

Zeitschrift: Shab.ch : schweizerisches Handelsamtsblatt = Fosc.ch : feuille officielle suisse du commerce = Fusc.ch : foglio ufficiale svizzero di commercio

Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft

Band: 121 (2003)

Heft: 22

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 03.08.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

shab.ch fosc.ch fusc.ch

Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce

Foglio ufficiale svizzero di commercio

Redaktion und Verlag Schweizerisches Handelsamtsblatt, s.e.c.o. Staatssekretariat für Wirtschaft, Effingerstrasse 1, Postfach 8164, 3001 Bern, Telefon 031 324 09 92, Fax 031 324 09 61
E-mail: shab@seco.admin.ch, URL: www.shab.ch
Leitung Redaktion und Verlag Markus Tanner
Druck Der Bund Verlag AG, 3001 Bern
Abonnementpreise (jährlich) Schweiz CHF 130.- (inkl. MwSt); Ausland CHF 210.-
Abonnementsdienst Tel. 031 385 13 88 Fax 031 385 14 45, email: shab.abo@derbund.ch
Antilige Publikationen Redaktion SHAB, Postfach 8164, 3001 Bern
Inserte Annoncen-Agentur Biel AG, Postfach, 2501 Biel, Telefon 032 344 82 98, Fax 032 344 83 53
Erscheinungsweise Erscheint täglich, ausgenommen an Samstagen, Sonn- und Feiertagen

Rédaction et édition Feuille officielle suisse du commerce, s.e.c.o. Secrétariat d'Etat à l'économie, Effingerstrasse 1, case postale 8164, 3001 Bern, Tél. 031 324 09 92, Fax 031 324 09 61
E-mail: shab@seco.admin.ch, URL: www.fosc.ch
Chef rédaction et édition Markus Tanner
Imprimerie Der Bund Verlag AG, 3001 Bern
Prix de l'abonnement (annuel) Suisse CHF 130.- (TVA compris); Etranger CHF 210.-
Service d'abonnement Tel. 031 385 13 88 Fax 031 385 14 45, email: shab.abo@derbund.ch
Publications officielles Rédaction FOSC, case postale 8164, 3001 Bern
Annunces Agences d'annonce SA, case postale, 2501 Bienne, Tél. 032 344 82 98, Fax 032 344 83 53
Mode de parution Paraît tous les jours, sauf les samedis, dimanches et jours fériés

Redazione e edizione Foglio ufficiale svizzero di commercio, s.e.c.o. Segretariato di Stato dell'economia, Effingerstrasse 1, casella postale 8164, 3001 Berna, Telefono 031 324 09 92, Fax 031 324 09 61, E-mail: shab@seco.admin.ch, URL: www.fusc.ch
Capo redazione e edizione Markus Tanner
Stampa Der Bund Verlag AG, 3001 Bern
Prezzi dell'abbonamento (annuale) Svizzera CHF 130.- (IVA compresa); Estero CHF 210.-
Servizio d'abbonamenti Telefono 031 385 13 88 Fax 031 385 14 45, email: shab.abo@derbund.ch
Publicazioni ufficiali Redazione FOSC, casella postale 8164, 3001 Berna
Annunci Agenzie di annuncio SA, casella postale, 2501 Biel, Telefono 032 344 82 98, Fax 032 344 83 53
Modo di apparizione Appare tutti giorni, eccetto i sabati, domeniche e giorni festivi

Handelsregister Registre du commerce Registro di commercio

AG

Neueintragungen Nouvelles inscriptions Nuove iscrizioni

■ **AdvicelPR GmbH**, in Wislikofen, Dorfstrasse 181, 5463 Wislikofen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 10.01.2003. Zweck: Beratung sowie Unterstützung und Ausbildung in Fragen des Technologiemanagements, insbesondere des rechtlichen Schutzes und der Verwertung geistigen Eigentums, Beratung und Betreuung in Fragen des Immaterialgüterrechts auf nationaler und europäischer Ebene sowie die Vertretung von Klienten in patentrechtlichen Verfahren; kann Zweigniederlassungen errichten, sich bei anderen Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften und Wertschriften erwerben, verwalten und verkaufen. Stammkapital: CHF 20'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Lundblad Pinnekamp, Sara Catharina, schwedische Staatsangehörige, in Wislikofen, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.-; Pinnekamp, Dr. Friedrich, deutscher Staatsangehöriger, in Wislikofen, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-.

Tagebuch Nr. 595 vom 29.01.2003
(00845530 / CH-400.4.024.104-9)

■ **CASA ALGARVE Ribeiro Lopes**, in Untersiggenthal, Bodendächerstrasse 16a, 5417 Untersiggenthal, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Lebensmittelhandel: Portugiesische Spezialitäten. Eingetragene Personen: Ribeiro Lopes, José Luis, portugiesischer Staatsangehöriger, in Untersiggenthal, Inhaber, mit Einzelunterschrift; Lopes Bernardo, Cristina Maria, portugiesische Staatsangehörige, in Untersiggenthal, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 596 vom 29.01.2003
(00846060 / CH-400.1.024.087-5)

■ **Estermann Project Help GmbH**, in Widen, o/o E. und Y. Estermann, Imbsmattstrasse 63, 8967 Widen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 22.01.2003. Zweck: Beratungs- und Projektmanagement-Dienstleistungen im Bereich der Informatik und Organisation sowie Unternehmensführung; kann Zweigniederlassungen errichten, sich bei anderen Unternehmen beteiligen, andere Unternehmen erwerben oder errichten sowie Liegenschaften erwerben, verwalten und veräussern. Stammkapital: CHF 20'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Estermann, Erwin, von Luzern und Rain, in Widen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-; Estermann, Yvonne, von Luzern und Rain, in Widen, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 8'000.-; Estermann, Cornelia, von Luzern und Rain, in Widen, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-.

Tagebuch Nr. 597 vom 29.01.2003
(00846062 / CH-400.4.024.105-7)

■ **Genossenschaft Schwaderhof Birrwil**, in Birrwil, o/o Mariann Suter, Schwaderhof 130, 5708 Birrwil, Genossenschaft (Neueintragung). Statutendatum: 19.11.2002, 21.01.2003. Zweck: Die Genossenschaft bezweckt in gemeinsamer Selbsthilfe ihren Mitgliedern preisgünstige Atelierräume mit Wohnmöglichkeit, Wohnräume und Gewerberäume zu vermitteln und diese dauernd der Spekulation zu entziehen. Die Genossenschaft strebt keinen Gewinn an. Sie vermietet und verkauft preisgünstige Althäuser, Wohnungen und Gewerberäume in erster Linie an ihre Mitglieder. Die Genossenschaft kann Liegenschaften und Baurechte erwerben, belasten und veräussern. Anteilscheine: CHF 1'000.-. Haftung/Nachschusspflicht: Für die Verbindlichkeiten der Genos-

senschaft haftet ausschliesslich das Genossenschaftsvermögen. Jede Nachschusspflicht oder Haftbarkeit des einzelnen Mitglieds ist ausgeschlossen. Pflichten: Jeder Genossenschafter hat mindestens 1 Anteilschein zu übernehmen. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Suter, Marianne (genannt Mariann), von Gränichen, in Birwil, Präsidentin, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Müller, Marianne, von Hendschiken, in Birwil, Mitglied und Aktuarin, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Athanasoglou, Andreas (genannt Andy), von Mörken-Wildegg, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Konrad, Markus, von Wohlen AG, in Meisterschwanden, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 598 vom 29.01.2003
(00846064 / CH-400.5.024.070-5)

■ **Kloter Informatik**, in Wettingen, Lindenstrasse 9, 5430 Wettingen, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Vertrieb von und Handel mit Hard- und Softwareprodukten, Installation von Netzwerksystemen sowie Beratung in den genannten Bereichen. Eingetragene Personen: Kloter, Marcel, von Lengnau AG, in Wettingen, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 599 vom 29.01.2003
(00846066 / CH-400.1.024.088-0)

■ **KO - Trans Koch Marcel**, in Waltenschwil, Hofmattstrasse 36, 5622 Waltenschwil, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Ausführen von Kurierdiensten und Kleintransporten. Eingetragene Personen: Koch, Marcel, von Wohlen AG, in Waltenschwil, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 600 vom 29.01.2003
(00845532 / CH-400.1.024.089-1)

■ **NL Neonlight GmbH**, in Spreitenbach, Shopping Center 13.25.1, 8957 Spreitenbach, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 20.01.2003. Zweck: Produktion und Verkauf von elektrotechnischen und mechanischen Produkten für die Herstellung von Leuchtwerbeanlagen, das Erbringen von Dienstleistungen im Zusammenhang mit diesen Produkten sowie der Handel mit Waren aller Art; kann Zweigniederlassungen errichten, sich bei anderen Unternehmen beteiligen, andere Unternehmen erwerben oder errichten, Liegenschaften erwerben, verwalten und veräussern. Stammkapital: CHF 20'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Hofstetter, Martin, von Entlebuch, in Ligommet, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.-; Ben Taleh, Susanne, von Zürich und Hedingen, in Schlieren, Gesellschafterin, mit Einzelprokura, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-.

Tagebuch Nr. 601 vom 29.01.2003
(00845534 / CH-400.4.024.106-5)

■ **Restaurant Tannegg Müller**, in Riniken, Oberdorfstrasse 3, 5223 Riniken, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Führen eines Restaurants. Eingetragene Personen: Müller, Daniel, von Günsberg, in Turgi, Inhaber, mit Einzelunterschrift; Müller-Pongratz, Marlene Yvonne, von Günsberg und Ennetbürgen, in Turgi, mit Einzelunterschrift; Pongratz, Klara, von Ennetbürgen, in Turgi, mit Einzelunterschrift; Köhler, Franz Joseph, deutscher Staatsangehöriger, in Turgi, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 602 vom 29.01.2003
(00845536 / CH-400.1.024.090-9)

■ **Ruth & Bonin Custom Parts + Wear**, in Mellingen, Bahnhofstrasse 59, 5507 Mellingen, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 1.01.2003. Zweck: Handel mit und Import von amerikanischen Auto/Ersatzteilen sowie Kleidung/Textilien. Eingetragene Personen: Ruth, Christoph, von Büllach, in Fislisbach, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift; Bonin, Andrea, italienischer Staatsangehöriger, in Kilchberg ZH, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 603 vom 29.01.2003
(00845538 / CH-400.2.024.091-2)

■ **SPEWE-Werkzeuge GmbH**, in Schwaderloch, Hauptstrasse 332, 5326 Schwaderloch, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 23.01.2003. Zweck: Herstellung und Vertrieb von Spezialwerkzeugen, insbesondere für das Baugewerbe; die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen errichten, sich bei anderen Unternehmen beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben oder errichten sowie Liegenschaften und Wertschriften erwerben, verwalten und verkauf-

fen. Stammkapital: CHF 50'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: RUVO GmbH, in Leibstadt, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 49'000.-; Vögele-Bürgli, Ursula, von Leibstadt, in Leibstadt, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-; Vögele, Richard, von Leibstadt, in Leibstadt, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift.
 Tagebuch Nr. 604 vom 29.01.2003
(00846068 / CH-400.4.024.107-0)

■ **Wernli Landtechnik GmbH**, in Thalheim AG, Mühle 250, 5112 Thalheim AG, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 21.01.2003. Zweck: Handel mit Maschinen, Geräten und Apparaten für die Forst-, Land-, Garten- und Kommunaltechnik, Betrieb einer Reparaturwerkstatt für solche Maschinen, Geräte und Apparate sowie für Lastwagen, Verkauf von Ersatzteilen aller Art; die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen errichten, sich an anderen Unternehmen beteiligen, andere Unternehmen erwerben oder solche verkaufen, Liegenschaften und Wertschriften erwerben, verwalten und veräussern, Darlehen aufnehmen und gewähren, Garantien und andere Sicherheiten stellen sowie Immaterialgüterrechte erwerben, verwalten und verwerten. Stammkapital: CHF 100'000.-. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung 1 30-Tonnen-Presse, 1 Leistungsprüfstand für Traktoren, 1 Fahrzeug, 1 Diesel-Abgasstestgerät sowie diverses Reklame- und Dekorationsmaterial, gemäss Vertrag vom 21.01.2003, zum Preise von CHF 20'000.-, der voll an das Stammkapital angerechnet wird. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Wernli, Martin, von Thalheim AG, in Umiken, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 99'000.-; Wernli, Roman, von Thalheim AG, in Lenzburg, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-.

Tagebuch Nr. 605 vom 29.01.2003
(00846070 / CH-400.4.024.108-1)

Mutationen

Mutations
Mutazioni

■ **Ad. Schäfer + Cie AG in Liquidation**, in Aarau, Betrieb einer Bauunternehmung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 15 vom 23.01.2002, S. 1, Publ. 308256). Liquidation beendet. Die Bestätigung des Revisors vom 20.11.2002 zur Löschung von Ablauf des Sperrjahres liegt vor. [Die Löschung der Firma erfolgt, sobald die Zustimmungen der Steuerverwaltungen vorliegen].
 Tagebuch Nr. 606 vom 29.01.2003
(00846072 / CH-400.3.019.264-6)

■ **AMAG Automobil- und Motoren AG**, in Schinznach-Bad, Handel mit und Import von Automobilen usw., Zweigniederlassung (SHAB Nr. 182 vom 20.09.2002, S. 2, Publ. 650194), mit Hauptsitz in Zürich. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Stoepmann, Robert, von Zürich, in Bellmund, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Dietikon]; Ferrandino, Giuseppe, von Künz, in Kirchberg BE, mit Kollektivprokura zu zweien; Hunold, Erich, von Stallikon und Oberurnen, in Gattikon, mit Kollektivprokura zu zweien.
 Tagebuch Nr. 607 vom 29.01.2003
(00846074 / CH-400.9.911.106-3)

■ **Amag Leasing AG**, in Baden, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 145 vom 30.07.2002, S. 1, Publ. 583578). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Oertle, Hans Rudolf (genannt Hano), von Teufen AR, in Scherzenbach, mit Kollektivprokura zu zweien.
 Tagebuch Nr. 608 vom 29.01.2003
(00845540 / CH-020.3.006.899-6)

■ **ARC Allround Cleaning Rheinfelden AG**, in Rheinfelden, Ausführung von Reinigungsarbeiten aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 235 vom 04.12.2002, S. 1). Statutenänderung: 27.01.2003. Aktienkapital neu: CHF 250'000.- [bisher: CHF 230'000.-]. Librierung Aktienkapital neu: CHF 250'000.-. Aktien neu: 2'000 Namenaktien zu CHF 100.- (Stimmrechtsaktien) und 100 Namenaktien zu CHF 500.- [bisher: 2'000 Namenaktien zu CHF 100.- (Stimmrechts-

INHALT SOMMAIRE SOMMARIO

Handelsregister	1
Registre du commerce	
Registro di commercio	
AG 1	BS 5
AL 2	FR 6
AR 2	GE 7
BE 2	GL 8
BL 4	GR 9
JU 9	SG 11
LU 9	SH 12
NE 10	SO 12
NW 11	SZ 13
OW 11	TG 13
TI 14	VD 15
VS 17	ZG 18
ZH 19	
Schuldenrufe	24
Appel aux créanciers	
Scioglimento di società	
Abhanden gekommene Werttitel	27
Titres disparus	
Titoli smarriti	
Öffentliches Beschaffungswesen	30
Marchés publics	
Acquisti pubblici	
Marken	32
Marques	
Marchi	
Andere gesetzliche Publikationen	42
Autres publications légales	
Altre pubblicazioni legali	
Bilanzen	43
Bilans	
Bilanci	
Unternehmenspublikationen	47
Publications d'entreprises	
Pubblicazioni d'impresa	
Index	50
Indice	

www.shab.ch
www.fosc.ch
www.fusc.ch

aktien) 60 Namenaktien zu CHF 500.--]. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Grether, Christoph, von Oberuzwil, in Arlesheim, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 609 vom 29.01.2003
(00845542 / CH-400.3.007.304-6)

■ **Balimo Immobilien AG**, in Oberentfelden, Erwerb, Verkauf, Erstellung, Vermietung und Verwaltung von Immobilien, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 42 vom 01.03.2002, S. 2, Publ. 364446). Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: Zwhalen, Thomas, von Wahlen, in Triengen, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bussard, Jacques, von Gruyères, in Oberentfelden, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schneebeli, Paul, von Affoltern am Albis, in Baden, Mitglied, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 610 vom 29.01.2003
(00845544 / CH-400.3.009.193-4)

■ **COSMOVOGUE Beauty Travel GmbH**, in Mägenwil, Organisation, Durchführung und Vermittlung von Reiseveranstaltungen usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 78 vom 24.04.2001, S. 3017). Statutenänderung: 30.12.2002. Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: Streit, Roger, von König, in Riedholz, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 9'000.--; von Siebenthal Streit, Franziska, von König und Gsteig, in Riedholz, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--; Güzelsahin-Junghardt, Evelyn, von Metzelen, in Brunnegg, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Meier, Peter, von Schiers, in Killwangen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 9'000.--; Keller, Urs, von Zurzach und Untersiggenthal, in Würenlos, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 2'000.--.

Tagebuch Nr. 611 vom 29.01.2003
(00845546 / CH-400.4.022.367-2)

■ **Ems-Dottikon AG**, in Dottikon, Fabrikation, Verkauf und Vermittlung von Sprengstoffen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 214 vom 05.11.2002, S. 1, Publ. 714706). Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: Ackermann, Stephan, von Burg im Leimental, in Seengen, mit Kollektivprokura zu zweien; Widmer, Ulrich, von Sawafwil, in Trogen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 612 vom 29.01.2003
(00846076 / CH-400.3.911.160-8)

■ **Garage West Suhr AG**, in Suhr, Handel mit Automobilen und Bestandteilen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 165 vom 29.08.1997, S. 6357). Domizil neu: Bernstrasse West 60, 5034 Suhr.

Tagebuch Nr. 613 vom 29.01.2003
(00846078 / CH-400.3.008.799-6)

■ **Genossenschaft Amtshaus Kaiserstuhl**, in Kaiserstuhl, Genossenschaft (SHAB Nr. 23 vom 03.05.1999, S. 772). Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: Bertoli, Giorgio, von Regensdorf, in Kaiserstuhl, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Geyer, Rolf, von Zürich und Ramsen, in Kaiserstuhl, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 614 vom 29.01.2003
(00846080 / CH-400.5.004.991-7)

■ **Hans Ruepp AG**, in Sarmenstorf, Küchen-, Bad- und Inneneinrichtungen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 139 vom 22.07.2002, S. 2, Publ. 571414). [Das weitere Geschäftslokal in Wohlen ist erloschen.] [gestrichen: Weiteres Geschäftslokal: Lit-zibuchstrasse 12, 5610 Wohlen AG].

Tagebuch Nr. 615 vom 29.01.2003
(00846082 / CH-400.3.923.006-9)

■ **Innovesta AG**, in Zurzach, Anlagen des Freizeitbereichs, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 173 vom 07.09.2001, S. 6986). Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: Meierhofer, Jakob, von Weich, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Attenhofer, Hanspeter, von Zurzach, in Zurzach, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien].

Tagebuch Nr. 616 vom 29.01.2003
(00846084 / CH-400.3.005.581-2)

■ **Joshi PIZZA Kurier GmbH**, in Rothrist, Pizzabetrieb mit Kurierdienst, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 196 vom 10.10.2002, S. 2, Publ. 679306). Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: Cakmakci, Ayse, türkische Staatsangehörige, in Oftringen, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 20'000.--. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Demirdag-Boz, Nurhan, von Oensingen, in Oensingen, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 20'000.--.

Tagebuch Nr. 617 vom 29.01.2003
(00845548 / CH-400.4.021.240-2)

■ **M. Geissmann & Co AG**, in Hägglingen, Herstellung von Kopfbedeckungen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 200 vom 13.10.2000, S. 7016). Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: Hochstrasser, Rico, von Hägglingen, in Oberrohrdorf, mit Kollektivprokura zu zweien; Sax-Koch, Josef, von Büttikon, in Hägglingen, Mitglied, mit Einzelunterschrift.

Eingetragene Personen neu oder mutierend: Sax-Baggenstos, Josef, von Büttikon, in Bremgarten AG, Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: in Zufikon, mit Kollektivunterschrift zu zweien].

Tagebuch Nr. 618 vom 29.01.2003
(00845550 / CH-400.3.000.522-8)

■ **Mühlaupt Solutions GmbH**, in Spreitenbach, Dienstleistungen im Informatikbereich usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 173 vom 07.09.1999, S. 6136). Statutenänderung: 17.01.2003. Firma neu: **Thalmann Consulting GmbH**. Zweck neu: Erbringung von Dienstleistungen im Verwaltungsbereich, insbesondere Beratung, Treuhanddienstleistungen, Revisionen sowie Projekt- und Prozessberatung; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Grundstücke und Immaterialgütererwerb erwerben und verwalten. Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: Mühlaupt, Thomas, von Zurzach, in Würenlingen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.--; Mühlaupt, Claudia, von Zurzach, in Würenlingen, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Thalmann, Brigitta, von Schüpfheim, in Birr, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 20'000.--.

Tagebuch Nr. 619 vom 29.01.2003
(00845552 / CH-400.4.020.754-8)

■ **o4e Solutions GmbH**, bisher in Steinhausen, Erbringen von Informatikdienstleistungen usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 189 vom 10.10.2001, S. 7613). Gründungsstatuten: 23.06.2001. Statutenänderung: 6.12.2002. Sitz neu: Kallern. Domizil neu: Panoramastrasse 6a, 5625 Kallern. Zweck: Erbringen von Informatikdienstleistungen inklusive Schulungen sowie Handel mit Lizenzen und Waren jeglicher Art; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen und Niederlassungen im In- und Ausland errichten. Stammkapital: CHF 75'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Lori-Brun, Beatrice, von Zürich und Escholzmatt und Emmen, in Kallern, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-- [wie bisher]; Lori, Patrik, von Zürich und Escholzmatt, in Kallern, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 74'000.-- [wie bisher].

Tagebuch Nr. 620 vom 29.01.2003
(00845554 / CH-170.4.003.341-2)

■ **Personal Contact Rheinfelden AG**, in Rheinfelden, Vermittlung von Temporär- und Dauerstellen im kaufmännischen, technischen und handwerklichen Bereich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 163 vom 24.08.2001, S. 6514). Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: Müller, Helene, von Hundwil, in Mumpf, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 621 vom 29.01.2003
(00846086 / CH-400.3.016.571-8)

■ **Pfiffer Messwandler AG**, in Hirschthal, technische Artikel usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 156 vom 15.08.2001, S. 6250). Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: Hunziker, Fritz, von Muhen, in Muhen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 622 vom 29.01.2003
(00846088 / CH-400.3.901.103-8)

■ **Raiffeisenbank Rued**, in Schlossrued, Betrieb von Bankgeschäften usw., Genossenschaft (SHAB Nr. 108 vom 07.06.2002, S. 2, Publ. 501260). Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: Biedermann, Claudia, von Oberrögen, in Wangen bei Olten, Bankleiter-Stellvertreterin, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Lack, Manuela, von Kappel SO, in Wangen bei Olten, mit Kollektivprokura zu zweien.

Tagebuch Nr. 623 vom 29.01.2003
(00846090 / CH-400.5.001.294-7)

■ Berichtigung des im SHAB Nr. 132 vom 11.07.2001, S. 5290, publizierten TB-Eintrags Nr. 4715 vom 05.07.2001. **Schweizerischer Bauernverband (SBV)**, in Brugg, Gemeinsame Vertretung und Wahrung der landwirtschaftlichen Interessen, Verein (SHAB Nr. 250 vom 30.12.2002, S. 2, Publ. 792766). Hansjörg Walter wurde irrtümlich als Vorstandsmitglied eingetragen; er ist richtig Präsident des Vorstandes mit Kollektivunterschrift zu zweien. Peter Heggin wurde irrtümlich als Vorstandspräsident eingetragen; er bleibt wie bis anhin Vizepräsident des Vorstandes mit Kollektivunterschrift zu zweien. Werner Neuhaus wurde irrtümlich als Vorstandsmitglied und Delegierter eingetragen; er führt wie bis anhin Kollektivunterschrift zu zweien (ohne Funktionsbezeichnung). Stefan Engler wurde irrtümlich mit Prokura zu zweien eingetragen; der entsprechende Eintrag wird gelöscht. Melchior Ehrler wurde irrtümlich als Vorstandsmitglied eingetragen; seine Unterschrift als Direktor ist inzwischen erloschen.

Tagebuch Nr. 624 vom 29.01.2003
(00846092 / CH-400.6.901.016-9)

■ **SS Productions Stutz**, in Dottikon, Multimedia Fachhandel für Licht, Ton und Haushaltgeräte, Einzelfirma (SHAB Nr. 229 vom 26.11.2002, S. 1). Firma neu: **Stutz Multimedia**.

Tagebuch Nr. 625 vom 29.01.2003
(00845556 / CH-400.1.023.936-1)

■ **Triumph International Spießhofer & Braun Kommanditgesellschaft**, in Zurzach, Herstellung und Vertrieb von Textilien und Bekleidung usw., Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 115 vom 18.06.2002, S. 2). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Rombach, Martina, deutsche Staatsangehörige, in Waldshut-Tiengen (D), mit Kollektivprokura zu zweien. Tagebuch Nr. 626 vom 29.01.2003
(00845558 / CH-400.2.910.137-5)

■ **Uwatec AG**, in Hallwil, Unterwasser- und Sportausrüstungen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 17 vom 28.01.2003, S. 2, Publ. 833826). Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: Johnson-Leipold, Helen P., Bürgerin der USA, in Racine (Wisconsin/USA), Vizepräsidentin, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Arthur Andersen AG, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Neuhardt, Wade T., Bürger der USA, in Waukesha (Wisconsin/USA), Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Ernst & Young AG, in Baden, Revisionsstelle.

Tagebuch Nr. 627 vom 29.01.2003
(00845560 / CH-400.3.005.353-3)

■ **VANADIS AG**, in Seon, Verarbeitung und den Vertrieb von Lebensmitteln und anderen Gütern des täglichen Bedarfs von höher Qualität usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 165 vom 28.08.2001, S. 6606). Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: Peters, Helge, deutscher Staatsangehöriger, in Botighofen, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Herrmannstorfer, Udo, deutscher Staatsangehöriger, in Dornach, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bühler-Jordi, Hanspeter, von Madiswil, in Fischen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Dussnang (Fischingen), Delegierter, mit Einzelunterschrift]; Schamberger, Markus, von Wetzikon ZH, in Beinwil am See, Delegierter, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 628 vom 29.01.2003
(00845562 / CH-440.3.007.947-1)

■ **Vindello Immobilien AG**, in Windisch, Erwerb, Ueberbauung, Vermietung und Verwaltung von Liegenschaften, Beteiligungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 70 vom 10.04.1995, S. 1963). Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: Fehlmann, Elisabeth, von Mönthal, in Windisch, mit Einzelprokura; Biemann, Bernadette, von Rechthalten, in Brugg, mit Einzelprokura; Biemann, Dieter, von Rechthalten, in Brugg, mit Einzelprokura; Treuhand- und Steuerberatungsbüro Josef Meier, in Eggwil, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Zimmermann, Marie-Luise, von Künten, in Brugg, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: Zimmermann, Marie Louise, ohne eingetragene Funktion, mit Einzelprokura]; Telle, Agnes, von Aldorf SH und Zürich, in Windisch, mit Einzelprokura [bisher: Mitglied, mit Einzelunterschrift]; Zimmermann, Georg, von Künten, in Brugg, mit Einzelprokura; IMS Wirtschaftsprüfer für KMU AG, in Eggwil, Revisionsstelle.

Tagebuch Nr. 629 vom 29.01.2003
(00846094 / CH-400.3.002.492-8)

■ **Willi Vogt AG Maschinenbau**, bisher in Mandach, Ausführung von Lohnarbeiten in sämtlichen spanabhebenden Metallbearbeitungen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 198 vom 11.10.1996, S. 6204). Statutenänderung: 9.01.2003. Sitz neu: Würenlingen. Domizil neu: Döttingenstrasse 13, 5301 Siggenthal-Station. Zweck neu: Lohnarbeiten sämtlicher spanabhebender Metallbearbeitungen, Fabrikation von und Handel mit Werkzeugen, Maschinen und Vorrichtungen aller Art; die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen errichten, Grundstücke erwerben und veräußern, sich an anderen Unternehmungen beteiligen sowie gleichartige oder verwandte Unternehmungen erwerben oder errichten. Qualifizierte Tatbestände: [Die Bestimmung über die Sacheinlage anlässlich der Gründung vom 24.04.1975 ist aus den Statuten gestrichen worden.]. Mitteilungen neu: Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Aktienaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt.

Tagebuch Nr. 630 vom 29.01.2003
(00846096 / CH-400.3.001.679-5)

Löschungen

Radiations

Cancellazioni

■ **Dubuis Automaten**, in Burg AG, Verkauf und Vertrieb von Automaten usw., Einzelfirma (SHAB Nr. 235 vom 03.12.1998, S. 8277). Firma infolge Nichtaufnahme der Geschäftstätigkeit erloschen.

Tagebuch Nr. 631 vom 29.01.2003
(00846098 / CH-400.1.020.581-2)

■ **Karl R. Portmann**, in Zofingen, Handel mit Lederwaren usw., Einzelfirma (SHAB Nr. 104 vom 01.06.1989, S. 2267). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

Tagebuch Nr. 632 vom 29.01.2003
(00846100 / CH-400.1.909.124-5)

■ **Stiftung der Carli & Ravensburger AG in Liquidation**, in Würenlos, Fürsorge für die Arbeitnehmer der Stifterin und der Carli AG sowie deren Hinterbliebene bei Alter, Krankheit, Invalidität, Unfall, Tod und unverschuldeter Notlage, Stiftung (SHAB Nr. 56 vom 21.03.2002, S. 2, Publ. 395390). Die Liquidation ist beendet. Die Stiftung wird gelöscht.

Tagebuch Nr. 633 vom 29.01.2003
(00845564 / CH-400.7.005.724-2)

Mutationen

Mutazioni

Mutazioni

■ **Blumen Weibel Gärtnerei und Gartenbau AG**, in Appenzell, Betrieb von Blumengeschäften, Produktion und Verkauf von Gartenpflanzen, Gärtnerei-, Gartenbedarfsartikel, Baumschulpflanzen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 119 vom 11.06.2000, S. 4182). Statutenänderung: 29.01.2003. Firma

neu: **Blumen Weibel AG**. Zweck neu: Betrieb von Blumengeschäften, einer Gärtnerei, sowie den Grosshandel mit Schnittblumen, Pflanzen und dazugehörigen Produkten aller Art. Die Gesellschaft kann Liegenschaften erwerben, halten und veräußern, Zweigniederlassungen im In- und Ausland errichten sowie sich an anderen Unternehmungen irgendwelcher Art beteiligen. Mitteilungen neu: Alle Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief an die letzte ihr schriftlich bekanntgegebene Adresse. Weiteres Geschäftslokal: Platz 8, 9100 Herisau. Weiteres Geschäftslokal: Sonnenbergweg 298, 9053 Teufen. Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: Weibel, Ruth, von Littau, in Appenzell, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Breitenmoser-Edelmann Treuhand AG, in St. Gallen, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Weibel, Bruno, von Littau, in Appenzell, Mitglied, mit Einzelunterschrift (bisher: Präsident); CONTRAG Consulting + Treuhand, in St. Gallen, Revisionsstelle.

Tagebuch Nr. 38 vom 29.01.2003
(00845964 / CH-310.3.000.038-7)

■ **FLM Holding AG**, in Appenzell, Erwerb, Verwaltung und Veräußern von Beteiligungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 6 vom 10.01.2001, S. 203). Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: Simmen, Andreas, von Erlach, in Zürich, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bättig, Kurt, von Buttlischolz und Hergiswil bei Willisau, in Zug, Mitglied, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 39 vom 29.01.2003
(00845966 / CH-310.3.000.566-7)

Neueintragungen

Nouvelles inscriptions

Nuove iscrizioni

■ **Löhner Unternehmensberatung AG**, in Hundwil, Aeckerli 852, 9064 Hundwil, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 29.01.2003. Zweck: Betriebswirtschaftliche und kaufmännische Beratung und Unterstützung. Die Gesellschaft kann Liegenschaften erwerben, halten und veräußern sowie sich an anderen Unternehmungen irgendwelcher Art beteiligen. Aktienkapital: CHF 100'000. Lieberung Aktienkapital: CHF 100'000. Aktien: 100 Namenaktien zu je CHF 1'000. Qualifizierte Tatbestände: Sachübernahme. Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung das Geschäft der im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma Löhner, Unternehmensberatung, in Hundwil, gemäss Vertrag vom 17.01.2003 mit Bilanz per 31.12.2002 mit Aktiven von CHF 40'133.81 und Passiven (Fremdkapital) von CHF 22'593.80 zum Preise von CHF 17'540.01. Publikationsorgan: SHAB. Alle Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief, soweit sie dem Verwaltungsrat bekannt sind, andernfalls durch Publikation im SHAB. Eingetragene Personen: Löhner, Ruth, von Waldkirch und Muolen, in Hundwil, mit Einzelunterschrift; Löhner, Andreas, von Waldkirch, in Hundwil, Mitglied, mit Einzelunterschrift; KEEL + PARTNER AG, in St. Gallen, Revisionsstelle.

Tagebuch Nr. 73 vom 29.01.2003
(00845476 / CH-300.3.014.516-4)

Mutationen

Mutazioni

Mutazioni

■ **Lista Herisau AG**, in Herisau, Fabrikation von Büroeinrichtungssystemen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 201 vom 16.10.2000, S. 7058). Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: Kunz, Paul, von Erlen, in Degerheim, mit Kollektivprokura zu zweien; Ramsauer, Rudolf E., von Herisau, in Dachsen, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Lienhard, Alfred, von Herisau, in Niederteufen (Teufen AR), Mitglied, mit Einzelunterschrift (bisher: in Erlen); Brischweiler, Urs, von Hefenhofen, in Sulgen, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 74 vom 29.01.2003
(00845478 / CH-300.3.012.172-5)

Löschungen

Radiations

Cancellazioni

■ **Löhner, Unternehmensberatung** in Hundwil, Unternehmensberatung usw., Einzelfirma (SHAB Nr. 84 vom 03.05.1999, S. 2886). Löschungsgrund: Die Aktiven und Passiven sind an die Löhner Unternehmensberatung AG, in Hundwil, übergegangen. Die Firma ist erloschen.

Tagebuch Nr. 75 vom 29.01.2003
(00845480 / CH-300.1.013.788-1)

Bern-Mittelland (BE)

Neueintragungen

Nouvelles inscriptions

Nuove iscrizioni

■ **Schoch Heinz**, in Zollikofen, Linkweg 6, 3052 Zollikofen, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Steuer- und Unternehmensberatung, Beratung und Dienstleistung im Finanzbereich, Erstellen von Businessplänen, Begleitung von

Umstrukturierungen und Erstellen von Jahresabschlüssen. Eingetragene Personen: Schoch, Heinz, von Fischingen, in Zollikofen, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 435 vom 29.01.2003
(00844990 / CH-035.1.031.383-0)

■ **Wysler AG**, in Bern, Bethlehemstrasse 197, 3018 Bern, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 23.01.2003, 28.01.2003. Zweck: Handel mit Elektromaschinen, -geräten und Waren aller Art sowie Erbringung aller übrigen zu diesen Bereichen gehörenden Geschäfte und Dienstleistungen; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen, sowie Grundstücke erwerben, belasten, veräussern, gewerbemässig vermitteln und verwalten. Ein allfälliger Nebenzweck ist aus den Statuten ersichtlich. Aktienkapital: CHF 100'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.--. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.--. Qualifizierte Tatbestände: Beabsichtigte Sachübernahme: Die Gesellschaft beabsichtigt, nach der Gründung das operative Geschäft der Immowert AG (vormals Wysler AG), in Bern, gemäss noch zu erstellenden Bilanzen zum Preis von höchstens CHF 1'300'000.-- zu übernehmen. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: erfolgen durch Brief. Vinkulierung: Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Wysler, Daniel, von Niedergösgen und Zürich, in Rüfenacht BE (Worb), Präsident, mit Einzelunterschrift; Wysler, Michael, von Niedergösgen und Zürich, in Spiegel bei Bern (Köniz), Mitglied, mit Einzelunterschrift; Wysler, Kurt, von Niedergösgen und Zürich, in Hinterkappelen (Wohlen bei Bern), Mitglied, mit Einzelunterschrift; Wirtschaftsberatungspraxis Schott Alfred, in Urtenen-Schönbühl, Revisionsstelle.

Tagebuch Nr. 436 vom 29.01.2003
(00844992 / CH-035.3.031.384-6)

Mutationen

Mutations
Mutazioni

■ **AMS Management Systems (Switzerland) AG**, in Bern, Entwicklung und Vertrieb von Software für Private und Behörden usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 50 vom 13.05.2002, S. 2, Publ. 382296). Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: Nicolai, Frank A., von den Vereinigten Staaten von Amerika, in Fort Washington (Maryland, USA), Präsident, mit Einzelunterschrift; DELOITTE & TOUCHE AG, in Bern, Revisionsstelle; Fehlberg, Thorsten, deutsche Staatsangehöriger, in Ostermündigen, mit Einzelprokura; Person, Markus, deutscher Staatsangehöriger, in Düsseldorf (D), mit Einzelprokura. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Reagan, James C., Bürger der Vereinigten Staaten von Amerika, in Reston (USA), Präsident, mit Einzelunterschrift; Brittain, John S., Bürger der Vereinigten Staaten von Amerika, in Great Falls (USA), mit Einzelunterschrift; Yates, David, britischer Staatsangehöriger, in Beaconsfield (GB), mit Einzelunterschrift; Hugentobler, Wolfgang, von Uzwil, in Ilfwil, mit Einzelprokura; Kleinhenz, Bernd, deutscher Staatsangehöriger, in Fankfurt am Main (D), mit Einzelprokura; DELOITTE & TOUCHE AG, in Zürich, Revisionsstelle. Tagebuch Nr. 437 vom 29.01.2003
(00844994 / CH-035.3.010.156-8)

■ **Arnold AG Elektrische Unternehmungen**, in Bern, Ausführung aller Arbeiten der Elektrobranche, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 194 vom 08.10.2002, S. 2, Publ. 675996). Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: Reichenbach, Adrian, von Ittigen, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 438 vom 29.01.2003
(00845076 / CH-035.3.005.422-7)

■ **BERNA BIOTECH AG**, in Bern, Forschung, Entwicklung, Herstellung und Vermarktung von biotechnologischen, pharmazeutischen und ähnlichen Produkten usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 1 vom 06.01.2003, S. 4, Publ. 797144). Statutenänderung: 24.01.2003, 27.01.2003. Aktienkapital neu: CHF 12'202'262.-- [bisher: CHF 12'144'260.40]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 12'202'262.--. Aktien neu: 30'505'655 Namenaktien zu CHF 0.40 [bisher: 30'360'651 Namenaktien zu CHF 0.40]. Qualifizierte Tatbestände neu: Sacheinlage: Die Gesellschaft übernimmt bei der Kapitalerhöhung vom 24.1.2003 gemäss Sacheinlagevertrag vom 24.1.2003: 1'587 Inhaberaktien der 'Rhein Immuno B.V.', in Maastricht (NL), zum Preis von CHF 1'561'572.--, wofür 130'131 voll liberierte Namenaktien zu CHF 0.40 ausgegeben werden. [Namenaktien vinkuliert gemäss Statuten].

Tagebuch Nr. 439 vom 29.01.2003
(00845078 / CH-035.3.000.374-7)

■ **bf Service GmbH**, in Ferenbalm, Erbringung von Service- und Dienstleistungen in allen Bereichen des Baugewerbes usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 246 vom 18.12.1998, S. 8647). Die Gesellschaft wird infolge Verlegung des Sitzes nach Meikirch (Firma neu: hb Service GmbH, SHAB Nr. 15 vom 24.01.2003, S. 3) im Handelsregister Bern-Mittelland von Amtes wegen gelöscht.

Tagebuch Nr. 440 vom 29.01.2003
(00845080 / CH-035.4.020.176-6)

■ **Carrosserie Zollgasse D. Probst**, in Ostermündigen, Betrieb einer Autospengerei, Einzelirma (SHAB Nr. 236 vom 05.12.1994, S. 6623). Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: Kehrl, Frank, von Utzenstorf, in Ostermündigen, mit Einzelprokura.

Tagebuch Nr. 441 vom 29.01.2003
(00845082 / CH-035.1.013.660-9)

■ **CSD Ingenieure und Geologen AG**, in Köniz, Betrieb eines Büros beratender Ingenieure, Geologen und Umweltspezialisten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 131 vom 10.07.2002, S. 2,

Publ. 551758). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Moser, Christian, von Zäziwil, in Kriechenwil, mit Kollektivprokura zu zweien.

Tagebuch Nr. 442 vom 29.01.2003
(00844996 / CH-035.3.011.375-3)

■ **European PWLAN AG**, in Ittigen, Halten und Führen von Gesellschaften in Europa im Telekommunikations- und IT-, insbesondere WLAN-Bereich usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 245 vom 16.12.2002, S. 3, Publ. 773432). Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: Schidek, Thomas, deutscher Staatsangehöriger, in Schliern bei Köniz (Köniz), mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gastaldo, Frédéric Georges, französischer Staatsangehöriger, in Paris (F), mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 443 vom 29.01.2003
(00844998 / CH-035.3.031.209-9)

■ **Fidinter S.A.**, in Muri bei Bern, Alle Arbeiten im Treuhandbereich, usw., Zweigniederlassung (SHAB Nr. 212 vom 01.11.2002, S. 2, Publ. 710468), mit Hauptsitz in: Lausanne. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Briquet, Fernand, von Lens, in Epalinges, Stellvertretender Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 444 vom 29.01.2003
(00845000 / CH-035.9.002.725-6)

■ **Immowert AG**, in Wohlen bei Bern, Erwerb, Verkauf, Überbauung und Verwaltung von Grundstücken usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 64 vom 01.04.1999, S. 2156). Statutenänderung: 23.01.2003. Firma neu: **WAGAG AG**. Auflösung der Gesellschaft durch Beschluss der Generalversammlung vom 23.1.2003 infolge Fusion mit der Wysler AG, (nun Immowert AG), in Bern. Aktiven und Passiven der Gesellschaft gehen gemäss Fusionsvertrag vom 23.12.2002 und Fusionsbilanz per 31.12.2002 durch Universalsukzession auf die Wysler AG, (nun Immowert AG), in Bern, über. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wirtschaftsberatungspraxis Schott Alfred, in Urtenen-Schönbühl, Revisionsstelle [bisher: Wirtschaftsberatungspraxis Schott Alfred, in Bern].

Tagebuch Nr. 445 vom 29.01.2003
(00845002 / CH-035.3.005.351-8)

■ **Keymile AG**, in Bern, Entwicklung, Herstellung, Vertrieb und Handel mit Apparaten und Systemen der Übertragungstechnik usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 193 vom 07.10.2002, S. 3, Publ. 673252). Statutenänderung: 28.01.2003. Zweck neu: Entwicklung, Herstellung, Vertrieb und Handel mit Apparaten und Systemen der Übertragungstechnik kann sich an in- und ausländischen Unternehmungen beteiligen sowie Grundstücke im In- und Ausland erwerben, belasten und veräussern. Ein allfälliger Nebenzweck ist aus den Statuten ersichtlich.

Tagebuch Nr. 446 vom 29.01.2003
(00845084 / CH-035.3.000.910-3)

■ **Personalvorsorgestiftung der Firma Modema AG**, in Ostermündigen, Berufliche Vorsorge für die Arbeitnehmer usw., Stiftung (SHAB Nr. 96 vom 22.05.2002, S. 3, Publ. 477822). Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: Ferrante, Giuseppe, von Italien, in Wangen an der Aare, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung.

Tagebuch Nr. 447 vom 29.01.2003
(00845086 / CH-035.7.015.127-6)

■ **Raffaellstiftung**, in Bern, Gründung und Betrieb von Tagesheimen, usw., Stiftung (SHAB Nr. 69 vom 09.04.1990, S. 1385). Kommissarisches Domizil neu: c/o Roland Fuhrer, Fürsprecher, Schwarztorstrasse 7, 3001 Bern. Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: Portenier, Hans, von Meikirch, in Thun, Präsident, mit Einzelunterschrift; Eberhart, Marianne, von Bern, in Bremgarten bei Bern, Vizepräsidentin, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Lindt, Jakob, von Bern, in Bern, Mitglied und Kassier, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Landmesser, Rudolf, von Brienz, in Thun, Mitglied und Sekretär, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bärtschi, Christian, von Adelboden, in Bern, kommissarischer Verwalter, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Fuhrer, Roland, von Adelboden, in Liebfeld (Köniz), kommissarischer Verwalter, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Vogeli, Fritz, von Rütli Gl., in Koppigen, kommissarischer Verwalter, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 448 vom 29.01.2003
(00845088 / CH-035.7.016.894-7)

■ **rh design, Dany Rhyner Atelier für Werbung und Gestaltung**, bisher in Ostermündigen, Betrieb eines Ateliers für Werbung und Gestaltung, Einzelirma (SHAB Nr. 74 vom 13.04.2000, S. 2497). Firma neu: **rh design, dany rhyner visuelle und verbale kommunikation**. Sitz neu: Worb. Domizil neu: Selbühlweg 11, 3076 Worb. Zweck neu: Betrieb eines Ateliers für visuelle und verbale Kommunikation.

Tagebuch Nr. 449 vom 29.01.2003
(00845172 / CH-035.1.025.260-1)

■ **Stiftung Kadervorsorge der Sanitas Troesch AG**, in Bern, Berufliche Vorsorge für das Kader der Stifter- bzw. Arbeitgeberfirma usw., Stiftung (SHAB Nr. 102 vom 31.05.1999, S. 3619). Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: Metzger, Wolfgang, von Bellikon, in Bellikon, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Stauffer, Walter, von Rütli bei Büren, in Bern, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bischofberger, Heinz, von Obereggen, in Trimmis, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kasteler, Werner, von Guggisberg, in Toffen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 450 vom 29.01.2003
(00845174 / CH-035.7.017.568-3)

■ **Wysler AG**, in Bern, Vertrieb von Elektromaschinen und -apparaten im Sektor Haushalt usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 169 vom 04.09.1997, S. 6518). Statutenänderung: 23.01.2003. Firma neu: **Immowert AG**. Zweck neu: Handel, Kauf, Verkauf, Vermittlung sowie Verwaltung von Immobilien sowie Handel mit Waren aller Art; kann sich an andern Unternehmen beteiligen. Ein allfälliger Nebenzweck ist aus den Statuten ersichtlich. Fusion: Die Gesellschaft übernimmt auf dem Wege der Fusion die Immowert AG, (neu WAGAG AG), in Wohlen bei Bern. Aktiven von CHF 77'525.29 und Passiven von CHF 123.-- gehen gemäss Fusionsvertrag vom 23.12.2002 und Fusionsbilanz per 31.12.2002 durch Universalsukzession auf die Gesellschaft über, die bereits sämtliche Aktien der übernommenen Gesellschaft besitzt. Dabei erlöschen diese Aktien, und das Aktienkapital der übernehmenden Gesellschaft bleibt unverändert. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wysler, Daniel, von Zürich und Niedergösgen, in Rüfenacht BE (Worb), Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: in Böisingen]; Wysler, Michael, von Zürich und Niedergösgen, in Spiegel bei Bern (Köniz), Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: in Böisingen]; Wirtschaftsberatungspraxis Schott Alfred, in Urtenen-Schönbühl, Revisionsstelle [bisher: Wirtschaftsberatungspraxis Schott Alfred, in Bern].

Tagebuch Nr. 451 vom 29.01.2003
(00845004 / CH-035.3.000.465-6)

■ **Zencirkon GmbH**, in Zollikofen, Arbeiten im Bereiche der Baubranche, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 138 vom 19.07.2002, S. 5, Publ. 569088). Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: Demir, Ibrahim, von Rüeggisberg, in Stettlen, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 2'000.--. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Mühlethaler, Mehmet, von Bollodigen, in Bern, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 18'000.--; Zencirkon, Imam, türkischer Staatsangehöriger, in Zollikofen, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 2'000.-- [bisher: Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 18'000.--].

Tagebuch Nr. 452 vom 29.01.2003
(00845006 / CH-035.4.030.712-3)

Löschungen

Radiations
Cancellazioni

■ **DTC Dina Thoma Concerts classic**, in Köniz, Konzertveranstaltungen, Einzelirma (SHAB Nr. 191 vom 02.10.1996, S. 5966). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

Tagebuch Nr. 453 vom 29.01.2003
(00845008 / CH-035.1.001.946-9)

■ **Keusen & Pulfer**, in Riggisberg, Betrieb einer Garage sowie Handel mit Motorfahrzeugen, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 267 vom 17.11.1987, S. 4474). Die Gesellschaft hat sich aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

Tagebuch Nr. 454 vom 29.01.2003
(00845090 / CH-035.2.008.025-5)

■ **Music Management Dina Thoma-Tennenbaum**, in Köniz, Künstleragentur, Einzelirma (SHAB Nr. 175 vom 10.09.1996, S. 5454). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

Tagebuch Nr. 455 vom 29.01.2003
(00845176 / CH-035.1.000.032-7)

Emmental - Oberaargau (BE)

Neueintragungen

Nouvelles inscriptions

Nuove iscrizioni

■ **Liz Schürch-Peyer Creation**, in Hindelbank, Gewerbezone Saggi 6, 3324 Hindelbank, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Design, Handel und Vertrieb von Ledertaschen und Parfums der Marke 'Liz Peyer Creation'. Eingetragene Personen: Schürch-Peyer, Lisabeth genannt Liz, von Rohrbach, in Bärswil, Inhaberin, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 196 vom 29.01.2003
(00845178 / CH-053.1.016.128-4)

■ **Schnousi-Egge GmbH**, in Burgdorf, Bahnhofstrasse 35, 3400 Burgdorf, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 28.01.2003. Zweck: Führung von Restaurationsbetrieben, insbesondere einer Snack-Bar sowie Handel mit Waren aller Art. Die Gesellschaft kann Grundstücke erwerben und veräussern. Ein allfälliger Nebenzweck ist aus den Statuten ersichtlich. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Leuenberger, Michael, von Rüderswil, in Burgdorf, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--; Date, Stefan, von Oberburg, in Burgdorf, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--.

Tagebuch Nr. 197 vom 29.01.2003
(00845180 / CH-053.4.016.129-7)

■ **Trattoria Giardino, Inhaber Jozo Katic**, in Kirchberg BE, Solothurnmairie, 1, 3422 Kirchberg BE, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Betrieb der Trattoria Giardino. Eingetragene Personen: Katic, Jozo, kroatischer Staatsangehöriger, in Rubigen, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 198 vom 29.01.2003
(00845182 / CH-053.1.016.130-0)

Mutationen

Mutations
Mutazioni

■ **Güdel AG**, in Langenthal, Bau von Maschinen sowie Handel mit Maschinen und Maschinenteilen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 166 vom 29.08.2002, S. 3, Publ. 619398). Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: Krächli, Ruth, von Bärswil, in Langenthal, mit Kollektivprokura zu zweien.

Tagebuch Nr. 199 vom 29.01.2003
(00845092 / CH-053.3.008.152-8)

■ **HOP Storen, Fuhrer & Co.**, in Huttwil, Storenbau, Verkauf, Montage sowie Reparatur von Verdunkelungsanlagen, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 141 vom 21.07.2000, S. 5007). Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: Fuhrer, Elisabeth Nadja, von Hasliberg, in Schwarzenbach (Gemeinde Huttwil), Gesellschafterin, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Fuhrer-Künzi, Nadja, von Hasliberg, in Huttwil (Schwarzenbach), Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift [bisher: in Schwarzenbach (Gemeinde Huttwil), mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Fuhrer, Otto, von Hasliberg, in Huttwil (Schwarzenbach), Gesellschafter, mit Einzelunterschrift [bisher: in Schwarzenbach (Gemeinde Huttwil), mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Rohr, Hans Peter, von Hunzenschwil, in Huttwil (Schwarzenbach), Gesellschafter, mit Einzelunterschrift [bisher: in Schwarzenbach (Gemeinde Huttwil), mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Fuhrer, Roger Peter, von Hasliberg, in Huttwil, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift; Schär, Markus, von Gondiswil, in Huttwil, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 200 vom 29.01.2003
(00845094 / CH-053.2.008.317-9)

■ **Lanz-Anliker AG**, in Rohrbach, Verarbeitung von textilen Werkstoffen und Leder sowie Handel mit Waren aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 205 vom 23.10.2001, S. 8275). Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: Hirschi, Johann, von Schangnau, in Auswil, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gafner, Martin, von Beatenberg, in Bern, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien aber nicht mit Lafranck Patrick [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Stadler, Paul, von Schüpheim, in Schöffland, mit Kollektivprokura zu zweien aber nicht mit einem anderen Prokuristen [bisher: mit Kollektivprokura zu zweien]; Lieberherr, Hans-Rudolf, von Ebnat-Kappel, in Thunstein (Bützberg), mit Kollektivprokura zu zweien aber nicht mit einem anderen Prokuristen.

Tagebuch Nr. 201 vom 29.01.2003
(00845096 / CH-053.3.000.688-2)

■ **Loosli B + B Holding AG**, in Wyssachen, Kauf, Verkauf und die Verwaltung von Beteiligungen aller Art an in- und ausländischen Unternehmen sowie damit zusammenhängende Koordinations-, Finanzierungs- und Managementaufgaben, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 245 vom 18.12.2002, S. 3, Publ. 777958). Statutenänderung: 27.01.2003. Aktienkapital neu: CHF 127'000.-- [bisher: CHF 100'000.--]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 127'000.--. Aktien neu: 127 Namenaktien zu CHF 1'000.-- [bisher: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.--]. Sacheinlage: Die Gesellschaft übernimmt bei der Kapitalerhöhung vom 27.01.2003 gemäss Sacheinlagevertrag vom 27.01.2003 von Manfred Loosli, in Wyssachen, 18 voll liberierte Namenaktien zu nominell je CHF 1'000.-- der 'Loosli & Co. AG', in Wyssachen, sowie 9 voll liberierte Namenaktien zu nominell je CHF 1'000.-- der 'Loosli + Loosli AG', in Wyssachen, wofür dem Sacheinleger 27 voll liberierte Namenaktien der Gesellschaft zu nominell je CHF 1'000.-- ausgegeben.

Tagebuch Nr. 202 vom 29.01.2003
(00845098 / CH-053.3.016.063-9)

■ **Poly-Bauelemente AG**, in Bätterkinden, Fabrikation von und Handel mit Fertigbauelementen aller Art, vornehmlich aus Kunststoff gebundene Materialien, sowie Handel mit anderen branchenüblichen Waren, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 180 vom 18.09.2002, S. 3, Publ. 645862). Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: Lefr, Roger, von Liebstadt, in Gerzensee, Vizepräsident, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bürgi, Martin, von Aarberg, in Kirchberg BE, Vizepräsident, ohne Zeichnungsberechtigung.

Tagebuch Nr. 203 vom 29.01.2003
(00845184 / CH-020.3.920.400-3)

■ **Salvisberg + Partner Immobilienreuehand AG**, in Jegenstorf, Ausführung von Treuhand-, Vermittlungs- und Beratungsaufgaben im Immobilienbereich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 34 vom 19.02.2001, S. 1246). Zweigniederlassung: [Zweigniederlassung aufgehoben] [gestrichen: Solothurn] [gestrichen: Lys].

Tagebuch Nr. 204 vom 29.01.2003
(00845186 / CH-053.3.001.521-8)

Jura bernois - Seeland (BE)

Mutationen

Mutations
Mutazioni

■ **Arbatec AG**, in Busswil bei Büren, Erbringung von Dienstleistungen in der Baubranche usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 228 vom 22.11.2000, S. 7929). Firma neu: **Arbatec AG in Liquidation**. Am 13.01.2003 hat der Gerichtspräsident 3 des Gerichtskreises III Aarberg-Büren-Erlach über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet. Sie ist demnach aufgelöst.

Tagebuch Nr. 304 vom 29.01.2003
(00845102 / CH-170.3.012.229-3)

■ **Bodler Industries AG**, in Biel BE, Halten von Beteiligungen sowie der Erbringung von Dienstleistungen im Bereich von Marketing usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 27 vom 08.02.2002, S. 3, Publ. 334258). Domizil neu: Zentralstrasse 63, 2502 Biel/Bienne.
Tagebuch Nr. 305 vom 29.01.2003
(00845104 / CH-073.0.014.157-5)

■ **DC Garage Sàrl**, à Biel BE, exploitation du garage à la route de Madretsch 118, Société à responsabilité limitée (FOSC no 150 du 07.08.2002, p. 5, publ. 592444). Inscription ou modification de personne. Motta, Nunzio Antonio, ressortissant italien, à Bienne, associé et gérant, avec signature individuelle, pour une part sociale de CHF 12'000.-- [précédemment: associé, avec signature collective à deux].
Journal no 317 du 29.01.2003
(00845202 / CH-073.0.012.852-6)

■ **Eco Gruppe AG**, in Biel BE, Handel mit Rohmaterialien für die chemische Industrie usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 214 vom 04.11.1996, S. 6734). Domizil neu: Zentralstrasse 63, 2502 Biel/Bienne.
Tagebuch Nr. 306 vom 29.01.2003
(00845106 / CH-073.0.006.165-4)

■ **Egana Schweiz (Holding) AG**, in Lengnau BE, Halten von Beteiligungen, hauptsächlich der Egana-Gruppe in der Schweiz, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 56 vom 21.03.2002, S. 4, Publ. 394406). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Arthur Andersen AG, in Bern, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ernst & Young AG, in Bern, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 307 vom 29.01.2003
(00845108 / CH-073.0.010.406-0)

■ **Egana Schweiz AG**, in Lengnau BE, Verkauf von Uhren und Uhrenbestandteile sowie -accessoires usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 148 vom 05.08.2002, S. 3, Publ. 588418). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Arthur Andersen AG, in Bern, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ernst & Young AG, in Bern, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 308 vom 29.01.2003
(00845192 / CH-073.0.003.352-4)

■ **F. M. Tschan**, à Tramelan, librairie-papeterie-jouets, raison individuelle (FOSC no 64 du 02.04.1992, p. 1482). Nouvelle adresse: Grand-Rue 140, 2720 Tramelan. Autre adresse d'exploitation: place de l'Hôtel-de-Ville 5, 2300 La Chaux-de-Fonds.
Journal no 301 du 29.01.2003
(00845188 / CH-073.0.010.764-6)

■ **Fondation paritaire de prévoyance en faveur du personnel de Fiduco Fiduciare pour l'Industrie et le Commerce SA**, à Biel BE, La prévoyance professionnelle en faveur des salariés de la société fondatrice etc., Fondation (FOSC no 53 du 18.03.2002, p. 4, publ. 388566). Personnes et signatures radiées: Corbaz, Jean-Paul, de Le Mont-sur-Lausanne, à Bienne, membre, avec signature collective à deux; von Rohr, Gabrielle Rudolf, de Subingen et Egerkingen, à Bienne, président, avec signature collective à deux. Inscription ou modification de personnes: Moser, Alfred, de Landiswil, à Port, président, avec signature collective à deux [précédemment: à Studen, membre]; Hänni, Daniel, de Oberbalm, à Bienne, membre, avec signature collective à deux; Huguelet, Catherine, de Vauvelin, à Courtelary, membre, avec signature collective à deux.
Journal no 318 du 29.01.2003
(00845204 / CH-073.0.003.989-7)

■ **Hamilton International AG**, in Biel BE, Fabrikation und Handel mit Uhren usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 245 vom 18.12.2002, S. 4, Publ. 778596). Weiteres Geschäftslokal: Birkenweg 4, 2543 Lengnau BE.
Tagebuch Nr. 309 vom 29.01.2003
(00845194 / CH-073.0.013.972-3)

■ **Help-Tec Automation AG**, in Sutz-Latringen, Entwicklung, Produktion und Vertrieb von Komponenten und Anlagen, usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 117 vom 21.06.1993, S. 3204). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wittmann, Sacha, von Schelten, in Ipsach, Vizepräsident, mit Kollektivprokura zu zweien; Etique, André, von Sutz-Latringen, in Täuffelen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Vizepräsident].
Tagebuch Nr. 310 vom 29.01.2003
(00845196 / CH-073.0.004.954-7)

■ **Personalfürsorgeinstitut der Firma Heinz Alioth, Generalagentur Biel der Helvetia-Unfall**, in Biel BE, Fürsorge für die Arbeitnehmer der Stifterfirma usw., Stiftung (SHAB Nr. 12 vom 15.01.1983, S. 161). Aufsichtsbehörde neu: Amt für Sozialversicherung und Stiftungsaufsicht des Kantons Bern (ASVS).
Tagebuch Nr. 311 vom 29.01.2003
(00845198 / CH-073.0.003.752-3)

■ **Phoenix Swiss Finance AG**, in Biel BE, Beratung und Unterstützung von nationalen und internationalen Mandanten usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 247 vom 20.12.2002, S. 5, Publ. 782924). Domizil neu: Mattenstrasse 135, 2503 Biel/Bienne. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Ullmann-Hamel, Sandra, von Le Noirmont und Trub, in Jens, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Delfs, Boris, von Lys, in Kallnach, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Vizepräsident]; Moser, Alfred, von Landiswil, in Port, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schürmann, Othmar, von Werthenstein, in Biel BE, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Präsident].
Tagebuch Nr. 312 vom 29.01.2003
(00845110 / CH-073.0.012.409-1)

■ **RZI Metallen AG**, in Biel BE, Handel mit und Verarbeitung von eisenhaltigem Schrott usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 98 vom 24.05.2002, S. 3, Publ. 481602). Domizil neu: Zentralstrasse 63, 2502 Biel/Bienne.
Tagebuch Nr. 313 vom 29.01.2003
(00845112 / CH-073.0.010.486-3)

■ **Salzmann Display AG**, in Lyss, Fabrikation von und Handel mit Display-Produkten usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 136 vom 16.07.1993, S. 3721). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: G. Schenk Treuhand AG, in Lyss, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: R + H Treuhand AG Lyss, in Lyss, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 314 vom 29.01.2003
(00845114 / CH-073.0.002.136-5)

■ **Schoenu Sage SA**, à Biel BE, placement de personnel qualifié etc., société anonyme (FOSC no 166 du 29.08.2002, p. 3, publ. 619814). La société est radiée d'office de l'Office du registre du commerce Jura bernois - Seeland par suite de transfert de siège à Genève sous la nouvelle raison sociale 'The International Academy for Board Member Development SA' (FOSC du 22.01.2003, p. 8).
Journal no 319 du 29.01.2003
(00845206 / CH-073.0.006.130-5)

■ **Sot Import-Export AG**, in Biel BE, Handel, Import, Export von Konsumtionsgütern usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 147 vom 02.08.2001, S. 5907). Domizil neu: Zentralstrasse 63, 2502 Biel/Bienne.
Tagebuch Nr. 315 vom 29.01.2003
(00845116 / CH-073.0.005.147-0)

■ **Swing Personal AG**, in Biel BE, Vermittlung von Temporär- und Dauerstellen für alle Berufe, insbesondere aber in der Baubranche, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 28 vom 09.02.2001, S. 1006). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Malquarti, Rebekka, in Bern, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 316 vom 29.01.2003
(00845200 / CH-073.0.006.438-3)

Löschungen

Radiations

Cancellazioni

■ **Home Les Bouleaux, Baillif née Berger Fabienne**, à Corgémont, exploitation d'un home pour personnes âgées, raison individuelle (FOSC no 151 du 07.08.1992, p. 3729). La raison de commerce est radiée suite de fondation de la société à responsabilité limitée 'Home Les Bouleaux Sàrl', à Corgémont.
Journal no 302 du 29.01.2003
(00845190 / CH-073.0.010.768-3)

■ **Lehmann Hans Mech. Werkstatt**, à Plagne, atelier mécanique, raison individuelle (FOSC no 23 du 04.02.2002, p. 4, publ. 324000). La raison de commerce est radiée par suite de cessation d'exploitation.
Journal no 303 du 29.01.2003
(00845100 / CH-073.0.014.138-6)

Berner Oberland (BE)
■ **Neuintragungen**
■ **Nouvelles inscriptions**
■ **Nuove iscrizioni**

■ **Cashmere Corner GmbH**, in Saanen, Hotel Gstaaderhof, 3780 Gstaad, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 28.01.2003. Zweck: Handel mit Damen- und Herrenkonfektion aller Arten, hauptsächlich mit Cashmerekonfektion. Kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben oder sich mit solchen zusammenschliessen. Grundstücke erwerben oder weiterveräußern. Stammkapital: CHF 500'000.--. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage und -übernahme: Gemäss Sacheinlage und -übernahmevertrag vom 28.1.2003 übernimmt die Gesellschaft sämtliche Aktiven von CHF 270'679.75 und sämtliche Passiven von CHF 157'987.24 der im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma Brigitta Notz, Leisure Wear, in Gstaad (Saanen), gemäss Uebemahmebilanz per 1.12.2002 zum Preis von CHF 112'692.51, wofür 1 Stammeinlage von CHF 49'000.-- und 1 Stammeinlage von CHF 1'000.--, beide voll libereiert, ausgegeben werden; die Sacheinlegerin Brigitta Notz erhält zudem eine Forderung von CHF 62'692.51 gegenüber der Gesellschaft gutgeschrieben. Publikationsorgan: SHAB. Liberieierung Stammkapital: CHF 500'000.--. Einladungen und Mitteilungen an GesellschafterInnen: schriftlich. Eingetragene Personen: Notz, Brigitta, von Bern und Bussy-Chardonney, in Saanen, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 49'000.--; Notz, Peter, von Bern und Bussy-Chardonney, in Gsteig, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--.
Tagebuch Nr. 181 vom 29.01.2003
(00845118 / CH-092.4.015.814-1)

■ **Niesen-Pizzeria, Güli**, in Spiez, Obere Bahnhofstrasse 60, 3700 Spiez, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Betrieb einer Pizzeria und eines Restaurants. Eingetragene Personen: Güli, Cetin, türkischer Staatsangehöriger, in Alchenflüh (Rüdtigen-Alchenflüh), Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 182 vom 29.01.2003
(00845120 / CH-092.1.015.815-4)

■ **Pan Gas Center Thun, Martin Haueter**, in Thun, Bierigstrasse 1, 3608 Thun, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Verkauf von Industrie- und Medizinalgas, Gas- und Schweissge-

räte, Campingausüstung und Zubehör. Franchisenehmer der Produkte Pan Gas. Eingetragene Personen: Haueter, Martin, von Aeschlen, in Thun, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 183 vom 29.01.2003
(00845122 / CH-092.1.015.816-2)

■ **TOBLER Marché Thun, Inh. Martin Haueter**, in Thun, Bierigstrasse 1, 3608 Thun, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Verkauf von Heizungskomponenten und Installationsbedarf für das Heizungs- und Sanitärinstallationsgewerbe. Franchisenehmer der Produkte Tobler Marché. Eingetragene Personen: Haueter, Martin, von Aeschlen, in Thun, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 184 vom 29.01.2003
(00845124 / CH-092.1.015.817-8)

Mutationen

Mutations

Mutazioni

■ **Murinox AG**, in Lenk, Herstellung von Produkten aus Metall und Kunststoffen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 46 vom 07.03.2001, S. 1695). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: PricewaterhouseCoopers AG, Zweigniederlassung in Thun, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 185 vom 29.01.2003
(00845208 / CH-092.3.007.071-5)

■ **Reinhard Tschanz AG**, in Sigriswil, Ausführen von Heizungs- und sanitären Anlagen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 42 vom 20.02.1975, S. 468). Streichung der statutarisch festgesetzten Anzahl der Verwaltungsratsmitglieder, da nicht zur Eintragung gehörend. [gestrichen: Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder]. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Tschanz, Rosalie, von Sigriswil, in Merligen (Sigriswil), mit Einzelunterschrift [bisher: Sekretärin]; von Gunten-Tschanz, Fabiola, von Sigriswil, in Aeschlen ob Gunten (Sigriswil), Mitglied und Sekretärin, mit Einzelunterschrift; Niklaus Liechti Treuhand, in Frutigen, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 187 vom 29.01.2003
(00845210 / CH-092.3.008.208-7)

Löschungen

Radiations

Cancellazioni

■ **A. Spring**, in Diemtigen, Personen- und Sachtransporte, Autoreparaturwerkstätte, Einzelfirma (SHAB Nr. 28 vom 05.02.1987, S. 460). Firma infolge Geschäftsübergangs erloschen.
Tagebuch Nr. 188 vom 29.01.2003
(00845212 / CH-092.1.007.143-5)

■ **Brigitta Notz, Leisure Wear**, in Gstaad (Gde. Saanen), Einzelfirma (SHAB Nr. 125 vom 02.06.1983, S. 1886). Die Aktiven und Passiven sind an die Cashmere Corner GmbH, in Saanen, übergegangen. Die Firma ist erloschen.
Tagebuch Nr. 189 vom 29.01.2003
(00845126 / CH-092.1.008.852-5)

■ **Coiffeur Roger Cosmetic GmbH in Liquidation**, in Saanen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 192 vom 04.10.2002, S. 4, Publ. 617246). Die Löschungszustimmung vonseiten der kant. Steuerverwaltung liegt nun ebenfalls vor. Firma erloschen.
Tagebuch Nr. 190 vom 29.01.2003
(00845128 / CH-092.4.001.580-4)

Neuintragungen

Nouvelles inscriptions

Nuove iscrizioni

■ **AMB Maja Rudin**, in Birsfelden, Zwinglstrasse 4, 4127 Birsfelden, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Analyse, Beratung, Beistand und Ausarbeitung von Lösungsvorschlägen für und in allen Lebenslagen sowie Menschenrechtsberatung. Weiteres Geschäftslokal: Zürcherstrasse 160, 4052 Basel. Eingetragene Personen: Rudin, Maja, von Ziefen, in Birsfelden, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 498 vom 29.01.2003
(00845932 / CH-280.1.006.249-6)

■ **B2X-Consulting GmbH**, in Füllinsdorf, c/o Christian + Renate Rupp-Nussbaumer, Chalchhofweg 44, 4414 Füllinsdorf, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 24.01.2003. Zweck: Beratung und Unterstützung innerhalb des e-business sowie Implementierung von e-business Anwendungen und/oder Prozessoptimierungen in allen Bereichen der privaten und nichtprivaten Unternehmungen wie auch in der öffentlichen Verwaltung. Die Gesellschaft kann alle Transaktionen des Wertschriften-, Mobilien- und Immobilienverkehrs vornehmen, sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Immaterialgüterrechte erwerben, verwalten und verwerten. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Rupp, Christian, von Muttenz und Seon, in Füllinsdorf, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 15'000.--; Rupp-Nussbaumer, Renate, von Muttenz, Seon und Lüterkofen-Ichertswil, in Füllinsdorf, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 5'000.--.
Tagebuch Nr. 499 vom 29.01.2003
(00845934 / CH-280.4.006.250-9)

■ **Bläuer Architekten GmbH**, in Sissach, Netzenstrasse 4, 4450 Sissach, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 27.01.2003. Zweck: Betrieb eines Architekturbüros. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Grundeigentum erwerben, belasten, veräußern und verwalten. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Bläuer, Daniel, von Sissach, in Sissach, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--; Bläuer, Siegfried, von Sissach, in Sissach, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--.
Tagebuch Nr. 500 vom 29.01.2003
(00845936 / CH-280.4.006.251-7)

■ **Fahrschule Aebin GmbH**, in Muttenz, Hauptstrasse 55, 4132 Muttenz, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 27.01.2003. Zweck: Betrieb einer Auto- und Motorrad-Fahrschule, Ausbildung von Fahrschülern in Theorie und Praxis sowie alle damit verbundenen Tätigkeiten. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen, Grundeigentum, Lizenzen, Patente und andere immaterielle Werte erwerben, verwalten, vermitteln und veräußern. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Aebin, Thomas, von Muttenz, in Muttenz, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.--; Aebin, Sylvia, von Sessa und Muttenz, in Muttenz, Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--.
Tagebuch Nr. 501 vom 29.01.2003
(00845448 / CH-280.4.006.252-5)

■ **Le Carthage GmbH**, in Allschwil, Binningerstrasse 145, 4123 Allschwil, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 28.01.2003. Zweck: Führung gewerblicher Betriebe sowie Handel mit Waren aller Art. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen. Stammkapital: CHF 20'000.--. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage/Sachübernahme: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung gemäss Sacheinlagevertrag und Inventarliste vom 28.01.2003 ein gesamtes Restaurantinventar zum Preis von CHF 31'175.25, wovon CHF 20'000.-- auf das Stammkapital angerechnet und 11'175.25 als Forderung gutgeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Ben Slama, Hedi, tunesischer Staatsangehöriger, in Basel, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--; Ghazlani, Imed, tunesischer Staatsangehöriger, in Basel, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--.
Tagebuch Nr. 502 vom 29.01.2003
(00845450 / CH-280.4.006.253-0)

■ **Rössli Team GmbH**, in Brislach, Zwingenstrasse 20, 4225 Brislach, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 27.01.2003. Zweck: Führen von Gaststätten, Restaurants und Partyservice. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen sowie Grundeigentum erwerben und veräußern. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Meier, Erika, von Laufen, in Laufen, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.--; Ladstätter, Max, österreichischer Staatsangehöriger, in Laufen, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--.
Tagebuch Nr. 503 vom 29.01.2003
(00845452 / CH-280.4.006.254-1)

■ **Ulmer Holzbau**, in Liesberg, Baselstrasse 3, 4253 Liesberg, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Übernahme und Ausführung von Zimmerei-, Dachdeckerei-, Forst- und Baupflegerarbeiten sowie allgemeinen Bauaufträgen. Eingetragene Personen: Ulmer, Robert, von Bubendorf, in Liesberg, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 504 vom 29.01.2003
(00845454 / CH-280.1.006.255-0)

Mutationen

Mutations

Mutazioni

■ **Ahorn Sanitär AG**, in Münchenstein, Planung und Ausführung von Sanitärinstallationen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 237 vom 06.12.2002, S. 5). Die Gesellschaft wird infolge Verlegung des Sitzes nach Zürich (SHAB Nr. 16 vom 27.01.2003, S. 21) im Handelsregister des Kantons Basel-Landschaft von Amt wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 505 vom 29.01.2003
(00845938 / CH-280.3.915.976-1)

■ **Artemide Illuminazione SA**, in Allschwil, Herstellung und Verkauf sowie Import und Export von Waren aller Art, insbesondere von Lampen und Anlagen, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 71 vom 14.04.1999, S. 2402), mit Hauptsitz in Lugano. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Bilotta, Francesco Primo, von Basel, in Allschwil, Direktor, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Donati, Brunello, von Lugano, in Ponte Capriasca, Direktor, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 506 vom 29.01.2003
(00845940 / CH-280.9.002.269-4)

■ **BANDO TREUHAND AG**, in Oberwil BL, Führung eines Treuhandunternehmens, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 129 vom 08.07.2002, S. 5). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Christ, Arlette, von Nunningen und Holderbank SO,

in Büssersach, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Felix, Jörg, von Zwingen, in Pfäferschwil, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 507 vom 29.01.2003
(00845942 / CH-280.3.005.107-8)

■ **Banking Concepts AG**, in Oberwil BL, Allgemeine Managementberatung für Finanzdienstleister, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 6 vom 13.01.2003, S. 4). Weiteres Geschäftsflokal: Soralenstrasse 59, 4052 Basel.

Tagebuch Nr. 508 vom 29.01.2003
(00845944 / CH-280.3.000.533-3)

■ **Buttons Pubs AG**, in Oberwil BL, Betrieb von Pubs, Restaurants, Hotels, Gast- und Unterhaltungsstätten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 209 vom 29.10.2002, S. 4). Statutenänderung: 28.01.2003. Zweck neu: Betrieb von Pubs, Restaurants, Hotels, Gast- und Unterhaltungsstätten; Handel mit Waren aller Art, im besonderen mit Lebensmitteln und Lebensmittelprodukten sowie Getränken aller Art; entsprechende Beratertätigkeit sowie Franchise-Erteilung; Projektierung, Errichtung sowie Innenausbau und Innendekoration von Bauten aller Art; Werbung; Durchführung von Investment- und Transport-Geschäften; Übernahme von Beteiligungen und Durchführung von Finanzierungsgeschäften aller Art, im besonderen im Gebiet der Hotel-, Restaurations- sowie Getränke- und Lebensmittelbranche; Aufstellen und Betreiben von eigenen Geldspiel- und Unterhaltungsautomaten in eigenen sowie fremden Restaurantsbetrieben jeglicher Art. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen Art beteiligen sowie Grundeigentum erwerben und veräußern.

Tagebuch Nr. 509 vom 29.01.2003
(00845946 / CH-280.3.914.676-9)

■ **BVG-Vorsorgestiftung der Haterbur Umformmaschinen AG**, in Reinach BL, Berufliche Vorsorge im Rahmen des BVG, Stiftung (SHAB Nr. 19 vom 27.01.2000, S. 608). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Häfliger, Heinrich, von Willisau Land, in Reinach BL, Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Freiermuth, Thomas, von Zeiningen, in Zeiningen, Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Höfner, Toni, deutscher Staatsangehöriger, in Wittlingen (D), Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bender Wiedemann, Silvia, von Riehen und Hölstein, in Basel, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit einem Mitglied [bisher: Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien].

Tagebuch Nr. 510 vom 29.01.2003
(00845456 / CH-280.7.916.572-1)

■ **Corporate Reputation Management AG**, in Arlesheim, Beratung im Bereich der Reputation, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 170 vom 04.09.2002, S. 4). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Schürmann, Peter, von Werthenstein, in Kilchberg ZH, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 511 vom 29.01.2003
(00845458 / CH-020.3.023.548-7)

■ **Crest AG**, in Ormalingen, Erbringung von Dienstleistungen im Immobilienbereich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 1 vom 06.01.2003, S. 7). Firma neu: **Crest AG in Liquidation**. Vinkulierung: [Die Beschränkung der Übertragbarkeit der Namensaktien ist gemäss Art. 685a Abs. 3 OR von Gesetzes wegen aufgehoben.] Die Gesellschaft wird in Anwendung von Artikel 88a HRGv von Amtes wegen als aufgelöst erklärt, weil die ihr zur Wiederherstellung des gesetzmässigen Zustandes in bezug auf das Domizil angesetzte Frist fruchtlos abgelaufen ist. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Meier, Dieter, von Ermatingen, in Liestal, Mitglied des Verwaltungsrates und Liquidator, mit Einzelunterschrift als Liquidator [bisher: Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift].

Tagebuch Nr. 512 vom 29.01.2003
(00845460 / CH-280.3.917.002-0)

■ **e-con engineering AG**, in Allschwil, Betrieb eines Ingenieurbüros im Bereich der Elektro-, Mess-, Regel-, Steuer- und Leittechnik, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 49 vom 30.12.2002, S. 6). Die Gesellschaft wird infolge Verlegung des Sitzes nach Basel (SHAB Nr. 16 vom 27.01.2003, S. 6) im Handelsregister des Kantons Basel-Landschaft von Amtes wegen gelöscht.

Tagebuch Nr. 513 vom 29.01.2003
(00845462 / CH-280.4.004.315-0)

■ **EISENHUT-VET AG**, in Allschwil, Fabrikation von und Handel mit Instrumenten, Bedarfartikeln und Apparaten, namentlich für den tierärztlichen Bedarf, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 225 vom 19.11.1998, S. 7915). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Testor Treuhänder, in Basel, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Santschi & Partner Treuhänder AG, in Reinach BL, Revisionsstelle.

Tagebuch Nr. 514 vom 29.01.2003
(00845948 / CH-280.3.915.694-0)

■ **katex GmbH**, bisher in Füllinsdorf, Entwicklung und Umsetzung von Synthesestrategien in Auftragssynthesen im Bereich der angewandten Forschung und Entwicklung (afuE), Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 49 vom 12.03.2002, S. 5). Statutenänderung: 20.01.2003. Sitz neu: Wintersingen. Domizil neu: Winterhalde 4, 4451 Wintersingen. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Mahrer, Fortunat A., von Möhlin, in Sissach, Geschäftsführer und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 6'000.--. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Büttler, Hansrudolf, von Schongau, in Wintersin-

gen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 46'000.-- [bisher: mit einer Stammeinlage von CHF 40'000.--].

Tagebuch Nr. 515 vom 29.01.2003
(00845950 / CH-280.4.003.909-0)

■ **Knauf AG**, in Reinach BL, Fabrikation von und Handel mit Gipsplatten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 207 vom 25.10.2002, S. 4). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Papst, Roland, von Gebenstorf, in Reinach BL, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: ohne eingetragene Funktion, mit Kollektivprokura zu zweien].

Tagebuch Nr. 516 vom 29.01.2003
(00845952 / CH-280.3.914.544-5)

■ **Maschinenservice & Apparatebau MAB AG (Maschinenservice & Apparatebau MAB SA) (Maschinenservice & Apparatebau MAB Ltd) (Maschinenservice & Apparatebau MAB Inc.)**, bisher in Basel, Entwicklung, Fabrikation und Unterhalt von technischen Geräten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 13 vom 22.01.1997, S. 451). Statutenänderung: 28.01.2003. Sitz neu: Muttentz. Domizil neu: Lachmatstrasse 19, 4132 Muttentz. Zweck: Entwicklung, Fabrikation und Unterhalt von technischen Geräten sowie Handel mit Waren aller Art. Die Gesellschaft kann ferner Patente erwerben und veräußern sowie Lizenzen vergeben und Franchising-Verträge abschliessen. Sie kann sich an Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben, verwalten und vermieten. Aktienkapital: CHF 100'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.--. Aktien: 200 Inhaberaktien zu CHF 500.--. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen: Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebene Briefe, sofern Adressen bekannt, sonst durch Publikation im SHAB. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bühler, Martin A., von Basel, in Basel, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift [wie bisher]; Mottaz, André, in Kaiseraugst, Revisionsstelle [wie bisher].

Tagebuch Nr. 517 vom 29.01.2003
(00845954 / CH-270.3.003.905-9)

■ **Neoperl International AG**, in Reinach BL, Internationaler Handel mit sanitären Armaturen und verwandten Produkten, insbesondere Handel mit Produkten der Marke Neoperl, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 21 vom 31.01.2001, S. 751). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Denzler, Oliver, von Zürich, in Bottmingen, Mitglied des Verwaltungsrates und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Binningen]; Hügi, Markus, von Schötz, in Allschwil, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: ohne eingetragene Funktion, mit Kollektivprokura zu zweien]; Raso, Antonio, von Lupsingen, mit Kollektivprokura zu zweien.

Tagebuch Nr. 518 vom 29.01.2003
(00845464 / CH-280.3.918.767-8)

■ **PERMASHOP AG**, bisher in Oberdorf BL, Handel mit Waren aller Art und Übernahme von Vertretungen und Lizenzen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 192 vom 04.10.1999, S. 6774). Statutenänderung: 21.01.2003. Sitz neu: Niederdorf. Domizil neu: Grittweg 14, 4435 Niederdorf.

Tagebuch Nr. 519 vom 29.01.2003
(00845466 / CH-280.3.917.305-5)

■ **Personalfürsorgestiftung der Haterbur Umformmaschinen AG**, in Reinach BL, Vorsorge für die Arbeitnehmer der ehemaligen Einzelfirma 'Haterbur Umformmaschinen' sowie der 'Haterbur Umformmaschinen AG', Stiftung (SHAB Nr. 60 vom 26.03.1999, S. 2007). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Häfliger, Heinrich, von Willisau Land, in Reinach BL, Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Höfner, Toni, deutscher Staatsangehöriger, in Wittlingen (D), Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 520 vom 29.01.2003
(00845468 / CH-280.7.915.855-9)

■ **RAB Rohr- und Anlagenbau AG**, in Pratteln, Planung, Engineering und Realisation von Anlagen im Bereich des Rohrleitungs- und Apparatebaus, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 95 vom 16.05.2000, S. 3295). Domizil neu: Schlossstrasse 3, 4133 Pratteln.

Tagebuch Nr. 521 vom 29.01.2003
(00845470 / CH-280.3.918.798-5)

■ **RCC Ltd**, in Ittingen, als Auftragslabor chemische und pharmazeutische Stoffe für die präklinische Produktentwicklung zu prüfen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 186 vom 26.09.2001, S. 7473). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Hamann, Dr. Hans-Jürgen, deutscher Staatsangehöriger, in Magden, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Prétôt, René, von Le Noirmont, in Basel, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Claros, Marina, deutsche Staatsangehörige, in Allschwil, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Jauslin, Marianne, von Langnau im Emmental und Muttentz, in Liestal, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Tönjes, Michael, deutscher Staatsangehöriger, in Allschwil, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Biedermann, Kurt, von Gais, in Bubendorf, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bryner, Martin, von Mörken-Wildegge, in Gelterkinden, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Fankhauser, Heinz, von Trub, in Basel, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Greutner, Peter Emil, von Erlenhof, in Basel, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hilber-Stöckli, Cornelia, von Degersheim und Guggisberg, in Zuzwil SG, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Stöckli, Cornelia, von Guggisberg, in Liestal]; Surer, Corinne, von Niederdorf und Arisdorf, in Lausen, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 522 vom 29.01.2003
(00845956 / CH-280.3.914.988-3)

■ **Röschi-Network**, in Allschwil, Handel mit Waren und Erbringung von Dienstleistungen im Bereich EDV und Informatik, Einzelfirma (SHAB Nr. 246 vom 18.12.2000, S. 8607). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Röschi, Christian, von Basel, in Basel, Inhaber, mit Einzelunterschrift [bisher: in Allschwil].

Tagebuch Nr. 523 vom 29.01.2003
(00845958 / CH-280.1.004.070-3)

■ **Terraluk Tiefbau GmbH**, in Laufen, Betrieb einer Tiefbauunternehmung, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 156 vom 14.08.2000, S. 5523). Domizil neu: Gartenstrasse 20, 4242 Laufen.

Tagebuch Nr. 524 vom 29.01.2003
(00845960 / CH-280.4.003.714-5)

■ **Utz-Jenni GmbH**, in Münchenstein, Ausführung von Transporten sowie Handel mit Waren aller Art, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 2 vom 04.01.2000, S. 27). Domizil neu: Neapelstrasse 8, Münchenstein, 4023 Basel. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Utz, Karin, von Diengen und Sumiswald, in Efringen-Kirchen (D), Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-- [bisher: in Füllinsdorf, Gesellschafterin]; Utz, Peter, von Sumiswald, in Efringen-Kirchen (D), Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-- [bisher: in Füllinsdorf]; Utz, Willi, von Sumiswald, in Basel, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 525 vom 29.01.2003
(00845962 / CH-280.4.003.018-6)

Lösungen Radiations Cancellazioni

■ **E. Casagrande AG in Liquidation**, in Allschwil, Betrieb einer mechanischen Werkstätte, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 95 vom 21.05.2002, S. 3). Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft wird gelöscht.

Tagebuch Nr. 526 vom 29.01.2003
(00845472 / CH-280.3.915.712-4)

■ **WZ-Tuning GmbH in Liq.**, in Muttentz, Waffen Gross- und Versandhandel, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 249 vom 24.12.2001, S. 10150). Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft wird gelöscht.

Tagebuch Nr. 527 vom 29.01.2003
(00845474 / CH-280.4.000.239-3)



Neueintragungen Nouvelles inscriptions Nuove iscrizioni

■ **GTN EUROPE AG (GTN EUROPE S.A.) (GTN EUROPE Ltd.)**, in Basel, Spalenortweg 20, 4051 Basel, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 27.01.2003. Zweck: Administration und Dienstleistungen, insbesondere auf dem Gebiet der europäischen Mehrwertsteuer. Die Gesellschaft kann sich an Unternehmen beteiligen sowie Grundeigentum erwerben und veräußern. Aktienkapital: CHF 100'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.--. Aktien: 100 Inhaberaktien zu CHF 1'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: Eingeschriebene Briefe, sofern Adressen bekannt, sonst Publikation im SHAB. Eingetragene Personen: Pettijävaara, Ari, finnischer Staatsangehöriger, in Helsinki (FI), Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Sury, Urs, von Basel und Solothurn, in Basel, Vizepräsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hossmann, Andreas, von Braggio, in Reinach BL, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Helios Treuhänder AG, in Liestal, Revisionsstelle.

Tagebuch Nr. 604 vom 28.01.2003
(00845898 / CH-270.3.013.167-3)

■ **OTC - Oerlemans Trading and Consulting**, in Basel, Holbeinstr. 1, 4051 Basel, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Handel mit Waren aller Art, insbesondere EDV Hard- und Software sowie Beratung in Sachen Informatik, Betriebs-Organisation, Logistik und Sport. Eingetragene Personen: Oerlemans, Jozef, niederländischer Staatsangehöriger, in Basel, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 605 vom 28.01.2003
(00845900 / CH-270.1.012.965-1)

■ **Peter Jossi, dipl. Ing. FH in Lebensmitteltechnologie**, in Basel, Largetenstr. 50, 4056 Basel, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Beratung für nachhaltige Ernährungsqualität. Eingetragene Personen: Jossi, Peter, von Grindelwald, in Basel, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 606 vom 28.01.2003
(00845902 / CH-270.1.012.966-6)

■ **Senso Graphic Design Daniel Fertsch**, in Basel, Nauenstr. 67, 4052 Basel, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Büro für die Konzeption und Herstellung von visueller Kommunikation und Graphic Design. Eingetragene Personen: Fertsch, Daniel, von Thunstein, in Olten, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 607 vom 28.01.2003
(00845416 / CH-270.1.012.967-4)

Mutationen Mutations Mutazioni

■ **ADS HOBO AG**, in Basel, elektrische Installationen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 242 vom 13.12.2002, S. 6, Publ. 770570). Domizil neu: Hochbergerplatz 1, 4057 Basel.

Tagebuch Nr. 609 vom 29.01.2003
(00845420 / CH-270.3.003.171-7)

■ **CEGO-Trading GmbH**, in Basel, Handelsvertretungen usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 28 vom 09.02.2001, S. 1011). Statutenänderung: 24.01.2003. Domizil neu: Claragraben 160, 4057 Basel. Zweck neu: Betreiben von Internetcafés, anbieten von Handelsvertretungen und Handel mit Waren aller Art. Die Gesellschaft kann Liegenschaften und Grundstücke erwerben und veräußern sowie sich an anderen Unternehmen aller Art beteiligen. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Bätcher, Ellen, deutsche Staatsangehörige, in Weil-Haltingen (D), Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Purscher, Stephan, von Basel, in Basel, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 20'000.-- [bisher: mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--].

Tagebuch Nr. 610 vom 28.01.2003
(00845422 / CH-270.4.001.479-9)

■ **Compact Elektro-Service Binder Markus**, in Basel, Einzelfirma (SHAB Nr. 215 vom 05.11.1996, S. 6771). Domizil neu: Amerbachstr. 87, 4057 Basel.

Tagebuch Nr. 611 vom 28.01.2003
(00845904 / CH-270.1.004.039-5)

■ **Digital Applications GmbH**, in Basel, Software und Systemintegration usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 242 vom 13.12.2001, S. 9814). Domizil neu: Clarastr. 15, 4005 Basel.

Tagebuch Nr. 612 vom 28.01.2003
(00845906 / CH-270.4.001.075-2)

■ **Euseba AG**, in Basel, kosmetische und chemische Produkte usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 252 vom 31.12.1996, S. 8091). Statutenänderung: 23.01.2003. Domizil neu: Hardstr. 126, 4052 Basel. [Publikationspflichtige Tatsachen nicht berichtet]. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Zaugg, Dr. Ingrid Maria, von Eggwil, in Basel, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Meyer, Dieter, von Willisau Land, in Basel, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 613 vom 28.01.2003
(00845908 / CH-270.3.002.177-8)

■ **Fatiras & Co.**, in Basel, Versicherungsagentur, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 16 vom 27.01.2003, S. 6, Publ. 831362). Domizil neu: Clarastr. 34, 4058 Basel.

Tagebuch Nr. 614 vom 28.01.2003
(00845910 / CH-270.2.012.162-8)

■ **Hagen & Thal Training und Development AG**, in Basel, Personalförderung usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 256 vom 31.12.1999, S. 8910). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hirt, André, von Zetzwil, in Aarau, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 615 vom 28.01.2003
(00845424 / CH-270.3.012.143-8)

■ **Inter Isolate Forschung und Entwicklung GmbH**, in Basel, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 38 vom 23.02.1990, S. 732). Domizil neu: c/o Alder & Partner AG, Centralbahnstr. 7, 4010 Basel.

Tagebuch Nr. 616 vom 28.01.2003
(00845426 / CH-270.4.000.282-8)

■ **Klyo SA**, in Basel, Konsumgüter und Industrieprodukte usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 116 vom 17.06.1994, S. 3402). Domizil neu: c/o Peter Affolter, Thiersteinerallee 21, 4053 Basel.

Tagebuch Nr. 608 vom 28.01.2003
(00845418 / CH-270.3.003.428-7)

■ **Mercator Software GmbH**, in Basel, Computersoftwareprogramme usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 124 vom 01.07.2002, S. 7, Publ. 534858). Firma neu: **Mercator Software GmbH in Liq.** Übersetzungen der Firma neu: **(Mercator Software Ltd liab. Co in liq.) (Mercator Software S.a.r.l. en liq.)**. Auflösung der Gesellschaft durch Gesellschafterversammlung vom 15.01.2003. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Klask, Gerd, deutscher Staatsangehöriger, in Gundelfingen (D), Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bandschapp, Bernhard, von Baden, in Meikirch, Liquidator, mit Einzelunterschrift [bisher: Geschäftsführer]; Sunderland, Keith, britischer Staatsangehöriger, in Meerbusch (D), Liquidator, mit Einzelunterschrift [bisher: ohne eingetragene Funktion, mit Einzelprokura].

Tagebuch Nr. 617 vom 28.01.2003
(00845428 / CH-270.4.012.960-0)

■ **Niki Hasler AG**, in Basel, Fahrzeug usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 200 vom 16.10.2002, S. 4, Publ. 687694). Domizil neu: Hardstr. 15, 4052 Basel. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kernen, Dr. Peter, von Basel, in Riehen, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 618 vom 28.01.2003
(00845430 / CH-270.3.012.917-4)

■ **Paul Schatz Stiftung zur Förderung von Zukunftstechnologien**, in Basel, Stiftung (SHAB Nr. 27 vom 08.02.2000, S. 876). Domizil neu: Jurast. 50, 4053 Basel.
Tagebuch Nr. 619 vom 28.01.2003
(00845912 / CH-270.7.002.734-9)

■ **Riggenbach zum Arm AG**, in Riehen, Liegenschaften usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 230 vom 26.11.1996, S. 7280). Domizil neu: c/o Vorpe Treuhand, Bachtelweg 3, 4125 Riehen 1.
Tagebuch Nr. 620 vom 28.01.2003
(00845914 / CH-270.3.004.880-8)

■ **sb.c swissbrokers.com AG**, bisher in Basel, Kapitalanlage usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 15 vom 24.01.2003, S. 5, Publ. 828872). Statutenänderung: 27.01.2003, Sitz neu: Riehen. Domizil neu: c/o Felix A. Oeri, Talmattstr. 49, 4125 Riehen. Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: PricewaterhouseCoopers AG, in Basel, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Trewel AG, in Basel, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 621 vom 28.01.2003
(00845916 / CH-270.3.004.281-6)

■ **Streffschuss Films AG**, in Basel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 109 vom 06.06.2000, S. 3830). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Streiff, Thomas, von Glarus und Seegraben, in New York (USA), Präsident des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift [bisher: in Basel, Mitglied des Verwaltungsrates]; Jenni, Rosemarie, von Thun, in Basel, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Ott, Sibylle, von Basel, in Basel, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Verdoschi, Pascal, von Meikirch, in St. Gallen, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 622 vom 28.01.2003
(00845918 / CH-270.3.005.035-2)

■ **Suisselectra Ingenieurunternehmung AG**, in Basel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 134 vom 13.07.2001, S. 5378). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Bielmann, Karl, deutscher Staatsangehöriger, in Birsfelden, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 623 vom 28.01.2003
(00845920 / CH-270.3.012.047-3)

■ **Syngenta Iberoamericana AG**, in Basel, Dienstleistungen jeglicher Art usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 180 vom 18.09.2002, S. 5, Publ. 646502). Lösungsgrund: Firma infolge Sitzverlegung der Gesellschaft nach Delsdorf (SHAB Nr. 15 vom 24.01.2003, S. 21) im Handelsregister Basel-Stadt von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 624 vom 28.01.2003
(00845432 / CH-270.3.000.926-0)

■ **Trade Arbed (Schweiz) AG**, in Basel, Allein-Vertretung für die Schweiz und Liechtenstein der Trade Arbed Société anonyme usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 100 vom 25.05.2001, S. 3940). Statutenänderung: 5.11.2002. Firma neu: **ARCELOR LONG COMMERCIAL SCHWEIZ AG** Domizil neu: Innere Margarethenstr. 7, 4051 Basel. Zweck neu: Vermittlung von Handelsgeschäften mit Metallprodukten als exklusive Vertretung der 'ARCELOR LONG COMMERCIAL S.A.', in Esch-sur-Alzette (L) für das Gebiet der Schweiz und Liechtensteins. Die Gesellschaft kann weitere Handelsgeschäfte aller Art betreiben und sich an Handels- und Industrieunternehmen beteiligen. Aktienkapital neu: CHF 2'000'000.-- [bisher: CHF 1'000'000.--]. Liberieung Aktienkapital neu: CHF 2'000'000.--. Aktien neu: 1'000 Namenaktien zu CHF 200.-- [bisher: 1'000 Namenaktien zu CHF 1'000.--]. Herabsetzung des Nennwerts der 1'000 Namenaktien zu CHF 1'000.-- auf CHF 200.-- (Rückzahlung). Beachtung der gesetzlichen Vorschriften gemäss Art. 734 OR durch öffentliche Urkunde vom 21.01.2003 festgesetzt.
Tagebuch Nr. 625 vom 28.01.2003
(00845434 / CH-270.3.003.299-8)

■ **Vorsorgestiftung der National Versicherung**, in Basel, Stiftung (SHAB Nr. 243 vom 16.12.2002, S. 6, Publ. 773654). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hölstin, Norbert, deutscher Staatsangehöriger, in Haltingen (D), mit Kollektivunterschrift zu zweien; Muller, Patrick, französischer Staatsangehöriger, in Sierentz (F), mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 626 vom 28.01.2003
(00845436 / CH-270.7.002.846-2)

■ **Weinvest AG**, in Basel, Kapitalanlagen jeder Art usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 52 vom 15.03.2002, S. 6, Publ. 386478). Statutenänderung: 30.10.2002. Aktienkapital neu: CHF 2'050'000.-- [bisher: CHF 4'100'000.--]. Liberieung Aktienkapital neu: CHF 2'050'000.--. Aktien neu: 41'000 Namenaktien zu CHF 50.-- [bisher: 41'000 Namenaktien zu CHF 100.--]. Herabsetzung des Nennwerts der 41'000 Namenaktien zu CHF 100.-- auf CHF 50.-- (Rückzahlung). Beachtung der gesetzlichen Vorschriften gemäss Art. 734 OR durch öffentliche Urkunde vom 27.01.2003 festgesetzt.
Tagebuch Nr. 627 vom 28.01.2003
(00845438 / CH-270.3.002.506-3)

■ **Weinvest Romac AG**, in Basel, Finanzierung von Investitionen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 148 vom 02.08.2000, S. 5255). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Lehmann, Daniel, von Basel, in Basel, Mitglied und Sekretär des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bürgel, Dr. Cyrill, von Basel, in Riehen, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Krayer, Dr. Georg, von Basel, in Basel, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu

zweien; Kapp, Winston Nicolas, von Basel und Münchenstein, in Rothrist, Mitglied der Geschäftsleitung, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 628 vom 28.01.2003
(00845922 / CH-270.3.012.353-4)

Lösungen Radiations Cancellazioni

■ **AU Kaderberatung Beat Altherr**, in Riehen, Einzelirma (SHAB Nr. 14 vom 20.01.1989, S. 258). Lösungsgrund: Firma infolge Geschäftsübergangs erloschen.
Tagebuch Nr. 629 vom 28.01.2003
(00845924 / CH-270.1.000.219-4)

■ **Eduard Rosenzopf**, in Basel, Drucksachen usw., Einzelirma (SHAB Nr. 251 vom 31.12.1991, S. 5578). Lösungsgrund: Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
Tagebuch Nr. 630 vom 28.01.2003
(00845926 / CH-270.1.003.549-2)

■ **Heizung Service Hutter**, in Basel, Einzelirma (SHAB Nr. 151 vom 07.08.1990, S. 3165). Lösungsgrund: Über den Inhaber der Einzelirma, Errol Hutter, wurde am 10.10.2002 der Konkurs erkannt. Das Konkursverfahren wurde am 14.11.2002 mangels Aktiven eingestellt und als geschlossen erklärt. Firma von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 631 vom 28.01.2003
(00845928 / CH-270.1.002.031-2)

■ **HLC High-Light Consulting, Markus Kümmin**, in Riehen, Einzelirma (SHAB Nr. 213 vom 03.11.1998, S. 7490). Lösungsgrund: Über den Inhaber der Einzelirma, Markus Kümmin, wurde am 29.10.2002 der Konkurs erkannt. Das Konkursverfahren wurde am 13.11.2002 mangels Aktiven eingestellt und als geschlossen erklärt. Firma von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 632 vom 28.01.2003
(00845440 / CH-270.1.011.100-9)

■ **Ingenieurbüro Voemel**, in Riehen, Einzelirma (SHAB Nr. 115 vom 18.06.1992, S. 2819). Lösungsgrund: Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
Tagebuch Nr. 633 vom 28.01.2003
(00845442 / CH-270.1.002.214-2)

■ **Kia Ora Travel Raymond Zurkirchen**, in Basel, Reisebüro, Einzelirma (SHAB Nr. 50 vom 13.03.1995, S. 1398). Lösungsgrund: Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
Tagebuch Nr. 634 vom 28.01.2003
(00845444 / CH-270.1.002.184-9)

■ **MEB 97 Products Mirko Pavkovic**, in Basel, Waren aller Art usw., Einzelirma (SHAB Nr. 164 vom 27.08.2002, S. 4, Publ. 616146). Lösungsgrund: Der Konkurs über den Inhaber der Einzelirma ist am 28.11.2002 mangels Aktiven eingestellt und das Verfahren geschlossen worden. Firma von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 635 vom 28.01.2003
(00845446 / CH-270.1.010.448-1)

■ **Memento David Friedmann**, in Basel, Dienstleistungen im Bereich Marketing usw., Einzelirma (SHAB Nr. 194 vom 06.10.1995, S. 5520). Lösungsgrund: Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
Tagebuch Nr. 636 vom 28.01.2003
(00845930 / CH-270.1.001.078-5)

■ **Memento David Friedmann**, in Basel, Dienstleistungen im Bereich Marketing usw., Einzelirma (SHAB Nr. 194 vom 06.10.1995, S. 5520). Lösungsgrund: Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
Tagebuch Nr. 636 vom 28.01.2003
(00845930 / CH-270.1.001.078-5)

Canton de Fribourg

Neueintragungen Nouvelles inscriptions Nuove iscrizioni

■ **Collection Orélia, Droux-de Sousa Silva R.**, à Hauterive (FR), Ecuivillers, Route de la Tuiffière 1. Nouvelle entreprise individuelle. Titulaire: Droux-de Sousa Silva Rosangela, de Vuistemens-en-Ogoz, à Hauterive (FR). Objet: importation, grosse et en lingerie, maillot de bain et affaires connexes. Procuration individuelle est conférée à Droux Alain, de Vuistemens-en-Ogoz, à Hauterive (FR).
Journal No 504 du 29.01.2003
(00845834 / CH-217.1.001.944-5)

■ **fid-tax ag** [fid-tax sa] [fid-tax ltd], in St. Silvester, Neumatt 17. Neue Aktiengesellschaft. Statuten vom 18.12.2002. Zweck: Treuhand-, Steuer-, Vermögens- und Liegenschaftsverwaltung. Aktienkapital: CHF 100'000.--, voll liberiebt, eingeteilt in 100 Namenaktien zu CHF 1'000.--. Die Übertragbarkeit der Aktien ist beschränkt nach Massgabe der Statuten. Sacheinlage und Sachübernahme: Die Gesellschaft übernimmt gemäss Sacheinlagevertrag vom 18.12.2002, von der Einzelirma dp Denis Perrenoud, in St. Silvester, einen Teil der Aktiven und Passiven gemäss Bilanz vom 31.12.2001, wonach die Aktiven CHF 248'706.83, und die Passiven CHF 78'193.60 betragen. Für den Aktivenüberschuss von CHF 170'513.23 werden den Sacheinlegern 100 Namenaktien zu CHF 1'000.-- ausgegeben, und CHF 70'513.23 als Forderung geschrieben. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilung an die Aktionäre: schriftlich. Verwaltungsrat: Perrenoud Denis, von La Sagne und Les Ponts-de-Martel, in St. Silvester, einziges Verwaltungsratsmitglied mit Einzelunterschrift. Perrenoud-Rutsch Regula, von Berne, Rapperswil (BE), La Sagne, Les Ponts-de-Martel, in St. Silvester, Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift. Einzelprokura ist

Halimaji Elmas, von Köniz, in Köniz, gewährt. Kollektivprokura zu zweien ist Schafroth Michael, von Wytzenbach, in Brügg gewährt. Revisionsstelle: GS fiduciaire S.A., in Renens (VD).
Tagebuch Nr. 431 vom 28.01.2003
(00845346 / CH-217.1.001.940-8)

■ **JDCConsulting Jean-Daniel Goetschi**, à Le Pâquier (FR), Prachaboud. Nouvelle entreprise individuelle. Titulaire: Goetschi Jean-Daniel, de Galmiz, à Le Pâquier (FR). Objet: conseil et formation en marketing, vente et informatique.
Journal No 432 du 28.01.2003
(00845348 / CH-217.1.001.941-3)

■ **Mediagonal AG** [Mediagonal SA] [Mediagonal Ltd.], in Fribourg, Route de la Fonderie 7. Neue Aktiengesellschaft. Statuten vom 17.01.2003. Zweck: Anbieten von umfassenden Kommunikationslösungen im Internet und in den Printmedien. Aktienkapital: CHF 100'000.--, voll liberiebt, eingeteilt in 1'000 Namenaktien zu CHF 100.--. Die Übertragbarkeit der Aktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Sacheinlage: Hard- und Software gemäss Sacheinlagevertrag vom 13.12.2002 zum Betrag von CHF 10'000.--, wofür den Sacheinlegern 100 Namenaktien zu CHF 100.-- ausgegeben werden. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilung an die Aktionäre: Eingeschriebener Brief. Verwaltungsrat: Schneider Franz, von Thun, in Düringen, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien, Andrey Gerhard, von Cerniat (FR), in Fribourg, Verwaltungsratsmitglied und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift; Andrey Barbara, von Cerniat (FR), in Fribourg, Gasser Hannes, von Basel, in Fribourg, Perroulat Nadja, von Oberschrot, in Fribourg, Verwaltungsratsmitglieder, alle drei mit Kollektivunterschrift zu zweien. Revisionsstelle: Revicor SA, in Fribourg.
Tagebuch Nr. 391 vom 27.01.2003
(00845828 / CH-217.1.001.938-1)

Mutations

Mutations
Mutazioni

■ **Etablissements Techniques Fragnière SA**, à Gumeffens, La fourniture et l'installation d'appareils électriques, etc. (FOSC du 25.04.2002, p. 6). Siège transféré à Bulle, Route de Riaz 3, Status modifiés le 22.01.2003. Signature individuelle est conférée à Fragnière Alexandre, de Gumeffens et Sorens, à Gumeffens.
Journal No 506 du 29.01.2003
(00845836 / CH-212.0.430.802-9)

■ **Fleurotel S.A.**, à Fribourg, prise de participations dans le domaine hôtelier à l'étranger. (FOSC du 19.08.1997, p. 5973). La société est dissoute par décision de l'assemblée générale du 20.01.2003. La liquidation sera opérée sous la raison sociale: **Fleurotel S.A., en liquidation**, par Thalman Claude P., administrateur unique inscrit, nommé liquidateur, avec signature individuelle. Adresse de liquidation: Place Notre-Dame 4, c/o TAC Management Services S.A.
Journal No 507 du 29.01.2003
(00845838 / CH-212.0.138.544-0)

■ **Fondation 'Philanthropos - Institut européen d'études anthropologiques'**, à Fribourg, mettre à disposition de l'association 'Philanthropos - Institut européen d'études anthropologiques', etc. (FOSC du 08.01.2003, p. 7). Autorité de surveillance: Département Fédéral de l'Intérieur.
Journal No 508 du 29.01.2003
(00845352 / CH-217.1.001.882-1)

■ **Fondation fribourgeoise 'PRO SENECTUTE / POUR LA VIEILLESSE'**, à Fribourg, maintenir et améliorer le bien-être des personnes âgées, etc. (FOSC du 27.06.2002, p. 8). Autorité de surveillance: nouvelle dénomination Service de la surveillance des fondations et de la prévoyance professionnelle.
Journal No 393 du 27.01.2003
(00845830 / CH-217.0.170.037-8)

■ **Fondation rurale de prévoyance professionnelle, vieillesse, survivants et invalidité de l'UPF**, à Fribourg, assurer la prévoyance professionnelle, etc. (FOSC du 04.09.1989, p. 3661). Autorité de surveillance: nouvelle dénomination Service de la surveillance des fondations et de la prévoyance professionnelle.
Journal No 509 du 29.01.2003
(00845354 / CH-217.0.170.261-0)

■ **Fondation sociale de la Caisse interprofessionnelle de chômage des industriels et artisans fribourgeois**, à Fribourg, accorder une aide passagère à des personnes nécessiteuses, etc. (FOSC du 05.07.1999, p. 4534). Autorité de surveillance: nouvelle dénomination Service de la surveillance des fondations et de la prévoyance professionnelle.
Journal No 510 du 29.01.2003
(00845356 / CH-217.0.170.194-7)

■ **Fondation sociale des Ateliers de Constructions Métalliques et mécaniques Stephan S.A. en liquidation**, à Givisiez, aider, indépendamment de la fondation de prévoyance, le personnel de la fondatrice, etc. (FOSC du 29.08.2000, p. 5878). Autorité de surveillance: nouvelle dénomination Service de la surveillance des fondations et de la prévoyance professionnelle.
Journal No 511 du 29.01.2003
(00845358 / CH-217.0.170.184-4)

■ **Fondation Sodalitas**, à Fribourg, soutenir financièrement des familles ou des personnes, etc. (FOSC du 06.02.2002, p. 5). Autorité de surveillance: nouvelle dénomination Service de la surveillance des fondations et de la prévoyance professionnelle.
Journal No 512 du 29.01.2003
(00845840 / CH-217.1.001.435-2)

■ **Fondation Spicilegium Friburgense**, à Fribourg, la publication de textes inédits ou difficilement accessibles, etc. (FOSC du 15.01.1996, p. 267). Autorité de surveillance: nouvelle dénomination Service de la surveillance des fondations et de la prévoyance professionnelle.
Journal No 513 du 29.01.2003
(00845842 / CH-217.0.170.286-6)

■ **Fondation St-Jacques Le Majeur**, à Fribourg, promouvoir et soutenir des oeuvres d'utilité publique, etc. (FOSC du 14.11.1994, p. 6230). Autorité de surveillance: nouvelle dénomination Service de la surveillance des fondations et de la prévoyance professionnelle.
Journal No 514 du 29.01.2003
(00845844 / CH-217.0.170.047-5)

■ **Fondation St-Maurice**, à Belfaux, construire à Belfaux et gérer un ou plusieurs bâtiments locaux à but social, etc. (FOSC du 27.11.2001, p. 9323). Autorité de surveillance: nouvelle dénomination Service de la surveillance des fondations et de la prévoyance professionnelle.
Journal No 515 du 29.01.2003
(00845846 / CH-217.0.170.330-3)

■ **Fondation Transit**, à Fribourg, offrir aux enfants et adolescents en détresse, victimes de toutes formes de violence, vivant une situation de crise mettant en danger leur développement ou leur sécurité, un lieu d'accueil, etc. (FOSC du 07.02.2002, p. 6). Autorité de surveillance: nouvelle dénomination Service de la surveillance des fondations et de la prévoyance professionnelle.
Journal No 516 du 29.01.2003
(00845360 / CH-217.0.170.370-1)

■ **Fondation Triennale Internationale de la Photographie**, à Fribourg, s'efforcer, par l'organisation de manifestations de qualité, de promouvoir la photographie, etc. (FOSC du 10.05.1993, p. 2336). Autorité de surveillance: nouvelle dénomination Service de la surveillance des fondations et de la prévoyance professionnelle.
Journal No 517 du 29.01.2003
(00845362 / CH-217.0.170.361-7)

■ **Fondation Victor et Alexis Gendre, en liquidation**, à Villars-sur-Glâne, fournir une aide individuelle aux ouvriers et employés des sociétés du Groupe Gendre, etc. (FOSC du 03.08.1999, p. 5286). Autorité de surveillance: nouvelle dénomination Service de la surveillance des fondations et de la prévoyance professionnelle.
Journal No 518 du 29.01.2003
(00845364 / CH-217.0.170.129-1)

■ **Fondation Vincent**, à Fribourg, servir des rentes viagères, etc. (FOSC du 12.11.2001, p. 8867). Autorité de surveillance: nouvelle dénomination Service de la surveillance des fondations et de la prévoyance professionnelle.
Journal No 519 du 29.01.2003
(00845366 / CH-217.0.170.032-0)

■ **Fondation Vuille LPP en liquidation**, à Fribourg, la prévoyance professionnelle en faveur du personnel de la fondatrice, etc. (FOSC du 08.08.1997, p. 5678). Autorité de surveillance: nouvelle dénomination Service de la surveillance des fondations et de la prévoyance professionnelle.
Journal No 520 du 29.01.2003
(00845368 / CH-217.0.170.264-4)

■ **Fonds de garantie des risques de la Caisse interprofessionnelle de chômage des industriels et artisans fribourgeois**, à Fribourg, garantir envers l'organe de compensation de l'assurance-chômage les risques découlant pour la Caisse et son fondateur, etc. (FOSC du 17.06.1991, p. 2626). Autorité de surveillance: nouvelle dénomination Service de la surveillance des fondations et de la prévoyance professionnelle.
Journal No 521 du 29.01.2003
(00845848 / CH-217.0.170.199-4)

■ **FONDS DE PREVOYANCE DE L'ASSOCIATION DES COMMUNES DE LA SARINE POUR LES SERVICES MEDICO-SOCIAUX**, à Villars-sur-Glâne, assurer le personnel de la fondatrice, etc. (FOSC du 16.07.1999, p. 4874). Autorité de surveillance: nouvelle dénomination Service de la surveillance des fondations et de la prévoyance professionnelle.
Journal No 524 du 29.01.2003
(00845854 / CH-217.0.170.265-2)

■ **Fonds de prévoyance complémentaire en faveur du personnel Otis**, à Villars-sur-Glâne, la prévoyance en faveur des travailleurs de la Maison Ascenseurs Gendre Otis S.A., etc. (FOSC du 02.08.2002, p. 5). Autorité de surveillance: nouvelle dénomination Service de la surveillance des fondations et de la prévoyance professionnelle.
Journal No 522 du 29.01.2003
(00845852 / CH-217.0.170.140-1)

■ **Fonds de prévoyance de l'imprimerie et Librairie Saint-Paul**, à Fribourg, venir en aide au personnel de la fondatrice, etc. (FOSC du 03.10.1994, p. 5459). Autorité de surveillance: nouvelle dénomination Service de la surveillance des fondations et de la prévoyance professionnelle.
Journal No 525 du 29.01.2003
(00845370 / CH-217.0.170.038-3)

■ **Fonds de prévoyance de la Fribourgeoise Générale d'Assurances S.A.**, à Fribourg, assurer le personnel de la fondatrice, etc. (FOSC du 09.08.2002, p. 5). Autorité de surveillance: nouvelle dénomination Service de la surveillance des fondations et de la prévoyance professionnelle.
Journal No 523 du 29.01.2003
(00845852 / CH-217.0.170.153-3)

■ **Fonds de prévoyance des Filles de la Charité, Province de Suisse romande.**, à Fribourg, assurer les Filles de la Charité de la province de Suisse romande contre les conséquences économiques de la vieillesse, etc. (FOSC du 27.04.1992, p. 1868). Autorité de surveillance: nouvelle dénomination Service de la surveillance des fondations et de la prévoyance professionnelle.

Journal no 526 du 29.01.2003
(00845372 / CH-217.0.170.226-9)

■ **Fonds de prévoyance du personnel de Cafag S.A.**, à Fribourg, assurer les travailleurs des maisons Cafag et Papro S.A., etc. (FOSC du 07.12.2001, p. 9638). Autorité de surveillance: nouvelle dénomination Service de la surveillance des fondations et de la prévoyance professionnelle.

Journal no 527 du 29.01.2003
(00845374 / CH-217.0.170.187-3)

■ **Fonds de Prévoyance du personnel de J. Schorro S.A. entreprise de construction en liquidation.**, à Corninboeuf, réaliser la prévoyance des travailleurs du fondateur en cas d'invalidité, etc. (FOSC du 19.04.1993, p. 1868). Autorité de surveillance: nouvelle dénomination Service de la surveillance des fondations et de la prévoyance professionnelle.

Journal no 528 du 29.01.2003
(00845376 / CH-217.0.170.266-8)

■ **Fonds de prévoyance du personnel du Bureau d'Architecture SKD S.A. en liquidation.**, à Fribourg, réaliser la prévoyance des travailleurs du fondateur en cas d'invalidité, etc. (FOSC du 13.04.1999, p. 2377). Autorité de surveillance: nouvelle dénomination Service de la surveillance des fondations et de la prévoyance professionnelle.

Journal no 529 du 29.01.2003
(00845856 / CH-217.0.170.258-7)

■ **Fonds de prévoyance en cas de vieillesse, d'invalidité et de maladie en faveur des Soeurs de St Canisius.**, à Fribourg, venir en aide aux membres des deux associations, etc. (FOSC du 16.08.1993, p. 4308). Autorité de surveillance: nouvelle dénomination Service de la surveillance des fondations et de la prévoyance professionnelle.

Journal no 530 du 29.01.2003
(00845858 / CH-217.0.170.067-7)

■ **Fonds de prévoyance en faveur des employés des entreprises Sateg S.A. et Gravière de Châtillon S.A. en liquidation.**, à Fribourg, prémunir les employés des entreprises 'Tacchini S.A.', 'Sateg S.A.' et 'Gravière de Châtillon S.A.' contre les conséquences économiques de la vieillesse, etc. (FOSC du 08.08.1994, p. 4432). Autorité de surveillance: nouvelle dénomination Service de la surveillance des fondations et de la prévoyance professionnelle.

Journal no 531 du 29.01.2003
(00845860 / CH-217.0.170.102-7)

■ **Fonds de prévoyance en faveur des Soeurs de la Congrégation des Religieuses hospitalières de Ste Marthe.**, à Fribourg, assurer les Soeurs de la Congrégation des religieuses hospitalières de Ste Marthe, etc. (FOSC du 04.06.1997, p. 3802). Autorité de surveillance: nouvelle dénomination Service de la surveillance des fondations et de la prévoyance professionnelle.

Journal no 532 du 29.01.2003
(00845862 / CH-217.0.170.145-3)

■ **Fonds de Prévoyance en faveur du personnel de ECA Experts Comptables Associés S.A. et de Sorefisha Fribourg. Société de Revision et de Fiscalité S.A.**, à Fribourg, assurer le personnel des fondations en cas de vieillesse, etc. (FOSC du 10.01.2001, p. 209). Autorité de surveillance: nouvelle dénomination Service de la surveillance des fondations et de la prévoyance professionnelle.

Journal no 534 du 29.01.2003
(00845378 / CH-217.0.170.273-9)

■ **Fonds de prévoyance en faveur du personnel de Gaston Duruz SA, en liquidation.**, à Villars-sur-Glâne, réaliser la prévoyance des travailleurs du fondateur en cas d'invalidité, etc. (FOSC du 09.01.1995, p. 145). Autorité de surveillance: nouvelle dénomination Service de la surveillance des fondations et de la prévoyance professionnelle.

Journal no 535 du 29.01.2003
(00845380 / CH-217.0.170.268-9)

■ **Fonds de prévoyance en faveur du personnel de Glasson Matériaux S.A.**, à Givisiez, prévoyance professionnelle, dans le cadre de la LPP, etc. (FOSC du 22.02.1999, p. 1206). Autorité de surveillance: nouvelle dénomination Service de la surveillance des fondations et de la prévoyance professionnelle.

Journal no 536 du 29.01.2003
(00845382 / CH-217.0.170.135-6)

■ **Fonds de prévoyance en faveur du personnel de la Fondation Les Buissonnets.**, à Fribourg, la prévoyance professionnelle en faveur du personnel de la fondatrice dans le cadre de la LPP, etc. (FOSC du 10.10.1994, p. 5597). Autorité de surveillance: nouvelle dénomination Service de la surveillance des fondations et de la prévoyance professionnelle.

Journal no 537 du 29.01.2003
(00845864 / CH-217.0.170.101-9)

■ **Fonds de prévoyance en faveur du personnel de la Maison 'Les Hoirs d'Eugène Deillon',** à Romont (FR), Aide au personnel de la Maison fondatrice, en cas de vieillesse,

etc. (FOSC du 06.02.1965, p. 405). Autorité de surveillance: nouvelle dénomination Service de la surveillance des fondations et de la prévoyance professionnelle.

Journal no 541 du 29.01.2003
(00845384 / CH-206.0.370.008-8)

■ **Fonds de prévoyance en faveur du personnel de la maison 'Progressia' société fiduciaire S.A. en liquidation.**, à Fribourg, mettre les employés et ouvriers de la maison 'Progressia, société fiduciaire S.A.', etc. (FOSC du 05.09.2000, p. 6066). Autorité de surveillance: nouvelle dénomination Service de la surveillance des fondations et de la prévoyance professionnelle.

Journal no 544 du 29.01.2003
(00845390 / CH-217.0.170.137-2)

■ **Fonds de prévoyance en faveur du personnel de la Maison Antoine Marchon S.A.**, à Granges-Paccot, protéger le personnel de la fondatrice contre les conséquences économiques de la vieillesse, etc. (FOSC du 23.05.2000, p. 3491). Autorité de surveillance: nouvelle dénomination Service de la surveillance des fondations et de la prévoyance professionnelle.

Journal no 539 du 29.01.2003
(00845866 / CH-217.0.170.074-9)

■ **Fonds de prévoyance en faveur du personnel de la Maison Ascenseurs Menétray S.A.**, à Romont (FR), la prévoyance en faveur du personnel de l'entreprise, etc. (FOSC du 04.04.2000, p. 2253). Autorité de surveillance: nouvelle dénomination Service de la surveillance des fondations et de la prévoyance professionnelle.

Journal no 540 du 29.01.2003
(00845868 / CH-206.0.370.006-4)

■ **Fonds de prévoyance en faveur du personnel de la Maison Louis Nuoffer, société anonyme, en liquidation.**, à Fribourg, venir en aide au personnel de la maison 'Louis Nuoffer S.A.', à Fribourg, en cas de vieillesse, etc. (FOSC du 17.02.1992, p. 728). Autorité de surveillance: nouvelle dénomination Service de la surveillance des fondations et de la prévoyance professionnelle.

Journal no 542 du 29.01.2003
(00845386 / CH-217.0.170.071-2)

■ **Fonds de prévoyance en faveur du personnel de la maison Paul Civelli, entreprise générale, en liquidation.**, à Fribourg, accorder aux membres du personnel de la maison et à leur famille des prestations dans les cas de vieillesse, etc. (FOSC du 05.05.1999, p. 2966). Autorité de surveillance: nouvelle dénomination Service de la surveillance des fondations et de la prévoyance professionnelle.

Journal no 543 du 29.01.2003
(00845388 / CH-217.0.170.098-7)

■ **GT HOLDING S.A.**, à Bulle, Tous investissements et toutes opérations financières, etc. (FOSC du 05.02.1999, p. 837). Nouvelle adresse: Rue de la Condémnie 19, c/o Fidusuisse S.A.

Journal no 545 du 29.01.2003
(00845392 / CH-212.0.431.430-4)

■ **Maps diffusion SA**, à Fribourg, création, développement, application, etc. (FOSC du 20.11.2001, p. 9125). Nouvelle raison sociale: SCIA MAPS SA. Capital-actions réduit au sens de l'art. 735 CO de CHF 200'000.-- à CHF 20'000.-- par la réduction de la valeur nominale des 200 actions de CHF 1'000.--, à CHF 100.--. Capital-actions porté de CHF 20'000.-- à CHF 100'000.-- par l'émission de 800 actions de CHF 100.--, nominatives, entièrement libéré par apport. Apport en nature: Selon contrat du 20.12.2002, la société SCIA GROUPE SA, à Herk-se-Stad (B), a fait apport à la société de logiciels, de licences et autres produits informatiques pour un montant de CHF 80'000.--, accepté pour ce prix et entièrement imputé à la libération du capital-actions. En contrepartie il est remis 800 actions de CHF 100.--, nominatives, à l'apporteur. Statuts modifiés sur ces points et sur d'autres points non soumis à publication le 23.12.2002. Capital-actions actuel: CHF 100'000.--, entièrement libéré, divisé en 1'000 actions de CHF 100.--, nominatives. Favre Jérôme, et Roget André, administrateurs, ont démissionné, leur signature est radiée. Opan Erdjan, administrateur inscrit, est nommé président, Adriaenssens Geert, de Belgique, à Breendonk (B), est nommé administrateur, et Rammant Jean-Pierre, de Belgique, à Bernem (B), est nommé administrateur, tous trois avec signature collective à deux.

Journal no 546 du 29.01.2003
(00845870 / CH-550.1.013.609-5)

■ **Marcel Telley Transports Sàrl.**, à Estavayer-le-Gibloux, transport de tout matériel ou marchandise, etc. (FOSC du 01.02.1999, p. 706). Inscription d'office par suite de la fusion des communes Villarsel-le-Gibloux, Estavayer-le-Gibloux, Villardel et Ruyres-Saint-Laurent, selon Décret et Loi du 14.11.2002, nouvelle dénomination du siège: Le Glèbe. Adresse: Estavayer-le-Gibloux, Sur les Rouvenoux.

Journal no 487 du 28.01.2003
(00845350 / CH-217.1.000.026-2)

■ **RAAY-CQS Technologies SA**, à Fribourg, prestation de services de tout genre dans le domaine de l'informatique, etc. (FOSC du 24.01.2003, p. 6). Capital-actions porté de CHF CHF 100'000.-- à CHF CHF 276'410.-- par l'émission de 17'641 actions de CHF 10.--, nominatives, entièrement libérées. Statuts modifiés le 27.01.2003. Capital-actions actuel: CHF 276'410.--, entièrement libéré, divisé en 27'641 actions de CHF 10.--, nominatives.

Journal no 547 du 29.01.2003
(00845872 / CH-217.1.001.812-0)

■ **RADIO FRIBOURG SA**, à Fribourg, promouvoir le développement de la radio locale, etc. (FOSC du 25.07.2000, p. 5086). Capital-actions réduit au sens de l'art. 735 CO de CHF 653'000.-- à CHF 331'525.-- par la réduction de la valeur nomi-

nale de 2'251 actions de CHF 50.--, nominatives, à CHF 25.-- et par la réduction de la valeur nominale de 5'304 actions de CHF 100.--, nominatives, à CHF 50.--. Capital-actions augmenté de CHF 331'525 à CHF 856'525.-- par l'émission de 7'000 actions de CHF 75.--, entièrement libéré. Statuts modifiés le 22.01.2003. Capital-actions actuel: CHF 856'525.--, entièrement libéré, divisé en 1'005 actions de CHF 10.--, nominatives à droit de vote privilégié, 2'251 actions de CHF 25.--, nominatives à droit de vote privilégié, 5'304 actions de CHF 50.--, nominatives à droit de vote privilégié, et 7'000 actions de CHF 75.--, nominatives. Feldmann Christiane, Meuwly René, et Waeber Bruno, administrateurs, ont démissionné, leur signature est radiée. Noth Albert, administrateur inscrit, est nommé vice-président, et Siggen Jean-Pierre, de Chalais, à Fribourg, est nommé secrétaire, tous deux avec signature collective à deux. Aney Jean-Pierre, de La Roche, à Düdingen, est nommé administrateur, avec signature collective à deux avec le président, le vice-président et le secrétaire. Reck Markus, de Opfikon, à Fribourg, est nommé directeur, avec signature collective à deux. Fidutrust Revision SA n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: Fiducult & Jeckelmann SA, à Fribourg.

Journal no 548 du 29.01.2003
(00845874 / CH-217.0.135.840-1)

■ **TGA Gestion SA**, à Berliens, conseils en gestion d'entreprises. (FOSC du 04.10.1999, p. 6773). Siège transféré à Romont (FR), Rue de l'Eglise 75, c/o Me Nicolas Grand.

Journal no 549 du 29.01.2003
(00845876 / CH-206.0.330.387-8)

Löschungen Radiations Cancellazioni

■ **FLMB Junior Planet SA**, en liquidation, à Fribourg, achat, vente, importation et exportation du matériel, etc. (FOSC du 16.03.2001, p. 1973). La liquidation de la société étant terminée, cette raison sociale est radiée.

Journal no 551 du 29.01.2003
(00845394 / CH-217.0.138.545-1)

■ **Interfininvest Holding S.A.**, à Fribourg, a titre fiduciaire et à l'étranger, etc. (FOSC du 25.11.1999, p. 8006). La société est radiée du registre du commerce du canton de Fribourg, les créanciers ayant été désintéressés.

Journal no 552 du 29.01.2003
(00845396 / CH-217.0.130.876-9)

■ **Jean-Maurice Bahon**, à Estavayer-le-Lac, Achat et vente de biens de consommation, etc. (FOSC du 05.01.2001, p. 92). L'inscription est radiée par suite de cessation d'activité.

Journal no 426 du 27.01.2003
(00845832 / CH-217.0.210.946-6)

■ **Lee Wilson Engineering S.A. en liquidation**, à Fribourg, la participation à toutes entreprises industrielles, etc. (FOSC du 15.11.2001, p. 9002). La liquidation de la société étant terminée, cette raison sociale est radiée.

Journal no 553 du 29.01.2003
(00845398 / CH-217.0.130.511-8)

■ **Master Management (International) AG en liquidation**, à Fribourg, développement et application des prestations de services, etc. (FOSC du 01.06.2001, p. 4145). La liquidation de la société étant terminée, cette raison sociale est radiée.

Journal no 554 du 29.01.2003
(00845878 / CH-217.0.138.127-4)

■ **Stéphanie Cornu, Sarai Marketing personnalisé et sportif**, à Saint-Martin (FR), Promotion de tous types d'entreprises, etc. (FOSC du 03.12.1999, p. 8198). L'inscription est radiée par suite de cessation d'activité.

Journal no 427 du 27.01.2003
(00845344 / CH-217.0.710.509-0)

Neueintragen Nouvelles inscriptions Nuove iscrizioni

■ **BAVINGO SA**, à Coligny, place du Manoir 20. Nouvelle société anonyme. Statuts du 23.01.2003. But: exploitation de salons de coiffure, manucure et esthétique pour dames et messieurs, ainsi que commerce et représentation de produits de beauté et parfumerie, accessoires de coiffure et colifichets. Capital-actions: CHF 100'000, entièrement libéré, divisé en 100 actions de CHF 1'000, au porteur. Organe de publication: FOSC. Administration: Gesto Sonia, de Rumisberg, à Fully, est administratrice unique avec signature individuelle. Signature individuelle a été conférée à Bailly Pierre, de France, à Annemasse, F, directeur. Réviseur: Controlx, société anonyme à Genève.

Journal no 1176 du 29.01.2003
(00846248 / CH-660.0.217.003-0)

■ **BDO Sofrom, succursale de Genève**, à Genève, rue des Bains 33. Succursale de BDO Sofrom, société anonyme, à Lausanne, inscrite au registre du commerce du canton de Vaud (dernière FOSC du 15.08.2002, page 13). But et objet particulier de la succursale: opérations fiduciaires. Administration: Häfeli Rudolf, de Gontenschwil, à Arni (AG), président, Rodondi Jean-Edgar, de Lausanne, à Epalinges, vice-président, et Burger Roland, de Fribourg, à St-Ours, tous les trois avec signature collective à deux. Signature collective à deux de Eugster Markus, d'Altstätten, à Aarau, sous-directeur, Aukenthaler Jörg, de Pulley, à Oetwil am See, Barnert Albert, de Tuggen, à Thalwil, et Rochat

Gabriel, de L'Abbaye, au Mont-sur-Lausanne. Signature collective à deux limitée aux affaires de la succursale de Bachmann Jean-Jacques, de Zurich, à Ecublens, Kälin Markus, d'Einsiedeln, à Tuggen, M'Bon Josué, de Trub, à Lausanne, et Sterchi Jean-Marc, d'Orbe, à Sugnens. Signature collective à deux limitée aux affaires de la succursale de Guex Samuel, de Martigny-Combe, à Bagnes, et Mülhaupt Jean-Georges, de Renan (BE), à Thônex, tous deux directeur de la succursale.

Journal no 1177 du 29.01.2003
(00845798 / CH-660.0.218.003-9)

■ **BRIDGET DIGITAL Sàrl**, à Carouge (GE), route des Jeunes 35, c/o AOB Associates SARL. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts du 22.01.2003. But: activité dans les domaines numérique et informatique, notamment conseils, conception de programmes (logiciels), maintenance et commerce de divers fournitures. Capital: CHF 20'000. Associés-gérants: Moorhead John, de Meyrin, à Arzier, et Owen Elizabeth, de Grande-Bretagne, à Commugny, chacun pour une part de CHF 10'000, tous deux avec signature individuelle. Organe de publication: FOSC.

Journal no 1178 du 29.01.2003
(00845800 / CH-660.0.219.003-4)

■ **COMSEE Sàrl**, à Genève, avenue de Frontenex 4. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts du 27.01.2003. But: conseil et stratégie dans la communication publicitaire et visuelle. Capital: CHF 20'000. Associés: Brunner Anne-Marie, de Hemberg, à Genève, et Dumas François, de Sommentier, à Genève, pour une part de CHF 10'000 chacun. Gérants: les associés Brunner Anne-Marie et Dumas François avec signature individuelle. Organe de publication: FOSC.

Journal no 1179 du 29.01.2003
(00845802 / CH-660.0.220.003-2)

■ **Cyplus Angeloz-Pessey Frédéric**, à Lancy, avenue du Plateau 2. Titulaire: Angeloz-Pessey Frédéric, de Fétigny, à Lancy. Objet: travaux publics, aménagements extérieurs, maçonnerie et béton armé. Reprise de l'actif et du passif de l'entreprise individuelle Charrière et Vaucher, Germain Vaucher successeur, à Lancy.

Journal no 1066 du 27.01.2003
(00846246 / CH-660.0.204.003-8)

■ **Fox Lite, Piticchio Natacha**, à Genève, rue de Saint-Jean 2. Titulaire: Piticchio Natacha, d'Onex, à Genève. Objet: vente de vêtements de sport.

Journal no 1180 du 29.01.2003
(00845804 / CH-660.0.221.003-5)

■ **Gartner Switzerland Sàrl, succursale de Genève [Gartner Switzerland GmbH, Zweigniederlassung Gartner] [Gartner Switzerland Ltd Liab. Co, Geneva Branch]**, à Genève, avenue Louis-Casali 18. Succursale de Gartner Switzerland GmbH [Gartner Switzerland Sàrl] [Gartner Switzerland Ltd Liab. Co], société à responsabilité limitée, à Dietikon, inscrite au registre du commerce du canton de Zurich (dernière publication FOSC du 31-10-2002, page 19). But et objet particulier de la succursale: services dans le domaine de la technologie de l'information et prestation de services connexes. Signature collective à deux de Benbow Roy Duncanson, de Grande-Bretagne, à Headley, GB, Fleisher Michael D., des USA, à New-York, USA, et Trachsel Dr. Herbert, de Wetzikon (ZH), à Küsnacht (ZH), tous trois gérants. Signature collective à deux limitée aux affaires de la succursale de Tomov-Grisogono-Fuchs Françoise, de Genève, à Onex, directrice de la succursale, et Curtis Béatrice, de Bâle, à Begnins.

Journal no 1181 du 29.01.2003
(00846250 / CH-660.0.222.003-1)

■ **Grolimond Investments SA**, à Genève, rue Charles-Giron 17, c/o Alec Grolimond. Nouvelle société anonyme. Statuts du 21.01.2003. But: acquisition, détention et administration de participations à toutes entreprises commerciales, financières et industrielles. Capital-actions: CHF 100'000, entièrement libéré, divisé en 100 actions de CHF 1'000, au porteur. Organe de publication: FOSC. Administration: Grolimond Alec, de Deitingen, à Genève, président, Steiger Philippe, de Bâle, à Dornach, et Zumstein Walter, de et à Bâle, tous avec signature collective à deux. Réviseur: B & T Revisions AG, à Bâle.

Journal no 1182 du 29.01.2003
(00846252 / CH-660.0.223.003-6)

■ **Haksi Sàrl**, à Carouge (GE), rue du Léopard 9. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts du 27.01.2003. But: activité dans le domaine de la peinture intérieure et extérieure, papier peint, gypserie, crépis, rénovation, entretien, petite maçonnerie et petits travaux d'aménagements extérieurs. Capital: CHF 20'000. Associés: Haxhidema Fejzi et Haxhidema Njazi, tous deux du Kosovo, à Genève, pour une part de CHF 10'000 chacun. Gérant: l'associé Haxhidema Fejzi avec signature individuelle. Organe de publication: FOSC.

Journal no 1183 du 29.01.2003
(00846254 / CH-660.0.224.003-7)

■ **Tenor Arvic SA**, à Plan-les-Ouates, chemin du Daru 2. Nouvelle société anonyme. Statuts du 23.01.2003. But: activités de conseil en gestion, marketing et publicité dans le domaine touchant notamment la vente par correspondance. Capital-actions: CHF 100'000, entièrement libéré, divisé en 1'000 actions de CHF 100, au porteur. Organe de publication: FOSC. Administration: Koenig Olivier, de Genève, à Plan-les-Ouates, est administrateur unique avec signature individuelle. Réviseur: Synergie & Partenaires, Société Fiduciaire SA, à Genève.

Journal no 1184 du 29.01.2003
(00846256 / CH-660.0.225.003-0)

■ **TGI Tiers-Gérants Intermédiation SA**, à Genève, route de Malagnou 53. Nouvelle société anonyme. Statuts du 22.01.2003. But: étude en matière d'achat et de vente de fonds de commerce liés à l'activité de gérant indépendant ainsi que toute

opération financière, économique ou commerciale qui en découle, exécution de tout mandat fiduciaire ainsi que prise et gestion de participations à toutes entreprises commerciales, financières et industrielles. Capital-actions: CHF 450'000, entièrement libéré, divisé en 150 actions de CHF 500, nominatives, privilégiées quant au droit de vote, 30 actions de CHF 2'500, nominatives, privilégiées quant au droit de vote, et 80 actions de CHF 3'750, au porteur. Organe de publication: FOSC. Communication aux actionnaires: FOSC et lettre recommandée. Administration: Biraben Pierre, de France, à Collonge-Bellerive, président et délégué, Piquet Jacques, du Chenil, à Prangins, et Retord Pierre, de Chêne-Bourg, à Vandoeuvres, tous trois avec signature collective à deux. Réviseur: PricewaterhouseCoopers SA, succursale à Genève. Journal no 1185 du 29.01.2003 (00845806 / CH-660.0.226.003-9)

MutationenMutations
Mutazioni

■ **'Corecodi' Comptoir de Représentation d'Entreprises commerciales et diverses.** à Genève, société anonyme, représentation de toutes entreprises commerciales, industrielles, agricoles et de transport, etc. (FOSC du 18.02.2002, p. 7). Nouvelle calligraphie de la raison sociale: **'CORECODI' COMPTOIR DE REPRESENTATION D'ENTREPRISES COMMERCIALES ET DIVERSES**. But modifié: a) représentation de toutes entreprises commerciales, industrielles, agricoles et de transport; b) exportation et importation en tous pays de produits agricoles et industriels; c) contrôle comptable, financier et technique de toutes affaires et entreprises agricoles, industrielles ou commerciales; d) financement et administration financière de toutes entreprises commerciales, industrielles ou agricoles; e) achat, vente, construction, exploitation, location et gestion d'immeubles et de biens fonciers; f) participation à toutes transactions en matière de commerce ou de transports internationaux; g) participation à toutes entreprises commerciales, agricoles ou industrielles en Suisse et à l'étranger. Communication aux actionnaires: FOSC ou lettre recommandée si tous les actionnaires sont connus. Nouveaux statuts du 20.12.2002. Journal no 1195 du 29.01.2003 (00845978 / CH-660.0.103.946-9)

■ **ABN Amro Trust Company (Suisse) SA**, à Genève, contrôleur, administrer et gérer des biens, etc. (FOSC du 02.04.2002, p. 9). Les pouvoirs de Rose James E., ainsi que la procuration de Böinck Ester et Stanislas Rosalind, sont radiés. Signature collective à deux a été conférée à Keller Felicity A., de Lindau, à Genève, directrice. Procuration collective à deux a été conférée à Borgognon Jane, de Genève, à Champéry, Piccone Giulia, d'Italie, à Lancy, et Thaler Brigitte, d'Allemagne, à Genève. Journal no 1186 du 29.01.2003 (00845808 / CH-660.0.669.983-5)

■ **Aramex SA**, à Genève, rendre tout type de services dans le domaine de la livraison rapide du courrier (FOSC du 21.11.2002, p. 6). Inscription de la mention de l'existence d'une succursale à Opfikon.

Journal no 1187 du 29.01.2003 (00845810 / CH-660.1.186.994-4)

■ **Association du Centre expérimental pour l'enseignement des langues (CEEL)**, à Carouge (GE), promouvoir l'enseignement pratique des langues vivantes par des méthodes et techniques modernes (FOSC du 05.12.2001, p. 9555). Nouveau nom: **Centre Européen pour l'Evaluation Linguistique (CEEL)**. Adjonction au but: l'association et son Centre exercent leurs activités dans toute l'Europe et exportent leurs services en dehors de la zone Européenne. Statuts modifiés le 06.12.2002 et le 13.01.2003. Journal no 1188 du 29.01.2003 (00845812 / CH-660.0.157.972-7)

■ **BIDA SA**, à Genève, planification, vente et exécution de projets, etc. (FOSC du 27.05.2002, p. 7). Signature individuelle a été conférée à Bichsel Daniel, de Kerzers, à Saint-Julien, F., directeur. Journal no 1189 du 29.01.2003 (00846258 / CH-660.0.849.002-7)

■ **BNP Paribas (Suisse) SA**, à Genève, exploitation d'une banque. (FOSC du 06.12.2002, p. 7). Echart Christian, jusqu'ici membre de la direction, nommé membre du comité de direction, signe désormais collectivement à deux, sans autre restriction. Signature collective à deux, limitée à l'établissement principal, a été conférée à Karagh Jean-Michel, et Pilon Patrick, nommés membres de la direction. Procuration collective à deux, limitée à l'établissement principal, a été conférée à Arnaud Daniel, de Schellen, à Bremgarten bei Bern, Guerne Anthony, de Tavannes, à Viry, F., et Koebé Erik, d'Allemagne, à Genève, membres de la direction. Procuration collective à deux, limitée à l'établissement principal, a été conférée à Cotasson Patrick, d'Essertines, à Bassins, Guggenheim Barbara, d'Endingen, à Vandoeuvres, Jackisch Michael, de France, à Genève, Paniandy Franck, de France, à Meinier, et Vucina Dennis, de Croatie, à Kilchberg (ZH). Journal no 1190 du 29.01.2003 (00846260 / CH-270.3.000.542-1)

■ **Caisse de Prévoyance et de Retraite de la Maison F. Uhlmann-Eyraud SA**, à Meyrin, société coopérative (FOSC du 19.07.2002, p. 10). Ammann Denis n'est plus membre du conseil; ses pouvoirs sont radiés. Journal no 1191 du 29.01.2003 (00846262 / CH-660.0.008.922-0)

■ **Centre du Film Médical SA**, à Genève, organisation à Genève d'un centre de documentation, etc. (FOSC du 20.05.1975, p. 1368). Balavoine Jean-Pierre n'est plus administrateur; ses

pouvoirs sont radiés. Serodino Christophe, d'Onsemone, à Cologny, est administrateur unique avec signature individuelle. Réviseur: Fiduciaire Verifid SA, à Genève. Nouvelle adresse: rue du Rhône 100. Journal no 1192 du 29.01.2003 (00846264 / CH-660.0.015.945-1)

■ **Cofinpart SA**, à Genève, achat, vente et gestion de tous biens immobiliers et mobiliers, etc. (FOSC du 02.04.2002, p. 9). Les pouvoirs de Rose James E., ainsi que la procuration de Böinck Ester, sont radiés. Signature collective à deux a été conférée à Keller Felicity A., de Lindau, à Genève, directrice. Procuration collective à deux a été conférée à Thaler Brigitte, d'Allemagne, à Genève. Journal no 1193 du 29.01.2003 (00845814 / CH-660.0.287.978-8)

■ **Compagnie d'études techniques et de planification (CETP) SA**, succursale à Genève, études, planification et réalisation de travaux de caractère technique. Entreprise ayant son siège à Paudex (FOSC du 14.04.1999, p. 2408). Les pouvoirs de Piquet Jean-François sont radiés. L'administrateur Goddiener Thomas, jusqu'ici délégué, nommé président, continue à signer individuellement. Journal no 1194 du 29.01.2003 (00845816 / CH-660.0.612.982-2)

■ **Cramer et Cie SA**, à Genève, activité de négociant en valeurs mobilières, etc. (FOSC du 23.08.2002, p. 5). Signature collective à deux a été conférée à Pellanda Sergio, de Lausanne, à Pully, directeur. Journal no 1196 du 29.01.2003 (00845980 / CH-660.1.989.001-6)

■ **Diepharmex SA**, à Genève, fabrication, transformation, commercialisation, etc. (FOSC du 11.09.2000, p. 6213). Les pouvoirs de Mortara Riccardo sont radiés. Juncour Richard, de France, à Paris, F., vice-président, et Joye Alain, de Marnens-Grandsviz, à Genève, sont membres du conseil d'administration avec signature individuelle. Signature individuelle a été conférée à Moreau Cyrille, de France, à Genève, directeur général. Journal no 1197 du 29.01.2003 (00845982 / CH-660.1.477.996-2)

■ **Emil Frey SA, Genève, succursale Garage du Lignon**, à Vernier, traiter toutes affaires se rapportant à l'automobilisme. Entreprise ayant son siège à Genève (FOSC du 18.05.2001, p. 3769). Procuration collective à deux, limitée aux affaires de la succursale, a été conférée à Tomasini Serge, de Some, à Veveyr.

Journal no 1198 du 29.01.2003 (00846266 / CH-660.0.403.990-8)

■ **Fidipar Management SA**, à Genève, prestations de services, etc. (FOSC du 08.08.2002, p. 5). Procuration collective à deux a été conférée à Darricarrère Kergal Jocelyne, de France, à Genève. Journal no 1199 du 29.01.2003 (00846268 / CH-660.0.718.986-7)

■ **FORUM IMMOBILIER SA**, à Genève, achat et gestion de biens immobiliers, etc. (FOSC du 30.12.2002, p. 14). Procuration collective à deux a été conférée à Adobati Georges, de France, à Feigères, F.

Journal no 1200 du 29.01.2003 (00846270 / CH-660.0.988.988-9)

■ **GP STUDIO SA**, à Genève, réalisation et vente de supports par voie de photographie, etc. (FOSC du 15.02.1999, p. 1055). Fidogest SA n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: Synergie et Conseil Synco SA. Journal no 1201 du 29.01.2003 (00846272 / CH-660.0.298.999-9)

■ **Handspring International Sàrl**, à Genève, commercialisation, distribution, commerce par tous moyens, y compris par voie électronique, etc. (FOSC du 15.10.2002, p. 6). Kermisch Roger n'est plus gérant; ses pouvoirs sont radiés. Nouveaux gérants: Dubinsky Donna et Bedlow Roy B., de Grande-Bretagne, à Genève, lesquels signent individuellement; la procuration de Dubinsky Donna est radiée. Procuration individuelle a été conférée à Slakey William R., des USA, à Santa-Cruz, USA. Journal no 1202 du 29.01.2003 (00845984 / CH-660.0.875.000-2)

■ **Insight Concept Sàrl**, à Genève, étude et conseil en marketing, etc. (FOSC du 18.07.2002, p. 9). La société est déclarée dissoute d'office en vertu de l'article 88a ORC. Par conséquent, sa raison sociale devient: **Insight Concept Sàrl, en liquidation**. Liquidateur: L'associé gérant Cattaneo Laurent, actuellement sans domicile connu, continue à signer individuellement. Journal no 1203 du 29.01.2003 (00845986 / CH-660.1.247.995-8)

■ **Julliard Immobilier SA, en liquidation**, à Genève, gestion d'immeubles, etc. (FOSC du 07.11.2002, p. 8). Mo Costabella Xavier, de Gondiswil, à Genève, est membre de l'administration spéciale de la faillite avec signature individuelle. Adresse de liquidation: rue du Conseil-Général 20. Journal no 1204 du 29.01.2003 (00845988 / CH-660.0.447.982-9)

■ **Kedge Capital (Suisse) SA**, à Genève, prestation de services fiduciaires, etc. (FOSC du 22.01.2003, p. 7). Bertarelli Ernesto, Bertarelli Spaeth Donata, Bertarelli-Tippa Maria-Iris et Pinci Ernesto ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Administration: Mirlesse Denis, nommé président, Raymond Christian, jusqu'ici délégué, nommé vice-président, Meyer Nico-

las, jusqu'ici secrétaire général, Masmejan Lucien, de Lausanne, à Pully, et Rossier Nancy, de Villarsel, à Yverdon, lesquels signent collectivement à deux. Journal no 1205 du 29.01.2003 (00845990 / CH-660.0.056.962-4)

■ **Manacor SA**, à Genève, contrôle, administration et gestion de biens, etc. (FOSC du 02.04.2002, p. 9). Les pouvoirs de Rose James E., ainsi que la procuration de Böinck Ester et Stanislas Rosalind, sont radiés. Signature collective à deux a été conférée à Keller Felicity A., de Lindau, à Genève, directrice. Procuration collective à deux a été conférée à Borgognon Jane, de Genève, à Champéry, Piccone Giulia, d'Italie, à Lancy, et Thaler Brigitte, d'Allemagne, à Genève. Journal no 1206 du 29.01.2003 (00846274 / CH-660.0.694.992-6)

■ **Neulize Private Assets (Suisse) SA**, à Genève, gestion de fortune, etc. (FOSC du 18.12.2002, p. 6). L'administrateur Mouté François, nommé président et délégué, continue à signer individuellement. Geissmann Nicolas, d'Engollon, à Chêne-Bougeries, et Raitzin Gustavo, d'Argentine, à Genève, sont membres du conseil d'administration avec signature collective à deux. Journal no 1207 du 29.01.2003 (00846276 / CH-660.2.389.002-5)

■ **Newcot Ltd**, à Chêne-Bougeries, commerce de toutes marchandises, notamment celui du coton et des matières textiles (FOSC du 13.10.1999, p. 7016). Capital-actions réduit de CHF 1'000'000 à CHF 100'000 par suite de remboursement et annulation de 900 actions de CHF 1'000, au porteur. Capital-actions: CHF 100'000, entièrement libéré, divisé en 100 actions de CHF 1'000, au porteur. Statuts modifiés le 20.08.2002. L'accomplissement des formalités légales a été constaté par acte authentique du 22.01.2003. Journal no 1208 du 29.01.2003 (00846278 / CH-660.0.161.973-4)

■ **Pergamun Capital Management SA**, à Genève, opérations en matière financière, etc. (FOSC du 26.04.2000, p. 2790). Par suite du transfert de son siège à Gland, la société a été inscrite au registre du commerce du canton de Vaud sous la raison sociale Pergamun Management SA (FOSC du 22.1.2003, p. 15); par conséquent, elle est radiée d'office du registre de Genève. Journal no 1223 du 29.01.2003 (00846290 / CH-660.0.943.998-6)

■ **PERLA STORE (SUISSE) SA**, à Genève, exploitation de magasins, etc. (FOSC du 17.07.2002, p. 6). Thury Christian et Albert Gillian ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Administration: Ahlin Laetitia, jusqu'ici secrétaire, maintenant domiciliée à Mex (VD), nommée présidente, De Riz Angelo, d'Italie, à Chêne-Bourg, secrétaire, et Nava Marie-Françoise, de et à Commugny, lesquels signent collectivement à deux. Journal no 1209 du 29.01.2003 (00846280 / CH-660.1.620.001-4)

■ **Pictet et Cie**, à Genève, société en commandite, banque, (FOSC du 24.01.2003, p. 7). Landy Pierre n'est plus associé commanditaire. Nouvel associé indéfiniment responsable: Best Rémy, de Genève, à Jussy. Journal no 1210 du 29.01.2003 (00845992 / CH-660.0.021.909-1)

■ **Roberge Watches SA**, à Carouge (GE), fabrication et création d'articles d'horlogerie, etc. (FOSC du 24.04.2001, p. 3020). Rouquet Nicole, de et à Genève, est membre du conseil d'administration avec signature collective à deux. Journal no 1211 du 29.01.2003 (00845994 / CH-660.0.394.983-2)

■ **Safdicorp SA**, à Genève, recherche, prospection et conclusion de transactions, etc. (FOSC du 15.03.2002, p. 8). Signature collective à deux a été conférée à Gada Michel, de Giubiasco, à Nyon, et Reymond Olivier, de Vaulion, à Cologny, directeurs. Journal no 1212 du 29.01.2003 (00845996 / CH-660.0.317.990-6)

■ **SI Axisa**, à Genève, société anonyme (FOSC du 03.09.2001, p. 6804). La société est dissoute par décision de l'assemblée générale du 08.01.2003. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale: **SI Axisa, en liquidation**. Bozzolo Pierre n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Liquidateur: Schaub Jürg, de Buckten, à Genève, lequel signe individuellement. Adresse de liquidation: quai Charles-Paige 17, c/o 2CF, CABINET DE CONSEIL FISCAL ET FIDUCIAIRE Sàrl. Journal no 1213 du 29.01.2003 (00845998 / CH-660.0.342.974-6)

■ **SI Gemob**, à Genève, société anonyme (FOSC du 28.08.1996, p. 5182). Par suite du transfert de son siège à Gland, la société a été inscrite au registre du commerce du canton de Vaud (FOSC du 22.1.2003, p. 16); par conséquent, elle est radiée d'office du registre de Genève. Journal no 1225 du 29.01.2003 (00846294 / CH-660.0.016.994-1)

■ **SIC Fiduciaire SA**, à Genève, exécution de mandats de fiducie, etc. (FOSC du 28.08.1996, p. 5182). Par suite du transfert de son siège à Gland, la société a été inscrite au registre du commerce du canton de Vaud sous la raison sociale SIC Fiduciaire SA (FOSC du 22.1.2003, p. 16); par conséquent, elle est radiée d'office du registre de Genève. Journal no 1226 du 29.01.2003 (00846296 / CH-660.0.018.994-0)

■ **Société d'analyse, de gestion et de courtage, Sagesco Sàrl**, à Genève (FOSC du 26.11.1997, p. 8565). But modifié: activités dans le domaine de la fiduciaire et de courtage de produits financiers, notamment toute opération de révision et de gestion de société ainsi que prestation de services dans le cadre de

la construction, de la rénovation et de la gestion d'immeubles. Statuts modifiés le 27.01.2003. L'associé-gérant Col Richard-Albert est maintenant domicilié à Gstaad. Nouvelle adresse: rue de l'Athénée 40. Journal no 1214 du 29.01.2003 (00846282 / CH-660.1.921.997-4)

■ **Société Immobilière Versoix Centre Gare**, à Genève, société anonyme (FOSC du 16.01.2001, p. 348). PROVIDA Wirtschaftsprüfungs AG n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: Numerus Aktiengesellschaft, à Zurich. Journal no 1215 du 29.01.2003 (00846284 / CH-660.0.120.958-0)

■ **Socsa International SA**, à Genève, sur le plan international, toutes opérations commerciales, etc. (FOSC du 02.04.2002, p. 10). Les pouvoirs de Rose James E., ainsi que la procuration de Böinck Ester, sont radiés. Signature collective à deux a été conférée à Keller Felicity A., de Lindau, à Genève, directrice. Procuration collective à deux a été conférée à Thaler Brigitte, d'Allemagne, à Genève. Journal no 1216 du 29.01.2003 (00846286 / CH-660.0.108.958-6)

■ **Techno-Link-Computer SA**, à Meyrin, vente et représentation d'ordinateurs, etc. (FOSC du 08.12.1995, p. 6703). Froescher Peter n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Halbherr Wilhelm, de Wald (ZH), à Genève, est administrateur unique avec signature individuelle. Journal no 1217 du 29.01.2003 (00846288 / CH-660.0.740.988-9)

■ **TRANSAMERICA Sàrl**, à Genève, exploitation d'une agence de voyage (FOSC du 26.07.2002, p. 6). Piccioni Marines n'est plus associée ni gérante; ses pouvoirs sont radiés et sa part de CHF 2'000 a été cédée à Martins Carole, de et à Genève, nouvelle associée pour une part de CHF 2'000, nommée en outre gérante avec signature individuelle. Journal no 1218 du 29.01.2003 (00846000 / CH-660.1.441.002-4)

■ **TravelCLICK Europe Sàrl**, à Meyrin, services aux sociétés du groupe TravelClick dans le domaine de la publicité dans l'industrie touristique, etc. (FOSC du 15.04.2002, p. 7). Tschiffeli Yvan n'est plus gérant; ses pouvoirs sont radiés. Nouvelle gérante: Kelsey-Marsens Dominique Chantal, de Jouxten-Épierre, à Villette (Lavaux), avec signature individuelle. Journal no 1219 du 29.01.2003 (00846002 / CH-660.2.109.999-9)

■ **Tubac SA**, succursale à Genève, atelier mécanique, etc. entreprise ayant son siège à Yverdon-les-Bains (FOSC du 14.04.1999, p. 2408). Les pouvoirs de Richard Alain sont radiés. Journal no 1220 du 29.01.2003 (00846004 / CH-660.0.299.976-3)

■ **Union Compagnonnique de Genève**, à Le Grand-Saconnex, société coopérative (FOSC du 10.05.2001, p. 3535). Hort Eric, Ravat Stéphane et Mahéo Cyrille ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs des deux premiers sont radiés. Dallinger Daniel, de Saubraz, à Genève, président, Nivet Thierry, de France, à Annemasse, F., secrétaire, et Mezzena Nicolas, de Genève, à Soral, sont membres du conseil d'administration avec signature collective à deux. Journal no 1221 du 29.01.2003 (00846006 / CH-660.0.034.912-2)

■ **Löschungen**
Radiations
Cancellazioni

■ **Charrière et Vaucher, Germain Vaucher, successeur**, à Lancy, entreprise de travaux publics, parcs et jardins (FOSC du 22.01.1986, p. 261). L'inscription est radiée par suite de remise de l'exploitation. Actif et passif repris par C/plus Angeloz-Pessey Frédéric, à Lancy. Journal no 1222 du 29.01.2003 (00846008 / CH-660.0.033.970-1)

■ **Pierre Virchaux SA, succursale d'Avusy, Agence agricole Dufournet**, à Avusy, achat, vente, importation, exportation, commercialisation, courtage et représentation de produits. Entreprise ayant son siège à Allaman (FOSC du 29.09.1993, p. 5101). La succursale est radiée par suite de cessation de l'exploitation. Journal no 1224 du 29.01.2003 (00846292 / CH-660.0.824.993-3)

■ **Mutationen**
Mutations
Mutazioni

■ **Hold Daniel, eidg. dipl. Drogist und Therapeut**, in Glarus, Ganzheitliche Gesundheitsberatung usw. Einzelfirma (SHAB Nr. 37 vom 22. 02. 2000, S. 1212). Die Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Opfikon ZH (SHAB Nr. 17 vom 28.01.2003, S. 21) im Handelsregister des Kantons Glarus von Amtes wegen gelöscht. Neue Firma und Adresse: Hold - Drogerie, Schaffhausenstrasse 126, 8152 Glatbrugg. Tagebuch Nr. 77 vom 29.01.2003 (00845600 / CH-400.1.020.594-5)

■ **Hotel Römerturm AG, Filzbach**, in Filzbach, Erwerb und Betrieb des Hotels Römerturm in Filzbach, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 194 vom 08. 10. 2001, S. 7806). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Rosenberger, Kurt, von Zürich, in Wilen bei Wollerau, Präsident, mit Einzelunterschrift; Eleganti, Emanuel, von Uznach, in Uznach, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Walsler, Dr. Bruno, von Quarten, in Winterthur, Präsident, mit Einzelunterschrift; Gmür, Willi Johann, von Quarten, in Quarten, Mitglied, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 71 vom 29.01.2003
(00845272 / CH-160.3.000.768-9)

■ **Schimmob AG**, in Mollis, Erwerb, Erstellung, Vermittlung, Verwaltung und Veräusserung von Immobilien mit Einschluss aller Funktionen, die zum Aufgabenkreis eines Immobilienbüros gehören, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 154 vom 13. 08. 2002, S. 6, Publ. 598624). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schönenberger, Patrick, von Kirchberg SG, in Mollis, Präsident, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 72 vom 29.01.2003
(00845272 / CH-160.3.000.440-3)

■ **Stiftung der Glarner Kantonalbank zur Förderung des Wohnungsbaus und der Neusiedlungen im Kanton Glarus**, in Glarus, Die Stiftung bezweckt die Förderung des Wohnungsbaus und der Neusiedlung von Personen im Kanton Glarus, Stiftung (SHAB Nr. 42 vom 03. 03. 1998, S. 1536). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Dürst, Martin, von Glarus, in Glarus, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schönenberger, lic. rer. publ. HSG Peter, von Büttschwil, in Mitlödi, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Appagaus, Bern, von Zürich und Uors-Peiden, in Wollerau, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Amstutz, Hans Peter, von Basel und Sigriswil, in Nuolen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 73 vom 29.01.2003
(00845274 / CH-160.3.002.841-0)

■ **Stiftung der Glarner Kantonalbank zur Sicherstellung von Krediten und Darlehen an Klein- und Mittelbetriebe**, in Glarus, Durch Übernahme von Bürgschaften auf zeitlich beschränkte Dauer die Sicherstellung von Krediten und Darlehen der Stifterfirma, welche zur Gründung, Erhaltung, Verbesserung und Erweiterung von Klein- und Mittelbetrieben des Gewerbes, des Handwerks oder der Landwirtschaft dienen usw., Stiftung (SHAB Nr. 42 vom 03. 03. 1998, S. 1536). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Dürst, Martin, von Glarus, in Glarus, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schönenberger, lic. rer. publ. HSG Peter, von Büttschwil, in Mitlödi, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Appagaus, Bern, von Zürich und Uors-Peiden, in Wollerau, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Amstutz, Hans Peter, von Basel und Sigriswil, in Nuolen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 74 vom 29.01.2003
(00845276 / CH-160.7.002.842-1)

■ **Vorsorgestiftung Sparen 3 der Glarner Kantonalbank**, in Glarus, Förderung der steuerbegünstigten, gebundenen Selbstvorsorge durch den zu vorteilhaften Bedingungen erfolgenden Abschluss entsprechender Vorsorgevereinbarungen mit einzelnen Privatpersonen usw., Stiftung (SHAB Nr. 42 vom 03. 03. 1998, S. 1536). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Schönenberger, lic. rer. publ. HSG Peter, von Büttschwil, in Mitlödi, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Appagaus, Bern, von Zürich und Uors-Peiden, in Wollerau, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 75 vom 29.01.2003
(00845278 / CH-160.7.002.925-1)

■ **Y. + E. Suter Reinigungs GmbH**, in Glarus, Führung eines Reinigungsbetriebes für Industrie und Haushalt, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 66 vom 04. 04. 2001, S. 2503). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Moubarak, Elias, von Buchs AG, in Glarus, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-- [bisher: Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift].

Tagebuch Nr. 76 vom 29.01.2003
(00845598 / CH-160.4.003.921-6)

Neueinsreibungen Nouvelles inscriptions Nuove iscrizioni

■ **Andry fiduziari GmbH**, in Ramosch, Chasa Zuonder, 7556 Ramosch, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 24. 01. 2003. Zweck: Führung einer Treuhändernehmung, welche insbesondere die folgenden Dienstleistungen erbringt: Finanz- und Betriebsbuchhaltungen und Kostenstellenrechnungen, Revisionen, Liegenschaftsverwaltungen, Steuerklärungen, Projektmanagements, insbesondere Qualitätsmanagementprojekte; die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen im In- und Ausland errichten, verwandte Geschäftsweize aufzunehmen und mit anderen Firmen zusammenarbeiten, sich an Unternehmen aller Art beteiligen und kann Liegenschaften und Wertpapiere erwerben, verwalten und veräußern. Stammkapital: CHF 20'000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Andry, Guido, von Ramosch, in Plan, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunter-

schrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000; Molinaro-Andry, Tanja, von Valzeina und Ramosch, in Ramosch, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000; Andry, Claudio, von Ramosch, in Ramosch, mit Einzelprokura.

Tagebuch Nr. 271 vom 29.01.2003
(00846040 / CH-350.4.001.292-4)

■ **Battaglia Quarzsteinbruch**, in Nufenen, Jänischmatta, 7457 Nufenen, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Abbau von San Bernardinoquarzit und Verarbeitung von Stein. Eingetragene Personen: Battaglia, Jürg, von Scheid, in Nufenen, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 272 vom 29.01.2003
(00846042 / CH-350.1.007.145-3)

■ **Gallu Swiss-Trans SAGL**, in Samedan, Cho d'Punt 26, 7503 Samedan, società a garanzia limitata (nuova iscrizione). Data dello statuto: 21. 01. 2003. Scopo: l'esecuzione di trasporti come pure il commercio con olio di riscaldamento, benzina, cherosene ecc. sul territorio della Svizzera e stati confinanti; la società potrà svolgere ogni attività di commercio e di servizio avente attinenza allo scopo principale, compresi l'acquisto e la vendita di terreni ed immobili ecc., inoltre di partecipazioni in società avente oggetto sociale analogo. Capitale sociale: CHF 20'000. Organo di pubblicazione: FUSC. Persone iscritte: Lutz, Gian Carl, da Rheineck, in Pontresina, socio e gerente, con firma individuale, con una quota da CHF 1'000; Galli, Rudi, cittadino italiano, in Livigno (I), socio, senza diritto di firma, con una quota da CHF 19'000.

Giornale no 291 del 29.01.2003
(00845526 / CH-350.4.001.293-2)

■ **Kiosk/Snacks San Bernardino Nord, Battaglia-Furger Elsbeth**, in Nufenen, Jänischmatta, 7457 Nufenen, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Getränke- und Lebensmittelverkauf. Eingetragene Personen: Battaglia-Furger, Elsbeth, von Scheid, in Nufenen, Inhaberin, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 273 vom 29.01.2003
(00845506 / CH-350.1.007.146-9)

Mutationen Mutazioni Mutazioni

■ **ÖKK Graubünden**, in Igis, Versicherung der ihr angeschlossenen Versicherten gegen die wirtschaftlichen Folgen von Krankheit und Unfall gemäss den Bestimmungen des Bundesgesetzes über die Krankenversicherung, Stiftung (SHAB Nr. 109 vom 10. 06. 2002, S. 7, Publ. 503824). Urkundenänderung: 9. 12. 1999. Name neu: **Stiftung ÖKK**. Domizil neu: Bahnhofstrasse 9, 7302 Landquart. Zweck neu: Förderung der Durchführung der sozialen Krankenversicherung gemäss dem Bundesgesetz über die Krankenversicherung (KVG) und der Unfallversicherung gemäss dem Bundesgesetz über die Unfallversicherung (UVG). Finanzielle Beteiligung an Dienstleistungsunternehmen des Gesundheitswesens, unter anderem an Versicherern oder Rückversicherern, die die soziale Krankenversicherung gemäss den Bestimmungen des Bundesgesetzes über die Krankenversicherung und die obligatorische Unfallversicherung gemäss Bundesgesetz über die Unfallversicherung betreiben, sowie an weiteren Versicherungsarten im Rahmen der bundesrechtlichen Schranken. Die Stiftung fördert die Durchführung der sozialen Krankenkasse gemäss dem Bundesgesetz über die Krankenversicherung (KVG). Sie bezweckt die finanzielle Beteiligung an Dienstleistungsunternehmen des Gesundheitswesens, insbesondere an Versicherungs- oder Rückversicherungsgesellschaften, die die soziale Krankenversicherung gemäss den Bestimmungen des Bundesgesetzes über die Krankenversicherung (KVG) sowie die obligatorische Unfallversicherung gemäss Bundesgesetz über die Unfallversicherung (UVG) betreiben. Organisation neu: Stiftungsrat von mindestens 5 Mitgliedern. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Theus, Mario, von Bäretswil, in Igis, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Chur]; Kaufmann, Claudio, von Domat/Ems, in Domat/Ems, Mitglied der Geschäftsleitung, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 274 vom 29.01.2003
(00845508 / CH-350.7.000.499-2)

■ **Alfred Andrea Ganzoni-Stiftung** in Celerina/Schlarigna, Erhalt der Kirche San Gian in Celerina, Stiftung (SHAB Nr. 15 vom 24. 01. 2003, S. 8, Publ. 829576). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ganzoni-Emma, Dr. Andrea, von Celerina/Schlarigna und Horgen, in Dürnten, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied].

Tagebuch Nr. 275 vom 29.01.2003
(00845510 / CH-350.7.000.640-4)

■ **Bolero Reisen GmbH**, in Thusis, Betrieb eines Reisebüros, Verkauf von Reiseangeboten und Vermittlung von Reise- und Ferienverträgen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 249 vom 21. 12. 2000, S. 8739). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Menn, Yvonne, von Avers, in Thusis, Gesellschafterin, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 2'000 [bisher: Gesellschafterin und Geschäftsführerin]; Rusch, Ladina, von Appenzel, in Sils im Domleschg, Geschäftsführerin, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 276 vom 29.01.2003
(00845512 / CH-350.4.000.425-6)

■ **Hotel Rovana AG**, in Vals, Betrieb des Hotels Rovana in Vals und weiterer Hotel- und Restaurationsbetriebe, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 211 vom 29. 10. 1999, S. 7391). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Schweizerische

Gesellschaft für Hotelkredite, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Willi, René, von Domat/Ems, in Chur, Revisionsstelle.

Tagebuch Nr. 277 vom 29.01.2003
(00846044 / CH-350.3.000.615-5)

■ **J. F. Pfeiffer Chur AG**, in Chur, Betrieb eines Handelsgeschäftes, insbesondere mit Büromöbeln, Büromaschinen und Bürobedarfsartikeln, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 147 vom 31. 07. 2000, S. 5222). Weiteres Geschäftslokal: Neudorfstrasse 59, 7430 Thusis. Weiteres Geschäftslokal: Center Augustin, 7550 Scuol. Weiteres Geschäftslokal: Promenade 63, 7270 Davos.

Tagebuch Nr. 278 vom 29.01.2003
(00846046 / CH-350.3.005.972-7)

■ **Lotra SA**, in San Vittore, la compra-vendita di titoli, la partecipazione ad imprese finanziarie, industriali, commerciali, immobiliari, società anonima (FUSC no. 67 del 08. 04. 1999, pagina 2272). Statuti modificati: 28. 01. 2003. [La modifica statutaria non è soggetta a pubblicazione].

Tagebuch Nr. 279 vom 29.01.2003
(00845528 / CH-350.3.002.413-0)

■ **LRF Luftseilbahn Rhäzüns-Feldis AG**, in Feldis/Veulden, Projektierung, Finanzierung, Bau und Betrieb einer Schwebebahn Rhäzüns-Feldis/Veulden, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 157 vom 16. 08. 2001, S. 6291). Statutenänderung: 24. 01. 2003. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 340'000.

Tagebuch Nr. 279 vom 29.01.2003
(00846048 / CH-350.3.001.848-2)

■ **MATACON, Margrit Tanner Consulting**, bisher in Bivio, Schulung und Beratung im Personalbereich, Einzelfirma (SHAB Nr. 246 vom 18. 12. 2000, S. 8608). Sitz neu: St. Moritz. Domizil neu: Via Grevas 55, 7500 St. Moritz. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Tanner Berger, Margrit, von Langnau im Emmental und Zürich, in St. Moritz, Inhaberin, mit Einzelunterschrift [bisher: in Bivio].

Tagebuch Nr. 280 vom 29.01.2003
(00846050 / CH-020.1.016.980-7)

■ **Megadata Egerer AG**, in Davos, Dienstleistungen usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 214 vom 03. 11. 1993, S. 5768). Die Gesellschaft ist infolge Verlegung des Sitzes nach Aadorf (SHAB Nr. 14 vom 23. 1. 2003, S. 14) im Handelsregister des Kantons Graubünden von Amtes wegen erloschen.

Tagebuch Nr. 281 vom 29.01.2003
(00845514 / CH-350.3.003.667-4)

■ Berichtigung des im SHAB Nr. 17 vom 28. 01. 2003, S. 9, publizierten TB-Eintrags Nr. 209 vom 22. 01. 2003. **MTF Chur AG**, in Chur, Handel mit Hard- und Software-Produkten und deren Zubehör sowie Erbringen von Dienstleistungen auf dem Gebiet der elektronischen Datenverarbeitung im In- und Ausland, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 17 vom 28. 01. 2003, S. 9, Publ. 833770). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Prefera Treuhändergesellschaft, in Sargans, Revisionsstelle [nicht: Prefera Treuhändergesellschaft, in St. Gallen].

Tagebuch Nr. 282 vom 29.01.2003
(00845516 / CH-350.3.006.345-0)

■ **Natürlich aus Graubünden - Verein**, in Chur, Ausführung eines gemeinsamen Marketings für Erzeugnisse aus der Bündner Landwirtschaft im Sinne einer Koordinationsstelle und eines Impulsgebers, Verein (SHAB Nr. 76 vom 22. 04. 1998, S. 2704). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Stoffel, Werner, von Vals, in Trimmis, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schmid, Thomas, von Vals, in Vals, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Meiler, Hanspeter, von Flims, in Flims Dorf, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 283 vom 29.01.2003
(00845518 / CH-350.6.000.161-2)

■ **Personalsvorsorgestiftung der STAG Aktiengesellschaft**, in Maienfeld, Berufliche Vorsorge im Rahmen des BVG und seiner Ausführungsbestimmungen für die nachstehend bezeichneten Destinatäre gegen die wirtschaftlichen Folgen von Alter, Tod und Invalidität, Stiftung (SHAB Nr. 108 vom 09. 06. 1998, S. 3912). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kohler-Mayer, Jasmin, von Pfäfers und Bad Ragaz, in Bad Ragaz, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mayer, Jasmin, von Bad Ragaz, in Trimmis].

Tagebuch Nr. 284 vom 29.01.2003
(00845520 / CH-350.7.000.431-9)

■ **Pradatsch SA**, in Celerina/Schlarigna, Erwerb, Veräusserung und Verwaltung von Liegenschaften, Bau von Immobilien in der Schweiz und im Ausland sowie Verwaltung eigenen und fremden Vermögens, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 101 vom 29. 05. 2002, S. 7, Publ. 487870). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: CLC Samedan AG, in Samedan, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Giacomio Lardi GmbH, in Samedan, Revisionsstelle.

Tagebuch Nr. 285 vom 29.01.2003
(00846052 / CH-350.3.004.077-1)

■ **SHM SWISS HELICOPTER MAINTENANCE AG**, in Chur, Betrieb von technischen Wartungszentren für Helikopter und Fluggerätekomponenten in der ganzen Schweiz, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 250 vom 27. 12. 2001, S. 10216). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Juillerat, Michel A., von La Chaux-de-Fonds und Rebevèler, in Thônex, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 286 vom 29.01.2003
(00846054 / CH-350.3.007.553-6)

■ **Stag Aktiengesellschaft**, in Maienfeld, Transport von Schüttgütern, Bau und Vertrieb von Anlagen für die pneumatische und mechanische Förderung von Schüttgütern usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 115 vom 18. 06. 2001, S. 4552).

Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Battaglia, Christian, von Scheid, in Igis, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Halder, Marcel, von Gams, in Sevelen, mit Kollektivprokura zu zweien.

Tagebuch Nr. 287 vom 29.01.2003
(00846056 / CH-350.3.003.917-2)

■ Berichtigung des im SHAB Nr. 12 vom 21. 01. 2003, S. 8, publizierten TB-Eintrags Nr. 131 vom 15. 01. 2003. **The Dream Team Frigg + Vuono**, in Pratal, Webdesign, Webhosting, PC Support, PC Komplettsysteme, Informatikschulung und Managementberatung, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 12 vom 21. 01. 2003, S. 8, Publ. 821230). Firma richtig: **TheDreamTeam Frigg + Vuono**.

Tagebuch Nr. 288 vom 29.01.2003
(00846058 / CH-350.2.001.301-1)

■ **Zschokke Generalunternehmung AG**, in Chur, Planung, Projektierung und Realisierung von Bauten aller Art als Total- oder Generalunternehmer sowie das damit zusammenhängende Angebot spezieller Dienstleistungen, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 74 vom 18. 04. 2002, S. 8, Publ. 433086) und Hauptsitz in: Genf. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Czeslik, Heinz, deutscher Staatsangehöriger, in Chur, mit Kollektivprokura zu zweien; Derungs, Urs, von Vella, in Malans, mit Kollektivprokura zu zweien; Ilg, Peter, von Diesenhofen und Salenstein, in Weinfelden, mit Kollektivprokura zu zweien.

Tagebuch Nr. 289 vom 29.01.2003
(00845522 / CH-350.9.000.242-9)

Löschungen Radiations Cancellazioni

■ **Carrosserie Martin Fetz**, in Klosters-Serneus, Carrosseriepenglerei, Einzelfirma (SHAB Nr. 209 vom 28. 10. 1996, S. 6564). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

Tagebuch Nr. 290 vom 29.01.2003
(00845524 / CH-350.1.004.671-0)

Mutationen Mutazioni Mutazioni

■ **Ajomet S.A. en liquidation**, à Porrentruy, L'exploitation d'une entreprise de construction métallique. Société anonyme (FOSC no 238 du 09. 12. 2002, p. 7, publ. 762860). La procédure de faillite, suspendue faute d'actifs, a été clôturée le 27.01.2003.

Journal no 83 du 29.01.2003
(00846010 / CH-677.3.000.007-2)

■ **Christian Droz-dit-Busset**, à Courrendlin, Exploitation du restaurant de l'Etoile, Raison individuelle (FOSC no 208 du 26. 10. 1999, p. 7315). Par jugement du 08.01.2003, le Juge civil du Tribunal de Première Instance à Porrentruy a prononcé la faillite du titulaire.

Journal no 84 du 29.01.2003
(00846012 / CH-670.1.001.639-9)

■ **GBR Boissons Sàrl en liquidation**, à Porrentruy, Toutes activités se rapportant à l'exploitation d'un commerce de boissons. Société à responsabilité limitée (FOSC no 246 du 19. 12. 2002, p. 10, publ. 781438). La procédure de faillite, suspendue faute d'actifs, a été clôturée le 27.01.2003.

Journal no 85 du 29.01.2003
(00846014 / CH-670.4.002.618-6)

■ **Sycrilor Industries SA**, à Le Noirmont, Fabrication d'étampes, d'outillage, estampage et frappe à chaud et à froid de pièces d'horlogerie et industrielles. Société anonyme (FOSC no 211 du 31. 10. 2002, p. 9, publ. 709268). Personne et signature radice: PKMG Fides Pest, à Neuchâtel, organe de révision. Inscription ou modification de personne: CM Cabinet d'Audit et d'Expertises S.A., à Delémont, organe de révision.

Journal no 86 du 29.01.2003
(00846016 / CH-674.3.000.256-6)

Neueinsreibungen Nouvelles inscriptions Nuove iscrizioni

■ **Berger Mourad Autoexport**, in Kriens, Pulvermühleberg 7, 6010 Kriens, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Export von Autos. Eingetragene Personen: Berger Mourad, Adelheid, von Linden, in Kriens, Inhaberin, mit Einzelunterschrift; Mourad, Ali Hassan, libanesischer Staatsangehöriger, in Kriens, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 459 vom 29.01.2003
(00845130 / CH-100.1.026.670-8)

■ **euro-disc/euro-classes Jörg Conrad**, in Horw, Felmsrain 2a, 6048 Horw, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Produktion und Vertrieb von CD's europaweit. Eingetragene Personen: Conrad, Jörg, von Münstair, in Horw, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 460 vom 29.01.2003
(00845132 / CH-100.1.026.671-3)

■ **Feer Transport GmbH**, in Eschenbach LU, Händeln, 6274 Eschenbach, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 22.01.2003. Zweck: Betrieb eines Transportgeschäfts, welches Transporte aller Art im In- und Ausland übernimmt; Beteiligungen: Erwerb, Belastung, Verwaltung und Veräusserung von Immobilien und Wertschriften. Stammkapital: CHF 20'000.-- Qualifizierte Tatbestände: Die Gesellschaft beabsichtigt, von Peter Feer, von Eschenbach LU und Römerswil, in Eschenbach LU, von seiner im Handelsregister nicht eingetragenen Einzelfirma Peter Feer-Schneider, in Eschenbach LU, zwei Lastwagen der Marke MAN, beide Jahrgang 1991, sowie einen Anhänger der Marke Fuchs, Jahrgang 1987, zu einem Maximalpreis von CHF 10'000.-- (zuzüglich allfälliger Mehrwertsteuer) zu übernehmen. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Feer, Armin, von Eschenbach LU und Römerswil, in Inwil, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.--; Feer, Peter, von Eschenbach LU und Römerswil, in Eschenbach LU, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--
 Taguebuch Nr. 461 vom 29.01.2003
 (00845134 / CH-100.4.026.674-4)

■ **Garage Beat Auchli**, in Hasle LU, Frauental, 6166 Hasle, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Betrieb einer Autogarage mit Reparaturwerkstatt und Pneuservice. Eingetragene Personen: Auchli, Beat, von Doppleschwand, in Menznau, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
 Taguebuch Nr. 462 vom 29.01.2003
 (00845214 / CH-100.1.026.673-7)

■ **M + M Consulting GmbH**, in Luzern, c/o BBTC Baumgartner & Brieger AG Wirtschaftsberatung, Alpenstrasse 1, 6004 Luzern, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 28.01.2003. Zweck: Unternehmensberatung, Verwaltung von Immobilien; Erbringung von Dienstleistungen im Inkassobereich; Beteiligungen: Erwerb, Vermittlung und Veräusserung von Grundeigentum, Lizenzen, Patente und anderen immateriellen Werten. Stammkapital: CHF 20'000.-- Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Messina, Antonio, italienischer Staatsangehöriger, in Hägendorf, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--; Messina, Lucia, italienische Staatsangehörige, in Hägendorf, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--
 Taguebuch Nr. 463 vom 29.01.2003
 (00845216 / CH-100.4.026.674-8)

■ **Napholz GmbH**, in Luthern, Ober-Flühlen, 6154 Hofstatt, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 28.01.2003. Zweck: Übernahme von sämtlichen Dienstleistungen der Waldbewirtschaftung für private und institutionelle Waldbesitzer; Handel mit Holz oder Holzprodukten; Beteiligungen: Erwerb, Verwaltung und Veräusserung von Liegenschaften. Stammkapital: CHF 20'000.-- Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Huber, Alois, von Luthern, in Luthern, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.--; Huber, Caroline, von Luthern, in Luthern, Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--
 Taguebuch Nr. 464 vom 29.01.2003
 (00845218 / CH-100.4.026.675-3)

■ **Retail One AG**, in Meggen, Neuhausstrasse 4, 6045 Meggen, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 28.01.2003. Zweck: Handel mit und Verkauf von Textilien, Schuhen und Accessoires; Kauf, Verkauf und Bewirtschaftung von Grundstücken; Beteiligungen Aktienkapital: CHF 125'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 125'000.--. Aktien: 125 Namenaktien zu CHF 1'000.--. Qualifizierte Tatbestände: Die Gesellschaft beabsichtigt, von der Pico One AG, in Meggen, gemäss einer noch zu erstellenden Bilanz bestimmte Vermögenswerte im Betrage von voraussichtlich CHF 215'000.-- sowie bestimmtes Fremdkapital im Betrage von voraussichtlich CHF 90'000.-- zu einem Nettobehauptungspreis im Betrage von voraussichtlich CHF 125'000.-- käuflich zu übernehmen. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Vinkulierung: Die Namenaktien sind nach Massgabe der Statuten vinkuliert. Eingetragene Personen: Stampfl, Hans-Ueli, von St. Gallen-Tablat, in Meggen, Mitglied, mit Einzelunterschrift; B + S Universal Treuhand AG, in Emmen, Revisionsstelle.
 Taguebuch Nr. 465 vom 29.01.2003
 (00845220 / CH-100.3.026.676-8)

Mutationen

Mutations
 Mutazioni

■ **Agro Kommerz AG**, in Marbach LU, Handel mit Landprodukten und Hilfsstoffen aller Art für die Landwirtschaft und den Gartenbau, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 130 vom 08.07.1999, S. 4647). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Stettler, Hans, 1965, von Eggwil, in Marbach LU, Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied]; Beer, Stettler, Barbara, von Eggwil und Trub, in Marbach LU, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Bachmann, Hans-Ulrich, von Signau, in Rüderswil, mit Kollektivprokura zu zweien; Bucher, Monika, von Marbach LU und Escholzmatt, in Langnau im Emmental, mit Kollektivprokura zu zweien; Gerber, Fritz, von Oberlangenegg, in Escholzmatt, mit Kollektivprokura zu zweien.
 Taguebuch Nr. 466 vom 29.01.2003
 (00845136 / CH-100.3.012.258-0)

■ **Andreas Steffen Weine**, in Luzern, Handel mit Weinen, Einzelfirma (SHAB Nr. 204 vom 20.10.1993, S. 5482). Der Amtsgerichtspräsident III von Luzern-Stadt hat mit Entscheid vom 08.01.2003 über den Inhaber den Konkurs eröffnet.
 Taguebuch Nr. 467 vom 29.01.2003
 (00845138 / CH-100.1.016.234-6)

■ **Anliker AG Bauunternehmung**, in Emmen, Führung der Geschäftszweige Bauunternehmung, Generalunternehmung, Kauf und Verkauf von Immobilien, Beteiligungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 114 vom 15.06.2001, S. 4503). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gehrhart, Armin, von Mels, in Ottenbach, mit Kollektivprokura zu zweien [bisher: in Steinhausen].
 Taguebuch Nr. 468 vom 29.01.2003
 (00845140 / CH-100.3.004.088-8)

■ **Anliker AG Bauunternehmung Zweigniederlassung Littau**, in Littau, Führung der Geschäftszweige Bauunternehmung, Generalunternehmung, Kauf und Verkauf von Immobilien, Beteiligungen, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 114 vom 15.06.2001, S. 4503), mit Hauptsitz in: Emmenbrücke, Gemeinde Emmen. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gehrhart, Armin, von Mels, in Ottenbach, mit Kollektivprokura zu zweien; Schmid, Urs, von Wöllinswil, in Eschenbach LU, mit Kollektivprokura zu zweien [bisher: in Steinhausen].
 Taguebuch Nr. 469 vom 29.01.2003
 (00845142 / CH-100.9.004.089-2)

■ **Anliker AG Bauunternehmung Zweigniederlassung Rothburg**, in Rothenburg, Führung der Geschäftszweige Bauunternehmung, Generalunternehmung, Kauf und Verkauf von Immobilien, Beteiligungen, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 114 vom 15.06.2001, S. 4503), mit Hauptsitz in: Emmenbrücke, Gemeinde Emmen. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gehrhart, Armin, von Mels, in Ottenbach, mit Kollektivprokura zu zweien; Schmid, Urs, von Wöllinswil, in Eschenbach LU, mit Kollektivprokura zu zweien [bisher: in Steinhausen].
 Taguebuch Nr. 470 vom 29.01.2003
 (00845222 / CH-100.9.004.090-0)

■ **AZT Instruments AG**, in Kriens, Entwicklung, Produktion und Verkauf von Kolbenpumpen, Kanülen und Schlauchsystemen in der Medizintechnik für die wasserstrahl-assistierte Fettsaugung nach dem Verfahren von A. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 232 vom 29.11.2001, S. 9400). Firma neu: **AZT Instruments AG in Liquidation**. Vinkulierung: [Aufgrund von Art. 685a Abs. 3 OR entfällt die statutarische Vinkulierung der Namenaktien]. Der Amtsgerichtspräsident III von Luzern-Land hat mit Entscheid vom 23.12.2002 über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet. Sie ist demnach aufgelöst.
 Taguebuch Nr. 471 vom 29.01.2003
 (00845224 / CH-100.3.025.355-6)

■ **Bachmann & Co AG**, in Luzern, Führung eines Treuhand- und Sachwalterbüros, insbesondere Übernahme von Buchhaltungsmandaten, Steuer- und Unternehmensberatungen und Aufgaben im Bereiche des SchKG, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 76 vom 22.04.2002, S. 8, Publ. 437836). Statutenänderung: 21.01.2003. Firma neu: **Bachmann Partner Sachwalter und Treuhand AG**. Mitteilungen neu: Mitteilungen erfolgen durch einfachen Brief, per Telefax oder E-Mail. [Weitere Änderungen berühren keine publikationspflichtigen Tatsachen].
 Taguebuch Nr. 472 vom 29.01.2003
 (00845226 / CH-100.3.018.157-8)

■ **Ferosan Handels AG**, in Marbach LU, Handel mit Futtermitteln und landwirtschaftlichen Produkten aller Art sowie Förderung der bäuerlichen Schweinehaltung nach den Richtlinien des schweizerischen Schweinegesundheitsdienstes... Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 161 vom 25.08.1997, S. 6178). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Schmid, Markus, von Schüpheim, in Schüpheim, Sekretär (Nichtmitglied), mit Kollektivunterschrift zu zweien.
 Taguebuch Nr. 473 vom 29.01.2003
 (00845228 / CH-100.3.018.093-7)

■ **Jürg Balmer Steuerberatung und Treuhand AG**, in Horw, Beratung von Unternehmen und Privatpersonen in allen Steuerfragen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 87 vom 09.05.1997, S. 3121). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bigger, Sascha, von Vilters-Wangs, in Sargans, mit Einzelprokura.
 Taguebuch Nr. 474 vom 29.01.2003
 (00845144 / CH-100.3.019.480-7)

■ **Katag Treuhand**, in Kriens, Erbringung von Dienstleistungen und Beratungen für alle Bereiche des Gastgewerbes, der Hotellerie und des Tourismus in der Schweiz, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 245 vom 18.12.2002, S. 9, Publ. 778630). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Meier, Lukas, von Wettlingen, in Freienbach, mit Kollektivprokura zu zweien.
 Taguebuch Nr. 475 vom 29.01.2003
 (00845146 / CH-100.3.012.858-6)

■ **Koch Panorama Luzern AG**, in Luzern, Betrieb einer Garage sowie Handel mit Fahrzeugen, Ersatz- und Zubehörfteilen und Artikeln jeder Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 198 vom 14.10.2002, S. 8, Publ. 682912). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Koch, Cyrill, von Luzern, in Luzern, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Koch, Felix, von Luzern, in Luzern, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Einzelunterschrift]; Baumann, Stefanie, von Wileroligen, in Luzern, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
 Taguebuch Nr. 476 vom 29.01.2003
 (00845148 / CH-100.3.007.585-0)

■ **LEHMANN & TANNER AG**, in Luzern, Durchführung von Dienstleistungen im Bereich der kommerziellen Informatik und Lizenzierung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 229 vom 23.11.2000, S. 7980). Domizil neu: Hirschmattstrasse 36, 6003 Luzern.
 Taguebuch Nr. 477 vom 29.01.2003
 (00845150 / CH-170.3.020.387-6)

■ **Schindler Management AG**, in Ebikon, Die Gesellschaft befasst sich mit Aufgaben der Leitung des Schindler-Konzerns und der Aufsicht, Beratung und Unterstützung der dem Schindler-Konzern angeschlossenen Gesellschaften und Vertretungen... Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 173 vom 09.09.2002, S. 8, Publ. 632686). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Berning, Anke, deutsche Staatsangehörige, in Luzern, mit Kollektivprokura zu zweien aber nicht mit einem anderen Prokuristen; Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bergsma, Dr. Peter, von Zürich, in Hergiswil NW, Stellvertreter-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Vize-Direktor]; Braccetti, Aldo, italienischer Staatsangehöriger, in Horw, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Busmann, Hans, von Zell LU und Littau, in Dierikon, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: ohne eingetragene Funktion, mit Kollektivprokura zu zweien aber nicht mit einem anderen Prokuristen]; Herger, Gregor, von Springen, in Zug, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Jena, Juddhan, indischer Staatsangehöriger, in Root, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Mathis, Daniel, von Wolfenschiessen, in Hergiswil NW, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: ohne eingetragene Funktion, mit Kollektivprokura zu zweien aber nicht mit einem anderen Prokuristen]; Schneider, Daniel, von Hergiswil b. Willisau, in Sursee, mit Kollektivprokura zu zweien aber nicht mit einem anderen Prokuristen; Schönenberger, Yvonne, von Langnau im Emmental und Kirchberg SG, in Zug, mit Kollektivprokura zu zweien aber nicht mit einem anderen Prokuristen.
 Taguebuch Nr. 478 vom 29.01.2003
 (00845230 / CH-100.3.011.336-5)

■ **Stone Care AG**, in Ebikon, Import, Vertrieb und Verarbeitung von chemisch-technischen Produkten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 118 vom 21.06.2001, S. 4661). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Enz, Max, von Ebikon, in Ebikon, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
 Taguebuch Nr. 479 vom 29.01.2003
 (00845232 / CH-100.3.024.938-8)

■ **Thymopharma AG**, in Luzern, Entwicklung, Herstellung von bzw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 142 vom 24.07.2000, S. 5042). Weitere Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Wyrsch, Käthi, von Luzern und Emmetten, in Luzern, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bruno Martin, in Luzern, Revisionsstelle; Jaeger, Cornelius, von Luzern, in Luzern, Präsident, mit Einzelunterschrift; Jaeger, Christa, von Luzern, in Luzern, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Geisser, Albert, von Schwyz, in Luzern, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Ope Revision AG, in Emmen, Revisionsstelle.
 Taguebuch Nr. 480 vom 29.01.2003
 (00845234 / CH-100.3.005.604-6)

■ **UD Print AG**, in Luzern, Betrieb einer Druckerei, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 238 vom 07.12.2001, S. 9641). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Winter, Lars, von Meggen, in Luzern, mit Kollektivprokura zu zweien aber nicht mit einem anderen Prokuristen. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kaulitz, Lutz, von Littau und Horw, in Littau, mit Kollektivprokura zu zweien aber nicht mit einem anderen Prokuristen.
 Taguebuch Nr. 481 vom 29.01.2003
 (00845236 / CH-100.3.010.455-7)

■ **Wesbau AG**, in Luzern, Planung und Ausführung von Bauvorhaben, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 7 vom 11.01.1994, S. 193). Firma neu: **Wesbau AG in Liquidation**. Der Amtsgerichtspräsident III von Luzern-Stadt hat mit Entscheid vom 08.01.2003 über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet. Sie ist demnach aufgelöst.
 Taguebuch Nr. 482 vom 29.01.2003
 (00845152 / CH-100.3.010.871-0)

Lösungen

Radiations
 Cancellazioni

■ **Milchgenossenschaft Ballwil-Dorf in Liquidation**, in Ballwil, Wahrung und Förderung der land- und milchwirtschaftlichen Interessen ihrer Mitglieder durch gemeinsame Selbsthilfe, Genossenschaft (SHAB Nr. 133 vom 12.07.2001, S. 5340). Die Zustimmungen der Steuerverwaltungen liegen vor. Die Firma ist erloschen.
 Taguebuch Nr. 483 vom 29.01.2003
 (00845154 / CH-100.5.004.349-0)

■ **Milchverwertungs-Genossenschaft Rooterberg in Liquidation**, in Root, Gemeinsamer Verkauf oder Verwertung der Milch, um dadurch ihren Mitgliedern einen entsprechenden Erlös zu sichern, Genossenschaft (SHAB Nr. 107 vom 06.06.2001, S. 4231). Die Zustimmungen der Steuerverwaltungen liegen vor. Die Firma ist erloschen.
 Taguebuch Nr. 484 vom 29.01.2003
 (00845156 / CH-100.5.009.299-2)

■ **Milchverwertungsgenossenschaft Unterdorf in Liquidation**, in Udligenswil, Wahrung und Förderung der milchwirtschaftlichen Interessen ihrer Mitglieder durch gemein-

same Selbsthilfe, Genossenschaft (SHAB Nr. 108 vom 07.06.2001, S. 4271). Die Zustimmungen der Steuerverwaltungen liegen vor. Die Firma ist erloschen.
 Taguebuch Nr. 485 vom 29.01.2003
 (00845158 / CH-100.5.010.468-3)

■ **Personalfürsorge Stifftung Norma Reiden AG**, in Reiden, Fürsorge für die Arbeitnehmer der Stifterfirma sowie deren Angehörige und Hinterlassene durch Gewährung von Unterstützungsleistungen in Notlagen infolge Alter, Tod, Invalidität, Krankheit... Stifftung (SHAB Nr. 87 vom 06.05.1996, S. 2590). Mit Entscheid vom 06.09.2002 hat das Amt für berufliche Vorsorge und Stiftungsaufsicht des Kantons Luzern die Stifftung aufgehoben. Nachdem das ganze Stiftungsvermögen auf die BVG-Stiftung Norma Reiden AG, in Reiden, übertragen ist, wird die Stifftung im Handelsregister gelöscht.
 Taguebuch Nr. 486 vom 29.01.2003
 (00845160 / CH-100.7.008.241-0)

■ **Plan AG. Luzern in Liq.**, in Luzern, Gründung und Betrieb eines auf Industriebau spezialisierten Architekturbüros in Luzern, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 241 vom 12.12.2001, S. 9775). Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 89 HRGv von Amtes wegen gelöscht, weil die Gesellschaft keine verwerthbaren Aktiven mehr hat und kein begründetes Interesse an der Aufrechterhaltung der Eintragung innert angesetztster Frist geltend gemacht wurde.
 Taguebuch Nr. 487 vom 29.01.2003
 (00845238 / CH-100.3.008.901-6)

■ **Raffisenbank Grossdietwil**, in Grossdietwil, Die Bank betreibt in gemeinsamer Selbsthilfe im Sinne des genossenschaftlichen Gedankengutes von Friedrich Wilhelm Raffaisen die Entgegennahme von Geldern in allen bankgemässen Formen... Genossenschaft (SHAB Nr. 219 vom 12.11.2002, S. 7, Publ. 723984). Die Zustimmungen der Steuerverwaltungen liegen vor. Die Firma ist erloschen.
 Taguebuch Nr. 488 vom 29.01.2003
 (00845240 / CH-100.5.006.283-2)

■ **St. Eligius Stiftung Honau**, in Honau, Bezahlung von Beiträgen an die Erhaltung und Erneuerung der Kapellen-Ausstattung von St. Stiftung (SHAB Nr. 54 vom 19.03.1990, S. 1068). Mit Entscheid vom 05.07.2002 hat das Amt für berufliche Vorsorge und Stiftungsaufsicht des Kantons Luzern festgestellt, dass die Stiftung aufgrund von Art. 88 Abs. 1 ZGB aufgehoben ist. Sie ist daher im Handelsregister zu löschen.
 Taguebuch Nr. 489 vom 29.01.2003
 (00845242 / CH-100.7.012.480-8)

NEUEINTRAGUNGEN

Neueintragungen
 Nouvelles inscriptions
 Nuove iscrizioni

■ **Jean-Claude Guinand**, à La Chaux-de-Fonds, Les Bulles 11. exploitation d'une entreprise de polissage. Titulaire: Guinand Jean-Claude, des Brenets, à la Chaux-de-Fonds.
 Journal no 246 du 29.01.2003
 (00846234 / CH-645.4.096.197-4)

Mutationen

Mutations
 Mutazioni

■ **Albert Froidevaux & Fils S.A.**, à La Chaux-de-Fonds, fabrication, commercialisation de toutes pièces de rechange, etc. (FOSC du 27.04.2000, p. 2830). Nouvelle raison sociale du réviseur 'F & A Services S.A.': 'Frossard Deagostini Anthoine S.A.'.
 Journal no 247 du 29.01.2003
 (00846236 / CH-645.1.000.127-7)

■ **Bella-Cos SA**, à Neuchâtel, développement, recherche, pratique, distribution et commercialisation de méthodes, techniques, licences et brevets ainsi que tous produits afférents à la médecine, etc. (FOSC du 02.02.2000, p. 734). Nouveau siège: Saint-Blaise, route de Soleure 12. Statuts modifiés le 27.01.2003.

Journal no 248 du 29.01.2003
 (00846238 / CH-645.1.008.810-6)

■ **Cordoba polissage SA**, Le Locle, exploitation d'un atelier de polissage. (FOSC du 10.07.2001, p. 5262). Nouvelle raison sociale du réviseur 'F & A Services S.A.': 'Frossard Deagostini Anthoine S.A.'.
 Journal no 249 du 29.01.2003
 (00846240 / CH-645.1.010.364-1)

■ **Frischer Components SA**, à Neuchâtel, import, export de composants électroniques. (FOSC du 24.03.1999, p. 1925). Nouvelle raison sociale du réviseur 'F & A Services S.A.': 'Frossard Deagostini Anthoine S.A.'.
 Journal no 250 du 29.01.2003
 (00845788 / CH-645.1.003.517-0)

■ **La Joconde S.A.**, à Neuchâtel, commerce de fleurs au détail, exploitation de magasins et vente de marchés publics de fleurs, etc. (FOSC du 27.06.2001, p. 4834). Bussy Eric Charles n'est plus administrateur, ses pouvoirs sont radiés. Bissat Maria Antonietta, membre du conseil d'administration, continue de signer collectivement à deux, désormais avec le président.
 Journal no 251 du 29.01.2003
 (00845790 / CH-645.1.006.710-2)

■ **Louis Carrard et Fils S.A.**, à Neuchâtel, achat, vente, réparation et entretien de machines à coudre, etc. (FOSC du 08.04.1999, p. 2277). Nouvelle raison sociale du réviser 'F & A Services S.A.'. Frossard Deagostini Antheoine S.A'.
Journal no 252 du 29.01.2003
(00845792 / CH-645.1.008.326-6)

■ **O & G S.A.**, à La Chaux-de-Fonds, vente de montres, d'horloges et de tous produits apparentés, etc. (FOSC du 28.07.1998, p. 5223). Par suite du transfert de son siège à Granges, la société a été inscrite au registre du commerce du canton de Soleure sous la raison sociale O & G AG (O & G SA) (O & G Ltd) (FOSC du 27.01.2003, p. 13). Par conséquent elle est radiée d'office du registre du commerce de Neuchâtel.
Journal no 256 du 29.01.2003
(00846244 / CH-645.1.003.193-5)

■ **Paul Ehrbar S.A.**, à La Chaux-de-Fonds, exploitation d'un commerce d'eaux minérales et bières, etc. (FOSC du 24.03.1999, p. 1925). Nouvelle raison sociale du réviser 'F & A Services S.A.'. Frossard Deagostini Antheoine S.A'.
Journal no 254 du 29.01.2003
(00845794 / CH-645.1.001.417-0)

■ **Société coopérative Migros Neuchâtel-Fribourg**, à Marin-Epagnier (FOSC du 12.03.2002, p. 10). Jelmini Jean-Pierre, membre du conseil d'administration, nommé vice-président, exerce désormais la signature collective à deux. Signature collective à deux a été conférée à Perotti Raphaël, et Zumbrenn Fabrice, nommés sous-directeurs, leurs procurations sont radiées. Procuration collective à deux a été conférée à Frutiger Jean-Yves, de Cernier, à Chézard-Saint-Martin, et Rebstein Laurent, de Winterthur, à La Chaux-de-Fonds. Anselme Elie est maintenant domicilié à Genève.
Journal no 254 du 29.01.2003
(00845796 / CH-645.1.001.360-4)

Löschungen
Radiations
Cancellazioni

■ **Amertex S.A. en liquidation**, à Neuchâtel, commerce national et international de matières premières telles que produits minéraux, etc. (FOSC du 20.01.1992, p. 254). Sa liquidation étant terminée, la société est radiée.
Journal no 255 du 29.01.2003
(00846242 / CH-645.1.008.268-2)

Neueintragungen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **Prospecta Schweiz GmbH**, in Stansstad, Mühlebach 3, 6362 Stansstad, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 27.01.2003. Zweck: Entwicklung, Herstellung von und Handel mit Produkten für die Werbeindustrie, insbesondere Handel mit Prospekt- und Standardplacards in der ganzen Schweiz; kann sich an Unternehmen ähnlicher Art beteiligen sowie Grundeigentum erwerben und veräussern. Stammkapital: CHF 20'000.--. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage/Sachübernahme: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung das Geschäft der nicht im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma 'Prospecta Schweiz, Claudia Mauderli-Dammert', in Kriens, gemäss Übernahmebilanz per 31.12.2002 mit sämtlichen Aktiven von CHF 52'864.66 und sämtlichen Passiven von CHF 31'318.-- zum Preise von CHF 21'546.66, wovon CHF 20'000.-- auf das Stammkapital angerechnet und CHF 1'546.66 als Forderung gutgeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Mauderli-Dammert, Claudia, von Luzern und deutsche Staatsangehörige, in Stansstad, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.--; Mauderli, Isabel, von Luzern, in Stansstad, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--.
Tagebuch Nr. 100 vom 29.01.2003
(00845264 / CH-150.4.000.644-8)

■ **Sanitär - Team - Work GmbH Jörg Fürsinger**, in Dallenwil, Fichtenweg 6, 6383 Dallenwil, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 28.01.2003. Zweck: Ausführung von sanitären Installationen und sonstiger Montagen sowie Handel mit Waren aller Art; kann Grundeigentum erwerben, belasten und veräussern. Stammkapital: CHF 20'000.--. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage/Sachübernahme: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung das Geschäft der im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma 'Fürsinger Jörg', in Dallenwil, gemäss Übernahmebilanz per 31.12.2002 mit Aktiven von CHF 117'920.25 und Passiven von CHF 29'113.85 zum Preise von CHF 88'806.40, wovon CHF 20'000.-- auf das Stammkapital angerechnet und CHF 68'806.40 als Forderung gutgeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Fürsinger, Jörg, von Schmitten GR, in Dallenwil, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.--; Fürsinger-Niederberger, Irma, von Dallenwil und Schmitten GR, in Dallenwil, Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--.
Tagebuch Nr. 101 vom 29.01.2003
(00845266 / CH-150.4.000.645-3)

■ **Wälti Finanzberatung**, in Hergiswil NW, Seestrasse 91, 6052 Hergiswil, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Finanzberatung. Eingetragene Personen: Wälti, Marcel, von Luzern, in Rothenburg, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 102 vom 29.01.2003
(00845268 / CH-150.1.001.111-4)

Mutationen
Mutations
Mutazioni

■ **F. Mathis Generalbau**, in Dallenwil, Betrieb einer Generalunternehmung im Hoch- und Tiefbau, Einzelfirma (SHAB Nr. 157 vom 15.08.1996, S. 4900). Die Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Ebikon (SHAB Nr. 16 vom 27.01.2003, S. 9) im Handelsregister des Kantons Nidwalden von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 103 vom 29.01.2003
(00845590 / CH-150.1.000.038-3)

■ **Hark AG**, in Hergiswil NW, Vertrieb von Produkten für das individuelle Heizen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 129 vom 06.07.2001, S. 5161). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Policelli, Aldo, von Kriens, in Hergiswil NW, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 104 vom 29.01.2003
(00845592 / CH-150.3.002.181-2)

■ **Murer Immobilien AG**, in Beckenried, Verwaltung, Vermietung, Erwerb, Verkauf und Vermittlung von Grundstücken, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 155 vom 12.08.1999, S. 5517). Domizil neu: c/o Peter Murer, Dorfstrasse 18, 6375 Beckenried.
Tagebuch Nr. 105 vom 29.01.2003
(00845594 / CH-150.3.000.125-0)

Löschungen
Radiations
Cancellazioni

■ **Fürsinger Jörg**, in Dallenwil, Ausführung von sanitären Installationen und sonstiger Montagen, Einzelfirma (SHAB Nr. 16 vom 25.01.1993, S. 370). Die Aktiven und Passiven sind an die Sanitär-Team-Work GmbH Jörg Fürsinger, in Dallenwil, übergegangen. Die Firma ist erloschen.
Tagebuch Nr. 106 vom 29.01.2003
(00845596 / CH-150.1.000.032-0)

Mutationen
Mutations
Mutazioni

■ **Mathilden-Stiftung für mitmenschliche Dienste**, in Sarnen, Einsatz für die Kultur ländlicher Gemeinschaft, Zusammengehörigkeit von Alt und Jung, Stiftung (SHAB Nr. 3 vom 08.01.2003, S. 12, Publ. 801118). Aufsichtsbehörde: Regierungsrat des Kantons Obwalden.
Tagebuch Nr. 67 vom 29.01.2003
(00845586 / CH-140.7.002.515-4)

Löschungen
Radiations
Cancellazioni

■ **Felix Burch's Söhne Autotransporte**, in Giswil, Autotransporte, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 238 vom 09.12.2002, S. 9, Publ. 761840). Die Gesellschaft hat sich aufgelöst. Die Aktiven und Passiven sind an die Felix Burch Transporte AG, in Giswil, übergegangen. Die Firma ist erloschen.
Tagebuch Nr. 68 vom 29.01.2003
(00845588 / CH-140.2.002.041-4)

Neueintragungen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **Carnier AG**, in Widnau, Fuchsgasse 33, 9443 Widnau, Zweigniederlassung (Neueintragung). Firma Hauptsitz: Carnier AG. Rechtsform Hauptsitz: Aktiengesellschaft. Hauptsitz: Au SG. Handelsregistereintragung Hauptsitz: 05.04.1963 [letzte Publikation: SHAB Nr. 239 vom 10.12.2002, S. 9]. Zweck Hauptsitz: Betrieb eines Baugeschäfts, insbesondere Übernahme des bisher unter der Firma 'Carnier & Co.', in Heerbrugg, Gde. Au, betriebenen Unternehmens. Sie kann Liegenschaften erwerben und verkaufen sowie sich an ähnlichen Unternehmen beteiligen. Eingetragene Personen: Carnier, Ulrich genannt Silvio, von Untereggen, in Heerbrugg (Balgach), Mitglied, mit Einzelunterschrift; Köppel, René, von Au SG, in Widnau, Leiter der Zweigniederlassung, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Mattle, Urs, von Oberriet SG, in Au SG, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 725 vom 29.01.2003
(00845968 / CH-320.9.052.852-6)

■ **DNH Trade GmbH (DNH Trade Sàrl) (DNH Trade Ltd liab. Co.)**, in St. Gallen, Lindenstrasse 57, 9000 St. Gallen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 16.01.2003. Zweck: Import und Export von Gütern und Dienstleistungen hauptsächlich von und nach Asien. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Nguyen, Dat, von St. Gallen, in Bernhardtzell (Waldkirch), Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 9'000.--; Vogel-Nguyen, Ngan, von St. Gallen, in Baar, Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 2'000.--; Nguyen, Hai, von St. Gallen, in St. Gallen, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 9'000.--.
Tagebuch Nr. 726 vom 29.01.2003
(00845970 / CH-320.4.052.853-9)

■ **Foco Aida**, in Uzwil, Hirzenweg 1, 9244 Niederuzwil, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Transport, Pakete. Eingetragene Personen: Foco-Jusovic, Aida, Bürgerin von Bosnien-Herzegovina, in Niederuzwil (Uzwil), Inhaberin, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 727 vom 29.01.2003
(00845482 / CH-320.1.052.854-9)

■ **Ladex Konzept + Architektur GmbH**, in Flawil, Glathaldestrasse 15, 9230 Flawil, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 24.01.2003. Zweck: Gesamtheitliche Projektierung, Planung, Werbeaufträge, Herstellung, Vertrieb und Montage von Laden- und Inneneinrichtungen und Zubehör sowie Handel mit Waren aller Art. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten, sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie andere Unternehmen erwerben oder erworbene Unternehmen verkaufen, Grundstücke oder Anteile an solchen erwerben und veräussern sowie Rechte begründen, Darlehen aufnehmen und gewähren, Garantien und andere Sicherheiten stellen sowie Immaterialgüterrechte erwerben und verwalten. Stammkapital: CHF 50'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Högger, Jean Georges, von Bischofszell und Sulgen, in Abtwil SG (Gaiserwald), Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--; Läch, Mathilde, von Wald und Kilchberg ZH, in Abtwil SG (Gaiserwald), Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 49'000.--.
Tagebuch Nr. 728 vom 29.01.2003
(00845484 / CH-320.4.052.858-6)

■ **online24design AG**, in Au SG, Emserenstrasse 1, 9434 Au, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 28.01.2003. Zweck: Führung einer Werbe- und Beratungsagentur, Handel mit Konsum- und Investitionsgütern. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen im In- und Ausland errichten und weitere Gesellschaften gründen, sich in beliebiger Form bei anderen Gesellschaften beteiligen und andere bei sich beteiligen lassen oder mit anderen Gesellschaften fusionieren sowie Generalunternehmungen führen und verwalten. Aktienkapital: CHF 100'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.--. Aktien: 100 Inhaberaktien zu CHF 1'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen durch Publikation im SHAB, allenfalls durch eingeschriebenen Brief. Eingetragene Personen: Frei, Erwin, von Au SG, in Au SG, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Feddermann, Karl-Heinz, deutscher Staatsangehöriger, in Frümser (Senwald), Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 729 vom 29.01.2003
(00845486 / CH-320.4.052.855-1)

■ **Weltpanorama Vertriebs GmbH**, in Flawil, Waldau 1, 9230 Flawil, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 27.01.2003. Zweck: Betrieb eines Buchverlags und alle damit zusammenhängende Tätigkeiten. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten, sich an anderen Unternehmungen des In- und Auslandes beteiligen sowie Liegenschaften und Wertschriften erwerben, verwalten und verkaufen. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Herzog, Hans Ulrich, von Hornussen, in Wollinswil, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--; Kym, Sandra, von Möhlin, in Rheinfelden, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--.
Tagebuch Nr. 731 vom 29.01.2003
(00845972 / CH-320.4.052.857-1)

Mutationen
Mutations
Mutazioni

■ **Badelux Mels AG**, in Mels, Handel, Vertrieb, Installation von Sanitärartikeln und -utensilien usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 236 vom 04.12.2000, S. 8248). Statutenänderung: 28.01.2003. Firma neu: **Badeland AG**. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Suter Treuhand AG, in Burgdorf, Revisionsstelle; Walther, Otto, von Wohlen bei Bern, in Meikirch, Präsident, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Aggeler, Andreas, von Mels, in Flums Hochwiese (Flums), Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Aggeler, Brigitte, von Mels, in Flums Hochwiese (Flums), Mitglied und Sekretärin, mit Einzelunterschrift [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Prefera Treuhandgesellschaft, in Sargans, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 732 vom 29.01.2003
(00845974 / CH-320.3.045.928-1)

■ **Basis Management AG**, in Rapperswil SG, Kauf und Verkauf, Vermittlung, Überbauung, Vermietung, Verwaltung und Belastung von Grundstücken usw., Aktiengesellschaft (SHAB

Nr. 194 vom 08.10.2001, S. 7808). Firma neu: **Basis Management AG in Liquidation**. Vinkulierung: Die Beschränkung der Übertragbarkeit der Aktienaktien ist von Gesetzes wegen aufgehoben (Art. 685a Abs. 3 OR). Auflösung der Gesellschaft durch Konkurs gemäss Konkurskenntnis des Konkursrichters des Bezirksgerichts See vom 20.11.2002 und Einstellung des Verfahrens mangels Aktiven gemäss Verfügung vom 13.12.2002.
Tagebuch Nr. 733 vom 29.01.2003
(00845976 / CH-320.3.044.433-7)

■ **Bernhard Hungerbühler-Stiftung** in Oberuzwil, Unterstützung von Kindern und jungen Erwachsenen usw. Stiftung (SHAB Nr. 128 vom 04.07.2000, S. 4526). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Müller, Ricardo, von Uzwil, in Bichwil (Oberuzwil), Mitglied und Sekretär, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Eisenring, Andreas, von Oberuzwil, in Oberuzwil, Mitglied und Aktuar, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 734 vom 29.01.2003
(00846026 / CH-320.7.005.323-9)

■ **Camion-Transport AG Wil CT**, in Wil SG, Transport von Gütern aller Art im In- und Ausland usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 1 vom 06.01.2003, S. 16, Publ. 797790). Zweigniederlassung neu: Rothenburg.
Tagebuch Nr. 735 vom 29.01.2003
(00845488 / CH-320.3.000.967-7)

■ **Carnier AG**, in Au SG, Betrieb eines Baugeschäfts usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 239 vom 10.12.2002, S. 9, Publ. 764634). [Das weitere Geschäftslokal wurde aufgehoben]. [gestrichen: Weiteres Geschäftslokal: Fuchsgasse 33, 9443 Widnau]. Zweigniederlassung neu: Widnau.
Tagebuch Nr. 736 vom 29.01.2003
(00845490 / CH-320.3.002.426-8)

■ **FinSys AG**, in St. Gallen, bietet sich Unternehmen als Partner für Führungs- und Informationssysteme an usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 108 vom 07.06.2002, S. 11, Publ. 501174). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Teichert, Lars Gerrit, deutscher Staatsangehöriger, in St. Gallen, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Klib, Dr. Tobias, deutscher Staatsangehöriger, in St. Gallen, mit Kollektivprokura zu zweien.
Tagebuch Nr. 737 vom 29.01.2003
(00845492 / CH-320.3.044.863-2)

■ **Hansjörg Stähli AG**, bisher in Berneck, Entwicklung und Produktion von medizinischen Instrumenten usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 167 vom 31.08.1998, S. 6010). Statutenänderung: 28.01.2003. Firma neu: **DECOWA AG**. Sitz neu: Widnau. Domizil neu: Birkenstrasse 111, 9443 Widnau.
Tagebuch Nr. 738 vom 29.01.2003
(00845494 / CH-320.3.044.990-2)

■ **ITV Interfinanz-Trading-Var. GmbH**, in Kirchberg SG, Betreibung eines Import-/Export-Unternehmens usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 210 vom 30.10.2002, S. 9, Publ. 706580). Die Gesellschaft wird infolge Verlegung des Sitzes nach Bettwiesen (SHAB Nr. 16 vom 27.01.2003, S. 14) im Handelsregister des Kantons St. Gallen von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 739 vom 29.01.2003
(00846028 / CH-320.4.052.383-2)

■ **Keramische Wand- und Bodenbeläge, Rolf Spornberger**, in Flawil, Verlegen von und Handel mit keramischen Wand- und Bodenbelägen usw., Zweigniederlassung (SHAB Nr. 169 vom 01.09.1999, S. 5990), mit Hauptsitz in Degersheim. Firma neu: **Spornberger Rolf, Keramische Wand- und Bodenbeläge**. Firma Hauptsitz neu: Spornberger Rolf, Keramische Wand- und Bodenbeläge.
Tagebuch Nr. 740 vom 29.01.2003
(00846030 / CH-320.9.040.564-3)

■ **LG Gips und Stuck GmbH**, in Lütisburg, Betrieb eines Gips- und Stuckartgeschäfts usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 229 vom 23.11.2000, S. 7985). Firma neu: **LG Gips und Stuck GmbH in Liquidation**. Auflösung der Gesellschaft durch Konkurs gemäss Konkurskenntnis des Konkursrichters des Bezirksgerichts Altottingen vom 10.12.2002 und Einstellung des Verfahrens mangels Aktiven gemäss Verfügung vom 19.12.2002.
Tagebuch Nr. 741 vom 29.01.2003
(00846032 / CH-320.4.045.419-7)

■ **Pago Holding AG**, in Grabs, Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen an anderen Unternehmen für die Familien Saluz aus dem Stamm Dr. Flurin Saluz-Tischhauser sel. usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 250 vom 23.12.1999, S. 8713). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Vetsch, Hans, von Grabs, in Grabs, Mitglied, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 742 vom 29.01.2003
(00846034 / CH-320.3.030.651-4)

■ **PERMATON waterproof construction GmbH**, bisher in Berneck, Herstellung und Vertrieb von Baustoffen, insbesondere auf dem Gebiet der Bauwerksabdichtung und des Bautenschutzes usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 73 vom 17.04.2001, S. 2809). Statutenänderung: 28.01.2003. Sitz neu: Au SG. Domizil neu: Berneckerstrasse 9, 9434 Au. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Herzog, Baltus, von Thal, in Berneck, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Ott, Oskar, von Schwyz, in Walzenhausen, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Birkitz, Steffen, deutscher Staatsangehöriger, in Opfenbach (D), Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-- [bisher: mit einer Stammeinlage von

CHF 1'000.--; PERMATON waterproof engineering GmbH, in Bamberg (D), Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-- [bisher: mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.--]; Alghisi, Anibal, italienischer Staatsangehöriger, in Heerbrug (Au SG), Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 743 vom 29.01.2003
(00845496 / CH-320.4.049.706-6)

■ **Pia Hugentobler Stiftung**, in Oberuzwil, Unterstützung von kulturellen und gemeinnützigen Institutionen und Bedürftigen in der Gemeinde Oberuzwil usw. Stiftung (SHAB Nr. 59 vom 23.03.2000, S. 1977). Domizil neu: c/o Gemeindeamt Oberuzwil, Flawilerstrasse 3, 9242 Oberuzwil. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Müller, Ricardo, von Uzwil, in Oberuzwil, Mitglied und Aktuar, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Eisenring, Andreas, von Oberuzwil, in Oberuzwil, Mitglied und Aktuar, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 744 vom 29.01.2003
(00845498 / CH-320.7.043.167-0)

■ **Sanbori Holding AG**, in Kirchberg SG, Handel mit und Transport von Waren aller Art usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 32 vom 15.02.2001, S. 1163). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Bösch, Gerd, österreichischer Staatsangehöriger, in Birchwil (Nürens Dorf), Mitglied, mit Einzelunterschrift; Bösch, Monika, von Zürich, in Birchwil (Nürens Dorf), Mitglied, mit Einzelunterschrift; Continental Revisions- und Treuhand-AG, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Richartz, Heinz, von Hombrechtikon, in Wiesendangen, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: Präsident]; Sandona, Christian, österreichischer Staatsangehöriger, in Schaan (FL), Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift; Brunner & Schär Treuhand AG, in Aadorf, Revisionsstelle.

Tagebuch Nr. 745 vom 29.01.2003
(00845500 / CH-320.3.046.750-5)

■ **SISG GmbH**, in St. Gallen, gewerbliche Tätigkeit im Gastrobereich usw. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 9 vom 16.01.2003, S. 9, Publ. 815526). Statutenänderung: 28.01.2003. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Uzdemir, Murat, türkischer Staatsangehöriger, in Au SG, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--; Uzdemir, Nedim, türkischer Staatsangehöriger, in Uzwil, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.--. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Telci, Zübeyir, von St. Gallen, in St. Gallen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--; Durukan, Dogan, türkischer Staatsangehöriger, in St. Gallen, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--.

Tagebuch Nr. 746 vom 29.01.2003
(00845502 / CH-320.4.052.762-8)

■ **Studio D AG**, in Rheineck, Entwickeln von Stühlen und Möbeln usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 72 vom 12.04.2001, S. 2763). Statutenänderung: 14.01.2003. Firma neu: **Sirin AG**. Zweck neu: An- und Verkauf, Vermietung, Verpachtung und Verwaltung von Liegenschaften sowie alle übrigen Arbeiten, die dem Geschäftsbereich in Zusammenhang stehen und die dem Unternehmen förderlich sind. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Eberle Bouquet, Liliane, von Häggenschwil, in Wald AR, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Eberle, Emil, von Häggenschwil, in Rehetobel, Mitglied, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 747 vom 29.01.2003
(00845504 / CH-320.4.049.696-7)

Löschungen

Radiations
Cancellazioni

■ **Fischer Design**, in Niederhelmschwil, Konzepte für Veranstaltungen, Einzelfirma (SHAB Nr. 18 vom 29.01.1997, S. 618). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

Tagebuch Nr. 748 vom 29.01.2003
(00846036 / CH-320.1.041.976-9)

■ **Frank's Autodienst, Frank Wolfensberger**, in Kaltbrunn, Autoreparaturen aller Marken sowie Handel und Verkauf in der Schweiz, Einzelfirma (SHAB Nr. 45 vom 06.03.1995, S. 1254). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

Tagebuch Nr. 749 vom 29.01.2003
(00846038 / CH-320.1.038.350-9)

Neueintragungen

Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **Carline Schaffhausen GmbH**, in Schaffhausen, Plattenhalde 8, 8200 Schaffhausen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 24.01.2003. Zweck: Betrieb einer Autohandelsfirma sowie Erbringung von Dienstleistungen in diesem Bereich. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Ayoub, Sadek, von Domat/Em, in Schaffhausen, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 15'000.--; Müller, Franziska, von Frauenfeld, in Schaffhausen, Gesellschafterin,

ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 5'000.--; Ayoub, Ali, von Libanon, in Schaffhausen, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 115 vom 28.01.2003
(00846018 / CH-290.4.014.327-2)

■ **Mode AHL**, in Schaffhausen, Rietstrasse 169, 8200 Schaffhausen, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Handel mit Damen- und Herrenmode. Eingetragene Personen: Ahl, Sergio, von Winterthur, in Schaffhausen, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 122 vom 29.01.2003
(00846298 / CH-290.1.014.329-9)

■ **Robert Gnirss Elektro + Klima**, in Thayngen, Kesslerlochstrasse 62, 8240 Thayngen, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Elektroinstallationen, Elektrohandel, Installationen von und Handel mit Klimageräten. Eingetragene Personen: Gnirss, Robert, von Deutschland, in Thayngen, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 116 vom 28.01.2003
(00846020 / CH-290.1.014.328-3)

Mutationen

Mutations
Mutazioni

■ **Immobilien AG zum Schild**, in Schaffhausen, Immobiliengeschäfte, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 194 vom 08.10.2001, S. 7809). Domizil neu: bei Patrick Bühler, Tödisstrasse 14, 8200 Schaffhausen. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: BMO Revision AG, in Neuhausen am Rheinflall, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Niedermann, René, von Jonschwil, in Beringen, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Schaffhausen]; Cathomas Treuhand AG, in Ilanz, Revisionsstelle.

Tagebuch Nr. 117 vom 28.01.2003
(00846306 / CH-290.3.002.703-7)

■ **Motexit AG**, in Thayngen, Entwicklung, Auswertung, Herstellung und Vertrieb von sowie Handel mit jeglicher Art von Produkten der Keramik, insbesondere der Oxidkeramik, auf allen Anwendungsgebieten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 216 vom 07.11.2002, S. 9, Publ. 718344). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schmidt, Dr. Martin, von Deutschland, in Wängi, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 118 vom 28.01.2003
(00846308 / CH-290.3.003.245-3)

■ **Neutronic AG**, in Schaffhausen, Produktion von und Handel mit Computern sowie Unterhaltungselektronik und Zubehör, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 245 vom 18.12.2002, S. 11, Publ. 778796). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Knüsel, Werner, von Zürich, in Merishausen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 123 vom 29.01.2003
(00846300 / CH-290.3.003.384-0)

■ **RCS Invest GmbH**, in Schaffhausen, Erbringung von Managementdienstleistungen im EDV-Bereich, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 128 vom 04.07.2000, S. 4518). Statutenänderung: 17.01.2003. Firma neu: **RCS EDV Dienstleistungen GmbH**. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Friedli-Bachmann, Monika, von Rüegsau, in Hallau, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 20'000.-- [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien].

Tagebuch Nr. 119 vom 28.01.2003
(00846310 / CH-290.4.003.779-4)

■ **SAN Swiss Arms AG**, in Neuhausen am Rheinflall, Entwicklung, Herstellung, Montage und Vertrieb von Pistolen, Jagdgewehren und Sportwaffen, insbesondere solche schweizerischer Konstruktion und Herkunft, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 117 vom 20.06.2002, S. 12, Publ. 519268). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wyss, Dieter, von Holderbank AG, in Schafisheim, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 120 vom 28.01.2003
(00846022 / CH-170.3.024.104-0)

■ **Shopping Center Herblingertal AG**, in Schaffhausen, Förderung von Bauvorhaben, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 67 vom 09.04.2002, S. 9, Publ. 418120). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Rohrer, Dr. Beat, von Erlenbach ZH, in Herblingertal, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Müller, Dr. Jürg P., von Zürich, in Erlenbach ZH, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung.

Tagebuch Nr. 124 vom 29.01.2003
(00846302 / CH-290.3.004.138-1)

■ **SIG Combibloc International AG**, in Neuhausen am Rheinflall, Erbringung von Dienstleistungen in Bezug auf Beratung, Führung, Verwaltung, Finanzen und Lizenzen von Geschäftsführungen, insbesondere an Combibloc-Gesellschaften sowie auch an Dritte, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 176 vom 12.09.2001, S. 7108). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Von Meiss, Dr. Reinhard W., von Zürich, in Zürich, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Zimmerli, Annette, von Safenwil, in Zürich, Vizepräsidentin, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 121 vom 28.01.2003
(00846024 / CH-290.3.013.427-5)

■ **Wohnbaugenossenschaft Steingut**, in Schaffhausen, Den Mitgliedern gesunde und preiswerte Wohnungen zu verschaffen und damit der Wohnungsnot im allgemeinen zu be-

gegen, Genossenschaft (SHAB Nr. 130 vom 09.07.2002, S. 12, Publ. 550550). Statutenänderung: 18.10.2002. Domizil neu: bei Dr. Kurt Peyer AG, Treuhand und Verwaltung, Schlagbaumstrasse 6, 8200 Schaffhausen. [Die publikationspflichtigen Tatsachen haben keine Änderung erfahren.]. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Eberli, Willy, von Schaffhausen, in Schaffhausen, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bayer, Harald, von Deutschland, in Schaffhausen, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Egloff, Thomas, von Tägerwil, in Schaffhausen, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Weibel, Karin, von Lengwil, in Schaffhausen, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schmid, Stephan, von Ingenbohl, in Schaffhausen, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schneider, Martin, von Schaffhausen, in Schaffhausen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 125 vom 29.01.2003
(00846304 / CH-290.5.004.706-6)

Kanton Solothurn

Neueintragungen

Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **Krähenbühl Treuhand GmbH**, in Selzach, Mannwilweg 2, 2545 Selzach, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 28.01.2003. Zweck: Erbringung von Dienstleistungen im Treuhandbereich, insbesondere Ausübung von Treuhand-, Revisions-, Steuer- und Buchhaltungsmandaten und aller übrigen Funktionen, die in den weitest-gefassten Geschäftsbereich einer Treuhandgesellschaft fallen. Kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften errichten und sich an Unternehmen mit gleicher oder ähnlicher Zwecksetzung direkt oder indirekt beteiligen. Stammkapital: CHF 20'000.--. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage/Sachübernahme: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung das Geschäft der im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma A. Krähenbühl, Treuhand-, Revisions- + Steuerberatungsbüro, in Selzach, gemäss Übernahmehilanz per 31.07.2002 mit Aktiven von CHF 1'49'621.80 und Passiven von CHF 125'745.45, wofür CHF 20'000.-- auf das Stammkapital angerechnet und CHF 3'876.35 als Forderung gutgeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Krähenbühl, Alfred, von Signau, in Selzach, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 9'000.--; Krähenbühl-Baschung, Marianne, von Signau, in Selzach, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 9'000.--; Krähenbühl, Stefan, von Signau, in Selzach, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 2'000.--.

Tagebuch Nr. 404 vom 29.01.2003
(00845880 / CH-241.4.002.883-3)

■ **Mittelland Immobilien GmbH**, in Solothurn, Rötistrasse 22, 4500 Solothurn, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 24.01.2003. Zweck: Erwerb, Bewirtschaftung, Verwaltung, Überbauung und Veräusserung von Immobilien, vorwiegend in der Region Mittelland. Kann verwandte Geschäftszweige aufnehmen, sich an anderen Unternehmen des In- und Auslandes beteiligen bzw. Unternehmen übernehmen und verkaufen oder solche begründen, ferner Zweigniederlassungen im In- und Ausland errichten und im Übrigen alle kommerziellen, finanziellen und anderen Tätigkeiten ausüben, die geeignet sind, den Zweck der Gesellschaft zu fördern. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Affolter, Josef, von Oekingen, in Oekingen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.--; Dubach, Fritz, von Lützelflüh, in Koppigen, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--.

Tagebuch Nr. 405 vom 29.01.2003
(00845882 / CH-241.4.002.884-9)

■ **mts Probst GmbH (mts Probst SÄRL) (mts Probst Ltd liab. Co)**, in Schnottwil, Stockeren 15, 3253 Schnottwil, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 21.01.2003. Zweck: Ausbildung, Beratung und Entwicklung von Führungs-, Schulungs- und Trainingsinstrumenten für alle Bereiche der Führung von Unternehmen und Non-Profit-Organisationen. Kann selbständig oder im Auftrage Dritter Ausbildungsveranstaltungen aller Art durchführen und Mandate in der Unternehmensberatung übernehmen, insbesondere auch Ausbildungsinstrumente, Spiele zur Unternehmenssimulation, Planspiele und ähnliche Instrumente entwickeln, erwerben, anwenden, verkaufen, Rechte daran gewähren oder Rechte an solchen erwerben, weiterverkaufen oder vermitteln, andere Unternehmen gründen, übernehmen oder sich daran beteiligen sowie Grundeigentum erwerben, verwalten, vermitteln, veräussern und verpfänden, ferner im In- und Ausland Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften begründen, sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie alle Geschäfte und Verträge abschliessen, die geeignet sind, den Zweck der Gesellschaft direkt oder indirekt zu fördern oder mit dem Zweck der Gesellschaft direkt oder indirekt in Zusammenhang stehen. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Probst, Lorenz, von Langnau im Emmental, in Schnottwil, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.--; Probst-Hofstetter, Sabine, von Horw, Schüpheim

und Langnau im Emmental, in Schnottwil, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--.

Tagebuch Nr. 406 vom 29.01.2003
(00845884 / CH-241.4.002.885-7)

■ **Reinhold Dörfli AG**, in Balsthal, Brunnersmoosstrasse, 4710 Balsthal, Zweigniederlassung (Neueintragung). Firma Hauptsitz: Reinhold Dörfli AG, Rechtsform Hauptsitz: Aktiengesellschaft. Hauptsitz: Egerkingen. Handelsregisterertragung Hauptsitz: Handelsregisteramt des Kantons Solothurn. Zweck Hauptsitz: Betrieb eines Trax- und Baggerunternehmens sowie Ausführung aller Erdbewegungsarbeiten und Transporte. Kann alle Geschäfte tätigen, welche mit dem Zweck direkt oder indirekt im Zusammenhang stehen und sich an andern Unternehmungen der gleichen oder ähnlichen Branche beteiligen und die Geschäftsführung derartiger Unternehmungen übernehmen, ferner Grundstücke erwerben, belasten, verwalten und veräussern. Eingetragene Personen: Dörfli, Reinhold, von Füllbach, in Egerkingen, Präsident des Verwaltungsrates und Leiter der Zweigniederlassung, mit Einzelunterschrift; Bänninger, Roland, von Oberbrach, in Wangen bei Olten, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift; Dörfli, François, von Füllbach, in Egerkingen, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Dörfli, Reinhold jun., von Füllbach, in Egerkingen, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Wyss, Beat, von Buchholterberg, in Rickenbach SO, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 407 vom 29.01.2003
(00845400 / CH-241.9.002.886-6)

■ **Reinhold Dörfli AG**, in Rickenbach SO, Kapellenweg 25, 4613 Rickenbach, Zweigniederlassung (Neueintragung). Firma Hauptsitz: Reinhold Dörfli AG, Rechtsform Hauptsitz: Aktiengesellschaft. Hauptsitz: Egerkingen. Handelsregisterertragung Hauptsitz: Handelsregisteramt des Kantons Solothurn. Zweck Hauptsitz: Betrieb eines Trax- und Baggerunternehmens sowie Ausführung aller Erdbewegungsarbeiten und Transporte. Kann alle Geschäfte tätigen, welche mit dem Zweck direkt oder indirekt im Zusammenhang stehen und sich an andern Unternehmungen der gleichen oder ähnlichen Branche beteiligen und die Geschäftsführung derartiger Unternehmungen übernehmen, ferner Grundstücke erwerben, belasten, verwalten und veräussern. Eingetragene Personen: Wyss, Beat, von Buchholterberg, in Rickenbach SO, Mitglied des Verwaltungsrates und Leiter der Zweigniederlassung, mit Einzelunterschrift; Dörfli, Reinhold, von Füllbach, in Egerkingen, Präsident des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift; Bänninger, Roland, von Oberbrach, in Wangen bei Olten, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift; Dörfli, François, von Füllbach, in Egerkingen, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Dörfli, Reinhold jun., von Füllbach, in Egerkingen, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 408 vom 29.01.2003
(00845402 / CH-241.9.002.887-4)

■ **Stiftung ZFG ZeitForum Grenchen**, in Grenchen, bei Zeitzentrum, Sportstrasse 2, 2540 Grenchen, Stiftung (Neueintragung). Urkundendatum: 3.12.2002. Zweck: Förderung der Berufsausbildung, der beruflichen Weiterbildung sowie von Forschung und Entwicklung auf dem Gebiet der Uhren- und Schmuckbranche. Kann alle Leistungen erbringen, die der Erreichung des Stiftungszweckes dienen, insbesondere Kurse und Lehrgänge sowie Forschungs- und Entwicklungsarbeiten erbringen oder finanzieren. Organisation: Stiftungsrat von 2 bis 7 Mitgliedern, Gesellschafter und Revisionsstelle. Eingetragene Personen: Schaller, Ursula, von Dotzigen, in Gümlingen (Muri bei Bern), Präsidentin des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Adam, Ernst, von Olten, in Olten, Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Stampfli, Dr. Raoul, von Solothurn und Aeschi SO, in Solothurn, Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 409 vom 29.01.2003
(00845404 / CH-241.7.002.888-9)

Mutationen

Mutations
Mutazioni

■ **Daniel Niederberger GmbH**, in Gempfen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 90 vom 10.05.2001, S. 3526). Statutenänderung: 24.01.2003. Zweck neu: Ausführung von Reparaturen, Servicearbeiten und Dienstleistungen aller Art, insbesondere für landwirtschaftliche Maschinen und Fahrzeuge sowie Vertrieb, Verkauf und Montage von Regal- und Wohneneinrichtungssystemen. Kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen und Agenturen errichten, sich an gleichartigen oder verwandten Unternehmen beteiligen, Grundeigentum erwerben oder verkaufen sowie alle Geschäfte eingehen und Verträge abschliessen, die geeignet sind, den Zweck der Gesellschaft direkt oder indirekt zu fördern oder welche die Anlage oder Verwaltung des Gesellschaftsvermögens betreffen.

Tagebuch Nr. 410 vom 29.01.2003
(00845406 / CH-247.4.000.472-5)

■ **Lanz Industrietechnik AG**, in Wolfwil, Fabrikation von und Handel mit technischen Produkten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 171 vom 05.09.2001, S. 6894). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Keller, Josef, von Goldach, in Ennetbürgen, Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hauswirth, Dr. Andreas, von Oeschgen, in Brittnau, Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied des Verwaltungsrates].

Tagebuch Nr. 411 vom 29.01.2003
(00845886 / CH-240.3.000.369-1)

■ **M. + Chr. Sahli AG**, bisher in Thun, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 226 vom 24.11.1997, S. 8489). Statutenänderung 19.12.2002, 28.01.2003. Firma neu: **Heros Stratos AG**. Sitz neu: Egerkingen. Domizil neu: Eglise 15, 4622 Egerkingen. Zweck neu: Handel mit Waren aller Art, insbesondere Kunstgegenständen und Edelsteinen. Kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen. Zweigniederlassungen erwerben oder errichten sowie Grundstücke und Liegenschaften im In- und Ausland erwerben, bebauen, veräußern, vermitteln, verpachten und verwalten. Aktienkapital: CHF 200'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 200'000.--. Aktien neu: 200 Inhaberaktien zu CHF 1'000.-- [bisher: 200 Namenaktien zu CHF 1'000.--]. Qualifizierte Tatbestände: [Die Bestimmung betreffend die Sacheinlage ist aus den Statuten gestrichen worden.] [gestrichen: Sacheinlage: Sämtliche Aktiven und Passiven der im Handelsregister eingetragenen gewässerten Kollektivgesellschaft 'M. + Chr. Sahli', in Thun, gemäss Ueberehrbilanz per 01.01.1991, nämlich Aktiven von CHF 1'152'277.85 und Passiven von CHF 132'486.60 zum Ueberehrpreis von CHF 1'019'791.25, wovon CHF 180'000.-- auf das Grundkapital angerechnet werden.]. Publikationsorgan: SHAB. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Sahli, Christian, von Thun und Wohlen bei Bern, in Goldwil (Gde. Thun), Präsident des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift; Sahli-Ferrari, Marianne, von Thun und Wohlen bei Bern, in Goldwil (Gde. Thun), Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift; Sahli, Franziska, von Thun und Wohlen bei Bern, in Goldwil (Gde. Thun), Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Müller, Othmar, von Rohrbach bei Huttwil, in Muri bei Bern, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kamencic, Nezir, von Lys, in Lys, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift; UTO-Unabhängige Treuhandgesellschaft m.b.H., in Baar, Revisionsstelle.

Tagebuch Nr. 412 vom 29.01.2003

(00845888 / CH-092.3.007.374-7)

■ **NS Unterlagsböden Nasuf Hadzic GmbH**, bisher in Rothrist, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 150 vom 07.08.2001, S. 6029). Statutenänderung 27.01.2003. Sitz neu: Balsthal. Domizil neu: Thalburgweg 4, 4710 Balsthal. Zweck: Ausführung von Unterlagsböden und Bodenbelägen aller Art. Kann Zweigniederlassungen errichten, sich an anderen Unternehmungen des In- und Auslandes beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben oder sich mit solchen zusammenschließen, Grundstücke erwerben oder veräußern sowie alle Geschäfte eingehen und Verträge abschließen, die geeignet sind, den Zweck der Gesellschaft zu fördern oder die direkt oder indirekt damit im Zusammenhang stehen. Stammkapital: CHF 20'000.--. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung, gemäss Vertrag vom 12.07.2001, Betriebsrichtungen, Werkzeuge und Maschinen, zum Preis von CHF 10'000.--, der voll auf das Stammkapital angerechnet wird [wie bisher]. Publikationsorgan: SHAB. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Brajdic, Damir, von Thunsteinen, in Langenthal, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.--. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hadzic, Nasuf, bosnischer Staatsangehöriger, in Balsthal, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-- [bisher: in Rothrist]; Hadzic, Sanela, bosnische Staatsangehörige, in Aarburg, Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.--.

Tagebuch Nr. 413 vom 29.01.2003

(00845890 / CH-400.4.022.713-7)

■ **Reinhold Dörfli AG**, in Egerkingen, Betrieb eines Trax- und Baggerunternehmens usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 188 vom 30.09.2002, S. 11, Publ. 664258). Zweigniederlassung neu: Rickenbach SO, Balsthal. Tagebuch Nr. 414 vom 29.01.2003 (00845892 / CH-240.3.000.188-2)

■ **Rentsch-Stiftung**, in Olten, bezweckt die Förderung allen kulturellen Schaffens usw., Stiftung (SHAB Nr. 73 vom 12.04.2000, S. 2471). Urkundenänderung: 23.01.2003. Aufsichtsbehörde neu: Bau- und Justizdepartement, Abteilung Berufliche Vorsorge/Stiftungsaufsicht, in Solothurn. [Die publikationspflichtigen Tatsachen haben keine Änderung erfahren.].

Tagebuch Nr. 415 vom 29.01.2003

(00845894 / CH-249.7.000.386-1)

■ **Sysin AG**, in Wolfwil, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 184 vom 22.09.1999, S. 6481). Statutenänderung: 27.01.2003. Firma neu: **Delantero AG**. Zweck neu: Betrieb einer Fussball-Akademie mit argentinischem Ausbildungskonzept zur Förderung des schweizerischen Fussballnachwuchses. Kann sich an anderen Unternehmen beteiligen, Lizenzen, Patente, Transferrechte und andere immaterielle Werte sowie Grundeigentum erwerben, verwalten, vermitteln und veräußern, ferner Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten und überhaupt alle Geschäfte tätigen, die mit dem Zweck der Gesellschaft zusammenhängen oder diesen zu fördern geeignet sind.

Tagebuch Nr. 416 vom 29.01.2003

(00845408 / CH-240.3.000.547-9)

Lösungen

Radiations

Cancellazioni

■ **A. Krähenbühl, Treuhand-, Revisions- + Steuerberatungsbüro**, in Selzach, Treuhand-, Revisions- + Steuerberatungsbüro, Einzel firma (SHAB Nr. 84 vom 02.05.1989, S. 1801). Die Aktiven und Passiven sind an die Krähenbühl Treuhand GmbH, in Selzach, übergegangen. Die Firma ist erloschen.

Tagebuch Nr. 417 vom 29.01.2003

(00845410 / CH-255.1.000.255-5)

■ **Body Plast AG**, in Grenchen, Fabrikation und Handel mit Kunststoffteilen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 84 vom 02.05.2002, S. 13, Publ. 453712). Die Vorschriften von Art. 748 OR sind eingehalten. Die Gesellschaft wird gelöscht.

Tagebuch Nr. 418 vom 29.01.2003

(00845412 / CH-254.3.000.785-2)

■ **EGASKA - Einkaufsgenossenschaft Grenchen in Liquidation**, in Grenchen, Die Mitglieder mit Autobedarfs-, Sport- und Campingartikeln usw., Genossenschaft (SHAB Nr. 192 vom 04.10.1999, S. 6773). Die Liquidation ist beendet. Die Genossenschaft wird gelöscht.

Tagebuch Nr. 419 vom 29.01.2003

(00845414 / CH-254.5.000.315-3)

■ **PCT Group Holding AG in Liquidation**, in Olten, Erwerb und dauerndes Halten sowie Verwalten von Beteiligungen an anderen Unternehmungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 205 vom 23.10.2002, S. 10, Publ. 697422). Die Gesellschaft wird im Sinne von Art. 66 Abs. 2 Satz 2 HRGv von Amtes wegen gelöscht.

Tagebuch Nr. 420 vom 29.01.2003

(00845896 / CH-249.3.001.696-7)

Neueintragungen

Nouvelles inscriptions

Nuove iscrizioni

■ **Bubble-Cover GmbH**, in Lachen, bei Alfred Rohrer, Tücheliweg 14, 8853 Lachen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 14.01.2003. Zweck: Herstellung und Vertrieb von Schwimmbadabdeckungen, Schwimmbadbeheizungen, Wasserröhrensystemen sowie Schwimmbadzubehör, Verwertung von diesbezüglichen Immaterialgüterrechten sowie Handel mit Artikeln aller Art, kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben oder errichten sowie Liegenschaften und Wertschriften erwerben, verwalten und verkaufen. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Rohner, Alfred, von Heiden und Zürich, in Lachen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 4'000.--; Ammann, Lukas, von Kirchberg, in Galgenen, Gesellschafter, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 4'000.--; Hellmann, Karl, von Deutschland, in Asperg (D), Gesellschafter, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 8'000.--; Gaibler, Jürgen, von Deutschland, in Kehl-Marlen (D), Gesellschafter, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 4'000.--; Wichert Treuhand & Finanzcontrolling, in Lachen, Revisionsstelle.

Tagebuch Nr. 293 vom 29.01.2003

(00845244 / CH-130.4.008.576-7)

■ **CS College Suisse AG**, in Einsiedeln, Ilgenweidstrasse 6, 8840 Einsiedeln, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 24.01.2003. Zweck: Aufbau und Betrieb von internationalen Hotelfachschulen mit den dazugehörigen Betriebszweigen Hotellerie, Restauration, Seminarwesen und Management hauptsächlich auf dem Gebiet der ganzen Schweiz; kann weiter alle damit zusammenhängenden Dienstleistungen erbringen; kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen sowie Grundeigentum erwerben, belasten, veräußern und verwalten. Aktienkapital: CHF 150'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 150'000.--. Aktien: 15'000 Inhaberaktien zu CHF 10.--. Publikationsorgan: SHAB. Mittelungen an die Aktionäre durch Publikation im SHAB oder, sofern die Namen und Adressen sämtlicher Aktionäre bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief. Eingetragene Personen: Attala, Magdy A., von Zürich, in Eschenbach LU, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Valu, Darren, von Entlebuch, in Stansstad, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Karuppiah, Oodippan, von Malaysia und Singapur, in Singapur, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Mathis Treuhand AG, in Zürich, Revisionsstelle.

Tagebuch Nr. 294 vom 29.01.2003

(00845162 / CH-130.3.008.577-6)

■ **Milenkovic, Fischzucht 'Biser'**, in Steinen, Goldaustrasse 12, 6422 Steinen, Einzel firma (Neueintragung). Zweck: Betrieb einer Fischzucht. Eingetragene Personen: Milenkovic, Radmila, von Jugoslawien, in Brunnen, Inhaberin, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 295 vom 29.01.2003

(00845164 / CH-130.1.008.578-6)

■ **TBS Holding AG**, in Freienbach, Schindleggstrasse 19, 8808 Pfäffikon SZ, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 28.01.2003. Zweck: Beteiligung an in- und ausländischen Gesellschaften; Entwicklung, Vermarktung und Vertrieb von Produkten der Sicherheitstechnik jeder Art, Patente und Anbiertung aller mit dem Vertrieb der Produkte und Patente in unmittelbarem oder mittelbarem Zusammenhang stehenden Dienstleistungen; kann Grundstücke erwerben, belasten, veräußern und verwalten. Aktienkapital: CHF 100'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 50'000.--. Aktien: 1'000 Namenaktien zu CHF 100.--. Publikationsorgan: SHAB. Mittelungen an die Aktionäre durch eingeschriebenen Brief. Eingetragene Personen: Becker-Zimmermann, Cornelia Christa, von Niederrohrdorf, Oberrohrdorf und Lützelflüh, in Pfäffikon SZ, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Stark, Holger, von Deutschland, in Niederstötzlingen (D), mit Einzelunterschrift; van de Plas, Paul Henry Frank Maria, von Niederlands, in Helvoirt (NL), mit Einzelunterschrift; Rekonta Revisions AG, in Zürich, Revisionsstelle.

Tagebuch Nr. 296 vom 29.01.2003

(00845166 / CH-130.3.008.579-2)

Mutationen

Mutations

Mutazioni

■ **ASIPEX AG**, in Einsiedeln, Investitionen in Vermögenswerten jeder Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 173 vom 09.09.2002, S. 10, Publ. 633318). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Arthur Andersen AG, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ernst & Young AG, in Zürich, Revisionsstelle.

Tagebuch Nr. 297 vom 29.01.2003

(00845168 / CH-170.3.017.011-4)

■ **CMT Sigrist & Partner**, in Freienbach, Dienstleistungen im Softwarebereich, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 20 vom 28.01.2000, S. 627). Die Gesellschaft wird infolge Verlegung des Sitzes nach Zug (SHAB Nr. 12 vom 21.1.2003, S. 18) im Handelsregister des Kantons Schwyz von Amtes wegen gelöscht.

Tagebuch Nr. 298 vom 29.01.2003

(00845246 / CH-130.0.010.903-5)

■ **CONTI SECURITY**, bisher in Hägglingen, Dienstleistungen im Personen- und Begleitschutz, Einzel firma (SHAB Nr. 36 vom 22.02.1999, S. 1200). Sitz neu: Freienbach. Domizil neu: Seadamstrasse 3, 8808 Pfäffikon SZ. Zweck: Erbringung von Dienstleistungen im Personen- und Begleitschutz, Ausführung von Bewachungen aller Art, Durchführung von Kursen auf dem Gebiete der Selbstverteidigung sowie Handel mit diesbezüglichen Produkten aller Art. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Conti, Marco, von Hägglingen, in Spreitenbach, Inhaber, mit Einzelunterschrift [bisher: in Hägglingen].

Tagebuch Nr. 299 vom 29.01.2003

(00845248 / CH-400.1.020.794-0)

■ **Core Products GmbH**, in Freienbach, Herstellung und Vertrieb von Kunststoffprodukten für die Automobilindustrie, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 197 vom 11.10.2002, S. 9, Publ. 681774). Firma neu: **Core Products GmbH in Liquidation**. Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Gesellschafterversammlung vom 28.1.2003 aufgelöst. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Egan, Richard, von Vereinigte Staaten von Amerika, in Clarkston Mich. (USA), mit Kollektivprokura zu zweien; Gimbert, Dominique Marcel, von Vereinigte Staaten, in Shelby Township Michigan (USA), mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ligon, John R., von Vereinigte Staaten, in Romeo/Michigan (USA), Liquidator, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Geschäftsführer]; Baur, Werner, von Sarnenstorf, in Wollerau, Liquidator, mit Einzelunterschrift [bisher: Geschäftsführer].

Tagebuch Nr. 300 vom 29.01.2003

(00845250 / CH-130.0.008.023-0)

■ **Deltra Trading AG**, in Altendorf, Weltweiter Handel mit Rohstoffen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 212 vom 01.11.2002, S. 10, Publ. 711060). Domizil neu: Bahnhofstrasse 1, 8852 Altendorf.

Tagebuch Nr. 301 vom 29.01.2003

(00845252 / CH-130.0.006.744-2)

■ **ECI COMMUNICATIONS AG**, in Einsiedeln, Erwerb von Beteiligungen, Rechten und Forderungen jeder Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 9 vom 13.01.2000, S. 256). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Arthur Andersen AG, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ernst & Young AG, in Zürich, Revisionsstelle.

Tagebuch Nr. 302 vom 29.01.2003

(00845170 / CH-130.0.010.944-8)

■ **Globo Holding AG**, in Wollerau, Erwerb, Verwaltung und Veräußerung von Beteiligungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 237 vom 06.12.2001, S. 9605). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Singer, Hans-Ulrich, von Zürich, in Wettingen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schmid, Heinz, von Möriken-Wildegg, in Otwil a/Lim.ZH, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Eggenberger, Daniel, von Grabs, in Wollerau, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: Präsident].

Tagebuch Nr. 303 vom 29.01.2003

(00845576 / CH-130.0.010.150-0)

■ **GPM Globo Portfolio Management AG**, in Wollerau, Vermögensverwaltung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 233 vom 30.11.2001, S. 9434). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Singer, Hans-Ulrich, von Zürich, in Wettingen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Eggenberger, Daniel, von Grabs, in Wollerau, Präsident, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Rickenbacher, Hans-Peter, von Illgau, in Schwyz, Mitglied, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 304 vom 29.01.2003

(00845578 / CH-130.0.007.388-5)

■ **Jan Müller Handel und Transporte**, bisher in Zürich, Erdtransporte, Einzel firma (SHAB Nr. 159 vom 17.08.2000, S. 5605). Firma neu: **Müller Dumper**. Sitz neu: Reichenburg. Domizil neu: Kantonsstrasse 79, 8864 Reichenburg. Zweck neu: Erdtransporte auf Baustellen sowie Handel mit Fahrzeugen, Lkw und Gerätschaften aller Art für die Baubranche; Transporte zirkulierend in der ganzen Schweiz. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Müller, Jan, von Fischingen, in Reichenburg, Inhaber, mit Einzelunterschrift [bisher: in Zürich].

Tagebuch Nr. 305 vom 29.01.2003

(00845580 / CH-020.1.015.888-4)

■ **SANOMA FINANCE AG**, in Einsiedeln, Investitionen in Vermögenswerten jeder Art, einschliesslich Aktien und anderer Wertpapiere, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 181 vom 19.09.2002,

S. 13, Publ. 648486). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Arthur Andersen AG, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ernst & Young AG, in Zürich, Revisionsstelle.

Tagebuch Nr. 306 vom 29.01.2003

(00845254 / CH-170.3.016.969-0)

■ **Sennenhof Generalunternehmung AG**, in Freienbach, Generalunternehmung für Hoch- und Tiefbauten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 16 vom 24.01.2002, S. 13). Domizil neu: bei Optima-Treuhand AG, Etzelstrasse 99, 8808 Pfäffikon. Tagebuch Nr. 307 vom 29.01.2003 (00845256 / CH-130.0.004.985-2)

■ **Smart Management GmbH**, in Freienbach, Handel mit Produkten aller Art, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 220 vom 12.11.1998, S. 7732). Statutenänderung: 28.01.2003. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Schmid, Elisabeth, von Basel und Olten, in Bettwiesen, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Honegger, Peter, von Himwil, in Bettwiesen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 20'000.-- [bisher: mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--].

Tagebuch Nr. 308 vom 29.01.2003

(00845258 / CH-130.0.009.946-8)

■ **Tranmochem AG**, in Altendorf, Weltweiter Handel mit Rohstoffen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 218 vom 11.11.2002, S. 11, Publ. 721994). Domizil neu: Bahnhofstrasse 1, 8852 Altendorf.

Tagebuch Nr. 309 vom 29.01.2003

(00845260 / CH-130.0.002.893-8)

■ **Transammonia AG**, in Altendorf, Weltweiter Handel mit Rohstoffen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 212 vom 01.11.2002, S. 10, Publ. 711070). Domizil neu: Bahnhofstrasse 1, 8852 Altendorf.

Tagebuch Nr. 310 vom 29.01.2003

(00845262 / CH-130.0.002.894-3)

■ **Vereinigung Tradilin**, in Wangen SZ, Förderung der Entwicklung, Produktion und Vermarktung von tierischen Produkten, Verein (SHAB Nr. 181 vom 19.09.2002, S. 12, Publ. 648480). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Rüegg, Thomas, von Wangen SZ, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bendel, Etienne, von Schaffhausen, in Buttikon SZ, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 311 vom 29.01.2003

(00845582 / CH-130.6.008.297-6)

Lösungen

Radiations

Cancellazioni

■ **Viehzuchtverband des Kantons Schwyz in Liquidation**, in Schwyz, Wahrung der Interessen der Verbandsmitglieder im In- und Auslande, Genossenschaft (SHAB Nr. 92 vom 12.05.1995, S. 2658). Die Liquidation ist beendet. Die Genossenschaft wird gelöscht.

Tagebuch Nr. 312 vom 29.01.2003

(00845584 / CH-130.0.000.702-7)

Neueintragungen

Nouvelles inscriptions

Nuove iscrizioni

■ **Hegova Treuhand Herzog und Oswald**, in Frauenfeld, General Weberstrasse 35a, 8500 Frauenfeld, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 1.01.2003. Zweck: Treuhandaufgaben, Verwaltungen, Steuern, Finanzberatung. Eingetragene Personen: Herzog, Heidi, von Homburg, in Frauenfeld, Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift; Oswald, Guido, von Sommer, in Frauenfeld, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift. Tagebuch Nr. 343 vom 29.01.2003 (00845566 / CH-440.2.015.988-4)

■ **MACS Software International GmbH**, in Kreuzlingen, Remisberg 52, 8280 Kreuzlingen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 22.01.2003. Zweck: Vertrieb von Software aller Art weltweit sowie Ausführung von Unternehmensberatungen für in- und ausländische Unternehmen. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen, Niederlassungen im In- und Ausland errichten sowie Grundeigentum, Konzessionen, Patente, Lizenzen und sonstige immaterielle Güterrechte erwerben, verwalten, verwerten und verkaufen. Stammkapital: CHF 30'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Wehli, Heinrich, von Küttigen, in Kreuzlingen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 6'000.--; Faulhaber, Volker Max, deutscher Staatsangehöriger, in Frittligen (D), Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 6'000.--; Köser, Ralf Walter, deutscher Staatsangehöriger, in Tennenbronn (D), Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 6'000.--; Roth, Karl-Heinz, deutscher Staatsangehöriger, in Tennenbronn (D), Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 6'000.--.

CHF 6'000.--; Schäfer, Roland Ludwig, deutscher Staatsangehöriger, in Rotwil (D), Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 6'000.--
Tagebuch Nr. 344 vom 29.01.2003
(00845568 / CH-440.4.015.989-8)

Mutationen

Mutations

Mutazioni

■ **BFW Treuhand AG**, in Weinfelden, Finanz- und Anlageberatung sowie Durchführung aller damit zusammenhängenden Treuhandgeschäfte, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 218 vom 09.11.2001, S. 8812). Weiteres Geschäftslokal: Bahnhofplatz 3, 8001 Zürich. [gestrichen: Weiteres Geschäftslokal: Bahnhofstrasse 54, 8001 Zürich.]. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Hänsl, Alex, von Vilters-Wangs, in Wädenswil, mit Kollektivprokura zu zweien.

Tagebuch Nr. 345 vom 29.01.2003
(00845578 / CH-170.3.019.100-7)

■ **Château Duvivier AG**, in Horn, Förderung des biologischen Landbaus auf der Grundlage des ökologischen Leitbildes, Erwerb und Bewirtschaftung von landwirtschaftlichen Gütern usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 137 vom 18.07.2002, S. 13, Publ. 567232). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Giger, Hans, von Sevelen, in Rehetobel, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Lämmli, Hubert, von Oberuzwil, in Speicher, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien].

Tagebuch Nr. 346 vom 29.01.2003
(00846102 / CH-440.3.012.702-0)

■ **Delta Security AG**, in Weinfelden, Erbringung von Dienstleistungen im Bereich des Sicherheits- und Personenschutzes. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 146 vom 31.07.2002, S. 12, Publ. 584736). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Süttsch, Andreas, von Kreuzlingen, in Weinfelden, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Biedermann, Markus, von Otten und Oberbögen, in Weinfelden, Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien].

Tagebuch Nr. 347 vom 29.01.2003
(00846104 / CH-440.3.001.250-4)

■ **Fertec AG**, in Kradol-Schönenberg, Handel mit und Vermittlung von Waren aller Art, insbesondere Handel mit Werkzeugmaschinen sowie Fertigung von Werkzeugen und Maschinenbauteilen. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 173 vom 09.09.2002, S. 11, Publ. 633654). Firma neu: **Fertec AG in Liquidation**. Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Generalversammlung vom 29.11.2002 aufgelöst. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wick, Rudolf, von Zuzwil SG, in Küsnacht am Rigi, Mitglied und Liquidator, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied]; Hummel, Willi, von Untersiggenthal, in Kradol-Schönenberg, Präsident und Liquidator, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Präsident].

Tagebuch Nr. 348 vom 29.01.2003
(00846106 / CH-440.3.007.396-0)

■ **Gemeinschaftsstiftung Bischofszell Personalfürsorge für Gewerbe, Handel und Industrie**, in Bischofszell, Berufliche Vorsorge im Rahmen des BVG und seiner Ausführungsbestimmungen für die Destinatäre. Stiftung (SHAB Nr. 227 vom 22.11.2001, S. 9200). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Lehmann, Lukas, von Andwil SG, in Wittenbach, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Stüm, Niklaus, von Bischofszell, in Bischofszell, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied]; Flammer, Heinz, von Bischofszell und Birwinken, in Bischofszell, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 349 vom 29.01.2003
(00846108 / CH-440.7.000.458-8)

■ **Gianni Sudero**, in Münchwilen TG, Shell Gas Hauptvertretung, Einzelirma (SHAB Nr. 164 vom 27.08.1991, S. 3742). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Sudero, Gianni, von Wolfhalden, in Münchwilen TG, Inhaber, mit Einzelunterschrift [bisher: italienischer Staatsangehöriger, in Eschlikon]; Sudero, Marisa, von Wolfhalden, in Münchwilen TG, mit Einzelprokura [bisher: in Eschlikon].

Tagebuch Nr. 350 vom 29.01.2003
(00846110 / CH-440.1.010.198-6)

■ **Griesser Holding AG**, in Aadorf, Beteiligung an in- und ausländischen Unternehmen jeder Art. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 187 vom 27.09.2002, S. 13, Publ. 660498). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Neff, Ruedi, von Appenzel, in Mösang, mit Kollektivprokura zu zweien.

Tagebuch Nr. 351 vom 29.01.2003
(00845572 / CH-440.3.000.845-7)

■ **Hawle Armaturen AG**, in Sirmach, Herstellung, Vertrieb, Import und Export von technischen Artikeln, insbesondere von Armaturen, Flanschen und Fittings für den Rohrleitungsbau. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 235 vom 04.12.2001, S. 9531). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Fach, Hans, deutscher Staatsangehöriger, in Airing (D), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hess, Rolf, von Wald ZH, in Berg TG, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Klarer-Schwager, Myrta, von Appenzel, in Sirmach, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: Präsidentin].

Tagebuch Nr. 352 vom 29.01.2003
(00845574 / CH-440.3.000.407-4)

■ **JohnsonDiversey Europe B.V., Utrecht, Zweigniederlassung Münchwilen / Schweiz**, in Münchwilen TG, Die Ein- und Ausfuhr, die Herstellung und die Verarbeitung von, sowie der Handel mit Handelswaren, insbesondere mit Waschprodukten, Reinigungsmitteln, Pflegeprodukten usw. Zweigniederlassung (SHAB Nr. 242 vom 13.12.2002, S. 14, Publ. 771380). Mit Hauptsitz in: Utrecht (NL). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Brunschweiler, Matthias, von Fischingen, in Wil SG, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Frese, Ulrich, deutscher Staatsangehöriger, in Ermatingen, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Zürcher, Klara, von Winikon, in Ullsbach (Wattwil), mit Kollektivunterschrift zu zweien; Semmler, Rolf, deutscher Staatsangehöriger, in Wängi, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 353 vom 29.01.2003
(00845658 / CH-440.9.015.385-8)

■ **Kibag Beton**, in Weinfelden, Produktion und Vertrieb von Baustoffen, insbesondere von Beton und Kies, sowie Erbringung von Bauleistungen aller Art, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 122 vom 27.06.2001, S. 4837). Mit Hauptsitz in: Zürich. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Eberle, Benedikt, von Häggenschwil, in Stettfurt, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Baldinger, Gustav, von Kilchberg ZH und Rekingen AG, in Richterswil, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schmutz, Andreas, von Niedermuhlen, in Weinfelden, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Widmer, Ulrich, von Selenwil, in Trogen, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 354 vom 29.01.2003
(00845660 / CH-440.9.014.605-7)

■ **Pfiffner Montageng GmbH**, in Kemental, Erbringen von Montage- und anderen Dienstleistungen im Bausektor. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 78 vom 23.04.1996, S. 2297). Firma neu: **Pfiffner Montageng GmbH in Liquidation**. Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Gesellschafterversammlung vom 20.01.2003 aufgelöst. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Pfiffner, Cyrill, von Mels, in Hugelshofen (Kemental), Gesellschafter, Geschäftsführer und Liquidator, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.-- [bisher: Gesellschafter und Geschäftsführer]; Pfiffner, Karin, von Mels und Zürich, in Hugelshofen (Kemental), Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-- [bisher: mit Einzelprokura].

Tagebuch Nr. 355 vom 29.01.2003
(00846112 / CH-440.4.009.387-6)

■ **R. Wapp AG**, in Frauenfeld, Verkauf von Natursteinen usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 243 vom 14.12.2001, S. 9853). Statutenänderung: 17.01.2003. Firma neu: **Wapp AG** Zweck neu: Abbau, Bearbeitung und Handel von und mit Natursteinen. Die Gesellschaft kann Grundstücke erwerben, verwalten und veräussern, pachten und verpachten, ähnliche Unternehmungen erwerben, sich in beliebiger Form daran beteiligen oder mit ihnen fusionieren sowie Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten und Handelsvertretungen übernehmen und die Arbeit abgeben. Mitteilungen neu: Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief an die letzte im Aktienbuch eingetragene Adresse.

Tagebuch Nr. 356 vom 29.01.2003
(00846114 / CH-440.3.000.992-2)

Löschungen

Radiations

Cancellazioni

■ **Guido Oswald Informatik - Treuhand**, in Frauenfeld, Informatikberatung und -support. Führen eines Treuhandbüros, Einzelirma (SHAB Nr. 183 vom 22.09.1998, S. 6527). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

Tagebuch Nr. 357 vom 29.01.2003
(00846116 / CH-440.1.010.774-3)

■ **Hegowa Treuhand Heidi Herzog**, in Frauenfeld, Treuhandaufgaben, Verwaltungen, Steuern, Finanzberatung. Einzelirma (SHAB Nr. 248 vom 22.12.1998, S. 8731). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

Tagebuch Nr. 358 vom 29.01.2003
(00846118 / CH-440.1.012.136-8)

Distretto di Bellinzona (TI)

Neueintragen

Nouvelles inscriptions

Nuove iscrizioni

■ **Fondazione Dragonato**, in Bellinzona, Via Lugano 11, 6500 Bellinzona, Fondazione (nuova iscrizione). Data dell'atto costitutivo: 15.1.2003. Scopo: gestire il Centro al Dragonato di Bellinzona; promuovere iniziative e servizi atti a favorire l'autonomia e la qualità di vita di persone con difficoltà psichiche e relazionali attraverso: interventi riabilitativi, d'integrazione sociale e professionale; interventi di sostegno, progettazione e consulenza individuale e familiare; organizzazione di corsi di formazione, supervisioni, seminari e convegni, contatti informativi e di sensibilizzazione sul territorio; divulgazione di materiale informativo, pubblicazioni e filmati, a favore dell'utenza, delle famiglie, degli operatori della rete assistenziale e dell'intera popolazione, anche a titolo di prevenzione. Organizzazione: Consiglio di fondazione e ufficio di revisione. Persone iscritte: Casabianca, Antoine, cittadino francese, in Salorno,

presidente, con firma collettiva a due; Turchetti, Adriano, da Gorduno, in Gorduno, vice-presidente, con firma collettiva a due; Bordoli, Paolo, da Lugano, in Bellinzona, segretario, con firma collettiva a due con il presidente o con il vice-presidente; Ceppi, Flavio, da Morbio Superiore, in Genestrerio, membro, con firma collettiva a due con il presidente o con il vice-presidente; Morisoli, Michele, da Monte Carasso, in Monte Carasso, membro, con firma collettiva a due con il presidente o con il vice-presidente.

Giornale no 73 del 29.01.2003
(00845664 / CH-500.7.005.257-0)

■ **Plura SA**, in Bellinzona, Via Monteceneri, 6593 Cadenazzo, Società anonima (nuova iscrizione). Data dello statuto: 28.1.2003. Scopo: la gestione, l'amministrazione, l'acquisto e la vendita di esercizi pubblici di qualsiasi genere; il commercio, l'importazione e l'esportazione di qualsiasi genere. Rientrano pure nello scopo societario l'assunzione di rappresentanti d'altre società, la gestione d'aziende congeneri, la concessione di fidejussioni a garanzia d'operazioni e d'obbligazioni di terzi, la concessione di garanzie reali ed in genere l'esercizio di tutte le forme di credito consentite dalla legge, nonché di tutti tipi d'operazione a carattere finanziario, promozionale e pubblicitario. Essa può inoltre svolgere ogni attività direttamente o indirettamente connessa con lo scopo sociale, costituire succursali, sedi secondarie, filiali, acquisire altre società e partecipare sotto qualsiasi forma ad imprese aventi scopi simili, sia in Svizzera che all'estero. Capitale azionario: CHF 100'000.--. Capitale azionario liberato: CHF 100'000.--. Azioni: 100 azioni al portatore da CHF 1'000.--. Organo di pubblicazione: FUSC e FUCT. Le comunicazioni della società agli azionisti, se noti, avvengono mediante lettera raccomandata. Persone iscritte: Bellotti, Edgardo, da Sant'Antonio, in Cadenazzo, amministratore unico, con firma individuale; Calderoni, Luigi Carlo, in Preonzo, ufficio di revisione.

Giornale no 72 del 29.01.2003
(00845662 / CH-500.3.005.256-8)

Mutationen

Mutations

Mutazioni

■ **Loair SA**, in Bellinzona, L'acquisto, la vendita e il noleggio di aeromobili, Società anonima (FUSC no. 3 del 5.1.1996, pagina 67). La società è radiata d'ufficio dal Registro di commercio di Bellinzona per trasferimento della sede a Dongio (FUSC del 23.01.2003 no. 14, p. 14).

Giornale no 76 del 29.01.2003
(00846120 / CH-500.3.001.071-5)

■ **Makada SA**, in Bellinzona, la gestione di esercizi pubblici, Società anonima (FUSC no. 69 del 11.4.2002, pagina 11, publ. 422522). Nuovo recapito: Viale Stazione 11, 6500 Bellinzona.

Giornale no 74 del 29.01.2003
(00845666 / CH-500.3.003.439-5)

■ **Socki di Storti Franca**, in Arbedo-Castione, L'importazione e l'esportazione di merce di qualsiasi genere in modo particolare pellicce, articoli di pelletteria, abbigliamento, ecc. Ditta individuale (FUSC no. 205 del 23.10.2001, pagina 8284). Nuovo recapito: Viale Portone 12, 6500 Bellinzona. Nuovo scopo: l'importazione e l'esportazione di merce di qualsiasi genere in modo particolare pellicce, articoli di pelletteria, abbigliamento, ecc., la vendita all'ingrosso e al dettaglio anche per conto di terzi, la consulenza, l'assistenza e le prestazioni di servizi e ogni altra attività nel ramo dell'importazione e dell'esportazione. La società può partecipare ad altre imprese similari e può inoltre costituire succursali in Svizzera ed all'estero. Articoli di orficeria e argenteria. Compra-vendita di oro usato, di orologi nuovi usati.

Giornale no 75 del 29.01.2003
(00845668 / CH-500.1.002.107-4)

Distretto di Locarno (TI)

Mutationen

Mutations

Mutazioni

■ **Albergo Gottardo SA**, in Muralto, gestione di alberghi, Società anonima (FUSC no. 78 del 24.04.2002, pagina 11, publ. 441534). Persone dimissionarie e firme cancellate: Zanni, Ruben, da Berzona, in Losone, amministratore unico, con firma individuale. Nuove persone iscritte o modificate: Cerutti, Fiorangela, da Croglia, in Locarno, amministratrice unica, con firma individuale.

Giornale no 130 del 29.01.2003
(00846122 / CH-514.3.001.391-1)

■ **Banca dello Stato del Cantone Ticino, succursale di Locarno**, in Locarno, Favore lo sviluppo economico del Cantone, Succursale (FUSC no. 12 del 21.01.2003, pagina 14, publ. 821996), con sede principale a Bellinzona. Persone dimissionarie e firme cancellate: Sudero, Tiziano, da Locarno, in Locarno, con procura collettiva a due; Grossi, Osvaldo, da Monte Carasso, in Bellinzona, con procura collettiva a due; Nuvio, Florio, da Besazio, in Novazzano, con procura collettiva a due. Nuove persone iscritte o modificate: Bordonzotti, Luca, da Croglia, in Sigrino, membro della direzione, con firma collettiva a due [finora: senza funzione registrata, con procura collettiva a due]; Genzoli, Adolfo, da Lodrino, in Viganello, membro della direzione, con firma collettiva a due [finora: senza funzione registrata, con procura collettiva a due]; Bionda, Graziano, da Bellinzona, in Monte Carasso, con procura collettiva a due; Bizzozzo, Giampietro, da Lugano, in Rivera, con procura collettiva a due.

Giornale no 136 del 29.01.2003
(00845676 / CH-509.9.002.017-3)

■ **C & P Carnevale & Partners Consulenze Sagl**, in Muralto, La consulenza integrata in comunicazione, commerciale e pubbliche relazioni, la pubblicità, il marketing e le

traduzioni per persone giuridiche e per persone private, così come la realizzazione di... Società a garanzia limitata (FUSC no. 42 del 02.03.1999, pagina 1391). Nuovo recapito: Via San Gottardo 20, 6600 Murato.

Giornale no 133 del 29.01.2003
(00845670 / CH-509.4.004.437-7)

■ **Delizie di Pasta SA**, in Losone, La produzione, la compravendita, l'importazione, l'esportazione ed il commercio in genere, all'ingrosso ed al dettaglio, in particolare pasta e prodotti affini nonché tutti i prodotti alimentari, Società anonima (FUSC no. 156 del 15.08.2002, pagina 12, publ. 602158). La società è radiata d'ufficio dal Registro di commercio di Locarno per trasferimento della sede a Baar sotto la nuova ragione sociale Pasta Bianchi AG (FUSC del 21.01.2003 no. 12 pag. 19).

Giornale no 132 del 29.01.2003
(00846126 / CH-509.3.006.392-2)

■ **Flavio Ulleri Sagl**, finora in Minusio, La gestione di bar e ristoranti, con particolare riferimento al Ristorante Centrale di Minusio, il commercio di generi alimentari, compreso l'import e l'export, nonché qualsiasi attività legata... Società a garanzia limitata (FUSC no. 9 del 15.01.2002, pagina 11, publ. 295462). Statuti modificati: 24.01.2003. Nuova sede: Losone. Nuovo recapito: Via Lucisuga 9, 6616 Losone. Nuovo scopo: L'esercizio di una lavanderia chimica compreso il lavaggio di capi in pelle e tutte le attività connesse con detto esercizio. Persone dimissionarie e firme cancellate: Ulleri, Flavio, cittadino italiano, in Minusio, socio e gerente, con firma individuale, con una quota da CHF 19'000.--. Nuove persone iscritte o modificate: Ulleri, Doris, cittadina italiana e austriaca, in Minusio, socia e gerente, con firma individuale, con una quota da CHF 20'000.-- [finora: cittadina italiana, socia, senza diritto di firma, con una quota da CHF 1'000.--].

Giornale no 134 del 29.01.2003
(00845672 / CH-509.4.007.258-9)

■ **Motel Lago Maggiore SA**, in Lavertezzo, L'esercizio di un albergo-motel con gestione di ristorante, Società anonima (FUSC no. 171 del 05.09.2002, pagina 12, publ. 629792). Persone dimissionarie e firme cancellate: Ganguin, Marcel, da Eschert, in Lavertezzo, presidente, con firma individuale; Ganguin, Marguerite, nata Stingelin, da Eschert, in Lavertezzo, membro, con firma collettiva a due; Ganguin, Jacques, da Eschert, in Lavertezzo, membro, con firma collettiva a due. Nuove persone iscritte o modificate: Pace, Giancarlo, da Gordola, in Monte Carasso, amministratore unico, con firma individuale.

Giornale no 131 del 29.01.2003
(00846124 / CH-509.3.000.066-1)

■ **New Grill Ascona Sagl in liquidation**, in Ascona, La gestione di un esercizio pubblico, Società a garanzia limitata (FUSC no. 230 del 27.11.2002, pagina 12, publ. 746594). La procedura di fallimento è stata sospesa per mancanza di attivo con decreto della Pretura di Locarno-Campagna del 28.01.2003.

Giornale no 135 del 29.01.2003
(00845674 / CH-509.4.007.329-5)

Löschungen

Radiations

Cancellazioni

■ **Carlos J. Heymann**, in Locarno, Rappresentanze in genere ed in particolare di marmo e graniti, Ditta individuale (FUSC no. 205 del 23.10.2002, pagina 11, publ. 697624). La ditta è radiata d'ufficio in applicazione delle disposizioni dell'art. 66 cpv. 1 ORC.

Giornale no 137 del 29.01.2003
(00845678 / CH-509.1.006.562-0)

Distretto di Lugano (TI)

Neueintragen

Nouvelles inscriptions

Nuove iscrizioni

■ **ARCAL SA**, in Lugano, Via F. Pelli 9, 6900 Lugano, Società anonima (nuova iscrizione). Data dello statuto: 28.1.2003. Scopo: Il commercio in beni (import-export) o servizi di ogni genere e eseguire l'intermediazione economica, commerciale e finanziaria. Può acquistare e vendere nonché sfruttare brevetti, licenze, know-how di ogni genere. Assumere rappresentanze, partecipare ad altre società, nonché svolgere tutte le operazioni che hanno un rapporto diretto o indiretto con lo scopo sociale. Può acquistare, vendere o gestire immobili all'estero. Può acquistare immobili commerciali in Svizzera. Può ricevere e concedere prestiti, emettere cartelle ipotecarie sui propri immobili e terreni a favore di terzi. Può mettere a disposizione servizi a terzi ed eseguire transazioni finanziarie per proprio conto. Capitale azionario: CHF 100'000.--. Capitale azionario liberato: CHF 100'000.--. Azioni: 10'000 azioni al portatore da CHF 10.--. Organo di pubblicazione: FUSC. Le comunicazioni della società agli azionisti, se noti, avvengono mediante lettera raccomandata. Persone iscritte: Consoli, Paolo, da Vezia, in Comano, amministratore unico, con firma individuale; M & R Consulting SA, in Paradiso, ufficio di revisione.

Giornale no 512 del 29.01.2003
(00846128 / CH-514.3.026.926-7)

■ **Grassi Print Broker Sagl**, in Lugano, Corso Elvezia 10, 6900 Lugano, Società a garanzia limitata (nuova iscrizione). Data dello statuto: 27.1.2003. Scopo: La produzione, la vendita e la commercializzazione in genere nel settore dell'editoria e delle arti grafiche, nonché ogni attività anche solo indirettamente connessa a tale settore. La consulenza in genere, segnatamente nel campo pubblicitario e l'acquisizione di spazi pubblicitari. Può commerciare in beni (import-export) o servizi di ogni genere e eseguire l'intermediazione in genere. Assumere rappresentanze, partecipare ad altre società nonché svolgere tutte le

operazioni che hanno un rapporto con lo scopo sociale. Può acquistare, vendere o gestire immobili. Ricevere e concedere prestiti, emettere cartelle ipotecarie sui propri immobili e terreni a favore di terzi. Può mettere a disposizione servizi a terzi ed eseguire transazioni finanziarie per proprio conto. Capitale sociale: CHF 20'000.--. Organo di pubblicazione: FUSC. Persone iscritte: Grassi, Carlo, da Iso, in Morcote, socio e gerente, con firma individuale, con una quota da CHF 19'000.--; Grassi, Jeannette, da Iso, in Morcote, socia, senza diritto di firma, con una quota da CHF 1'000.--.

Giornale no 513 del 29.01.2003
(00846130 / CH-514.4.026.927-2)

■ **Leaf Consulting GmbH**, in Agno, World Trade Center, c/o LEMAFID SA, 6982 Agno, Società a garanzia limitata (nuova iscrizione). Data dello statuto: 17. 1. 2003, 27. 1. 2003. Scopo: La consulenza in campo edile. Può inoltre occuparsi di importazione, esportazione, compravendita e intermediazione per la fornitura e posa di abitazioni e costruzioni in legno, nonché di materiale edile. Può essere attiva inoltre nel campo del marketing. Può assumere rappresentanze. Può partecipare in società dallo scopo simile. Capitale sociale: CHF 20'000.--. Organo di pubblicazione: FUSC. Persone iscritte: Schaffner, Jörg, da Gränichen, in Curio, socio e gerente, con firma individuale, con una quota da CHF 19'000.--; Schaffner, Ute, cittadina germanica, in Curio, socia, senza diritto di firma, con una quota da CHF 1'000.--.

Giornale no 514 del 29.01.2003
(00846132 / CH-514.4.026.928-8)

■ **Messina Niccolò** in Pazzallo, Via alla Sgancia 4, 6912 Pazzallo, Ditta individuale (nuova iscrizione). Scopo: Consulenza aziendale. Persone iscritte: Messina, Niccolò, da Rancate, in Pazzallo, titolare, con firma individuale.
Giornale no 515 del 29.01.2003
(00846134 / CH-514.1.026.929-4)

Mutationen

Mutations Mutazioni

■ **'Miami Fitness Club SA**, in Vezia, gestione di un centro Fitness, Società anonima (FUSC no. 132 del 13. 7. 1998, pagina 4845). Persone dimissionarie e firme cancellate: Taddei nata Lavacek, Jana, da Lugano, in Savosa, amministratrice unica, con firma individuale. Nuove persone iscritte o modificate: Frigeri, Aldo, da Lamone, in Breganzona, amministratore unico, con firma individuale; Bottoni, Luca, cittadino italiano, in Viggiù (I), direttore, con firma individuale; Bazzanini, Luca, cittadino italiano, in Binago (I), direttore, con firma individuale.
Giornale no 516 del 29.01.2003
(00845680 / CH-514.3.006.003-7)

■ **Artemide Illuminazione SA**, in Lugano, commercio di merce di ogni genere, Società anonima (FUSC no. 80 del 27. 4. 1999, pagina 2731). Persone dimissionarie e firme cancellate: Bilotta, Francesco Primo, da Basilea, in Allschwil, direttore, con firma individuale.
Giornale no 517 del 29.01.2003
(00845682 / CH-514.3.006.488-7)

■ Rettifica dell'iscrizione nel giornale no. 364 del 22. 1. 2003, pubblicato nel FUSC no. 17 del 28. 1. 2003 p. 14. **Associazione Gölcük Sakarya**, in Lugano, promuovere e coordinare attività legate alle tradizioni etniche e gastronomiche turche, Associazione (FUSC no. 17 del 28. 1. 2003, pagina 14, publ. 834436). Nuove persone iscritte o modificate: Baratella, Gino, cittadino italiano, in Melano, segretario, senza diritto di firma [non: Bartella, Gino].
Giornale no 518 del 29.01.2003
(00845684 / CH-514.6.026.907-2)

■ **Banca Commerciale Lugano**, in Lugano, l'esercizio di una banca, Società anonima (FUSC no. 220 del 13. 11. 2002, pagina 12, publ. 725806). Nuove persone iscritte o modificate: De Carlo, Paolo, cittadino italiano, in Gimo, direttore sostituto, con firma collettiva a due [finora: vice-direttore]; Bignasca, Davide, da Sonvico, in Sonvico, vice-direttore, con firma collettiva a due [finora: senza funzione registrata, con procura collettiva a due]; Guatta, Fabio, da Maggia, in Novazzano, direttore sostituto, con firma collettiva a due [finora: vice-direttore]; Peduzzi, Michele, da Novazzano, in Melide, direttore sostituto, con firma collettiva a due [finora: vice-direttore]; Ricciardi, Giuseppe, da Ardez, in Davosco-Soragno, vice-direttore, con firma collettiva a due [finora: senza funzione registrata, con procura collettiva a due]; Thurler, Philippe, da Ginevra, in Bellinzona, vice-direttore, con firma collettiva a due [finora: senza funzione registrata, con procura collettiva a due].
Giornale no 519 del 29.01.2003
(00845686 / CH-514.3.001.781-6)

■ **Banca dello Stato del Cantone Ticino, Succursale di Lugano**, in Lugano, favorire lo sviluppo economico del Cantone, Succursale (FUSC no. 7 del 14. 1. 2003, pagina 13, publ. 810940), con sede principale a Bellinzona. Persone dimissionarie e firme cancellate: Sudaro, Tiziano, da Locarno, in Locarno, con procura collettiva a due; Grossi, Osvaldo, da Monte Carasso, in Bellinzona, con procura collettiva a due; Lurati, Florio, da Besazio, in Novazzano, con procura collettiva a due. Nuove persone iscritte o modificate: Bordonzotti, Luca, da Croglio, in Sigrino, membro della direzione, con firma collettiva a due [finora: senza funzione registrata, con procura collettiva a due]; Genzoli, Adolfo, da Lodrino, in Viganello, membro della direzione, con firma collettiva a due [finora: senza funzione registrata,

con procura collettiva a due]; Bionda, Graziano, da Bellinzona, in Monte Carasso, con procura collettiva a due; Bizzozzo, Giampietro, da Lugano, in Rivera, con procura collettiva a due.

Giornale no 520 del 29.01.2003
(00846136 / CH-514.9.008.774-1)

■ **Biglas SA in liquidazione**, in Mezzovico-Vira, trasformazione di prodotti vetrai, Società anonima (FUSC no. 103 del 31. 5. 2002, pagina 11, publ. 491588). La società è stata dichiarata in fallimento con decreto della Pretura del Distretto di Lugano del 28.01.2003.

Giornale no 521 del 29.01.2003
(00846138 / CH-514.3.001.584-0)

■ **CBR CRIS Sagl**, in Breganzona, la gestione di esercizi pubblici, Società a garanzia limitata (FUSC no. 24 del 5. 2. 2001, pagina 869). Nuova ragione sociale: **CBR CRIS Sagl in liquidazione**. La società è sciolta in seguito a fallimento pronunciato con decreto della Pretura del Distretto di Lugano del 28.01.2003.

Giornale no 522 del 29.01.2003
(00846140 / CH-514.4.023.970-9)

■ **CORSOBAR SA in liquidazione**, in Breganzona, import-export, Società anonima (FUSC no. 233 del 2. 12. 2002, pagina 13, publ. 752648). Persone dimissionarie e firme cancellate: Unirevision SA, in Lugano, ufficio di revisione. [La società è attualmente priva di organo di revisione].

Giornale no 523 del 29.01.2003
(00846142 / CH-514.3.025.209-9)

■ **Del Centro Sagl**, in Torricella-Taverne, la rivendita di pane e dolci, Società a garanzia limitata (FUSC no. 31 del 14. 2. 2002, pagina 12, publ. 343944). Nuova ragione sociale: **Del Centro Sagl in liquidazione**. La società è sciolta in seguito a fallimento pronunciato con decreto della Pretura del Distretto di Lugano del 28.01.2003.

Giornale no 524 del 29.01.2003
(00845688 / CH-514.4.014.145-6)

■ **Euroteco SA**, finora in Agno, il commercio di prodotti e di servizi di alta tecnologia, Società anonima (FUSC no. 64 del 4. 4. 2002, pagina 13, publ. 411216). Statuti modificati: 27. 1. 2003. Nuova sede: Lugano. Nuovo recapito: Viale S. Francini 15, c/o FBF Management SA, 6900 Lugano. Persone dimissionarie e firme cancellate: Gianini, Aldo, da Corticiasca, in Dino (Sonvico), amministratore unico, con firma individuale; Recosa - Revisioni e Consulenze SA, in Chiasso, ufficio di revisione. Nuove persone iscritte o modificate: Besomi, Stefano, da Gerra (Verzasca), in Paradiso, amministratore unico, con firma individuale; Fiduciaria Taddei SA, in Lugano, ufficio di revisione.

Giornale no 525 del 29.01.2003
(00845690 / CH-514.3.026.132-7)

■ **Gusto Antico Sagl**, in Lugano, la gestione di esercizi pubblici, Società a garanzia limitata (FUSC no. 193 del 5. 10. 2001, pagina 7764). Persone dimissionarie e firme cancellate: De Angelis, Raffaele, da Domat/Ems, in Mendrisio, gerente, con firma individuale. Nuove persone iscritte o modificate: Stevanovic, Stevan, cittadino jugoslavo, in Lugano, socio e gerente, con firma individuale, con una quota da CHF 21'000.-- [finora: socio, senza diritto di firma].

Giornale no 526 del 29.01.2003
(00845692 / CH-514.4.013.691-0)

■ **Interprogramme Holding SA**, in Lugano, partecipazione, Società anonima (FUSC no. 148 del 2. 8. 2000, pagina 5262). Persone dimissionarie e firme cancellate: Pietra-Ponti, Marina, da Breganzona e Viganello, in Vernate, amministratrice unica, con firma individuale. Nuove persone iscritte o modificate: Bagnasco, Paolo, da Sorengo, in Sorengo, amministratore unico, con firma individuale [finora: cittadino italiano, senza funzione registrata, con procura collettiva a due].

Giornale no 527 del 29.01.2003
(00845694 / CH-514.3.002.220-6)

■ **LM-IS S.à.r.l., Lussemburgo, succursale di Lugano**, in Lugano, la prestazione di servizi amministrativi, Succursale (FUSC no. 2 del 4. 1. 2002, pagina 12), con sede principale a Lussemburgo. Persone dimissionarie e firme cancellate: Velo, Lucio, da Bellinzona, in Bissone, gerente, Genazzini, Luca, cittadino italiano, in Mendrisio, direttore della succursale, con firma individuale. Nuove persone iscritte o modificate: Pessina, Fabrizio, da Mendrisio, in Morbio Inferiore, gerente; Defendi, Dott. Stefania, cittadina italiana, in Sonvico, direttrice della succursale, con firma individuale; Perini, Dott. Roberto Angelo, cittadino italiano, in Milano (I), con procura individuale.

Giornale no 528 del 29.01.2003
(00846144 / CH-514.9.025.875-9)

■ **Manutank SA**, in Grancia, lavori di manutenzione e revisione di cisterne, Società anonima (FUSC no. 75 del 18. 4. 1996, pagina 2204). Persone dimissionarie e firme cancellate: Senni, Fausto, da Viganello, in Lugano, presidente, con firma collettiva a due. Nuove persone iscritte o modificate: Radella nata Pina, Paola, da Lugano, in Montagnola, amministratrice unica, con firma individuale [finora: membro, con firma collettiva a due]; Almiendo, Alberto, cittadino italiano, in Induno Olona (I), direttore, con firma collettiva a due.

Giornale no 529 del 29.01.2003
(00846146 / CH-514.3.000.187-0)

■ **MCLINE PROMOTION SA**, in Lugano, attività nel campo delle cure estetiche, Società anonima (FUSC no. 154 del 10. 8. 2000, pagina 5457). Persone dimissionarie e firme cancellate: Camponovo, Giorgio, da Chiasso, in Brusino Arsizio, ammi-

nistratore unico, con firma individuale. Nuove persone iscritte o modificate: Camponovo, Stefano, da Chiasso, in Besazio, amministratore unico, con firma individuale.

Giornale no 530 del 29.01.2003
(00846148 / CH-514.3.024.788-6)

■ **Piccolo Porto 2002 SA**, in Lugano, la gestione di esercizi pubblici, Società anonima (FUSC no. 249 del 24. 12. 2002, pagina 19, publ. 790400). Persone dimissionarie e firme cancellate: Unirevision SA, in Lugano, ufficio di revisione.

Giornale no 531 del 29.01.2003
(00846150 / CH-514.3.026.517-6)

■ **Ristorante-Bar San Nicolao SA**, in Lugano, gestione di esercizi pubblici, Società anonima (FUSC no. 165 del 29. 8. 1997, pagina 6359). Nuova ragione sociale: **Ristorante-Bar San Nicolao SA in liquidazione**. La società è sciolta in seguito a fallimento pronunciato con decreto della Pretura del Distretto di Lugano del 28.01.2003.

Giornale no 532 del 29.01.2003
(00845696 / CH-514.3.005.026-6)

■ **Rugger SA**, in Lugano, commercio di articoli di abbigliamento, Società anonima (FUSC no. 72 del 16. 4. 2002, pagina 12, publ. 429840). Nuova ragione sociale: **Rugger SA in liquidazione**. La società è sciolta in seguito a fallimento pronunciato con decreto della Pretura del Distretto di Lugano del 28.01.2003.

Giornale no 533 del 29.01.2003
(00845698 / CH-514.3.021.226-9)

■ **Società Amministrazioni Fondiarie SA - SAFSA**, in Lugano, la formazione e la gestione di patrimoni, Società anonima (FUSC no. 256 del 31. 12. 1999, pagina 8915). Persone dimissionarie e firme cancellate: Pietra-Ponti, Marina, da Breganzona e Viganello, in Vernate, amministratrice unica, con firma individuale. Nuove persone iscritte o modificate: Bagnasco, Paolo, da Sorengo, in Sorengo, amministratore unico, con firma individuale [finora: cittadino italiano, senza funzione registrata, con procura collettiva a due].

Giornale no 534 del 29.01.2003
(00845700 / CH-514.3.002.216-2)

■ **Studio Lic. oec. Stefano Vignaneli**, in Massagno, amministrazioni-contabilità, Ditta individuale (FUSC no. 55 del 20. 3. 1995, pagina 1539). I documenti giustificativi inerenti alla qualifica di revisore particolarmente qualificato sono depositati presso l'Ufficio del Registro di commercio di Lugano.

Giornale no 535 del 29.01.2003
(00845702 / CH-514.1.011.052-1)

■ **Trans Insurance SA**, in Lugano, attività nel ramo assicurativo, Società anonima (FUSC no. 13 del 22. 1. 2003, pagina 15, publ. 824700). Persone dimissionarie e firme cancellate: Camurati, dott. Giampiero, cittadino italiano, in Lugano, presidente, con firma individuale; Tagliareri, Renzo, da Locarno, in Caslano, membro, con firma collettiva a due. Nuove persone iscritte o modificate: Grasso, Pasquale, cittadino italiano, in Neuenhof, presidente, con firma individuale; Richner Elshazy, Margrit, da Hägglingen, in Zurigo, membro, con firma collettiva a due; Schönbacher, Daniel, da Einsiedeln, in Spreitenbach, membro, con firma collettiva a due.

Giornale no 536 del 29.01.2003
(00845704 / CH-514.3.004.521-9)

■ **Twins Cards SA**, in Davosco-Soragno, riproduzione di tessere plastiche, Società anonima (FUSC no. 84 del 2. 5. 2002, pagina 20, publ. 454312). Persone dimissionarie e firme cancellate: Wieting, Giorgio, da Mosogno, in Sorengo, membro, con firma collettiva a due. Nuove persone iscritte o modificate: Enderlin jun., Davide, cittadino italiano e svizzero, da Lugano, in Lugano, amministratore unico, con firma individuale [finora: presidente, con firma collettiva a due].

Giornale no 537 del 29.01.2003
(00846152 / CH-514.3.024.636-0)

Löschungen

Radiationen

Cancellazioni

■ **GRD Group Investments SA in liquidazione**, in Lugano, partecipazioni, Società anonima (FUSC no. 40 del 27. 2. 2002, pagina 12, publ. 359904). La procedura di fallimento è stata chiusa con decreto della Pretura del Distretto di Lugano del 28.01.2003. Questa ragione sociale è cancellata d'ufficio.

Giornale no 538 del 29.01.2003
(00846154 / CH-514.3.006.704-0)

■ **S.C.G. Electronics SA, Panama, succursale di Lugano**, in Lugano, consulenza direzionale, Succursale (FUSC no. 130 del 9. 7. 2002, pagina 15, publ. 550322), con sede principale a Panama. Questa ragione sociale è cancellata avendo l'autorità fiscale cantonale dato il suo consenso.

Giornale no 539 del 29.01.2003
(00846156 / CH-514.9.021.224-0)

■ **Urtfin AG in liquidazione**, in Savosa, componenti di costruzione, Società anonima (FUSC no. 208 del 27. 10. 1998, pagina 7327). La procedura di fallimento è stata chiusa con decreto della Pretura del Distretto di Lugano del 27.01.2003. Questa ragione sociale è cancellata d'ufficio.

Giornale no 540 del 29.01.2003
(00846158 / CH-514.3.008.354-9)

Distretto di Mendrisio (TI)

Mutationen

Mutations

Mutazioni

■ **Banca dello Stato del Cantone Ticino**, in Chiasso, favorire lo sviluppo economico del Cantone, Succursale (FUSC no. 4 del 9. 1. 2003, pagina 22, publ. 803778), con sede principale a Bellinzona. Persone dimissionarie e firme cancellate: Lurati, Oliviero detto Florio, da Besazio, in Locarno, con procura collettiva a due; Sudaro, Tiziano, da Locarno, in Locarno, con procura collettiva a due; Grossi, Osvaldo, da Monte Carasso, in Bellinzona, con procura collettiva a due. Nuove persone iscritte o modificate: Genzoli, Adolfo, da Lodrino, in Viganello, membro della direzione, con firma collettiva a due [finora: senza funzione registrata, con procura collettiva a due]; Bordonzotti, Luca, da Croglio, in Sigrino, membro della direzione, con firma collettiva a due [finora: senza funzione registrata, con procura collettiva a due]; Bionda, Graziano, da Bellinzona, in Monte Carasso, con procura collettiva a due; Bizzozzo, Giampietro, da Lugano, in Rivera, con procura collettiva a due.

Giornale no 149 del 29.01.2003
(00845706 / CH-524.9.001.442-4)

■ **Saint Goth Jewellery SA**, in Chiasso, negozio di gioielleria, Società anonima (FUSC no. 13 del 21. 1. 2002, pagina 14, publ. 304864). Nuova ragione sociale: **Saint Goth Jewellery SA in liquidazione**. Nuovo recapito: c/o Monica Canova, Via Vela 3, 6830 Chiasso. In scioglimento: 28.01.2003. Persone dimissionarie e firme cancellate: Arcellaschi, Augusto, cittadino italiano, in Rancate, direttore, con firma individuale. Nuove persone iscritte o modificate: Canova, Monica, da Chiasso e Langnau im Emmental, in Castel San Pietro, liquidatrice, con firma individuale [finora: amministratrice unica].

Giornale no 150 del 29.01.2003
(00845708 / CH-524.3.009.378-8)

■ **Villa Guga SA in liquidazione**, in Chiasso, La costruzione, l'acquisto, la gestione e la vendita di immobili con facoltà di partecipare ad altre società aventi scopo analogo o consimile sia in Svizzera che all'estero, nonché vendere, comprare... Società anonima (FUSC no. 43 del 2. 3. 2001, pagina 1591). Secondo gli interessati la liquidazione è terminata, ma la cancellazione non può essere effettuata mancando il consenso delle autorità fiscali federali e cantonali.

Giornale no 151 del 29.01.2003
(00845710 / CH-524.3.004.786-0)

Neueintragen Nouvelles inscriptions Nuove iscrizioni

■ **Bertorelli Domenico**, a La Tour-de-Peilz, rue du Château 11, Titulaire: Bertorelli Domenico, d'Italie, à Montreux. Objet: exploitation d'un café-restaurant. Enseigne: L'Oubliette. Journal no 1009 du 29.01.2003
(00845712 / CH-550.1.032.990-3)

■ **BIRTAT KEBAB, Bas et partenaire**, a Lausanne, rue du Petit-Chêne 22. Société en nom collectif qui a commencé le 28 janvier 2003. Objet: restauration à l'emporter et vente de boissons sans alcool; fabrication et vente de produits alimentaires orientaux. Associés: Bas Deniz, de Turquie, à Chavannes-près-Renens, et Piacentini Jean-Claude, de France, à Bulle.

Journal no 1010 du 29.01.2003
(00846160 / CH-550.1.032.991-9)

■ **Cabinet Fiduciaire et Fiscal Jacques A. Gilliéron Sàrl**, à Prévèrenge, route de Genève 76. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts: 27 janvier 2003. But: organisation, tenue et révision de comptabilités; exécution de tout mandat fiduciaire; conseils fiscaux; opérations immobilières; promotion d'artistes; domiciliation, gestion et liquidation de sociétés. Capital social entièrement libéré: CHF 20'000. Apport selon convention du 27 janvier 2003 et bilan au 30 novembre 2002: actifs (CHF 257'951.46) et passifs (CHF 132'696.91) de la raison individuelle Cabinet Fiduciaire et fiscal, Jacques A. Gilliéron, à Prévèrenge, soit un actif net de CHF 125'254.55, acceptés pour ce prix, dont CHF 20'000 imputés sur le capital social, le solde de CHF 105'254.55 constituant une créance de l'apporteur contre la société. Associés: Gilliéron Jacques A., de Servion, à Prévèrenge, avec une part de CHF 19'000, gérant avec signature individuelle, et Gilliéron Olivia, de Servion, à Prévèrenge, avec une part de CHF 1'000. Organe de publication: Feuille officielle suisse du commerce.

Journal no 1011 du 29.01.2003
(00846162 / CH-550.1.032.992-7)

■ **Constantin B & B Sàrl**, a Lausanne, chemin du Devin 66, c/o Constantin Bulbuc. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts: 24 janvier 2003. But: transport de personnes et de marchandises; conseils et marketing dans le domaine du commerce international; commerce de matières premières et de marchandises, notamment de vêtements, cuirs et vins; courtage financier; conseils et engineering dans le domaine du chauffage et de la climatisation. Capital social entièrement libéré: CHF 25'000. Associés: Bulbuc Constantin, de France, à Lausanne, avec une part de CHF 20'000, gérant avec signature individuelle, et Creton Jean-Marc, de Martigny, à Lausanne, avec une part de CHF 5'000. Organe de publication: Feuille officielle suisse du commerce.

Journal no 1012 du 29.01.2003
(00846164 / CH-550.1.032.993-5)

■ **DAMIANI Renato**, à Lausanne, chemin Guillaume-de-Pierrefleur 82. Titulaire: Damiani Renato, d'Italie, à Lausanne. Objet: transports; entreposage de marchandises; commerce, représentation et distribution de biens divers; opérations immobilières.

Journal no 1013 du 29.01.2003
 (00846166 / CH-550.1.032.994-0)

■ **Donato Lauria Sàrl**, à Yverdon-les-Bains, Rue des Petits-Champs 11 bis. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts: 10 janvier 2003. But: exploitation d'une boulangerie artisanale. Capital social entièrement libéré: CHF 50'000. Reprise de biens envisagés: machines, mobilier, installations, machines de bureau, matériel informatique, véhicules, marchandises et fournitures d'emballage pour CHF 180'000 au maximum. Associés: Lauria Donato, d'Italie, à Yverdon-les-Bains, avec une part de CHF 49'000, gérant avec signature individuelle, et Kramer Doris, de Full-Reuenthal, à Yverdon-les-Bains, avec une part de CHF 1'000. Organe de publication: Feuille officielle suisse du commerce.

Journal no 1014 du 29.01.2003
 (00845714 / CH-550.1.032.995-1)

■ **E. MORENO Gérance de Patrimoine**, à Lausanne, avenue de la Gare 23. Titulaire: Moreno Enrique, de Molodín, à Lausanne. Conseils en placement et gestion de patrimoine.

Journal no 1015 du 29.01.2003
 (00845714 / CH-550.1.032.996-6)

■ **EGM Schnegg Emilie Sàrl**, à Montagny-près-Yverdon, chemin de Cotty 25. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts: 24 janvier 2003. But: exploitation d'une entreprise de construction, génie civil, maçonnerie et aménagement extérieur d'immeubles. Capital social entièrement libéré: CHF 20'000. Apport en nature selon convention du 24 janvier 2003: voiture, matériel de chantier et de coffrage, et matériel informatique pour CHF 22'519, acceptés pour ce prix, dont CHF 20'000 imputés sur le capital social, le solde de CHF 2'519 constituant une créance de l'apporteur envers la société. Associés et gérants avec signature individuelle: Schnegg Emilie, avec une part de CHF 19'000, et Schnegg Nicole, avec une part de CHF 1'000, tous deux de Zäziwil, à Montagny-près-Yverdon. Organe de publication: Feuille officielle suisse du commerce.

Journal no 1016 du 29.01.2003
 (00845718 / CH-550.1.032.997-4)

■ **event4you sa (event4you ag) (event4you ltd)**, à Pully, chemin des Chênes 9. Nouvelle société anonyme. Statuts: 17 décembre 2002. But: exploitation d'une agence d'organisation, de conseil et de logistique dans le domaine des congrès, événements commerciaux, culturels, sportifs et artistiques. Capital-actions entièrement libéré: CHF 100'000, divisé en 100 actions au porteur de CHF 1'000. Organe de publication: Feuille officielle suisse du commerce. Administration: Meier Peter, de Hüntwangen, à Morat, président, Granieri Stefano, de Bex, à Pully, et Vuilleumier Dominique, de Montherod, à La Tour-de-Peilz, tous deux vice-présidents, tous avec signature individuelle. Réviseur: Ernst & Young SA, à Lausanne.

Journal no 1017 du 29.01.2003
 (00845720 / CH-550.1.032.998-2)

■ **Sport-Univers.ch, Serge Badel**, à Grandvaux, route de Crétaz 42. Titulaire: Badel Serge, de Longirod, à Grandvaux. Objet: commerce d'articles de sport.

Journal no 1018 du 29.01.2003
 (00846168 / CH-550.1.032.998-8)

■ **Valforest SA**, à Le Chenit, Route des Crêts 18, c/o Gabriel Freiholz. Nouvelle société anonyme. Statuts: 24 janvier 2003. But: exploitation d'une entreprise active dans le domaine de la forêt, conseils et travaux forestiers, y compris le commerce de bois. Capital-actions entièrement libéré: CHF 100'000, divisé en 100 actions nominatives de CHF 1'000, avec restrictions quant à la transmissibilité. Apport en nature selon convention du 24 janvier 2003 et bilan au 31 décembre 2002: actifs (CHF 137'478.50) et passifs (44'339.65) de la raison individuelle Valforest, Gabriel Freiholz, au Chenit, soit un actif net de CHF 93'138.85; en contrepartie, il est remis 93 actions, le solde de CHF 138.85 constituant une créance de l'apporteur contre la société. Organe de publication: Feuille officielle suisse du commerce. Administration: Freiholz Christelle, de France, au Chenit, et Freiholz Gabriel, du et au Chenit, tous deux avec signature individuelle. Réviseur: Jean Desmeules, au Chenit.

Journal no 1019 du 29.01.2003
 (00846170 / CH-550.1.033.000-2)

Mutationen

Mutazioni

Mutazioni

Mutazioni

■ **Alain Jaton**, à Lausanne, acquisition et gestion de portefeuilles d'actions (FOSC du 30.10.1984, p. 3846). Siège transféré à Pully, chemin du Pré-de-la-Tour 10. Le titulaire est désormais à Moudon.

Journal no 1020 du 29.01.2003
 (00846172 / CH-550.0.055.656-8)

■ **Banque MeesPierson BGL SA**, à Nyon (FOSC du 17.01.2003, p. 16). Le sous-directeur van Geyt Stefan, désormais à Gland, est nommé directeur adjoint et continue à signer collectivement à deux. Waldispühl Simone est désormais Küzi Simone, d'Ostermundigen, à Zoug. Stein Yves et Carrel Florian sont désormais à Genève, et Huber Bernhard J., à Nyon. Signature collective à deux est conférée à Sheikh Mubashir, des USA, à Genève, directeur adjoint, et Grekas Dimitrios, de Grèce, à Genève, sous-directeur. Procuration collective à deux est conférée à Koch Patric, de Schwarzenberg, à Oetwil am See.

Journal no 1021 du 29.01.2003
 (00846174 / CH-550.0.082.896-6)

■ **Caisse de pensions de Castolin S.A.**, à Saint-Ulpice (VD), fondation (FOSC du 02.09.2002, p. 12). Statuts modifiés le 23 décembre 2002 (décision du Département des institutions et des relations extérieures). Nouveau but: protéger le personnel de ECG Immobilier S.A. (anciennement Castolin S.A.), les anciens salariés de Castolin S.A. affiliés à la Caisse au 30 septembre 2000 et transférés à Castolin Eutectic International S.A. ainsi que le personnel des sociétés qui sont financièrement ou économiquement liées à ECG Immobilier S.A. des conséquences économiques de la retraite, de l'invalidité et du décès. Conseil: nombre pair de membres, quatre au moins.

Journal no 1022 du 29.01.2003
 (00845722 / CH-550.0.117.662-7)

■ **CAROLL International Suisse**, précédemment à Genève (FOSC du 08.07.2002, p. 6). Siège transféré à Le Mont-sur-Lausanne. En Budron 7 C. Statuts primitifs du 6 juin 2002 modifiés le 11 novembre 2002. But: affaires industrielles et/ou commerciales, commerce, distribution, location de marchandises, d'articles de bonneterie, de vêtements confectionnés, et d'une manière générale d'articles textiles, et d'articles de prêt-à-porter et accessoires; fabrication, commerce, distribution de produits de parfumerie, de cosmétique et d'hygiène; acquisition, exploitation, concession de licences de marques, modèles et dessins, de brevets et franchises de ces marques; création, location, commerce, prise à bail, de fonds de commerce, immeubles, magasins, ateliers, établissements industriels et commerciaux relatifs au but principal, dans les limites de la législation sur l'acquisition d'immeubles par des personnes à l'étranger. Capital-actions entièrement libéré: CHF 2'220'000, divisé en 2'220 actions nominatives de CHF 1'000. Organe de publication: Feuille officielle suisse du commerce. Administration: Lioriot Thierry, de France, à Paris (France), président, avec signature individuelle, Ischy Bernard, de Pully, à Lutry, et Kiss-Borlase Etienne, de Genève, à Colongne-Bellevoie, tous deux avec signature collective à deux. Réviseur: DELOITTE & TOUCHE SA, à Meyrin.

Journal no 1023 du 29.01.2003
 (00845724 / CH-660.1.274.002-3)

■ **CF Immobilier Compagnie Foncière S.A.**, à Rougemont (FOSC du 12.08.1999, p. 5525). Kenzer Conseil SA n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: Henchoz Treuhard AG, à Saanen.

Journal no 1024 du 29.01.2003
 (00845726 / CH-550.0.167.411-0)

■ **Chatelan et Cie S.A.**, à La Tour-de-Peilz, exécution de travaux pour routes (FOSC du 29.06.1998, p. 4442). Société Fiduciaire Fidyver SA n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: Fiduciaire Stanley Nicolas SA, à Lausanne.

Journal no 1025 du 29.01.2003
 (00845728 / CH-550.0.119.122-0)

■ **Corpus photographicum of drawings**, à Aubonne, société anonyme, création d'une documentation photographique de dessins (FOSC du 21.07.1997, p. 5163). STG-Coopers & Lybrand S.A. n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: Fiduciaire Ofréx, à Lausanne.

Journal no 1026 du 29.01.2003
 (00845730 / CH-550.0.147.180-5)

■ **Fondation de la Société industrielle et commerciale Yverdon-Grandson**, à Yverdon-les-Bains, permettre à des jeunes de faire un apprentissage ou des études (FOSC du 01.07.1996, p. 3910). Statuts modifiés le 19 décembre 2002 (décision du Département des institutions et des relations extérieures) sur des points non soumis à publication. Vanderauvera Alain et Mewuy Michel ne sont plus membres du conseil; leur signature est radiée. Nouveaux membres du conseil avec signature collective à deux: Evard René, de Chézard-Saint-Martin, à Yverdon-les-Bains, président, et Gentizon Eric, de Constantine, à Yverdon-les-Bains.

Journal no 1029 du 29.01.2003
 (00846178 / CH-550.0.174.316-0)

■ **Fonds de prévoyance de l'Association vaudoise des organismes privés pour enfants, adolescents et adultes en difficulté et de l'Association vaudoise des travailleurs de l'éducation spécialisée**, à Paudex, fondation (FOSC du 11.01.2002, p. 20). Gilliéron Georges n'est plus membre du conseil; sa signature est radiée. La fondation est engagée par Vidoudez Henri, nommé président, ou Roethlisberger Jean-Marc, vice-président, signant collectivement à deux avec Krattinger Bernard, lequel n'est plus président mais reste membre du conseil, ou Georges Milliet, de Bonvillars, à Lausanne, vice-président.

Journal no 1030 du 29.01.2003
 (00846180 / CH-550.0.059.224-1)

■ **Fédération vaudoise des entrepreneurs (FVE)**, à Toilochez, société coopérative (FOSC du 01.03.2002, p. 15). Duverny Jean et Moraz Marcel, inscrits sans signature, ne sont plus administrateurs. Nouveaux administrateurs sans signature: Henchoz Wilfried, de Rossinière, à Saint-Prex, Niculier Yves, de et à Oleyres, Renaud Marcelin, de Rochefort, à Saint-Léger-La Chiéssaz, et Steck Bernard, de et à Moudon.

Journal no 1028 du 29.01.2003
 (00846176 / CH-550.0.170.305-3)

■ **GERANCE DE PATRIMOINE E. MORENO & M. MICHAELI SA**, à Pully (FOSC du 15.11.2002, p. 13). L'administrateur et secrétaire Michaeli Michele signe désormais collectivement à deux. Nouvel administrateur avec signature collective à deux: Sax Christian, de et à Lausanne. Fiduciaire Christian Sax n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: Fiduciaire Saugy S.A., à Lausanne.

Journal no 1031 du 29.01.2003
 (00845732 / CH-550.1.031.904-2)

■ **Giovanni Lurathi International Food + Wine Trading**, à Pully, commerce international de produits alimentaires (FOSC du 17.01.2003, p. 17). Rectificatif. Nouvelle raison de commerce: **Giovanni Lurati International Food + Wine Trading** (et non Lurathi comme publié).

Journal no 1032 du 29.01.2003
 (00845734 / CH-550.1.006.496-5)

■ **Griesser S.A.**, succursale de Lausanne, fabrication et vente d'installations de protection contre le soleil et les intempéries (FOSC du 11.12.2002, p. 15). Siège principal: Aadorf. La procuration de Buchmann Edgar est éteinte.

Journal no 1033 du 29.01.2003
 (00845736 / CH-550.0.049.835-9)

■ **H & K opticiens S.A.**, à Lausanne (FOSC du 15.08.2000, p. 5554). Fiduciaire Saugy S.A. n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: Set société fiduciaire SA études juridiques, fiscales et financières, à Lausanne.

Journal no 1034 du 29.01.2003
 (00845738 / CH-550.1.011.386-2)

■ **Huit diffusion S.A.**, à Lausanne, commerce et diffusion de vêtements et de tout produit textile (FOSC du 17.10.2002, p. 14). Nouveau réviseur: PSI Fiduciaire et Gérance Sàrl, à Lutry.

Journal no 1035 du 29.01.2003
 (00846182 / CH-550.0.092.512-9)

■ **KPMG Fides Peat**, succursale de Lausanne, services se rattachant aux activités d'une société de conseil et de vérification économique (FOSC du 20.11.2002, p. 14). Société anonyme avec siège principal à Zurich. La signature de Mathers Bruce, Buck Arthur et Itzensohn Elmar est radiée. Rufi Bernard, qui n'est plus administrateur, continue à signer collectivement à deux. La succursale est également engagée par la signature collective à deux de Dommann Hieronymus, de Sempach, à Zurich, Lanfranconi Orlando, de Poschiavo, à Suhr, Robertson Stuart, de Grande-Bretagne, à Thalwil, et Widmer Dieter, de Kilchberg (ZH), à Stettlen, administrateurs.

Journal no 1036 du 29.01.2003
 (00846184 / CH-550.0.095.114-1)

■ **Le Farinet-Lausanne S.A.**, à Lausanne, exploitation de tea-rooms, bars à café (FOSC du 12.08.1999, p. 5525). Fiduciaire Cherpillod n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: Fiduciaire conseil Michel Strahm SA, à Lausanne.

Journal no 1037 du 29.01.2003
 (00846186 / CH-550.0.091.437-3)

■ **METALOR TECHNOLOGIES MEDICAL SA**, à Penthalaz, fabrication, développement et commerce de produits obtenus par la technologie de déformation (FOSC du 26.11.2002, p. 15). Arthur Andersen AG n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: Ernst & Young SA, à Lancy.

Journal no 1038 du 29.01.2003
 (00846188 / CH-550.0.112.882-8)

■ **Neutra Fiduciaire S.A.**, à Lausanne (FOSC du 02.02.2001, p. 825). La signature de Lanz Rudolf, qui n'est plus administrateur, Budry Christian, Cornu Yves, Eggenchwiler Willy, Gandolfi Gabriele, Gilli Bernhard, Graeppli Charles-André, Hegglin Armin, Landtwing Armin, Mottis Yves, Ogay Daniel, Roduit Bernard, Savioz Claude, Torche Gilbert, Tschan Walter, Ulrich Eugen et Wilhelm Georges est radiée. La procuration de Grognez Isabelle Mia et Schrok Berend est éteinte. Bernhard Fabrice, Heri Claude, et Perriard Roland, dont la procuration est éteinte, engagent désormais la société par une signature collective à deux.

Journal no 1039 du 29.01.2003
 (00845740 / CH-550.0.105.881-1)

■ **Oronzo Marrocco**, à Vevey, conseils juridiques, spécialement dans le droit italien (FOSC du 24.09.1993, p. 5023). Nouvelle raison de commerce: **Conseils Oronzo Marrocco**. Siège transféré à Paudex, rue de la Fontaine 4. Nouvel objet: conseils dans le domaine des assurances, notamment des assurances sociales, et conseils juridiques, spécialement dans le droit italien.

Journal no 1040 du 29.01.2003
 (00845742 / CH-550.0.046.912-7)

■ **Pianowelt GmbH**, succursale de Lausanne, commerce de pianos et d'autres instruments de musique (FOSC du 30.10.2000, p. 7382). Siège principal: Neuchâtel. La signature de Baumgartner Simon est radiée. La succursale est également engagée par la signature individuelle de Baumgartner Thomas, de Zurich, à Gerzensee, associé-gérant.

Journal no 1041 du 29.01.2003
 (00845744 / CH-550.1.018.664-8)

■ **Pittet S.A.**, à Yverdon-les-Bains, exploitation d'une entreprise d'entretien routier (FOSC du 03.03.1994, p. 1209). Société Fiduciaire Fidyver S.A. n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: Fiduciaire Stanley Nicolas SA, à Lausanne.

Journal no 1042 du 29.01.2003
 (00845746 / CH-550.0.178.224-8)

■ **Restaurant de la Voile d'Or Sàrl**, à Lausanne (FOSC du 29.03.2001, p. 2338). Dissolution: 23 janvier 2003. La liquidation est opérée sous la raison sociale **Restaurant de la Voile d'Or Sàrl en liquidation**. L'associé Fatton Olivier, qui n'est plus gérant, est liquidateur avec signature individuelle. Turiani Attilio n'est plus gérant; sa signature est radiée.

Journal no 1043 du 29.01.2003
 (00846190 / CH-550.1.023.035-5)

■ **Roxel Sà r.l.**, à Chavannes-de-Bogis (FOSC du 15.05.1996, p. 2819). La société ayant transféré son siège à Bellevue (FOSC du 23.01.2003, p. 9), la raison sociale est radiée d'office du Registre du commerce du canton de Vaud.

Journal no 1044 du 29.01.2003
 (00846192 / CH-550.0.173.018-8)

■ **Semson S.A.**, à Montreux, commerce de tout produit pétrolier (FOSC du 14.03.2001, p. 1903). La société ayant transféré son siège à Gruyères sous la raison sociale Logfin SA (FOSC du 22.01.2003, p. 7), la raison sociale est radiée d'office du Registre du commerce du canton de Vaud.

Journal no 1045 du 29.01.2003
 (00846194 / CH-550.1.021.036-9)

■ **SER société d'exploitation de résidences S.A.**, à Rennens (VD) (FOSC du 13.10.1997, p. 7460). Dissolution: 22 janvier 2003. La liquidation est opérée sous la raison sociale **SER société d'exploitation de résidences S.A. en liquidation**. Schilt Rudolf, qui n'est plus administrateur, est liquidateur avec signature individuelle. Emery Jean-Luc et Nussbaumer Bernhard ne sont plus administrateurs; leur signature est radiée. La signature de Russi Bernard est radiée.

Journal no 1046 du 29.01.2003
 (00846196 / CH-550.0.085.612-0)

■ **Stryker-Osteonics SA**, précédemment à Bioggio (FOSC du 17.04.2002, p. 11). Siège transféré à Montreux, Grand-Rue 90. Statuts primitifs du 22 août 1995 modifiés en dernier lieu le 24 janvier 2003. Nouveau but: commercialisation, promotion et commerce d'équipements et dispositifs médicaux, de leurs accessoires ainsi que de tout produit connexe; acquisition et vente de biens mobiliers; exécution d'évaluations ainsi que conseils relatifs au développement de projets industriels de tout genre en relation avec le domaine d'activité précité. Capital-actions entièrement libéré: CHF 100'000, divisé en 100 actions au porteur de CHF 1'000. Organe de publication: Feuille officielle suisse du commerce. Maseri Gianni n'est plus administrateur, sa signature est radiée. Administration: Koopmans Petrus Frederikus Henrikus, des Pays-Bas, à Saint-Léger-La Chiéssaz, président, avec signature individuelle, Wulschleger Dieter, d'Aarburg, à Montreux, et Constantinescu Calin, de Genève, désormais à Lugano, directeur, tous deux avec signature collective à deux. La société est également engagée par la signature collective à deux d'Aragone Giovanni, d'Italie, à Pregassona, et Chandon Denis, de Corcelles-près-Payerne, à Divonne-les-Bains (France), directeurs. Ernst & Young AG, à Lugano, n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: Ernst & Young SA, à Lancy.

Journal no 1047 du 29.01.2003
 (00846198 / CH-514.3.007.775-3)

■ **Taxi Thoma, Fernand et Martina Thoma**, à Montreux, société en nom collectif, service de taxi et transport professionnel de personnes (FOSC du 21.09.1998, p. 6503). Thoma Martina se nomme désormais Sonnenberg Martina. Nouvelle raison sociale: **Taxi Thoma, Fernand Thoma et Martina Sonnenberg**.

Journal no 1048 du 29.01.2003
 (00845748 / CH-550.0.177.029-3)

■ **Uniglobe Sàrl**, à Montreux, entreprise générale de construction (FOSC du 23.01.2003, p. 17). Ferrara Pinuccio est désormais à Annemasse (France).

Journal no 1049 du 29.01.2003
 (00845750 / CH-621.4.004.580-2)

Lösungen

Radiations

Cancellazioni

■ **Chez Denis' Deniz Bas**, à Lausanne, restauration à l'emporter et vente de boissons sans alcool (FOSC du 11.06.2002, p. 15). La raison est radiée par suite d'association du titulaire.

Journal no 1052 du 29.01.2003
 (00846200 / CH-550.1.029.959-0)

■ **Atelier Delta S.A. en liquidation**, à Lausanne, activités dans le domaine de l'architecture, de l'urbanisme et des expertises d'immeubles (FOSC du 28.02.2001, p. 1510). La liquidation étant terminée, la raison sociale est radiée.

Journal no 1050 du 29.01.2003
 (00845752 / CH-550.0.099.932-4)

■ **Cadmos, Ludwig Segesser von Brunegg**, à Lausanne, commerce dans le domaine informatique et électronique (FOSC du 27.07.1998, p. 5192). La raison est radiée par suite de cessation d'activité.

Journal no 1051 du 29.01.2003
 (00845754 / CH-550.0.065.865-9)

■ **Ensec S.A. en liquidation**, à Le Mont-sur-Lausanne, importation et distribution de matériels techniques et de produits chimiques et conseils en matière de sécurité et d'entretien dans le domaine de la protection de l'environnement (FOSC du 28.04.1998, p. 2857). La liquidation étant terminée, la raison sociale est radiée.

Journal no 1053 du 29.01.2003
 (00846202 / CH-550.0.086.217-2)

■ **GFI International SA succursale de Lausanne**, à Lausanne, services, formation et fourniture de matériel et logiciels dans le domaine des communications (FOSC du 14.06.2002, p. 17). Siège principal: Plan-les-Ouates. La raison sociale est radiée par suite de suppression de la succursale.

Journal no 1054 du 29.01.2003
 (00846204 / CH-550.1.030.004-4)

■ **Jaillet S.A., succursale de Lausanne**, à Lausanne, mandats, travaux, conseils et études dans le domaine du génie civil, des travaux publics et de la construction. (FOSC du 26.03.1992, p. 1371). Siège principal: Aubonne. La raison sociale est radiée par suite de suppression de la succursale.

Journal no 1056 du 29.01.2003
(00845756 / CH-550.0.109.460-7)

■ **Jaillet SA, succursale de Châtillens**, à Châtillens, mandats, travaux, conseils et études dans le domaine du génie civil, des travaux et de la construction (FOSC du 02.03.1992, p. 958). Siège principal: Aubonne. La raison sociale est radiée par suite de suppression de la succursale.

Journal no 1055 du 29.01.2003
(00846206 / CH-550.0.109.460-4)

■ **Jean Sarel**, à Coppet, consultant en sécurité (FOSC du 25.08.1993, p. 4484). La raison est radiée par suite de cessation d'activité.

Journal no 1057 du 29.01.2003
(00845758 / CH-550.0.007.564-6)

■ **Menuiserie Jean-Rodolphe Blank S.A. en liquidation**, à Granges-près-Marnand (FOSC du 24.01.2001, p. 0573). La liquidation étant terminée, la raison sociale est radiée.

Journal no 1058 du 29.01.2003
(00845760 / CH-550.0.166.744-0)

■ **Pharmacie des Pâquis S.A., Cheseaux-sur-Lausanne, en liquidation**, à Cheseaux-sur-Lausanne (FOSC du 12.09.2001, p. 7111). La liquidation étant terminée, la raison sociale est radiée.

Journal no 1059 du 29.01.2003
(00845762 / CH-550.1.000.340-0)

■ **S.I. de la Place Vevey S.A. en liquidation**, à Vevey (FOSC du 22.10.1999, p. 7247). La liquidation étant terminée, la raison sociale est radiée.

Journal no 1060 du 29.01.2003
(00846208 / CH-550.0.117.260-0)

■ **Société Coopérative du Chalet Simplex en liquidation**, à Lausanne (FOSC du 25.10.2000, p. 7288). La liquidation étant terminée, la raison sociale est radiée.

Journal no 1061 du 29.01.2003
(00846210 / CH-550.0.116.701-5)

■ **Tapis persans A. Rouhani**, à Lausanne, commerce de tapis (FOSC du 05.07.1973, p. 1913). L'entreprise n'étant pas soumise à l'inscription (cf. art. 54 ORC), la raison est radiée.

Journal no 1062 du 29.01.2003
(00846212 / CH-550.0.052.170-4)

■ **VALFOREST Gabriel Freihold**, à Le Chenit, travaux forestiers (FOSC du 11.01.2002, p. 19). La raison est radiée, les actifs et passifs ayant été apportés à la société Valforest SA, au Chenit.

Journal no 1063 du 29.01.2003
(00846214 / CH-550.1.028.147-2)

VS

Oberwallis (VS)

Neueintragungen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **Bäckerei-Konditorei Kristall, Imstepf Marlies**, in Ulrichen, 3988 Ulrichen, neue Einzelfirma. Zweck: Betrieb einer Bäckerei und Konditorei. Übernimmt das Geschäft mit Aktiven und Passiven der erloschenen Kollektivgesellschaft 'Bäckerei-Konditorei & Restaurant Kristall, Fam. Hugo Imstepf', in Ulrichen. Eingetragene Personen: Imstepf-Imfeld, Marlies, von Eggerberg, Mund, Lalden und Ulrichen, in, Inhaberin, mit Einzelunterschrift.

Tagbuch Nr. 96 vom 29.01.2003
(00845764 / CH-600.1.011.583-4)

■ **Hotel National Zermatt AG**, in Zermatt, Linke Uferstrasse, 3920 Zermatt, neue Aktiengesellschaft. Statutendatum: 24. 01. 2003. Zweck: Führung und Vermietung von Gastrobetrieben aller Art sowie Erbringung aller damit zusammenhängenden Dienstleistungen. Kann Zweigniederlassungen errichten, sich bei anderen Betrieben beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmungen erwerben. Kann Liegenschaften erwerben, veräußern und belasten sowie Urheberrechte, Patente und Lizenzen aller Art erwerben, verwalten und veräußern. Aktienkapital: CHF 200'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 200'000.--. Aktien: 200 Namenaktien zu CHF 1'000.--. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage/Sachübernahme: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung das Geschäft der im Handelsregister nicht eingetragenen Kollektivgesellschaft 'Hotel National, Julien Johann & Kinder', in Zermatt, gemäss Übernahmebilanz per 31.10.2002 mit Aktiven (Umlauf- und Anlagevermögen, dazugehörig die Parzelle Nr. 499, Plan 3, Unterermatten, 1725m²) von CHF 7'104'329.14 und Passiven (Fremdkapital) von CHF 284'3984.80, im Werte und zum Preise von CHF 4'260'344.34, wofür 200 Namenaktien zu CHF 1'000.-- ausgegeben werden und CHF 4'060'344.34 als Darlehen bestehen bleibt. Publikationsorgan: SHAB für alle gesetzlich vorgeschriebenen und Amtsblatt des Kantons Wallis für alle übrigen. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen schriftlich. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Métry-Julien, Marie-Josy, von Zermatt, in Zermatt, Präsidentin des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit einem Mitglied; Taugwalder-Julen, Andrea, von Zermatt, in Zermatt, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektiv-

unterschrift zu zweien mit der Präsidentin; Julien, Christian, von Zermatt, in Zermatt, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit der Präsidentin; Julien, Eduard, von Zermatt, in Zermatt, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit der Präsidentin; HRT Revisions AG, in Sion, Revisionsstelle.

Tagbuch Nr. 97 vom 29.01.2003
(00845766 / CH-600.3.011.584-7)

Mutationen
Mutations
Mutazioni

■ **EHC Visp Sport AG**, in Visp, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 214 vom 05. 11. 2002, S. 14, Publ. 715208). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Blatter, Corinne, von Ulrichen, in Visp, Sekretärin des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Präsidenten; Schmidt, Philipp, von Reckingen VS, in Visp, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Anthamatten, Thomas, von Saas Balen, in Visp, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Präsidenten. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Borer, Viktor, von Ried-Brig, in Naters, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Präsidenten; Burgener, Armand, von Raron, in Raron, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Präsidenten; Perren, Silvio, von Zermatt, in Zermatt, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Präsidenten.

Tagbuch Nr. 98 vom 29.01.2003
(00845768 / CH-600.3.010.784-0)

■ **Schweizer Ski- und Snowboardschule Fiesch**, in Fiesch, Verein (SHAB Nr. 214 vom 04. 11. 1998, S. 7529). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Burgener, Bernhard, von Fiesch, in Fiesch, Präsident des Vorstandes, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bortis, Patrick, von Fiesch, in Fiesch, Präsident des Vorstandes, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagbuch Nr. 99 vom 29.01.2003
(00845770 / CH-600.6.002.035-1)

Löschungen
Radiations
Cancellazioni

■ **Bäckerei-Konditorei & Restaurant Kristall, Fam. Hugo Imstepf**, in Ulrichen, Betrieb einer Bäckerei und Konditorei. Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 94 vom 18.05.1998, S. 3369). Die Gesellschaft hat sich aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen. Die Aktiven und Passiven gehen auf die Einzelfirma 'Bäckerei-Konditorei Kristall, Imstepf Marlies', in Ulrichen, über.

Tagbuch Nr. 100 vom 29.01.2003
(00846216 / CH-600.2.002.676-7)

■ **FORAMAT SA**, in Gampel, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 118 vom 20. 06. 2000, S. 4153), mit Hauptsitz in: Genf. Die Firma wird infolge Aufhebung der Zweigniederlassung gelöscht.

Tagbuch Nr. 101 vom 29.01.2003
(00846218 / CH-600.9.010.615-1)

■ **Martin Gruber, Elektr. Anlagen**, in St. Niklaus, Einzelfirma (SHAB Nr. 259 vom 05. 11. 1975, S. 2954). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

Tagbuch Nr. 102 vom 29.01.2003
(00846220 / CH-600.1.009.372-6)

Bas-Valais (VS)

Neueintragungen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **DSMI electronics S.A.**, à Isérables, 1914 Isérables, nouvelle société anonyme. Date des statuts: 23. 01. 2003. But: exploitation d'une entreprise de décolletage, assemblage de machines et d'outillages ainsi que toutes opérations et fonctions convergentes à son but, y compris participation à d'autres entreprises, acquisition et vente d'immeubles, octroi de prêts à ses actionnaires ou des tiers si cela favorise ses intérêts. Capital-actions: CHF 150'000.--, entièrement libéré. Actions: 150 actions de CHF 1'000.-- nominatives avec clause d'agrément. Organe de publication: FOSC. Personnes inscrites: Radicchi, Raffaello, de La Chaux-de-Fonds, à La Chaux-de-Fonds, administrateur unique, avec signature individuelle; Bolis, Antonio Angelo, de Orsières, à Praz-de-Fort (Orsières), directeur, avec signature individuelle; Société Fiduciaire Vigilis SA, à La Chaux-de-Fonds, organe de révision.

Journal no 115 du 29.01.2003
(00846222 / CH-621.3.006.755-1)

■ **FD Bois Fellay-Dorsaz Sàrl**, à Vollèges, Prodelein, 1941 Vollèges, nouvelle société à responsabilité limitée. Date des statuts: 21. 01. 2003. But: travaux de rénovation, transformation, fabrication et de réparation sur bois en tous genres, encadrement de tableaux, photos, miroirs; fabrication et rénovation de mobilier en vieux bois, création, fabrication et pose de cuisines, de stands pour foires, magasins et boutiques; tous travaux intérieurs et extérieurs nécessitant la prise en charge totale du chantier, commerce et représentation de biens de toutes sortes; importation et exportation, participation à d'autres entreprises. Capital social: CHF 20'000.--. Organe de publication: FOSC. Capital social entièrement libéré. Personnes inscrites: Dorsaz, Christian, de Liddes, à Vollèges, associé et gérant, avec signature collective à deux,

pour une part sociale de CHF 10'000.--; Fellay, Freddy, de Bagnes, à Martigny, associé et gérant, avec signature collective à deux, pour une part sociale de CHF 10'000.--.

Journal no 116 du 29.01.2003
(00846224 / CH-621.4.006.773-2)

Mutations
Mutations
Mutazioni

■ **ADEM SERVICES SA**, à Martigny, prise et gestion de participations financières (FOSC no 224 du 19. 11. 2002, p. 13, publ. 734320). Modification des statuts: 23. 01. 2003. Nouveau but: prise et gestion de participations financières; organisation, direction et contrôle de l'activité d'autres sociétés; assistance professionnelle en matière administrative, commerciale et financière; la société peut acheter, vendre, louer tout immeuble à l'étranger exclusivement; toute opération financière ou commerciale convergente.

Journal no 117 du 29.01.2003
(00845772 / CH-621.3.002.693-7)

■ **Alro Engineering S.A.**, à Martigny, étude, conception, réalisation de systèmes de réglage, etc... (FOSC no 53 du 18. 03. 2002, p. 15). Personne et signature radiée: Rohrer, Alois, de Rudofstetten-Friedlisberg, à Rudofstetten-Friedlisberg, président, avec signature individuelle. Inscription ou modification de personnes: Jacquéroz, Roland, de Martigny, à Martigny, président, avec signature individuelle [précédemment: secrétaire]; Bovey, Patrick, de Neyruz FR, à Neyruz FR, vice-président, avec signature individuelle.

Journal no 118 du 29.01.2003
(00845774 / CH-621.3.000.032-7)

■ **Fercoupo Sàr.l.**, à Vouvrly, entreprise de ferblanterie, couverture, sanitaire et chauffage (FOSC no 203 du 19. 10. 1994, p. 5753). Modification des statuts: 22. 01. 2003. Personnes et signatures radiées: Pousaz, Pierre-Alain, de Ollon, à Monthey, associé, sans droit de signature, pour une part sociale de CHF 10'000.--; Cottier, René, de Rougemont, à Yvorne, associé, sans droit de signature, pour une part sociale de CHF 10'000.--. Inscription ou modification de personnes: Pot née Roch, Anne-Marie, de Vouvrly, à Vouvrly, associée et gérante, avec signature individuelle, pour une part sociale de CHF 30'000.-- [précédemment: pour une part sociale de CHF 10'000.--].

Journal no 119 du 29.01.2003
(00845776 / CH-621.4.002.208-7)

■ **Fondation de la Providence**, à Bagnes, exploiter un foyer de retraite pour personnes âgées, etc..., fondation (FOSC no 59 du 26. 03. 1998, p. 2093). Personnes et signatures radiées: Berthod, René, de Orsières, à Orsières, vice-président, avec signature collective à deux sauf avec la présidente; Michellod, Georges, de Bagnes, à Liddes, membre, avec signature collective à deux avec la présidente ou le vice-président; Vaudan, Angelin, de Bagnes, à Montagnier (Bagnes), membre, avec signature collective à deux avec la présidente ou le vice-président. Inscription ou modification de personnes: Fellay, Gérard, de Bagnes, à Versègères (Bagnes), vice-président, avec signature collective à deux sauf avec la présidente [précédemment: Fellay, Gérard, membre, avec signature collective à deux avec la présidente ou le vice-président]; Thétaz, Jean-François, de Orsières, à Le Châtelard (Orsières), secrétaire, avec signature collective à deux avec la présidente ou le vice-président; Youtaz, Jacques, de Sembrancher, à Sembrancher, membre, avec signature collective à deux avec la présidente ou le vice-président; Selz née Rudaz, Raymonde, de Sion, à Verrier (Bagnes), membre, avec signature collective à deux avec la présidente ou le vice-président.

Journal no 120 du 29.01.2003
(00845778 / CH-621.7.001.825-3)

Löschungen
Radiations
Cancellazioni

■ **Polyvalence Prados**, à Massongex, serrurerie, tuyauterie, sanitaire, peinture, menuiserie, électricité, soudure, dépannage, raison individuelle (FOSC no 131 du 07. 07. 2000, p. 4648). Radiation par suite de cessation d'activité.

Journal no 121 du 29.01.2003
(00846226 / CH-621.1.005.980-7)

Valais Central (VS)

Neueintragungen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **Phytopôle alpin SA**, à Sion, 6, rue des Remparts, 1950 Sion, nouvelle société anonyme. Date des statuts: 8. 01. 2003. But: constituer une plate-forme afin des différentes entités de recherche et de développement afin de favoriser les échanges et de générer des idées nouvelles par le dépôt de brevets et la création de nouveaux produits en relation avec les plantes médicinales et aromatiques. A cet effet, elle développe un pôle technologique axé sur la mise en valeur des plantes médicinales et aromatiques. Elle réunit notamment des PME, des instituts de recherche des HES, des universités, des stations fédérales; des centres R & D d'industries; une pépinière d'entreprises. La société peut effectuer toutes les opérations en relation directe ou indirecte avec sa mission et notamment la transformation des plantes et de leurs extraits dans le but de développer des produits, la gestion commerciale, administrative et technique des bâtiments et des infrastructures du phytopôle alpin. Capital-actions: CHF 100'000.--, entièrement libéré. Actions: 100 actions nominatives de CHF 1'000.-- avec restriction de transmissibilité. Organe de publication: FOSC et BO. Personnes inscrites: Mudy, François, de Lens et Sion, à Sion, président, avec signature collective à deux; Cusani, Josy, de

Evionnaz, à Martigny, vice-président, avec signature collective à deux; Pfefferli, Gérard, de Sion, à Sion, administrateur, avec signature collective à deux; Moix, Bernard, de Sion et Saint-Martin VS, à Sion, administrateur, avec signature collective à deux; Peruchoud, Dominique, de Chalais, à Réchy (Chalais), administrateur, avec signature collective à deux; Praz, Jean-Daniel, de Nendaz, à Sion, secrétaire hors-conseil, sans droit de signature; ECSA Fiduciaire SA, à Sion, organe de révision.

Journal no 163 du 29.01.2003
(00846228 / CH-626.3.007.898-6)

Mutations
Mutations
Mutazioni

■ **Banque Migros, succursale de Sion**, à Sion, succursale (FOSC no 24 du 05. 02. 2002, p. 17), avec siège principal à: Zürich. Personnes et signatures radiées: Arnold, Jean-Pierre, de Genève, à Genève, membre de la direction, avec signature collective à deux limitée à la succursale; Steinmann, René, de Seuzach, à Plan-les-Orates, membre de la direction, avec signature collective à deux limitée à la succursale. Inscription ou modification de personnes: Reich, Fritz, de Watwil, à Wallisellen, membre de la direction générale, avec signature collective à deux; Nedwed, Harald, de Aesch BL, à Bottmingen, membre de la direction, avec signature collective à deux; Züger, Stephan, de Zug et Rapperswil, à Jona, membre de la direction, avec signature collective à deux.

Journal no 164 du 29.01.2003
(00846230 / CH-626.9.000.146-5)

■ **Ecole Lémania (Valais)**, à Sion, exploitation et développement d'écoles, ainsi que toutes activités dans le domaine de la communication et de l'éducation, société anonyme (FOSC no 104 du 03. 06. 2002, p. 15, publ. 493680). Personne et signature radiée: R.C.R. Région SA, à Lausanne, organe de révision. Inscription ou modification de personnes: du Pasquier, Philippe, de Lausanne, à Pully, administrateur, avec signature collective à deux; Eura Audit Suisse SA succursale de Lausanne, à Lausanne, organe de révision.

Journal no 165 du 29.01.2003
(00846232 / CH-626.3.003.019-4)

■ **Papival Emballages SA**, à Sion, achat et vente, en gros et en détail, de papiers, de cartonnages, d'articles similaires en plastique, société anonyme (FOSC no 209 du 29. 10. 2002, p. 15, publ. 705216). Modification des statuts: 28. 01. 2003. Nouveau capital-actions: CHF 800'000.--, entièrement libéré. Actions: 800 actions au porteur de CHF 1'000.-- [précédemment: 300 actions de CHF 1'000.-- chacune, au porteur]. Fais qualifiés: [biffé: Apport à la société par Antoine Vuignier, de Lucien, à Champlan-Grimsuat, Paul Vergères, de Tobie, à Sion, Cécile Vuignier, née Mathis, à Champlan-Grimsuat, de machines, de matériel et matière premières. selon inventaire du 26 juillet 1961, et ce pour le prix de Fr. 50'000.--. Le dit apport a été accepté pour le prix de Fr. 50'000.--, payable par remise de 50 actions de Fr. 1'000.-- aux apporteurs, toutes entièrement libérées]. Personne et signature radiée: Consulco SA, à Fribourg, organe de révision. Inscription ou modification de personnes: Rey, Jean-Noël, de Chermignon, à Saint-Léonard, président, avec signature collective à deux; Fiduciaire Fidag SA, à Martigny, organe de révision. [autres modifications statutaires non soumises à publication].

Journal no 166 du 29.01.2003
(00845780 / CH-626.3.001.153-4)

■ **Precior SA**, précédem. à Crissier, commerce en gros d'articles de bijouterie et de pierres précieuses, société anonyme (FOSC du 19. 08. 2002, p. 12). Modification des statuts: 27. 01. 2003. Nouveau siège: Evolène. Nouvelle adresse: 1985 Villaz. But: commerce en gros d'articles de bijouterie et de pierres précieuses. Capital-actions: CHF 100'000.--, entièrement libéré. Actions: 100 actions nominatives de CHF 1'000.-- avec restriction quant à la transmissibilité. Organe de publication: FOSC. Inscription ou modification de personnes: MHR Révision SA, à Morges, organe de révision [comme précédemment]; Ghlietti, Carlo, de Chiasso, à Villaz (Evolène), administrateur unique, avec signature individuelle [précédemment: à Crissier].

Journal no 167 du 29.01.2003
(00845782 / CH-550.0.092.235-5)

■ **Valbois SA Conthey**, à Conthey, commerce de bois, de panneaux de tous genres et de matériaux de construction, importation et exportation de tous produits, société anonyme (FOSC no 243 du 14. 12. 2001, p. 9858). Inscription ou modification de personnes: Stohler, Salome, de Pratteln et Bâle, à Rodersdorf, vice-présidente, sans droit de signature; Abt, Dieter, de Bâle, à Bettingen, secrétaire, sans droit de signature.

Journal no 168 du 29.01.2003
(00845784 / CH-626.3.002.057-6)

■ **Zschokke Entreprise Générale SA**, à Sion, succursale (FOSC no 74 du 18. 04. 2002, p. 16, publ. 433730), avec siège principal à: Genève. Inscription ou modification de personne: Chèvre, Michel, de Mettembert, à Grimsuat, avec procuration collective à deux.

Journal no 169 du 29.01.2003
(00845786 / CH-626.9.004.022-4)

ZG

Neueintragen Nouvelles inscriptions Nuove iscrizioni

■ **Lüthi & Co. Consulting GmbH**, Sitz: Hünenberg, Domizil: c/o Roman Fuchs, Hünenbergstrasse 65, 6330 Cham, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragen). Statutendatum: 09.12.2002, 24.01.2003. Zweck: Erwerb, Ueberbauung und Veräusserung von Grundstücken, Beteiligung an Grundstücken aller Art im In- und Ausland, Erbringung von Beratungen aller Art sowie Vermietung, Vermittlung und Verwaltung von Immobilien; kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmungen erwerben oder sich mit solchen zusammenschliessen, mit Waren aller Art handeln sowie Grundeigentum an- und verkaufen. Stammkapital: CHF 20'000. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage: Die Aktiven von CHF 2'000.00 und die Passiven von CHF 0.00 der im Handelsregister nicht eingetragenen Kollektivgesellschaft "Lüthi & Co.", in Uetzendorf, gemäss Sacheinlagevertrag vom 20. und Bilanz per 09.12.2002 zum Preis von CHF 2'000.00, welcher voll auf das Stammkapital angerechnet wird. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Lüthi, Urs, Heimat: Langnau im Emmental, in Limpach, Gesellschafter, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift, Stammanteil: CHF 10'000; Häberli, Daniel, Heimat: Münchenbuchsee, in Kriegstetten, Gesellschafter, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift, Stammanteil: CHF 10'000. Tagbuch Nr. 934 vom 29.01.2003 (00845624 / CH-170.4.004.123-1)

■ **Sexy Dreams Versand Messmer**, Sitz: Zug, Domizil: Baarenstrasse 57, 6300 Zug, Einzelfirma (Neueintragen). Zweck: Versand von DVD's und Videos. Eingetragene Personen: Messmer, Dominique, Heimat: Bern, in Zug, Inhaberin mit Einzelunterschrift; Messmer, Jürg, Heimat: Trachselwald, in Zug, Prokurist mit Einzelprokura. Tagbuch Nr. 945 vom 29.01.2003 (00845312 / CH-170.1.005.540-1)

■ **TOPASSUR AG**, Sitz: Cham, Domizil: Hinterbergstrasse 24, 6330 Cham, Aktiengesellschaft (Neueintragen). Statutendatum: 17.01.2003. Zweck: Erbringung von Dienstleistungen und Vermittlungen im Bereich von Versicherungen und Finanzprodukten; kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen oder sich mit diesen zusammenschliessen. Aktienkapital: CHF 150'000. Liberierung: CHF 150'000, 150 vinkulierte Namenaktien zu CHF 1'000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Altbiser, Bruno, Heimat: Geunsee, in Hämlikon, Präsident mit Einzelunterschrift; Huber, Ralph, Heimat: Stallikon, in Richterswil, Mitglied mit Einzelunterschrift; Juricon Treuhand AG, in Sursee, Revisionsstelle. Tagbuch Nr. 966 vom 29.01.2003 (00845656 / CH-170.3.026.114-5)

Mutationen

Mutations
Mutazioni

■ **Adcom Network Computing AG**, Sitz: Baar, Vertrieb von und Handel mit Soft- und Hardware, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 16 vom 27.01.2003, S. 18, Id. 831276). Nachtrag: Eingetragene Personen Geändert: Nash, Simon, Heimat: Vereinigtes Königreich, in Aylesbury (UK), Zeichnungsberechtigter mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Zeichnungsberechtigter]. Tagbuch Nr. 941 vom 29.01.2003 (00845630 / CH-020.3.904.925-3)

■ **AGN Consulting GmbH**, Sitz: Zug, Treuhandgeschäfte aller Art, GmbH (SHAB Nr. 238 vom 09.12.2002, S. 16, Id. 762438). Eingetragene Personen Neu: Poletti, Danila, Heimat: Luzern, in Luzern, Geschäftsführerin mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagbuch Nr. 951 vom 29.01.2003 (00845642 / CH-170.4.004.027-9)

■ **Allenbach Consulting**, Sitz: Zug, Beratung aller Art, Einzelfirma (SHAB Nr. 301 vom 27.12.1984, S. 4592). Domizil Neu: Rigistrasse 10, 6300 Zug. Tagbuch Nr. 916 vom 29.01.2003 (00845604 / CH-170.1.001.510-1)

■ **ALM Mathis & Partner AG**, Sitz: Zug, Unterstützung und Beratung von Unternehmungen und Privatpersonen im Immobilienbereich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 232 vom 29.11.2002, S. 16, Id. 749846). Domizil Neu: c/o Nabetz AG, Aegerstrasse 27, 6300 Zug. Eingetragene Personen Geändert: Harnischberg, Gerhard, Heimat: Mühlberg, in Bonstetten, Präsident mit Einzelunterschrift [bisher: Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien]. Tagbuch Nr. 964 vom 29.01.2003 (00845332 / CH-170.3.024.263-4)

■ **Altria Finance Europe AG**, Sitz: Zug, Cashmanagement der Gruppe des Philip Morris-Konzerns, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 30 vom 13.02.2002, S. 16, Id. 341648). Eingetragene Personen Geändert: Hammond, Barry J., Heimat: St. Gallen, Kanada, in Meilen, Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Brunner, Peter, Heimat: Basel, in Zug, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien. Gelösch: [Küpfli, Marco, Heimat: Lauperswil, in Rye (UK), Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien]; [Philippa, Jacques, Heimat: Lutry, in Lausanne, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien]. Tagbuch Nr. 923 vom 29.01.2003 (00845294 / CH-170.3.025.387-2)

■ **Aran Asset Management SA**, Sitz: Zug, Beratung privater und institutioneller Anleger, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 211 vom 31.10.2002, S. 17, Id. 708862). Eingetragene Personen Neu: Baumgartner, Jakob, Heimat: Bangerten, in Feldmeilen, Zeichnungsberechtigter mit Kollektivunterschrift zu zweien. Gelösch: [Gruber, Thomas, Heimat: Maispach, in Cham, Zeichnungsberechtigter mit Kollektivunterschrift zu zweien]. Tagbuch Nr. 914 vom 29.01.2003 (00845284 / CH-170.3.024.602-5)

■ **Asbron Holding AG**, Sitz: Cham, Beteiligungen an in- und ausländischen Gesellschaften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 58 vom 25.03.1998, S. 2048). Domizil Neu: Frauentalstrasse 3, 6332 Hagendorn. Eingetragene Personen Geändert: Stadelmann, Erwin, Heimat: Escholzmatt, in Hagendorn, Vize-Präsident mit Einzelunterschrift, Delegierter mit Einzelunterschrift [bisher: in Zug]; Buhofer, Philipp, Heimat: Reinach AG, in Hagendorn, Präsident mit Einzelunterschrift [bisher: in Zug]. Tagbuch Nr. 946 vom 29.01.2003 (00845314 / CH-170.3.012.272-1)

■ **Aston AG**, Sitz: Cham, Umsetzung von Forschungsergebnissen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 225 vom 21.11.2002, S. 16, Id. 735622). Eingetragene Personen Geändert: Stadelmann, Erwin, Heimat: Escholzmatt, in Hagendorn, Mitglied mit Einzelunterschrift [bisher: in Vitznau]. Tagbuch Nr. 960 vom 29.01.2003 (00845652 / CH-170.3.009.340-9)

■ **Atlantis Electronics AG in Liquidation**, Sitz: Zug, Handel mit elektronischen Komponenten aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 214 vom 05.11.2002, S. 15, Id. 714516). Bemerkungen Neu: Konkursliquidation: Konkursöffnung vom 14.01.2003. Tagbuch Nr. 954 vom 29.01.2003 (00845320 / CH-170.3.010.116-1)

■ **Atrium Consulting AG**, Sitz: Baar, Handel mit Waren verschiedener Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 202 vom 17.10.2000, S. 7084). Firma Neu: **Atrium Consulting AG in Liquidation**. Bemerkungen Neu: Auflösung: Generalversammlung 21.01.2003. Eingetragene Personen Geändert: Gloor, Martin, Heimat: Leutwil, in Lamone, Mitglied ohne Zeichnungsberechtigung, Liquidator mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied mit Einzelunterschrift]. Tagbuch Nr. 952 vom 29.01.2003 (00845644 / CH-170.3.024.188-9)

■ **Bauterra AG**, Sitz: Zug, Förderung des Wohnungbaus, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 244 vom 17.12.2002, S. 20, Id. 776514). Firma Neu: **Bauterra AG in Liquidation**. Bemerkungen Neu: Auflösung: von Amtes wegen in Anwendung von Art. 88a HRG. Die Gesellschaft ist ohne Domizil. Eingetragene Personen Geändert: Keiser, Willi, Heimat: Krummenau, in St. Gallen, Mitglied ohne Zeichnungsberechtigung, Liquidator mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied mit Einzelunterschrift]. Tagbuch Nr. 963 vom 29.01.2003 (00845330 / CH-320.3.022.472-2)

■ **BIC Graphic Europe, SA, Tarragona, Zug Branch**, Sitz: Zug, Herstellung, Verarbeitung, Vertrieb und Verkauf von Weisswaren, Miederwaren, Zweigniederlassung einer Societad Anónima mit Hauptsitz in Tarragona (Spanien) (SHAB Nr. 194 vom 05.10.2000, S. 6804). Domizil Neu: Bahnhofstrasse 23, 6304 Zug. Weitere Angaben zur Zweigniederlassung: Eingetragene Personen Neu: Ziegler, Hans, Heimat: Neuheim, in Spreitenbach, Leiter der Zweigniederlassung mit Einzelunterschrift. Gelösch: [Merian, Hans Rudolf, Heimat: Basel, Cham, in Cham, Leiter der Zweigniederlassung mit Einzelunterschrift]. Tagbuch Nr. 922 vom 29.01.2003 (00845292 / CH-170.9.000.707-3)

■ **Bühler Revisions AG**, Sitz: Zug, Übernahme von Treuhand- und Kontrollstellmandaten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 18 vom 29.01.2003, S. 18, Id. 836032). Zweigniederlassungen Gelösch: [Allschwil]. Tagbuch Nr. 968 vom 29.01.2003 (00845820 / CH-170.3.013.272-5)

■ **Calibur GmbH**, Sitz: Steinhausen, Förderung und Entwicklung des Potentials im Menschen, GmbH (SHAB Nr. 220 vom 12.11.1998, S. 7735). Lösung: von Amtes wegen infolge Sitzverlegung nach Affoltern am Albis (SHAB Nr. 16 vom 27.01.2003, Seite 22). Tagbuch Nr. 967 vom 29.01.2003 (00845818 / CH-020.4.002.110-1)

■ **causa dermis (Holding) AG**, Sitz: Cham, Erwerb, dauernde Verwaltung und Veräusserung von Beteiligungen an Unternehmen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 223 vom 18.11.2002, S. 15, Id. 731602). Eingetragene Personen Geändert: Rüdlinger, René, Heimat: Krummenau, in Gersau, Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Brunnen]; Jost, Christian, Heimat: Melchnau, in Gersau, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Brunnen]; Neu: Pfluger, René, Heimat: Solothurn, in Zürich, Zeichnungsberechtigter mit Kollektivunterschrift zu zweien. Gelösch: [Poledna, Tomas, Heimat: Volketswil, in Volketswil, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien]. Tagbuch Nr. 944 vom 29.01.2003 (00845636 / CH-170.3.025.916-8)

■ **Ceyond AG**, Sitz: Baar, Vertrieb von EDV-Software aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 197 vom 11.10.2002, S. 13, Id. 681422). Eingetragene Personen Gelösch: [Balsiger, Roland, Heimat: Kilchberg ZH, Belp, in Steinhausen, Mitglied mit Einzelunterschrift]. Tagbuch Nr. 937 vom 29.01.2003 (00845304 / CH-170.3.025.600-5)

■ **Colebrand AG (Colebrand SA) (Colebrand Ltd)**, Sitz: Baar, Durchführung von Handels-, Dienstleistungs- und Finanzierungsgeschäften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 54 vom 19.03.2002, S. 15, Id. 390764). Domizil Neu: c/o Franz Kaufmann, Aberenrain 25, 6340 Baar. Eingetragene Personen Neu: Prüfag, Wirtschaftsprüfungs- und Beratungs AG, in Zürich, Revisionsstelle. Gelösch: [Belfida Treuhand AG, in Zürich, Revisionsstelle]. Tagbuch Nr. 928 vom 29.01.2003 (00845620 / CH-170.3.018.185-2)

■ **Cosmofinanz Holding AG (Cosmofinanz Holding SA)**, Sitz: Zug, Beteiligung an anderen Unternehmungen im In- und Ausland, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 247 vom 20.12.1994, S. 6940). Eingetragene Personen Neu: Cabinet Fiduciaire et Fiscal, Jacques A. Gilliéron, in Prévèreges, Revisionsstelle. Gelösch: [Société Fiduciaire Suisse, in Genève, Revisionsstelle]. Tagbuch Nr. 936 vom 29.01.2003 (00845628 / CH-170.3.000.763-1)

■ **Digital-Memory AG**, Sitz: Cham, Handel mit Waren aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 207 vom 25.10.2002, S. 14, Id. 701598). Firma Neu: **Digital-Memory AG in Liquidation**. Bemerkungen Neu: Konkursliquidation: Konkursöffnung vom 15.01.2003. Tagbuch Nr. 911 vom 29.01.2003 (00845602 / CH-170.3.023.474-6)

■ **Elcoma AG (Elcoma SA) (Elcoma Ltd)**, Sitz: [bisher: Dietikon], Beratung, Schulung und Support im Bereich der Telekommunikation, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 137 vom 18.07.2001, Seite 5528). Statutenänderung: 20.12.2002. Sitz Neu: Steinhausen. Domizil Neu: Hinterbergstrasse 24, 6312 Steinhausen. Zweck: Beratung, Schulung und Support im Bereich der Telekommunikation und Datenverarbeitung sowie Handel mit allen Artikeln der Telekommunikation und der Datenverarbeitung; kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen sowie Grundstücke erwerben, halten und veräussern. Aktienkapital Bisher: CHF 150'000, Liberierung: CHF 150'000, 150 Namenaktien zu CHF 1'000. Publikationsorgan Bisher: SHAB. Eingetragene Personen Bisher: Tuor, Jörg, Heimat: Breil/Brigels, in Schenkon, Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien; Amrhein, René, Heimat: Kriens, Engelberg, in Kriens, Delegierter mit Kollektivunterschrift zu zweien; BDO Visura, in Luzern, Revisionsstelle. Tagbuch Nr. 942 vom 29.01.2003 (00845632 / CH-020.3.901.877-1)

■ **EI Development Ltd**, Sitz: Zug, Erbringung von Dienstleistungen im Immobilienbereich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 14 vom 23.01.2003, S. 18, Id. 826506). Eingetragene Personen Geändert: Chamare, Patrick, Heimat: Comagny, in London (UK), Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Gländ]. Tagbuch Nr. 973 vom 29.01.2003 (00845342 / CH-170.3.023.844-6)

■ **Fidinter S.A., succursale de Zug (Fidinter AG, succursale de Zug) (Fidinter SA, succursale de Zug) (Fidinter LTD, succursale de Zug)**, Sitz: Zug, Sämtliche Aktivitäten, welche im Rahmen einer Treuhandgesellschaft in der Schweiz und im Ausland liegen, Zweigniederlassung einer Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Lausanne (SHAB Nr. 241 vom 12.12.2002, S. 16, Id. 768080). Weitere Angaben zur Zweigniederlassung: Eingetragene Personen Neu: Briquet, Fernand, Heimat: Lens, in Epalinges, stellvertretender Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagbuch Nr. 950 vom 29.01.2003 (00845640 / CH-170.9.000.403-3)

■ **Finfunds Management AG (Finfunds Management SA) (Finfunds Management Ltd)**, Sitz: Baar, Ausübung des Fondsgeschäfts, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 132 vom 11.07.2002, S. 16, Id. 554256). Eingetragene Personen Gelösch: [Beglinger, Dr. Peter, Heimat: Mollis, in Zürich, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien]. Tagbuch Nr. 925 vom 29.01.2003 (00845614 / CH-170.3.021.096-4)

■ **First Frame Networkers AG (First Frame Networkers Ltd) (First Frame Networkers SA)**, Sitz: Baar, Verkauf, Erstellung und Installation von Netzwerken, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 73 vom 17.04.2001, S. 2806). Eingetragene Personen Geändert: Brandenberger, Richard, Heimat: Küssnacht ZH, Zürich, in Zürich, Prokurist mit Kollektivprokura zu zweien [bisher: Heimat: Küssnacht SZ, Zürich]. Neu: Holzgang, Fanny, Heimat: Küssnacht SZ, in Küssnacht SZ, Prokuristin mit Kollektivprokura zu zweien. Gelösch: [Schneebeli, Bruno, Heimat: Affoltern am Albis, in Zürich, Prokurist mit Kollektivprokura zu zweien]. Tagbuch Nr. 974 vom 29.01.2003 (00845824 / CH-170.3.021.231-7)

■ **Foodtrust Holding AG**, Sitz: Zug, Erwerb und dauernde Verwaltung und Veräusserung von Beteiligungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 34 vom 19.02.2002, S. 13, Id. 349894). Domizil Neu: Untermüli 6, 6300 Zug. Tagbuch Nr. 917 vom 29.01.2003 (00845606 / CH-170.3.025.401-8)

■ **Hans Kennel AG (Hans Kennel SA) (Hans Kennel Ltd)**, Sitz: Baar, Handel mit und Verarbeitung von pflanzlichen Produkten aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 16 vom 27.01.2003, S. 18, Id. 831250). Eingetragene Personen Geändert: Kennel, Hans, Heimat: Steinberg, in Baar, Mitglied mit Einzelunterschrift [bisher: Präsident mit Einzelunterschrift, Delegierter mit Einzelunterschrift]; Büchi, Liselotte, Heimat: Baden, Unternehmungen, in Schindellegi, Prokuristin mit Kollektivprokura zu zweien [bisher: in Schönenberg ZH]. Neu: Buchhaltungs- und Revisions- AG, in Zug, Revisionsstelle. Gelösch: [Wedel, Martin,

Heimat: Bundesrepublik Deutschland, in Vestenbergheuth (DE), Zeichnungsberechtigter mit Einzelunterschrift]; [Besmer, Bruno, Heimat: Cham, in Hünenberg, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien]; [KPMG Fides Peat, in Luzern, Revisionsstelle]. Tagbuch Nr. 939 vom 29.01.2003 (00845308 / CH-170.3.002.586-8)

■ **Hausherr und Williger Bauleitungs-AG**, Sitz: Hünenberg, Ausführung von Bauleitungs- und Bauführungsarbeiten aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 233 vom 03.12.1997, S. 8721). Eingetragene Personen Neu: Huwiler & Manhart Treuhand AG, in Cham, Revisionsstelle. Gelösch: [Auditor Revisions AG, in Risch, Revisionsstelle]. Tagbuch Nr. 926 vom 29.01.2003 (00845616 / CH-170.3.000.378-5)

■ **Histrade AG**, Sitz: [bisher: Zug], Handel mit Artikeln und Waren, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 10 vom 16.01.1995, S. 278). Statutenänderung: 08.11.2002. Firma Neu: **Mecato AG**. Sitz Neu: Risch. Domizil Neu: Lettenstrasse 7, 6343 Rotkreuz. Zweck Neu: Dienstleistungen in den Bereichen Internet und anderen Medien bereitstellen sowie Lizenzen aller Art erwerben, erwerben und veräussern oder treuhänderisch tätig sein; kann Erwerb, Verwaltung und Veräusserung sowie Finanzierung von Beteiligungen an anderen Unternehmen betreiben, sich mit anderen Unternehmen zusammenschliessen, Grundstücke und Liegenschaften erwerben, veräussern und verwalten sowie Handel mit Waren aller Art betreiben. Aktienkapital Geändert: CHF 100'000, Liberierung: CHF 100'000, 100'000 Inhaberaktien zu CHF 1 [bisher: 100 Inhaberaktien zu CHF 1'000]. Tagbuch Nr. 962 vom 29.01.2003 (00845328 / CH-170.3.019.601-0)

■ **Innovation Design AG (Innovation Design Ltd) (Innovation Design SA)**, Sitz: Baar, Erbringung von Beratungsdienstleistungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 12 vom 21.01.2003, S. 19, Id. 821706). Berichtigung: Eingetragene Personen Geändert: Neff, Dieter, Heimat: Bundesrepublik Deutschland, in Würzburg (DE), Prokurist mit Einzelprokura [nicht in Nürnberg (DE)]. Tagbuch Nr. 915 vom 29.01.2003 (00845286 / CH-170.3.016.721-5)

■ **Interacomel AG (Interacomel Ltd) (Interacomel SA)**, Sitz: [bisher: Zug], Durchführung und Finanzierung von Handelsgeschäften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 83 vom 30.04.1999, S. 2838). Statutenänderung: 21.01.2003. Sitz Neu: Baar. Domizil Neu: c/o PFC Finance and Consulting AG, Bahnhofstrasse 9, 6341 Baar. Bemerkungen Neu: Ferner Änderung einer nicht publikationspflichtigen Tatsache. Tagbuch Nr. 953 vom 29.01.2003 (00845646 / CH-170.3.016.581-5)

■ **Interhold AG Filiale Zug**, Sitz: Zug, Organisation und Betreuung von Gesellschaften und juristischen Personen jeder Art, Zweigniederlassung einer Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich (SHAB Nr. 190 vom 02.10.2002, S. 14, Id. 667710). Weitere Angaben zur Zweigniederlassung: Eingetragene Personen Neu: Bernet, Josef, Heimat: Gommiswald, in Glattbrugg, Prokurist mit Kollektivprokura zu zweien. Tagbuch Nr. 938 vom 29.01.2003 (00845306 / CH-170.9.000.068-8)

■ **IST - International Software Trading AG**, Sitz: Zug, Verkauf und Vertrieb von Computer Software jeglicher Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 33 vom 17.02.1999, S. 1094). Eingetragene Personen Geändert: Sundebj, Björn, Heimat: Schweden, in Founex, Präsident mit Einzelunterschrift [bisher: in Unterägeri]. Tagbuch Nr. 972 vom 29.01.2003 (00845340 / CH-170.3.021.242-4)

■ **Lorzengrund Immobilien AG**, Sitz: Cham, Projektierung, Planung und Ausführung von Bauten und Umbauten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 224 vom 29.11.2002, S. 14, Id. 734098). Eingetragene Personen Geändert: Stadelmann, Erwin, Heimat: Escholzmatt, in Hagendorn, Vize-Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Vitznau]. Tagbuch Nr. 949 vom 29.01.2003 (00845638 / CH-170.3.024.765-4)

■ **Mabella AG**, Sitz: Zug, Verwertung von Patenten und Lizenzen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 2 vom 04.01.2002, S. 14). Domizil Neu: Baarerstrasse 10, 6300 Zug. Tagbuch Nr. 918 vom 29.01.2003 (00845608 / CH-400.3.007.275-6)

■ **MTI MARKETING & TRADING AG**, Sitz: Oberägeri, Marketingaktivitäten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 11 vom 20.01.2003, S. 18, Id. 819966). Berichtigung: Domizil Geändert: Eggstrasse 5, 6315 Oberägeri [nicht: Terrassenweg 17, 6315 Oberägeri]. Tagbuch Nr. 929 vom 29.01.2003 (00845296 / CH-170.3.025.962-5)

■ **Netcall Communications AG**, Sitz: Zug, Erbringung von Dienstleistungen in den Bereichen Telekommunikation, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 11 vom 20.01.2003, S. 20, Id. 819370). Statutenänderung: 24.01.2003. Aktienkapital Geändert: CHF 1'850'000 [bisher: CHF 750'000], Liberierung: CHF 1'850'000 [bisher: CHF 750'000], 1'850 Inhaberaktien zu CHF 1'000 [bisher: 750 Inhaberaktien zu CHF 1'000]. Tagbuch Nr. 965 vom 29.01.2003 (00845334 / CH-170.3.022.739-1)

■ **Niederberger Organisationsentwicklung & Projektmanagement**, Sitz: Hünenberg, Prozessberatung, Coaching, Teamentwicklung, Training, Kommunikation, Projektberatung und -leitung auf Zeit, Einzelfirma (SHAB Nr. 18

vom 28.01.2002, S. 16, Id. 314728). Löschung: von Amtes wegen infolge Sitzverlegung nach Sins (SHAB Nr. 11 vom 20.01.2003, Seite 2).

Tagebuch Nr. 913 vom 29.01.2003
(00845282 / CH-170.3.020.230-6)

■ **PeaceAir Switzerland AG in Liquidation**, Sitz: Cham, Ausführung von Geschäftstätigkeiten als lokale und internationale Flug- oder Flugtransportgesellschaft, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 211 vom 31.10.2002, S. 17, Id. 708374). Bemerkungen Neu: Einstellung des Konkursverfahrens mangels Aktiven durch Verfügung vom 16.12.2002.

Tagebuch Nr. 955 vom 29.01.2003
(00845322 / CH-170.3.023.947-4)

■ **Print Media Service AG**, Sitz: Baar, Akquisition von Inseraten, Marketing-Kommunikation, Beratung, Konzeption, Projektierung, Gestaltung und Realisation im Medienbereich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 12 vom 21.01.2003, S. 19, Id. 821712). Domizil Neu: Altgasse 82, 6340 Baar.

Tagebuch Nr. 959 vom 29.01.2003
(00845650 / CH-020.3.021.257-1)

■ **ProHuman Training GmbH**, Sitz: Zug, Erbringen von Dienstleistungen im Bereich der Unternehmensentwicklung, GmbH (SHAB Nr. 7 vom 14.01.2003, S. 17, Id. 810682). Domizil Neu: Baarerstrasse 19, 6300 Zug. Eingetragene Personen Geändert: Steiner, Markus, Heimat: Ingenbohl, in Rohrmatt, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift [bisher: in Willisau].

Tagebuch Nr. 935 vom 29.01.2003
(00845626 / CH-170.4.004.018-4)

■ **Profoex Schweiz GmbH (Profoex Schweiz Ltd. liab. Co.) (Profoex Schweiz S.A.R.L.)**, Sitz: Risch, Handel mit Software und Erbringung von Dienstleistungen im Bereich Informationstechnologie, GmbH (SHAB Nr. 31 vom 14.02.2002, S. 17, Id. 343690). Firma Neu: **Profoex Schweiz GmbH in Liquidation**. Übersetzungen der Firma Neu: (**Profoex Schweiz Ltd. liab. Co. in liquidation**), (**Profoex Schweiz S.A.R.L. en liquidation**) Gelösch: (**Profoex Schweiz Ltd. liab. Co.**), (**Profoex Schweiz S.A.R.L.**). Domizil Neu: Liquidationsdomizil: c/o Liquida AG, Zweigniederlassung Horw, Kantonsstrasse 40, 6048 Horw. Bemerkungen Neu: Auflösung; Gesellschafterversammlung vom 27.01.2003. Eingetragene Personen Geändert: Isenschmid, Stephan, Heimat: Littau, Alberswil, in Inwil, Gesellschafter, Geschäftsführer ohne Zeichnungsbechtigung, Stammanteile: CHF 1'000 [bisher: Gesellschafter, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift]. Neu: Liquida AG, Zweigniederlassung Horw, in Horw, Liquidatorin.

Tagebuch Nr. 969 vom 29.01.2003
(00845822 / CH-170.4.003.414-8)

■ **Recom Infrastructure East AG (Recom Infrastructure East Ltd)**, Sitz: [bisher: Zug], Planung und Bau von Infrastrukturvorhaben vorwiegend in Osteuropa, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 46 vom 07.03.2002, S. 17, Id. 371878). Statutenänderung: 08.11.2002. Firma Neu: **onView AG**. Übersetzungen der Firma Gelösch: [**Recom Infrastructure East Ltd**]. Sitz Neu: Risch. Domizil Neu: Lettenstrasse 7, 6343 Rotkreuz. Zweck Neu: Dienstleistungen in den Bereichen Internet und anderen Medien bereitstellen sowie Lizenzen aller Art erwerben, verwalten und veräußern oder treuhänderisch tätig sein; kann Erwerb, Verwaltung und Veräußerung sowie Finanzierung von Beteiligungen an anderen Unternehmen betreiben, sich mit anderen Unternehmen zusammenschließen, Grundstücke und Liegenschaften erwerben, veräußern und verwalten sowie Handel mit Waren aller Art betreiben. Aktienkapital Geändert: CHF 100'000. Librierung: CHF 100'000, 100'000 Inhaberaktien zu CHF 1 [bisher: 200 Inhaberaktien zu CHF 500].

Tagebuch Nr. 961 vom 29.01.2003
(00845654 / CH-020.3.908.248-3)

■ **ROCOIL AG**, Sitz: Zug, Handel mit Rohöl und verwandten Produkten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 140 vom 23.07.2002, S. 16, Id. 573204). Firma Neu: **ROCOIL AG in Liq.**. Domizil Neu: c/o Orlist AG, Poststrasse 18, 6300 Zug. Bemerkungen Neu: Auflösung; Generalversammlung vom 27.01.2003. Eingetragene Personen Neu: Orlist AG, in Zug, Liquidatorin. Gelösch: [Vyskocil, Jan, Heimat: Ebikon, in Luzern, Mitglied mit Einzelunterschrift].

Tagebuch Nr. 957 vom 29.01.2003
(00845326 / CH-170.3.023.835-1)

■ **Rueda AG**, Sitz: Baar, Durchführung und Vermittlung von Finanzgeschäften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 101 vom 28.05.1999, S. 3555). Eingetragene Personen Neu: Frey, Dr. Conrad, Heimat: Schaffhausen, in Zumikon, Mitglied mit Einzelunterschrift; van Gils, André C.A., Heimat: Niederlande, in Wilen (Sarnen), Direktor mit Einzelunterschrift. Gelösch: [Gasser, Karl, Heimat: Lungern, in Sarnen, Mitglied mit Einzelunterschrift].

Tagebuch Nr. 912 vom 29.01.2003
(00845280 / CH-170.3.020.769-1)

■ **Ruggli AG**, Sitz: Cham, Fabrikation von und Handel mit Maschinen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 224 vom 19.11.2002, S. 14, Id. 734434). Eingetragene Personen Geändert: Stadelmann, Erwin, Heimat: Escholzmatt, in Hagendorn, Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Vitznau].

Tagebuch Nr. 947 vom 29.01.2003
(00845316 / CH-170.3.020.809-9)

■ **RUGGLI PROJECTS AG (RUGGLI PROJECTS Ltd) (RUGGLI PROJECTS SA)**, Sitz: Cham, Entwicklung und Fabrikation von sowie Handel mit Maschinen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 224 vom 19.11.2002, S. 14, Id. 734432).

Eingetragene Personen Geändert: Stadelmann, Erwin, Heimat: Escholzmatt, in Hagendorn, Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Vitznau].

Tagebuch Nr. 948 vom 29.01.2003
(00845318 / CH-170.3.022.174-7)

■ **Sasib Support Service (SSS)**, Sitz: Baar, Kauf, Verkauf, Tausch, Aenderung und Vermietung jeder Art von Maschinen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 229 vom 26.11.2002, S. 17, Id. 744642). Eingetragene Personen Gelösch: [Frieden, Fritz, Heimat: Sedorf BE, in Zug, Zeichnungsberechtigter mit Kollektivunterschrift zu zweien].

Tagebuch Nr. 919 vom 29.01.2003
(00845610 / CH-170.3.008.110-9)

■ **Satea Consult AG**, Sitz: Baar, Unternehmens- und Marketingberatung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 80 vom 27.04.1999, S. 2726). Eingetragene Personen Geändert: Metzler, Hans-Peter, Heimat: Österreich, in Balgach, Direktor mit Einzelunterschrift [bisher: in Amriswil].

Tagebuch Nr. 958 vom 29.01.2003
(00845648 / CH-170.3.021.309-1)

■ **Scanechem Chartering AG**, Sitz: Zug, Befrachtung und Bereederung von Schiffen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 215 vom 06.11.2002, S. 18, Id. 716158). Eingetragene Personen Neu: Kohler, Ernst, Heimat: Udorf, in Richterswil, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 940 vom 29.01.2003
(00845310 / CH-170.3.013.715-7)

■ **SEM Sport Event Management AG**, Sitz: Zug, Entwicklung und Förderung von Sport und Touristik, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 26 vom 07.02.2002, S. 19, Id. 330464). Firma Neu: **SEM Sport Event Management AG in Liquidation**. Bemerkungen Neu: Auflösung Generalversammlung vom 24.01.2003. Eingetragene Personen Geändert: Maag, Urs, Heimat: Zürich, Stadel, in Venikon, Liquidator mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied mit Einzelunterschrift]. Neu: Duss Treuhänder GmbH, in Zug, Revisionsstelle. Gelösch: [PROVIDA Wirtschaftsprüfung AG, in Kilsnacht ZH, Revisionsstelle].

Tagebuch Nr. 943 vom 29.01.2003
(00845634 / CH-170.3.024.673-5)

■ **Simha Marketing AG (Simha Marketing SA) (Simha Marketing Ltd)**, Sitz: Zug, Handel mit und Vertrieb von Möbeln, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 2 vom 04.01.2001, S. 58). Eingetragene Personen Geändert: Tissot, Dr. Thierry, Heimat: Valangin, in Zug, Mitglied mit Einzelunterschrift [bisher: in Monaco (MC), Prokurist mit Einzelprokura]. Gelösch: [Müller, Richard, Heimat: Wartau, in Weite, Mitglied mit Einzelunterschrift].

Tagebuch Nr. 971 vom 29.01.2003
(00845338 / CH-170.3.022.808-5)

■ **Smarthill Capital AG in Liquidation (Smarthill Capital SA en liquidation) (Smarthill Capital Ltd in liquidation)**, Sitz: Zug, Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen an Unternehmen irgendwelcher Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 224 vom 19.11.2001, S. 9922). Bemerkungen Neu: Einstellung des am 23.10.2001 eröffneten Konkursverfahrens mangels Aktiven durch Verfügung vom 22.10.2002.

Tagebuch Nr. 920 vom 29.01.2003
(00845288 / CH-170.3.024.443-5)

■ **Sunny Consulting GmbH in Liquidation (Sunny Consulting S.a.r.l. en liquidation)**, Sitz: Zug, Ganzheitliche Beratungsleistungen auf dem Gebiet der Informationstechnologie, GmbH (SHAB Nr. 228 vom 25.11.2002, S. 19, Id. 741922). Bemerkungen Neu: Einstellung des am 05.11.2002 eröffneten Konkursverfahrens mangels Aktiven durch Verfügung vom 06.12.2002.

Tagebuch Nr. 921 vom 29.01.2003
(00845290 / CH-170.4.002.696-4)

■ **Triamun AG (Triamun SA) (Triamun Ltd)**, Sitz: Baar, Entwicklung, Vermarktung und Betrieb von netzwerkorientierter Software, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 3 vom 08.01.2003, S. 19, Id. 801344). Eingetragene Personen Gelösch: [Lötscher, Thomas, Heimat: Hasle LU, in Malters, Zeichnungsberechtigter mit Kollektivunterschrift zu zweien].

Tagebuch Nr. 927 vom 29.01.2003
(00845618 / CH-073.3.002.955-6)

■ **Trimore AG**, Sitz: Baar, Import und Export von Waren und Dienstleistungen, insbesondere im Bereich der Energiewirtschaft, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 181 vom 19.09.2002, S. 19, Id. 647996). Firma Neu: **Trimore AG in Liquidation**. Bemerkungen Neu: Auflösung; Generalversammlung vom 21.01.2003. Eingetragene Personen Geändert: Gloor, Martin, Heimat: Leutwil, in Lamone, Liquidator mit Einzelunterschrift, Mitglied ohne Zeichnungsbechtigung [bisher: Mitglied mit Einzelunterschrift].

Tagebuch Nr. 975 vom 29.01.2003
(00845826 / CH-170.3.023.816-8)

■ **Universal Holding AG in Liquidation (Universal Holding SA en liquidation) (Universal Holding Inc. in liquidation)**, Sitz: Zug, Erwerb, dauernde Verwaltung und Veräußerung von Beteiligungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 11 vom 20.01.2003, S. 20, Id. 819344). Bemerkungen Neu: Einstellung des Konkursverfahrens mangels Aktiven durch Verfügung vom 15.01.2003.

Tagebuch Nr. 956 vom 29.01.2003
(00845324 / CH-170.3.022.569-4)

■ **VEREINIGTE TREUHÄNDER AG (UNITED TRUST CORPORATION)**, Sitz: Walechwil, Erbringung von internationalen Dienstleistungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 201 vom

17.10.2002, S. 16, Id. 689560). Eingetragene Personen Neu: WP-net Wirtschaftsprüfung AG, in Zug, Revisionsstelle. Gelösch: [Wirtschaftsprüfung Trevisca AG, in Baar, Revisionsstelle].

Tagebuch Nr. 924 vom 29.01.2003
(00845612 / CH-170.3.018.140-1)

Löschungen Radiations Cancellazioni

■ **Arthur Andersen AG (Arthur Andersen SA) (Arthur Andersen Inc)**, Sitz: Zug, Erbringung von Dienstleistungen aller Art, Zweigniederlassung einer Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich (SHAB Nr. 186 vom 25.09.2000, S. 6541). Weitere Angaben zur Zweigniederlassung; Löschung: Infolge Aufhebung der Zweigniederlassung.

Tagebuch Nr. 970 vom 29.01.2003
(00845336 / CH-170.9.000.614-9)

■ **Copechim Metal AG in Liquidation (Copechim Metal SA en liquidation) (Copechim Metal Ltd in liquidation)**, Sitz: Zug, Kauf und Verkauf von sowie Handel mit Metallen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 196 vom 10.10.2001, S. 7900). Löschung: Die Liquidation ist durchgeführt, die Firma erloschen.

Tagebuch Nr. 933 vom 29.01.2003
(00845622 / CH-170.3.002.232-2)

■ **M.T. Media Trade AG in Liquidation**, Sitz: Zug, An- und Verkauf von Film- und Videoproduktionen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 105 vom 01.06.2001, S. 4143). Löschung: von Amtes wegen in Anwendung von Art. 89 HRegV.

Tagebuch Nr. 930 vom 29.01.2003
(00845298 / CH-170.3.012.211-4)

■ **Themis AG in Liquidation**, Sitz: Oberägeri, Vermittlung, Durchführung, Abwicklung von Rohstoffgeschäften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 88 vom 08.05.2001, S. 3433). Löschung: von Amtes wegen in Anwendung von Art. 89 HRegV.

Tagebuch Nr. 931 vom 29.01.2003
(00845300 / CH-170.3.023.069-5)

■ **WIM AG in Liquidation**, Sitz: Risch, Handel mit Waren aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 57 vom 22.03.2001, S. 2129). Löschung: von Amtes wegen in Anwendung von Art. 89 HRegV.

Tagebuch Nr. 932 vom 29.01.2003
(00845302 / CH-170.3.018.045-9)

Neueintragungen Nouvelles inscriptions Nuove iscrizioni

■ **Amachi GmbH**, in Elsau, Berghaldenstrasse 5, Schottikon, 8352 Rätterschen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 22.10.2002, 20.12.2002. Zweck: Import von und Handel mit technischen Gütern; kann Zweigniederlassungen errichten, den Betrieb verwandter Geschäftszweige aufnehmen, sich an Unternehmen aller Art beteiligen, Grundstücke erwerben, verwalten, veräußern sowie alle Geschäfte durchführen, die den Zweck der Gesellschaft zu fördern geeignet sind. Stammkapital: CHF 30'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Lareida, Enrico, in Präf, in Aadorf, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--; Reller, Urs Hermann, von Gsteig, in Elsau, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--; Siegenthaler, Roger, von Trub, in Erlenbach ZH, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--.

Tagebuch Nr. 2897 vom 29.01.2003
(00844772 / CH-020.4.026.341-5)

■ **Balgrist Tec AG (Balgrist Tec SA) (Balgrist Tec Ltd)**, in Zürich, Forchstrasse 340, 8008 Zürich, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 27.01.2003. Zweck: Herstellung und Vertrieb von orthopädischen Hilfsmitteln wie Prothesen, Orthesen, Mass-Schuhe und Schuheinlagen, Erbringung von orthopädischen Dienstleistungen sowie Betrieb von Sanitätsfachgeschäften; kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten, sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie alle Geschäfte tätigen, welche geeignet sind, die Entwicklung des Unternehmens und die Erreichung des Geschäftszweckes zu fördern oder zu erleichtern. Grundstücke im In- und Ausland erwerben, verwalten, belasten und veräußern. Aktienkapital: CHF 2'000'000.--. Librierung Aktienkapital: CHF 2'000'000.--. Aktien: 2'000 Namenaktien zu CHF 1'000.--. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung gemäss Sacheinlagevertrag und Inventarlisten vom 27.01.2003 Gegenstände und Maschinen zur Herstellung von orthopädischen Produkten und zu deren Verkauf, Vorräte an Waren der Orthopädiertechnik, Spezialschuhe, Rohmaterialien zur Herstellung von Mass-Schuhen, Sanitäts-, Inkontinenz- und Drogerieartikel sowie Massanfertigungen von Prothesen, Mass-Schuhen etc., wofür 1'029 voll librierte Namenaktien und eine mit CHF 816.55 librierte Namenaktie zu CHF 1'000.-- ausgegeben werden. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Brief an die im Aktienbuch verzeichneten Adressen. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Aktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Bejlinger, Dr. Viktor, von Mollis, in Winterthur, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bühler, Dr. Christian, von Zürich, in

Zürich, Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hohl, Erwin, von Heiden, in Stäfa, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; PricewaterhouseCoopers AG, in Zürich, Revisionsstelle.

Tagebuch Nr. 2898 vom 29.01.2003
(00844774 / CH-020.3.026.490-5)

■ **Bridgestep, Reinhard**, in Zollikon, Zollikerstrasse 33, 8702 Zollikon, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Outplacement, Coaching, Karriereberatung, Assessments (Einzel- und Gruppenassessment). Eingetragene Personen: Reinhard, Gregor, von Sumiswald, in Zollikon, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 2899 vom 29.01.2003
(00844776 / CH-020.1.042.136-3)

■ **Cigararts Haldemann**, in Winterthur, Heinweg 8, 8404 Winterthur, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Handel mit Bedarfsgütern, Import und Export. Eingetragene Personen: Haldemann, Marcel, von Eggwil, in Winterthur, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 2900 vom 29.01.2003
(00844852 / CH-020.1.042.137-9)

■ **Derya GmbH**, in Zürich, Ankerstrasse 116, 8004 Zürich, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 22.01.2003. Zweck: Betrieb eines Take-Away Restaurants/betriebes; kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten, sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen, Grundstücke erwerben, halten und veräußern sowie alle kommerziellen, finanziellen und anderen Tätigkeiten ausüben, welche mit dem Gegenstand der Gesellschaft im Zusammenhang stehen. Stammkapital: CHF 20'000.--. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung gemäss Sacheinlagevertrag und Inventarliste vom 22.01.2003 ein Buffet und einen Grill, wofür CHF 20'000.-- auf das Stammkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Kus, Osman, türkischer Staatsangehöriger, in Horgen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.--; Kus-Kökden, Müzeyen, türkische Staatsangehörige, in Horgen, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsbechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--.

Tagebuch Nr. 2901 vom 29.01.2003
(00844854 / CH-020.4.026.342-0)

■ **designfunktion Landolt**, in Weiningen ZH, vor Ort 25, 8104 Weiningen, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Architektur Innenausbau Einrichtung Architektur und Generalplanungsmandate. Vertrieb von Innenausbau und Einrichtungsprodukten. Setzt das Geschäft der erloschenen Kollektivgesellschaft Designfunktion Landolt & Co, in Weiningen ZH, im Sinne von Art. 579 OR fort. Eingetragene Personen: Landolt, Loris, von Kleinandelfingen, in Utikon, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 2902 vom 29.01.2003
(00844856 / CH-020.1.042.138-7)

■ **Dr. Sabina R. Korfmann Communications AG**, in Zürich, Zeltweg 44, 8032 Zürich, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 12.12.2002, 28.01.2003. Zweck: Ausführung von Aufträgen auf dem Sektor Kommunikation; kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten und sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen, Grundstücke erwerben, halten und veräußern sowie alle kommerziellen, finanziellen und anderen Tätigkeiten ausüben, welche mit dem Zweck der Gesellschaft im Zusammenhang stehen. Aktienkapital: CHF 100'000.--. Liberieung Aktienkapital: CHF 67'000.--. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.--. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung das Geschäft der im Handelsregister eingetragenen Einzelirma Korfmann Corporate Communications Consulting, in Herrliberg, gemäss Übernahmebilanz per 30.06.2002 mit Aktiven von CHF 71'546.67 und Passiven von CHF 3'871.95, wofür 100 zu 67% librierte Namenaktien zu CHF 1'000.-- ausgegeben werden. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Brief an die im Aktienbuch verzeichneten Adressen. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Aktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Korfmann, Dr. Sabina R., von Urnäsch, in Herrliberg, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Meng und Partner Revisions AG, in Baden, Revisionsstelle.

Tagebuch Nr. 2903 vom 29.01.2003
(00844858 / CH-020.3.026.491-0)

■ **Durmisi, Der Bodenleger**, in Zürich, Überlandstrasse 350, 8051 Zürich, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Verlegung von Bodenbelägen verschiedener Art, insbesondere von Parkettböden. Eingetragene Personen: Durmisi, Azo, jugoslawischer Staatsangehöriger, in Zürich, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 2904 vom 29.01.2003
(00844778 / CH-020.1.042.139-5)

■ **Elek Wehrl, Kameramann**, in Rheinau, Junker Heinrich-Strasse 4, 8462 Rheinau, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Fernseh-, Film- und Fotoaufnahmen im Auftrag von TV-Stationen, Produzenten oder Produktionsfirmen. Übernahme von Projekten und auch Leiten von Kursen. Eingetragene Personen: Wehrl, Elek C., von Ellikon an der Thur, in Rheinau, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 2905 vom 29.01.2003
(00844780 / CH-020.1.042.123-7)

■ **Fahrlehrer-Berufsschule FBZ, Hugelschofer**, in Regensdorf, Trockenlostrasse 91, 8105 Regensdorf, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Fahrlehrerausbildung. Eingetragene Personen: Hugelschofer, Bruno, von Zürich, in Dielsdorf, Inhaber, mit Einzelunterschrift; Müller, Silvia, von Zürich, in Dielsdorf, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 2906 vom 29.01.2003
(00844782 / CH-020.1.042.140-5)

■ **Gold Carp, Antic**, in Kloten, Thalwiesenstrasse 28, 8302 Kloten, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Handel mit Fischereiarbeiten aller Art. Eingetragene Personen: Antic, Slavica, jugoslawischer Staatsangehöriger, in Kloten, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 2907 vom 29.01.2003
(00844784 / CH-020.1.042.141-0)

■ **Gunti Shop, Sandra Reutemann**, in Waltalingen, Dorfstrasse 13, 8468 Guntalingen, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Sportgeschäft, Sportfachhandel, Serviceleistungen, Schulungen. Eingetragene Personen: Reutemann-Friene, Sandra, italienische Staatsangehörige, in Waltalingen, Inhaberin, mit Einzelunterschrift; Reutemann, Peter, von Waltalingen, in Waltalingen, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 2908 vom 29.01.2003
(00844860 / CH-020.1.042.142-1)

■ **Jaffna Hindu College old boys Association Switzerland**, in Zürich, c/o Karthikesu Sivakumaran, Badenerstrasse 339, 8003 Zürich, Verein (Neueintragung). Statutendatum: 3.11.2001. Zweck: Gründung, Führung und Betreuung eines kulturellen Zentrums für die ehemaligen Studenten der Jaffna Hindu College in Zürich, unabhängig von ihrer politischen und weltanschaulichen Ausrichtung; ist politisch neutral. Mittel: Mitgliederbeiträge, Beiträge von Gönnern, Erträge aus Sammlungen, Veranstaltungen, Zinsen usw. Organisation: Generalversammlung, Vorstand von 15 Mitgliedern und Rechnungsrevisoren. Eingetragene Personen: Sivakumaran, Karthikesu, srilankischer Staatsangehöriger, in Zürich, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Ponnampalam, Murugavel, srilankischer Staatsangehöriger, in Bern, Mitglied und Sekretär, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 2909 vom 29.01.2003
(00844862 / CH-020.6.000.733-6)

■ **Kiosk Smoking, Ackermann Reinhard & Idrizaj Gjelbrim**, in Zürich, Idaplatz 1, 8003 Zürich, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 1.01.2003. Zweck: Verkauf von Kioskwaren. Eingetragene Personen: Ackermann, Reinhard, von Hendschiken, in Zürich, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift; Idrizaj, Gjelbrim, jugoslawischer Staatsangehöriger, in Spreitenbach, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 2910 vom 29.01.2003
(00844864 / CH-020.2.004.540-0)

■ **Koprozess Dominic Ramspeck, Agentur für Kommunikation**, in Zürich, Zeltweg 23, 8032 Zürich, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: PR-Dienstleistungen, insbesondere Erstellung von Kommunikationsmitteln sowie Konzeption und Beratung in diesem Bereich. Eingetragene Personen: Ramspeck, Dominique genant Dominic, von Zürich, in Uster, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 2911 vom 29.01.2003
(00844866 / CH-020.1.042.143-6)

■ **Leserservice GmbH**, in Dällikon, Mühlestrasse 9, 8108 Dällikon, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 20.01.2003. Zweck: Dienstleistungen für im Versandhandel tätige Unternehmen und Büroserviceleistungen, sowie Dienstleistungen im Treuhand- und Finanzbereich; kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten, sich bei anderen Unternehmen beteiligen, Liegenschaften und Wertschriften erwerben, verwalten und verkaufen. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Detting, Martin, von Oberberg, in Zürich, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 18'000.--; Detting, Franziska, von Oberberg, in Zürich, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 2'000.--.
Tagebuch Nr. 2912 vom 29.01.2003
(00844868 / CH-020.4.026.343-1)

■ **Ith link to hotel**, in Stäfa, Haldelstrasse 19, 8712 Stäfa, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 28.01.2003. Zweck: Produktion, Vertrieb und Vermittlung von touristischen Leistungen auf eigene und auf fremde Rechnung und Erbringung aller damit zusammenhängenden Dienstleistungen; kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten, sich an anderen Unternehmen beteiligen, Immobilien und Grundstücke erwerben und veräussern sowie Treuhandgeschäfte tätigen. Aktienkapital: CHF 100'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.--. Aktien: 100 Inhaberaktien zu CHF 1'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief oder gegen Empfangsbcheinung ausgehändigten Brief, sofern Namen und Adressen sämtlicher Aktionäre bekannt sind; andernfalls durch Publikation im SHAB. Eingetragene Personen: Bärer, Werner, von Walestadt, in Meilen, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Düweg Treuhand und Revisions AG, in Rapperswil SG, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 2913 vom 29.01.2003
(00844786 / CH-020.3.026.492-1)

■ **Primus Limousin-Service GmbH**, in Egg, c/o Edith Weibel Sovilla, Public Relations, Zelgmat 69, 8132 Egg, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 21.01.2003. Zweck: Betreiben eines Limousinen- und Taxisevices; kann alle kommerziellen, finanziellen und anderen Tätigkeiten ausüben, welche mit dem Zweck der Gesellschaft im Zusammenhang stehen; kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten und sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen; kann Grundstücke erwerben, halten und veräussern. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: D'Antico, Toni, italienischer Staatsangehöriger, in Stäfa, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit

einer Stammeinlage von CHF 10'000.--; D'Antico, Maria, von Stäfa, in Stäfa, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--.
Tagebuch Nr. 2914 vom 29.01.2003
(00844788 / CH-020.4.026.344-6)

■ **Rosenberg Immobilien, Hotel + Gastro Immobilienmanagement**, in Oberrieden, Tannenbachstrasse 10, 8942 Oberrieden, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Vermittlung von Hotel- und Gastronomielokalen sowie Gewerbeverlären; Handel mit Ölkerzen und Weinen sowie Vertrieb von Aloe Vera Gesundheitsprodukten. Eingetragene Personen: Rosenberg, Claudia, von Thalwil, in Oberrieden, Inhaberin, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 2915 vom 29.01.2003
(00844790 / CH-020.1.042.144-4)

■ **S & N Global Trading AG**, in Zürich, c/o Dr. Alfred Schütz, Bleicherweg 45, 8002 Zürich, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 27.01.2003. Zweck: Import und Export von Waren aller Art sowie Erbringung von Beraterdienstleistungen in diesem Bereich; kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten, sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen sowie alle kommerziellen, finanziellen und anderen Tätigkeiten ausüben, welche mit dem Zweck der Gesellschaft im Zusammenhang stehen. Aktienkapital: CHF 100'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.--. Aktien: 100'000 Namenaktien zu CHF 1.--. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Brief an die im Aktienbuch verzeichneten Adressen. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Schütz, Dr. Alfred, von Herrliberg und Bachs, in Herrliberg, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Nötli, Harry, von Zürich und Freienbach, in Jona, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Casser und Partner AG für Treuhand und Beratung, in Meilen, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 2916 vom 29.01.2003
(00844792 / CH-020.3.026.493-6)

■ **Schock + Guyan Architekten GmbH**, in Zürich, Hofackerstrasse 13, 8032 Zürich, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 24.01.2003. Zweck: Führung eines Architektur- und Stadtplanungsbüros, welches Projekte entwickelt, plant und realisiert; kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten, sich bei anderen Unternehmen des In- und Auslands beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben oder errichten, alle Geschäfte tätigen, die geeignet sind, den Zweck der Gesellschaft direkt oder indirekt zu fördern sowie Liegenschaften erwerben, verwalten und verkaufen. Stammkapital: CHF 20'000.--. Qualifizierte Tatbestände: Besichtigte Sachübernahme. Die Gesellschaft beabsichtigt, nach der Gründung gemäss einer noch zu erstellenden Inventarliste EDV-Anlagen sowie einen Teil des Inventars von Brigitta Schock Meyer, in Dübendorf, zum Preis von höchstens CHF 33'000.-- zu übernehmen. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Guyan, Annigina, von Fidenis, in Davos, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--; Schock Meyer, Brigitta, von Luzern und Küsnacht am Rigi, in Dübendorf, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--.
Tagebuch Nr. 2917 vom 29.01.2003
(00844870 / CH-020.4.026.345-4)

■ **tempSTAFF Woog**, in Zürich, Untere Zäume 11, 8001 Zürich, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Personalverleih in der Gastronomie. Eingetragene Personen: Woog, Serge, von Iseltwald, in Zürich, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 2918 vom 29.01.2003
(00844872 / CH-020.1.042.145-2)

■ **Three Solution Markus Streuli**, in Illnau-Effretikon, Bahnhofstrasse 28, 8307 Effretikon, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Erarbeitung und Durchführung von Reproduktionen aller Art. Eingetragene Personen: Streuli, Markus, von Horgen, in Zürich, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 2919 vom 29.01.2003
(00844874 / CH-020.1.042.146-8)

■ **Waldburger Consulting**, in Zürich, Tellstrasse 4, 8004 Zürich, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Beratung, Planung, und Durchführung von Kommunikationsdienstleistungen. Eingetragene Personen: Waldburger, Daniele, von Teufen AR, in Zürich, Inhaber, mit Einzelunterschrift; Aktin, Iskender, türkischer Staatsangehöriger, in Baden, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 2920 vom 29.01.2003
(00844876 / CH-020.1.042.147-3)

■ **WM INVEST AG**, in Zürich, St. Moritzstrasse 19, 8006 Zürich, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 21.01.2003, 28.01.2003. Zweck: Ausübung von Finanzdienstleistungen jeglicher Art im In- und Ausland auf eigene und fremde Rechnung, Durchführung von Finanzierungsgeschäften, Leitung, Administration, Koordination und Beratung anderer Unternehmen sowie Beratung natürlicher und juristischer Personen in treuhänderischer Vermögensverwaltung aller Art im In- und Ausland; kann Patente und Lizenzen erwerben, handeln und veräussern sowie alle Geschäfte eingehen und Verträge schliessen, die geeignet sind, den Zweck der Gesellschaft zu fördern, oder die direkt oder indirekt damit im Zusammenhang stehen; kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften errichten und sich an anderen Unternehmen beteiligen; kann im In- und Ausland Grundgegenstände erwerben, belasten, veräussern und verwalten; kann im übrigen alle Geschäfte tätigen, welche mit der Verfolgung ihres Zweckes verbunden sind. Aktienkapital: CHF 100'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 50'000.--. Aktien: 1'000 Namenaktien zu CHF 100.--.

Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen in schriftlicher Form an die im Aktienbuch eingetragenen Adressen. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Neeracher, Hans, von Regensberg, in Schaffhausen, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Scherrer, Josef, von Gams, in Rickenbach TG, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; HMR Partner Treuhand AG, in Rapperswil SG, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 2921 vom 29.01.2003
(00844794 / CH-020.3.026.494-4)

■ **Zürinet SOLUTIONS GmbH**, in Zürich, Martastrasse 139, 8003 Zürich, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 20.01.2003. Zweck: Entwicklung und Realisierung von IT- und Kommunikationslösungen, Handel mit IT- und Kommunikations-, Soft- und Hardware; IT-Kommunikations-Consulting und -Schulung. Import und Export von kundenspezifischen Dienstleistungen für Firmen und Einzelpersonen in den Bereichen Coaching, sowie Human Resources, kann alle Geschäfte tätigen die zur Erreichung des Zweckes notwendig und nützlich sind; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Grundstücke erwerben, halten und veräussern. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Schmid, Edwin Akabulo, von Frutigen, in Thalwil, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 15'000.--; Schmid, Jeanette, von Frutigen, in Thalwil, Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 5'000.--.
Tagebuch Nr. 2922 vom 29.01.2003
(00844796 / CH-020.4.026.346-2)

Mutationen

Mutations

Mutazioni

■ **3U TELECOM AG**, in Zürich, Tätigkeit als Verbindungsnetzbetreiber sowie Dienstleistungen im Telekommunikationsbereich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 212 vom 31.10.2000, S. 7399). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: M & Z Consulting AG, in Zollikon, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: T&O Treuhand & Organisations AG, in Regensdorf, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 2923 vom 29.01.2003
(00844798 / CH-020.3.023.794-4)

■ **A. Ganz, Treuhand- und Revisions AG**, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 167 vom 30.08.2002, S. 17, Publ. 620914). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Beyeler, Roland, von Rüschegg, in Bubendorf, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kind, Manfred, von Chur und St. Gallen, in Dietikon, mit Kollektivprokura zu zweien.
Tagebuch Nr. 2924 vom 29.01.2003
(00844800 / CH-020.3.909.921-0)

■ **ABB Automation Technology Products Management AG**, in Zürich, Erbringung von Management-Dienstleistungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 7 vom 14.01.2003, S. 18, Publ. 810116). Statutenänderung: 22.01.2003. Firma neu: **ABB Automation Technologies Management AG** Uebersetzungen der Firma neu: (**ABB Automation Technologies Management Ltd**) Eingetragene Personen neu oder mutierend: Steel, Gary, britischer Staatsangehöriger, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Ström, Olle, schwedischer Staatsangehöriger, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 2925 vom 29.01.2003
(00844878 / CH-020.3.021.251-8)

■ **ABB Power Technology Products Management AG**, in Zürich, Management-Dienstleistungen für Gesellschaften des ABB-Konzerns, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 82 vom 30.04.2002, S. 19, Publ. 448572). Statutenänderung: 22.01.2003. Firma neu: **ABB Power Technologies Management AG** Uebersetzungen der Firma neu: (**ABB Power Technologies Management SA**) (**ABB Power Technologies Management Ltd**) Eingetragene Personen neu oder mutierend: Steel, Gary, britischer Staatsangehöriger, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Ström, Olle, schwedischer Staatsangehöriger, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 2926 vom 29.01.2003
(00844880 / CH-020.3.001.300-6)

■ **Alice Consulting GmbH**, bisher in Hedingen, Entwicklung von Software-Applikationen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 47 vom 08.03.2002, S. 17, Publ. 375380). Statutenänderung: 17.01.2003. Sitz neu: Zürich. Domizil neu: Werdhölzstrasse 13, 8048 Zürich. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wittlin, Christine Janine, von Reinach BL, in Zürich, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.-- [bisher: in Hedingen].
Tagebuch Nr. 2927 vom 29.01.2003
(00844882 / CH-020.4.023.924-6)

■ **Antec AG**, bisher in Obereingsträngen, Kauf und Verkauf sowie Vermietung von Maschinen und Anlagen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 239 vom 10.12.2002, S. 17, Publ. 764176). Statutenänderung: 23.01.2003. Sitz neu: Zürich. Domizil neu: Rämistrasse 50, 8001 Zürich.
Tagebuch Nr. 2928 vom 29.01.2003
(00844884 / CH-020.3.026.336-8)

■ **AOH Holding AG**, in Meilen, Kapitalbeteiligung mit folgenden Dienstleistungsschwerpunkten: Kauf und Verkauf von finanziellen Beteiligungen an Unternehmen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 234 vom 01.12.1999, S. 8137). Firma neu: **AOH Holding AG in Liquidation**. Die Gesellschaft ist mit

Beschluss der Generalversammlung vom 16.01.2003 aufgelöst. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wunderli, Marcel Jakob, von Meilen, in Meilen, Mitglied und Liquidator, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied].
Tagebuch Nr. 2929 vom 29.01.2003
(00844802 / CH-020.3.003.602-7)

■ **Asendis AG in Liquidation**, in Dübendorf, Dienstleistungen im EDV-Bereich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 8 vom 15.01.2003, S. 17, Publ. 812442). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Certes Treuhand AG, in Zürich, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 2930 vom 29.01.2003
(00844804 / CH-020.3.025.038-3)

■ **Autoport Winterthur GmbH**, in Winterthur, Import und Export von Fahrzeugen, Ersatzteilen sowie von allen damit verwandten Produkten, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 27 vom 11.02.1997, S. 907). Statutenänderung: 16.01.2003, 27.01.2003. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Holenstein, Ralph, von Kirchberg SG und Winterthur, in Winterthur, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 14'000.--; Eingetragene Personen neu oder mutierend: Holenstein, Marlène, von Kirchberg SG und Winterthur, in Winterthur, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 14'000.--.
Tagebuch Nr. 2931 vom 29.01.2003
(00844806 / CH-020.4.002.663-7)

■ **B. Witzig, Ingenieurbüro**, in Wallisellen, Einzelirma (SHAB Nr. 217 vom 08.11.2002, S. 19, Publ. 719520). Das Konkursverfahren ist mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Bülach vom 24.01.2003 mangels Aktiven eingestellt worden.
Tagebuch Nr. 2932 vom 29.01.2003
(00844808 / CH-020.1.919.903-6)

■ **Baugenossenschaft Haselsteig**, in Horgen, Genossenschaft (SHAB Nr. 248 vom 23.12.2002, S. 22, Publ. 786664). Statutenänderung: 27.11.2002. Firma neu: **Baugenossenschaft Haselsteig in Liquidation**. Die Genossenschaft ist mit Beschluss der Generalversammlung vom 27.11.2002 aufgelöst. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hauser, Karl, von Winterthur, in Horgen, Präsident und Liquidator, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Präsident]; Graf, Dr. Markus, von Zürich, in Wettwil am Albis, Vizepräsident und Liquidator, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Wettwil, Vizepräsident]; Märki, Hans-Ulrich, von Duillier, in Adliswil, Mitglied und Liquidator, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied und Quästor].
Tagebuch Nr. 2933 vom 29.01.2003
(00844886 / CH-020.5.900.119-3)

■ **BOST Productions GmbH**, bisher in Wangen-Brüttli-sellen, Betrieb eines Stand-, Messe- und Bühnenbaus, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 98 vom 25.05.1999, S. 3430). Statutenänderung: 14.01.2003. Sitz neu: Maur. Domizil neu: Badanstalstrasse 4, 8124 Maur.
Tagebuch Nr. 2934 vom 29.01.2003
(00844888 / CH-020.4.020.029-4)

■ **Café Uetli AG**, in Zürich, Übernahme und Weiterführung des bestehenden Café Uetli in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 214 vom 03.11.1994, S. 6021). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Meier, Anna Maria, von Schleithen, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Serva-Treuhand Beatrix Hawlitzky, in Oberehrendingen, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 2935 vom 29.01.2003
(00844890 / CH-020.3.904.899-4)

■ **Carneval-Color AG**, in Volketswil, Herstellung und Vertrieb von kosmetischen Produkten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 130 vom 09.07.1998, S. 4750). Domizil neu: c/o Franz Hülsler AG, Chriesbaumstrasse 6, 8604 Volketswil.
Tagebuch Nr. 2936 vom 29.01.2003
(00844892 / CH-020.3.904.754-1)

■ **Cavo Greco GmbH**, in Uster, Betrieb von Gastronomiebetrieben, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 20 vom 30.01.2001, S. 711). Die Gesellschaft führt in Uster, Oberlandstrasse 98, ein Geschäft unter der Enseigne Restaurant Cavo Greco. Die Gesellschaft führt in Uster, Industriestrasse 10, ein Geschäft unter der Enseigne Han Mongolian Barbecue. Die Gesellschaft führt in Uster, Aathalstrasse 5, ein Geschäft unter der Enseigne Restaurant Sonne. Die Gesellschaft führt in Wetzikon, Florastrasse 4, ein Geschäft unter der Enseigne Restaurant Tobelacker.
Tagebuch Nr. 2937 vom 29.01.2003
(00844894 / CH-020.4.022.894-0)

■ **CAW City Automobile AG**, in Wädenswil, Betrieb einer Autoreparatur-Werkstätte, An- und Verkauf, Finanzierung und Verleasung von Motorfahrzeugen und Zubehör, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 165 vom 28.08.2002, S. 13, Publ. 617170). Firma neu: **CAW City Automobile AG in Liquidation**. Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Generalversammlung vom 20.12.2002 aufgelöst. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Zürcher, Martin, von Menzingen, in Wädenswil, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: mit Einzelunterschrift]; Acanta Treuhand AG, in Wädenswil, Liquidator.
Tagebuch Nr. 2938 vom 29.01.2003
(00844810 / CH-020.3.005.756-5)

■ **Cooper Communication AG**, bisher in Haut-Vully, Konzeption und Realisation von Kommunikationsaufgaben, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 236 vom 05.12.2002, S. 6). Gründungsstatuten: 26.11.2002. Statutenänderung: 21.01.2003. Sitz neu: Künsnacht ZH. Domizil neu: Bergstrasse 61, 8700 Küns-

nacht. Zweck: Konzeption und Realisation von Kommunikationsaufgaben, insbesondere Werbung, Direct Marketing, Public Relations, Event Marketing, elektronische Medien, Sponsoring, Promotions und dergleichen. Aktienkapital: CHF 100'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.--. Aktien: 100 Inhaberaktien zu CHF 1'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen: Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen ebenfalls im SHAB. Sind jedoch dem Verwaltungsrat die Adressen aller Aktionäre bekannt, so kann er diesen seine Mitteilungen mit eingeschriebenem Brief zustellen. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kummer, Christof, von Höchstetten, in Langenthal, Mitglied, mit Einzelunterschrift [wie bisher]; MED Revision GmbH, in Muri bei Bern, Revisionsstelle [wie bisher].

Tagebuch Nr. 2939 vom 29.01.2003
(00844812 / CH-020.3.026.495-2)

■ **Creative Media Productions K. Heggli Schmid & A. Schmid**, bisher in Männedorf, Konzeption, Gestaltung und redaktionelle Betreuung von Internet- und Printprodukten, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 140 vom 24. 07. 1997, S. 5270). Sitz neu: Herrliberg. Domizil neu: Alte Dorfstrasse 24, 8704 Herrliberg. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Heggli Schmid, Kathrin, von Zürich und Müssungen, in Herrliberg, Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift [bisher: in Männedorf]; Schmid, Alex, von Vals, in Herrliberg, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift [bisher: in Männedorf].

Tagebuch Nr. 2940 vom 29.01.2003

(00844814 / CH-020.2.002.744-0)

■ **Credit Suisse Trust**, in Zürich, Besorgung aller Dienstleistungen, die zum Tätigkeitsbereich einer Treuhandgesellschaft gehören, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 218 vom 11. 11. 2002, S. 19, Publ. 721714). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Huber, Roland, von Hermetschwil-Staffeln, in Wangen-Brüttelstein, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Casparis, Dina, von Thuis und Bergün/Bravuogn, in Zollikon, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Arnold, Daniel, von Flüelen, in Wettswil am Albis, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Charitos, Leonidas, von Winterthur und Kemmental, in Fällanden, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz [bisher: mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz]; Rüegg, Regula, von Zürich, in Zollikon, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Keller, Peter, von Wetzikon ZH und Marthalen, in Männedorf, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Leopold-Berny, Pascale, von Zollikon und Vals, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Molendijk, Michel, von Affoltern im Emmental, in Zollikon, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz [bisher: in Baden]; Pfister, Michael, von Waldkirch, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Piccinilli, Annarita, italienische Staatsangehörige, in Niederhasli, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Werlen, Odilo, von Ferden, in Birnenstorf AG, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz [bisher: in Horgen]; Zehnder, Ruth, von Erliswil und Zürich, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz.

Tagebuch Nr. 2941 vom 29.01.2003

(00844816 / CH-020.003.948-6)

■ **Damgaard AG**, bisher in Dietikon, Vertrieb, Entwicklung usw. von Computer Software sowie Beratungsdienstleistungen im Bereich der Informationstechnologie, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 200 vom 16. 10. 2001, S. 8078). Statutenänderung: 13. 12. 2002. Firma neu: **Damgaard SA en Liquidation** (**Damgaard Ltd in liquidation**). Sitz neu: Zürich. Domizil neu: c/o Walder Wyss & Partner, Münstergerasse 2, 8001 Zürich. Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Generalversammlung vom 13. 12. 2002 aufgelöst. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Thalmann, André, von Maltes, in Zürich, Mitglied und Sekretär, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Baumann, Walter, von Berg TG, in Aristau, mit Kollektivunterschrift zu zweien; PricewaterhouseCoopers AG, in Zürich, Revisionsstelle; Bossert, Gregor, von Luzern, in Zug, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Andersen, Lars Damsgaard, dänischer Staatsangehöriger, in Hamburg (D), Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Seethoff, John A., Bürger der USA, in Bellevue (Washington, USA), Präsident, ohne Zeichnungsberechtigung; Sangiorgio, Dr. Didier, von Nefenbach und Chiggiogna, in Richterswil, Vizepräsident, ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Meiser, Dr. Thomas, von Merishausen, in Zürich, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Vischer, Dr. Markus, von Basel, in Zürich, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Fay, Kevin J., Bürger der USA, in Kirkland (Washington, USA), Mitglied und Liquidator, mit Einzelunterschrift; DELOITTE & TOUCHE AG, in Zürich, Revisionsstelle.

Tagebuch Nr. 2942 vom 29.01.2003

(00844896 / CH-020.3.021.679-0)

■ **Danco Securities AG**, in Zollikon, Erbringung von Dienstleistungen auf dem Gebiet der Anlageberatung und der Vermögensverwaltung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 163 vom 25. 08. 1998, S. 5855). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Veras Société de Revision SA, in Fribourg, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: VERAS WIRTSCHAFTSPRÜFUNG AG, in Fribourg, Revisionsstelle.

Tagebuch Nr. 2943 vom 29.01.2003

(00844898 / CH-020.3.001.087-5)

■ **Dasco AG Data-Systems-Consulting**, in Wallisellen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 96 vom 20. 05. 1998, S. 3427). Statutenänderung: 15. 01. 2003. Zweck neu: Beratung auf dem Gebiet von Daten-Informations- und Verarbeitungssystemen insbesondere auf dem Gebiet des elektronischen Handels; Erbrin-

gung von diesbezüglichen Dienst- und Serviceleistungen aller Art sowie Vertrieb von entsprechenden Methoden, Techniken und Verfahren; Handel mit EDV-Anlagen, -Einrichtungen und -Materialien sowie mit Produkten jeglicher Art; bezweckt ausserdem, als Event Organisator exklusive Rundflüge mit Luftfahrzeugen aller Art anzubieten; kann ausserdem alle im Reisebereich üblichen Leistungen anbieten, unter anderem auch Durchführung von Touren und Pauschalreisen, Verkauf und Vermittlung von Reiseangeboten aller Art, Verkauf von Tickets etc.; kann Zweigniederlassungen errichten, sich bei anderen Unternehmungen beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben oder errichten, Liegenschaften und Rechte erwerben, verwalten oder veräussern sowie alle Geschäfte tätigen und Verträge abschliessen, die geeignet sind, den Zweck der Gesellschaft zu fördern oder die direkt oder indirekt damit im Zusammenhang stehen.

Tagebuch Nr. 2944 vom 29.01.2003

(00844900 / CH-020.3.906.183-4)

■ **DIA HOLDING AG**, bisher in Baar, Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen an anderen Unternehmungen (Holdinggesellschaft), Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 31 vom 14. 02. 2002, S. 15). Gründungsstatuten: 05.02.2002. Statutenänderung: 23. 12. 2002. Sitz neu: Dietlikon. Domizil neu: Neue Winterthurstrasse 30, 8305 Dietlikon. Zweck: Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen an anderen Unternehmungen (Holdinggesellschaft); kann Handels- und Finanzgeschäfte aller Art im In- und Ausland auf eigene Rechnung oder auf Rechnung Dritter tätigen; kann Beratungen durchführen, Treuhandfunktionen übernehmen, fremde Unternehmungen finanzieren sowie Patente und sonstige Rechte verwerten; kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten sowie alle Geschäfte eingehen und Verträge abschliessen, die geeignet sind, den Zweck der Gesellschaft zu fördern oder direkt oder indirekt damit im Zusammenhang stehen; kann auch Grundbesitz im In- und Ausland erwerben, diesen bebauen, verwalten, vermieten, finanzieren, verpachten oder verkaufen. Aktienkapital: CHF 10'000'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.--. Aktien: 10'000 Inhaberaktien zu CHF 10.--. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen neu: Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen im Publikationsorgan oder durch eingeschriebenen Brief, sofern die Adressen aller Aktionäre bekannt sind. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Berger, Franz, von Eiken, in Zürich, Mitglied, mit Einzelunterschrift; CZ Revisions AG, in Zug, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Rellstab, Alfred, von Kilchberg ZH und Glarus, in Wallbach, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Förster, Bernhard, deutscher Staatsangehöriger, in Volketswil, Direktor, mit Einzelunterschrift [bisher: in Oberreichenbach (D)]; Oraco-AG, in Zürich, Revisionsstelle.

Tagebuch Nr. 2945 vom 29.01.2003

(00844902 / CH-170.3.025.388-8)

■ **DWS Investments Schweiz**, in Zürich, Ausübung des Fondsgeschäftes, Gründung und Verkauf von Anlagefonds, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 224 vom 19. 11. 2002, S. 16, Publ. 733772). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Behrenwaldt, Udo, deutscher Staatsangehöriger, in Hoheim (D), Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Gholz, Heinz, von Gränichen, in Oensingen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Vogelsanger, Rolf, von Schaffhausen, in Bubikon, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Manduca, Paul, britischer Staatsangehöriger, in London (GB), Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Breiting, Dr. Siegfried, von Wädenswil, in Wädenswil, Delegierter, ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien].

Tagebuch Nr. 2946 vom 29.01.2003

(00844818 / CH-020.3.005.470-8)

■ **E.A. Giger Consulting AG**, in Zürich, Vermögensverwaltung und die damit zusammenhängende Anlageberatung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 203 vom 21. 10. 2002, S. 17, Publ. 694438). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Kühbacher, Monika, von Freienbach, in Pfäffikon, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Leuenberger-Jung, Tanja, von Cham, in Steinhausen, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 2947 vom 29.01.2003

(00844820 / CH-020.3.025.511-4)

■ **Ed. Glättli AG, Index - Treuhand**, in Stäfa, Herstellung und Vertrieb von Buchhaltungsformularen, Bucheinbinden, Register für Bücher und dergl., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 220 vom 11. 11. 1994, S. 6181). Domizil neu: Geissenstrasse 11, 8712 Stäfa. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Glättli, Silvia, von Riehen und Frutigen, in Stäfa, Präsidentin, mit Einzelunterschrift [bisher: in Egg].

Tagebuch Nr. 2948 vom 29.01.2003

(00844822 / CH-020.3.910.437-8)

■ **Elektro Eisenring & Co AG**, in Zürich, Projektierung und Ausführung von elektrischen Installationen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 240 vom 11. 12. 2001, S. 9745). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Mazenauer-Affolter, Beatrix, von Teufen und Leuzigen, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien; Albas Treuhand AG, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Eisenring, Erwin, von Zürich, in Unterägeri, Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: in Zürich]; Eisenring, Schindler, Elisabeth, von Zürich, in Unterägeri, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: in Zürich]; FTZ Fidius Treuhand Zürich AG, in Zürich, Revisionsstelle.

Tagebuch Nr. 2949 vom 29.01.2003

(00844824 / CH-020.3.907.755-2)

■ **Elektro Hanselmann AG**, in Bassersdorf, Ausführung, Projektierung und Berechnung von elektrischen Anlagen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 119 vom 25. 06. 1997, S. 4404). Domizil neu: Stiegweg 18b, 8303 Bassersdorf. Postadresse neu: Elektro Hanselmann AG, Postfach 254, 8303 Bassersdorf.

Tagebuch Nr. 2950 vom 29.01.2003

(00844904 / CH-020.3.907.770-3)

■ **Elogos Managementberatung, A. Wittwer**, in Regensdorf, Unternehmensberatung, Managementberatung, Einzelfirma (SHAB Nr. 167 vom 30. 08. 2002, S. 17, Publ. 621074). Firma neu: **Elogos - Psychologie in Unternehmen, A. Wittwer**. Zweck neu: Unternehmensberatung und Managementberatung sowie Arbeits- und Organisationspsychologie.

Tagebuch Nr. 2951 vom 29.01.2003

(00844906 / CH-020.1.041.231-4)

■ **Entau AG**, in Zürich, Handel, einschliesslich Import und Export, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 143 vom 26. 07. 2002, S. 18, Publ. 578758). Firma neu: **Entau AG in Liquidation**. Domizil neu: Die Gesellschaft hat ihr Domizil eingebüsst. Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 708 Abs. 4 OR und Art. 86 Abs. 2 HRegV sowie Art. 88a HRegV von Amtes wegen als aufgelöst erklärt, weil die ihr zur Wiederherstellung des gesetzmässigen Zustandes in Bezug auf die Verwaltung und Vertretung sowie das Domizil angesetzte Frist fruchtlos abgelaufen ist.

Tagebuch Nr. 2952 vom 29.01.2003

(00844908 / CH-020.3.907.907-1)

■ **Erwin Bögli, Architekt**, in Zürich, Einzelfirma (SHAB Nr. 10 vom 17. 01. 2003, S. 20, Publ. 816530). Der Inhaber führt sein Geschäft weiter; die Eintragung bleibt bestehen.

Tagebuch Nr. 2953 vom 29.01.2003

(00844910 / CH-020.1.902.252-7)

■ **Fisor Consulting AG**, in Zumikon, Erbringung von Dienstleistungen auf den Gebieten der Unternehmens-, Projektierungs-, Organisations- und Anlageberatung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 243 vom 13. 12. 2000, S. 8476). Statutenänderung: 23. 01. 2003. [Die publikationspflichtigen Tatsachen haben keine Änderung erfahren].

Tagebuch Nr. 2954 vom 29.01.2003

(00844826 / CH-020.3.908.965-3)

■ **Fortuna Rechtsschutz-Versicherungs-Gesellschaft**, in Adiswil, Betrieb der Rechtsschutzversicherung in allen Arten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 249 vom 24. 12. 2002, S. 28, Publ. 788892). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Vokurka, Zdenek, von Baden, in Baden, Vizepräsident und Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 2955 vom 29.01.2003

(00844828 / CH-020.3.909.219-2)

■ **Garage Benninger Adra**, bisher in Niederhasli, Autoreparaturen, An- und Verkauf von Personwagen, Einzelfirma (SHAB Nr. 186 vom 24. 09. 1999, S. 6548). Sitz neu: Dielsdorf. Domizil neu: Geerenstrasse 6, 8157 Dielsdorf.

Tagebuch Nr. 2956 vom 29.01.2003

(00844830 / CH-020.1.011.966-4)

■ **Garage Elan F. Chiasserini AG**, in Winterthur, Betrieb einer Autoreparaturwerkstätte sowie Handel mit neuen und gebrauchten Fahrzeugen aller Art und mit Ersatzteilen und Zubehör, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 24 vom 03. 02. 1995, S. 651). Domizil neu: St. Gallenstrasse 340, 8409 Winterthur. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Chiasserini, Sonja, von Winterthur, in Winterthur, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Chiasserini, Maria, von Winterthur, in Elsau, Mitglied, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 2957 vom 29.01.2003

(00844832 / CH-020.3.909.747-6)

■ **Garage Zürichberg, P. Mikle & E. Wüst**, in Zürich, Autoreparaturwerkstätte sowie Handel mit Automobilen, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 172 vom 29. 07. 1981, S. 2419). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: von Rohr, Martha, von Zürich, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 2958 vom 29.01.2003

(00844834 / CH-020.2.901.229-1)

■ **Generalagentur Gianluca Ablondi Allianz Suisse**, bisher in Uster, Generalagentur der Allianz Suisse, Einzelfirma (SHAB Nr. 8 vom 14. 01. 2002, S. 23, Publ. 6867). Sitz neu: Meilen. Domizil neu: Seestrasse 1013, 8706 Meilen.

Tagebuch Nr. 2959 vom 29.01.2003

(00844912 / CH-020.1.009.434-0)

■ **Gentest.ch GmbH**, in Zürich, Bietet genetische Untersuchungen und alle damit zusammenhängenden Dienstleistungen und Produkte an, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 175 vom 11. 09. 2002, S. 15, Publ. 636462). Statutenänderung: 3. 01. 2003. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Apter, Joelle, von Oetwil an der Limmat, in Zollikon, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 7'000.-- [bisher: mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--]; von Arx, Michael, von Egerkingen, in Hausen am Albis, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 7'000.-- [bisher: mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--]; Apter, Daniel, von Oetwil an der Limmat, in Zollikon, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 6'000.--

Tagebuch Nr. 2960 vom 29.01.2003

(00844914 / CH-020.4.025.660-8)

■ **Geller Treuhand und Verwaltungen AG**, in Dübendorf, Treuhand- und Verwaltungsgeschäft, insbesondere Erstellung, Kauf und Verkauf, Vermietung und Verwaltung von Liegenschaften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 1 vom 03. 01. 1995,

S. 1). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bürgi, Bert, von Madgen und Hombrechtikon, in Hombrechtikon, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Scherrer, Andrea, von Dübendorf, in Fällanden, mit Kollektivprokura zu zweien.

Tagebuch Nr. 2961 vom 29.01.2003

(00844916 / CH-020.3.910.323-7)

■ **GHZ Gewerbe- und Handelszentrum Schlieren AG**, in Schlieren, Einrichtung und Betrieb eines Gewerbe- und Handelszentrums in Schlieren, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 42 vom 29. 02. 2000, S. 1376). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Krummenacher, Ruedi, von Sachseln, in Sarnen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Krummenacher, Walter, von Sachseln, in Sarnen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 2962 vom 29.01.2003

(00844918 / CH-020.3.910.339-5)

■ **Gubler + Ehrensperger AG**, bisher in Wiesendangen, Hoch- und Tiefbau- und Renovationsarbeiten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 138 vom 19. 07. 2001, S. 5572). Statutenänderung: 4. 12. 2002. Sitz neu: Trüllikon. Domizil neu: Ohrenberg 12, 8465 Rudolfingen.

Tagebuch Nr. 2963 vom 29.01.2003

(00844836 / CH-020.3.024.832-7)

■ **Gümann und Lüdi Architektur**, in Zürich, Führen eines Architekturbüros, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 12 vom 18. 01. 2002, S. 18, Publ. 302180). Firma neu: **gümann, lüdi, von der ropp Architekten**. Domizil neu: Zwerstrasse 25, 8004 Zürich. Eingetragene Personen neu oder mutierend: von der Ropp, Martin Erich Wolf, deutscher Staatsangehöriger, in Germering (D), Gesellschafter, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 2964 vom 29.01.2003

(00844838 / CH-020.2.004.235-1)

■ **H - A Treuhand- und Revisionsgesellschaft mbH**, in Horgen, Anbietet von Treuhanddienstleistungen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 81 vom 29. 04. 1998, S. 2877). Statutenänderung: 13. 01. 2003. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Fuchs Auckenthaler, Prisca, von Hochdorf und Zürich, in Horgen, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-- [bisher: mit einer Stammeinlage von CHF 15'000.--]; Auckenthaler, Stefanie Sandra, von Pully und Zürich, in Horgen, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 5'000.--.

Tagebuch Nr. 2965 vom 29.01.2003

(00844840 / CH-020.4.001.138-1)

■ **Immobilien-Aktiengesellschaft Riesbach**, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 70 vom 12. 04. 2002, S. 18, Publ. 423708). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Furrer, Dieter, von Bassersdorf, in Bassersdorf, mit Kollektivprokura zu zweien; Pedraira, Urs, von Maltes, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien.

Tagebuch Nr. 2966 vom 29.01.2003

(00844842 / CH-020.3.912.945-0)

■ **In-Gerüst AG**, bisher in Uster, Vermietung und Installation von Baugerüsten aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 133 vom 12. 07. 2001, S. 5350). Statutenänderung: 28. 01. 2003. Firma neu: **IN-GERÜST AG**. Sitz neu: Wetzikon ZH. Domizil neu: Hofstrasse 190, 8620 Wetzikon. Qualifizierte Tatbestände: [Die Bestimmung über die beabsichtigte Sachübernahme bei der Gründung ist aus den Statuten gestrichen worden.] [gestrichen: Beabsichtigt, Baumaterialien zum Preise von höchstens CHF 120'000.-- zu übernehmen].

Tagebuch Nr. 2967 vom 29.01.2003

(00844920 / CH-020.3.913.245-1)

■ **Intelligent Information Services GmbH**, bisher in Langnau am Albis, Entwicklung von Software in den Bereichen Telekommunikation und Informationstechnologie, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 97 vom 23. 05. 2002, S. 16, Publ. 479542). Statutenänderung: 7. 01. 2003. Sitz neu: Zürich. Domizil neu: c/o Sabine Anneliese Hörner, Witikonstrasse 65, 8032 Zürich. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Issar, Ramesh, deutscher Staatsangehöriger, in Zürich, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hörner, Sabine Anneliese, deutsche Staatsangehörige, in Zürich, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 20'000.-- [bisher: Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--].

Tagebuch Nr. 2968 vom 29.01.2003

(00844922 / CH-020.4.025.121-2)

■ **Inter Scan Holding Ltd**, in Zürich, Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 244 vom 17. 12. 2001, S. 9928). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Wiebecke, Martin, von Zürich und Senwald, in Freienbach, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gauch, René, von Zürich, in Otelfingen, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 2969 vom 29.01.2003

(00844924 / CH-020.3.913.782-2)

■ **J. Diliji Transportunternehmen**, in Zürich, Einzelfirma (SHAB Nr. 12 vom 21. 01. 2003, S. 22, Publ. 820862). In Gutheissung des Rekurses hat das Obergericht des Kantons Zürich mit Beschluss vom 24. 01. 2003 die Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Dielsdorf vom 10. 12. 2002, mit der über den Inhaber der Einzelfirma der Konkurs eröffnet wurde, aufgehoben. [gestrichen: Mit Verfügung des Obergerichtes des Kantons Zürich vom 23. 12. 2002 ist dem Rekurs gegen die Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Dielsdorf vom 10. 12. 2002 be-

treffend Konkursöffnung aufschiebende Wirkung zuerkannend worden. Demnach wird die Eintragung betreffend Konkurs im Handelsregister gestrichen.

Tagebuch Nr. 2970 vom 29.01.2003
(00844926 / CH-020.1.010.236-5)

■ **Jan & Rado GmbH**, bisher in Degersheim, Betrieb einer Firma der Fussbodentechnik jeder Art usw. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 82 vom 30.04.1998, S. 2922). Gründungsstatuten: 12.02.1998. Statutenänderung:

15.01.2003. Sitz neu: Kloten. Domizil neu: c/o Radosav Radisavljevic, Industriestrasse 37, 8302 Kloten. Zweck: Betrieb einer Firma der Fussbodentechnik jeder Art (Parkett, Teppich, PVC-Beläge). Die Gesellschaft kann sich an anderen Gesellschaftern des In- und Auslandes beteiligen. Zweigniederlassungen errichten sowie Grundstücke erwerben oder weiter veräussern. Stammkapital: CHF 20'000.-- Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage/Sachübernahme: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung gemäss Sacheinlagevertrag vom 28.01.1998 Maschinen, Geräte und Fahrzeuge zum Preise von CHF 24'960.--, wovon CHF 10'000.-- auf das Stammkapital angerechnet und CHF 14'960.-- als Forderung gutgeschrieben werden [wie bisher]. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Radisavljevic, Radosav, jugoslawischer Staatsangehöriger, in Kloten, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 20'000.-- [bisher: in Degersheim].

Tagebuch Nr. 2971 vom 29.01.2003
(00844844 / CH-320.4.043.986-8)

■ **Jubiläumstiftung der CREDIT SUISSE GROUP**, in Zürich, Förderung von gemeinnützigen, sozial-karitativen, kulturellen und wissenschaftlichen Bestrebungen, Stiftung (SHAB Nr. 50 vom 13.03.2001, S. 1874). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Mühlmann, Lukas, von Zürich, in Küsnacht ZH, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kielholz, Walter B., von Zürich, in Zürich, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 2972 vom 29.01.2003
(00844846 / CH-020.7.902.150-8)

■ **Kaba Management + Consulting AG**, in Rümliang, Ausüben von Management- und Consultantaufgaben, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 230 vom 27.11.2002, S. 18, Publ. 745654). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Spring, Bernhard, von Steffisburg, in Küsnacht ZH, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 2973 vom 29.01.2003
(00844848 / CH-020.3.902.607-5)

■ **Kellerhals & Partner Unternehmensberatung AG**, in Zürich, Beratung in Unternehmensführung von Industrie, Handel, Banken und Verwaltung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 22 vom 01.02.2002, S. 19, Publ. 322112). Firma neu: **Kellerhals & Partner Unternehmensberatung AG in Liquidation**. Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Generalversammlung vom 24.01.2003 aufgelöst. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kellerhals, Peter U., von Basel und Niederbipp, in Richterswil, Präsident und Liquidator, mit Einzelunterschrift [bisher: Präsident]; Kellerhals, Beatrice E., von Basel und Niederbipp, in Richterswil, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: mit Einzelunterschrift].

Tagebuch Nr. 2974 vom 29.01.2003
(00844850 / CH-020.3.914.751-5)

■ **Landi Weisslingen-Zell**, in Weisslingen, Förderung der wirtschaftlichen Verhältnisse ihrer Mitglieder, Genossenschaft (SHAB Nr. 47 vom 07.03.2000, S. 1549). Statutenänderung: 11.12.2001. Firma neu: **WISLUGZÄLLER**. Domizil neu: Dorfstrasse 9, 8484 Weisslingen.

Tagebuch Nr. 2975 vom 29.01.2003
(00844928 / CH-020.5.900.840-5)

■ **Lerch AG Bauunternehmung**, in Winterthur, Führung eines Hoch- und Tiefbaugeschäftes, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 118 vom 21.06.2002, S. 18, Publ. 520504). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Meier, Rudolf, von Winterthur und Dänikon, in Seuzach, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Pestalozzi, Andreas, von Zürich, in Klosters-Serneus, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 2976 vom 29.01.2003
(00845010 / CH-020.3.020.827-4)

■ **Lerch AG Bauunternehmung, Zweigniederlassung Uster**, in Uster, Führung eines Hoch- und Tiefbaugeschäftes, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 118 vom 21.06.2002, S. 18, Publ. 520506). mit Hauptsitz in: Winterthur. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Meier, Rudolf, von Winterthur und Dänikon, in Seuzach, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Pestalozzi, Andreas, von Zürich, in Klosters-Serneus, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 2977 vom 29.01.2003
(00845012 / CH-020.9.000.971-7)

■ **Lista Schweiz AG, Zweigniederlassung Zürich**, in Zürich, Büroplanung und Betriebsorganisation, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 41 vom 28.02.2002, S. 25, Publ. 362448). mit Hauptsitz in: Erlen. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Ramsauer, Rudolf, von Herisau, in Dachsen, mit Kollektivprokura zu zweien; Holliger, Peter, von Boniswil und Zürich, in Büllach, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Lienhard, Alfred, von Herisau, in Erlen AR, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: in Erlen]; Förster, Eckhard, deutscher Staatsangehöriger, in Wettingen, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 2978 vom 29.01.2003
(00845014 / CH-020.9.001.388-1)

■ **M & M Media Holding AG**, bisher in Rümliang, Halten von Beteiligungen an anderen Unternehmen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 228 vom 23.11.2001, S. 9237). Statutenänderung: 24.01.2003. Sitz neu: Bassersdorf. Domizil neu: Opfikerstrasse 3, 8303 Bassersdorf.

Tagebuch Nr. 2979 vom 29.01.2003
(00844930 / CH-020.3.917.728-5)

■ **M. Baumgartner AG**, in Zürich, Handel mit Maschinen, Werkzeugen und Industriebedarf, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 98 vom 25.05.1998, S. 3512). Firma neu: **M. Baumgartner AG in Liquidation**. Mit Verfügung vom 23.01.2003 hat der Konkursrichter des Bezirksgerichts Zürich über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet, demnach ist die Gesellschaft aufgelöst.

Tagebuch Nr. 2980 vom 29.01.2003
(00844932 / CH-020.3.902.808-4)

■ **M. Gallo, Handelsunternehmung**, in Zürich, Einzelfirma (SHAB Nr. 133 vom 11.07.1996, S. 4157). Über den Inhaber dieser Einzelfirma ist mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Zürich vom 22.01.2003 der Konkurs eröffnet worden.

Tagebuch Nr. 2981 vom 29.01.2003
(00844934 / CH-020.1.011.002-9)

■ **Majo Fruithof Schmuck AG**, in Zürich, Handel mit Schmuck, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 150 vom 05.08.1999, S. 5342). Statutenänderung: 17.01.2003. [Die publikationspflichtigen Tatsachen haben keine Änderung erfahren].

Tagebuch Nr. 2982 vom 29.01.2003
(00844936 / CH-020.3.020.561-5)

■ **Maler + Gipsermarkt R. Guetg**, in Udorf, Handel mit Baumaterialien, Einzelfirma (SHAB Nr. 171 vom 04.09.2000, S. 6018). Über den Inhaber dieser Einzelfirma ist mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Zürich vom 21.01.2003 der Konkurs eröffnet worden.

Tagebuch Nr. 2983 vom 29.01.2003
(00844938 / CH-020.1.020.296-8)

■ Nachtrag zum im SHAB Nr. 246 vom 19.12.2002, S. 23, publizierten TB-Eintrag Nr. 31465 vom 13.12.2002. **Mario Joao Seromenho Pinheiro**, in Zürich, Car-Hifi Wettbewerbsveranstaltungen sowie Durchführung internationaler Wettbewerbe, Einzelfirma (SHAB Nr. 246 vom 19.12.2002, S. 23, Publ. 779906). Firma neu: **EMMA Swiss, Mario Joao Seromenho Pinheiro**.

Tagebuch Nr. 2984 vom 29.01.2003
(00845016 / CH-020.1.041.888-5)

■ **Meierhofer's Gipfel-Kurier**, in Dietikon, Verkauf von Backwaren und Lebensmitteln, Einzelfirma (SHAB Nr. 229 vom 23.11.2000, S. 7978). Über den Inhaber dieser Einzelfirma ist mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Zürich vom 21.01.2003 der Konkurs eröffnet worden.

Tagebuch Nr. 2985 vom 29.01.2003
(00845018 / CH-020.1.020.261-2)

■ **Net Extras AG**, in Wila, Dienstleistungen im EDV-Bereich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 82 vom 30.04.2001, S. 3175). Firma neu: **Net Extras AG in Liquidation**. Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Generalversammlung vom 09.12.2002 aufgelöst. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Haas, Jean-Jacques, von Marbach LU, in Wila, Mitglied und Liquidator, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied].

Tagebuch Nr. 2986 vom 29.01.2003
(00845020 / CH-020.3.023.665-4)

■ **Neue Baugenossenschaft Rütli**, in Rütli ZH, Bezwecken den Mitgliedern gesunde und billige Wohnungen zu verschaffen, Genossenschaft (SHAB Nr. 80 vom 26.04.2002, S. 19, Publ. 449161). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Hungerbühler, Erich, von Amriswil, in Rickenbach TG, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schwitzer, Werner, von Näfels, in Rütli ZH, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: ohne Zeichnungsberechtigung].

Tagebuch Nr. 2987 vom 29.01.2003
(00845022 / CH-020.5.901.224-2)

■ **Nexus Trade GmbH**, in Küsnacht ZH, Handel mit Waren aller Art, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 33 vom 16.02.2000, S. 1061). Statutenänderung: 15.11.2002. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Neumann, Axel, von Zürich, in Thalwil, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 6'000.--. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Eberle Freihoff, Hans-Peter, von Hänggenschwil, in Küsnacht ZH, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 6'000.-- [bisher: Freihoff, Hans Peter]; Freihoff, Ingrid, deutsche Staatsangehörige, in Küsnacht ZH, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 3'000.--; Mayer-de Ruijter, Nathalie, von Möriken-Wildegg, in Glattfelden, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 3'000.--.

Tagebuch Nr. 2988 vom 29.01.2003
(00844940 / CH-020.4.021.293-3)

■ **Novisa Revisions- und Treuhänder AG**, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 167 vom 30.08.2002, S. 18, Publ. 620962). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Beyeler, Roland, von Rüschegg, in Bubendorf, Mitglied der Geschäftsleitung, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kind, Manfred, von Chur und St. Gallen, in Dietikon, Mitglied der Geschäftsleitung, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 2989 vom 29.01.2003
(00844942 / CH-020.3.918.826-2)

■ **Paddington Marine Invest Aktiengesellschaft**, in Zürich, Alle Aktivitäten auf dem Gebiete der Seefahrt, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 243 vom 14.12.2001, S. 9862). Firma neu: **Paddington Marine Invest Aktiengesellschaft in Liquidation**. Domizil neu: Die Gesellschaft hat ihr Domizil eingezüht. Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 708 Abs. 4 OR und Art. 86 Abs. 2 HRegV wie Art. 88a HRegV von Amtes wegen als aufgelöst erklärt, weil die ihr zur Wiederherstellung des gesetzmässigen Zustandes in Bezug auf die Verwaltung und Verwertung sowie das Domizil angesetzte Frist fruchtlos abgelaufen ist.

Tagebuch Nr. 2990 vom 29.01.2003
(00844944 / CH-660.0.127.964-8)

■ **Personalfürsorgestiftung der Stäubli AG**, in Horgen, Berufliche Vorsorge im Rahmen des BVG und seiner Ausführungsbestimmungen, Stiftung (SHAB Nr. 36 vom 21.02.2000, S. 1189). Aufsichtsbehörde neu: Amt für Gemeinden und berufliche Vorsorge des Kantons Zürich [Eintrag von Amtes wegen auf Grund Änderung der gesetzlichen Grundlage]. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Küng, Ulrich, von Erswil, in St. Gallenkappel, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Mayer, Dr. Stephan, von St. Gallen, in Küsnacht am Rigi, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schneider, Arthur, von Wahlen, in Stäfa, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Landolt, Jules, von Näfels, in Glarus, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 2991 vom 29.01.2003
(00844946 / CH-020.7.903.955-0)

■ **Personalfürsorgestiftung der ETRA Eisenbahn-Transportmittel AG, Zürich**, in Zürich, Stiftung (SHAB Nr. 100 vom 25.05.2001, S. 3948). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Laurent, Jean-Louis, belgischer Staatsangehöriger, in Waterloo (B), Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bigler, Martin Peter, von Worb, in Kaiserstuhl, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Fischer, Dr. Heiko, deutscher Staatsangehöriger, in Hamburg (D), Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Meury, Fredy, von Blauen, in Liestal, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 2992 vom 29.01.2003
(00845024 / CH-020.7.901.185-2)

■ **Peter Hirt GmbH**, in Maur, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 25 vom 06.02.1998, S. 922). Statutenänderung: 31.12.2002. Zweck neu: Import und Export von und Handel mit Produkten aller Art, Ausübung jeglicher treuhänderischer Tätigkeit, Beratung, Finanzierung und Vermittlung geschäftlicher Abkommen auf dem Gebiete des Handels und des Dienstleistungsgewerbes sowie Erwerb, Verwaltung und Verwertung von Patenten und Lizenzen; kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften errichten und sich an anderen Unternehmen beteiligen, im In- und Ausland Grundeigentum erwerben, belasten, veräussern und verwalten sowie alle Geschäfte tätigen, welche geeignet sind, die Entwicklung des Unternehmens und die Erreichung des Gesellschaftszweckes zu fördern.

Tagebuch Nr. 2993 vom 29.01.2003
(00845026 / CH-020.4.900.244-2)

■ **Pizzakurier Campione GmbH**, in Rütli ZH, Anfertigung und Auslieferung von Pizzen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 151 vom 07.08.2000, S. 5356). Firma neu: **Pizzakurier Campione GmbH in Liquidation**. Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Gesellschafterversammlung vom 24.09.2002 aufgelöst. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Casamento, Mario, italienischer Staatsangehöriger, in Rütli ZH, Gesellschafter und Geschäftsführer, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-- [bisher: mit Einzelunterschrift]; Meier Thöni, Jörg, von Bäretswil und Flaach, in Dürnten, Liquidator, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 2994 vom 29.01.2003
(00845028 / CH-020.4.020.939-6)

■ **Printoplast AG**, in Affoltern am Albis, Fabrikation und Vertrieb von verschweissten Produkten aus Kunststoff, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 25 vom 06.02.2002, S. 20, Publ. 328268). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Daum, Franz-Rudolf, deutscher Staatsangehöriger, in Bisingen-Zimmern (D), Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 2995 vom 29.01.2003
(00845030 / CH-020.3.920.512-5)

■ **RADIKAL REINIGUNGS AG**, in Dietikon, Reinigungsdienstleistungen aller Art sowie Vermittlung, Vermietung von und Handel mit Waren aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 228 vom 23.11.2001, S. 9237). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Briner, Robert, von Kilchberg ZH, in Conches, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Reinhardt, Christoph F., von Zürich und Basel, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; De Pretto, Mauro, von Bergdietikon, in Waltenschwil, Direktor, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: de Tymowski, Jean-Paul, von Genf, in Genf, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Lapraz, François, von Genf, in Chêne-Bourg, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 2996 vom 29.01.2003
(00844948 / CH-020.3.921.197-9)

■ **Sabelag**, in Zürich, Gastgewerbetätigkeit, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 159 vom 20.08.2002, S. 16, Publ. 607432). Domizil neu: Beatengasse 11, 8001 Zürich. Postadresse neu: Sabelag, Postfach 6377, 8023 Zürich. Ausgeschiedene Personen

und erloschene Unterschriften: Nagy, Frank, deutscher Staatsangehöriger, in Richterswil, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Mock, Wolfgang, von Wallisellen, in Wangen bei Olten, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Vetsch, Sandro, von Grabs, in Adliswil, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 2997 vom 29.01.2003
(00844950 / CH-020.3.019.455-4)

■ **Salinas Press AG in Liquidation**, in Wallisellen, Druckerzeugnisse, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 247 vom 20.12.2002, S. 29, Publ. 782984). Das Konkursverfahren ist mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Bülach vom 27.01.2003 mangels Aktiven eingestellt worden.

Tagebuch Nr. 2998 vom 29.01.2003
(00844952 / CH-020.3.023.551-0)

■ **Saschag**, in Zürich, Betrieb von Restaurants, Hotels, Gast- und Unterhaltungsstätten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 159 vom 20.08.2002, S. 29, Publ. 607512). Domizil neu: Beatengasse 11, 8001 Zürich. Postadresse neu: Saschag, Postfach 6377, 8023 Zürich. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Nagy, Frank, deutscher Staatsangehöriger, in Richterswil, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Mock, Wolfgang, von Wallisellen, in Wangen bei Olten, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Vetsch, Sandro, von Grabs, in Adliswil, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 2999 vom 29.01.2003
(00844954 / CH-020.3.019.502-0)

■ **Scampolo AG**, in Zürich, Handel mit Ananas und tropischen Früchten sowie Handel, Herstellung und Verarbeitung von Fruchtsäften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 237 vom 06.12.2002, S. 22, Publ. 759810). Firma neu: **Scampolo AG in Liquidation**. Mit Verfügung vom 23.01.2003 hat der Konkursrichter des Bezirksgerichts Zürich über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet, demnach ist die Gesellschaft aufgelöst.

Tagebuch Nr. 3000 vom 29.01.2003
(00845032 / CH-440.3.014.583-0)

■ **Schmitt Treuhänder**, in Zürich, Einzelfirma (SHAB Nr. 147 vom 02.08.2001, S. 5921). Die Unterlagen über die besondere Befähigung als Revisor sind beim Handelsregister des Kantons Zürich hinterlegt.

Tagebuch Nr. 3001 vom 29.01.2003
(00845034 / CH-020.1.017.437-4)

■ **Schweizerische Lebensversicherungs- und Rentenanstalt**, in Zürich, Vorsorge und Sicherheit, Risikoschutz und Vermögensbildung mit Schwerpunkt in der Lebensversicherung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 234 vom 03.12.2002, S. 18, Publ. 753268). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Bättig, Kurth W., von Hergiswil NW, in Illnau-Effretikon, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Fingerhut, Dr. Felix, von Zürich, in Zollikon, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Fuchs, Werner, von Kriens, in Horgen, mit Kollektivprokura zu zweien; Meyer, Dr. Iur. Hans, von Grosswangen, in Zürich, Generaldirektor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Fehr, Dr. Max, von Berg am Irchel, in Berg am Irchel, Stellvertretender Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Gugisberg, Dr. Maria-Theresia, von Aarau, Belp und Vevey, in Zürich, Direktorin, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Beros, Stjepan, von Melide, in Uster, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Strickler, Hans-Rudolf, von Stäfa, in Zürich, Generaldirektor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Thurnherr, Willi, von Au SG, in Zürich, Stellvertretender Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Grass, Dr. Andrea, von Klosters-Serneus, in Freienbach, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Ruf, Dr. Jürg, von Gersau, in Steinhausen, Stellvertretender Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Himmel, Reto Karl, von Baden, in Baden, Generaldirektor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Koller, Prof. Dr. Michael, von Zürich und Benken, in Herrliberg, Generaldirektor, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: stellvertretender Generaldirektor]; Müller, Paul Albert, von Walenstadt, in Füllinsdorf, Generaldirektor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Senn, Martin, von Benwil, in Zumikon, Generaldirektor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; van der Smeede, René, niederländischer Staatsangehöriger, in Vorschoten (NL), Generaldirektor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Molteni, Susanne, von Baden, in Geroldswil, Vize-Direktorin, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Molteni, Susanne].

Tagebuch Nr. 3002 vom 29.01.2003
(00845036 / CH-020.5.901.324-6)

■ **Sennereigesellschaft Garwed & Umgebung**, in Dürnten, Die bestmögliche Verwertung der produzierten Kuhmilch, Genossenschaft (SHAB Nr. 138 vom 17.06.1965, S. 1906). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Schaufelberger, Werner, von Fischenthal, in Dürnten, Mitglied und Aktuar, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Naef, Walter, von Kirchberg SG, in Dürnten, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Frei jun., Heinrich, von Wald ZH, in Dürnten, Mitglied und Aktuar, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Vizepräsident, ohne Zeichnungsberechtigung].

Tagebuch Nr. 3003 vom 29.01.2003
(00845038 / CH-020.5.901.360-4)

■ **Sibag Sicherheits und Bewachungs AG**, in Zürich, Erbringung von Dienstleistungen in den Bereichen Sicherheit und Bewachung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 203 vom 19.10.1999, S. 7142). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Zürcher-Fabjan, Claudia, deutsche Staatsangehörige, in Wallisellen, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Schwandmann, Daniel, von Zürich, in Uitikon, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Zürcher, Eugen, von Speicher, in Maur, Präsident,

mit Einzelunterschrift [bisher: in Wallisellen]; Biedermann, Markus, von Olen und Obereggen, in Weinfelden, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Steffen, Philipp, in Lützelflüh, in Berg TG, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 3004 vom 29.01.2003
(00845040 / CH-020.3.003.419-6)

■ **SILNA Dienstleistungen GmbH**, in Zürich, Immobilien- und Informatik-Dienstleistungen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 191 vom 03.10.2002, S. 19, Publ. 668664). Statutenänderung: 10.01.2003. Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: KARPENKO Holding GmbH, in Frauenfeld, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--; Eingetragene Personen neu oder mutierend: SILNA Holding GmbH, in Zürich, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 2'000.--; Wiederheim, Gert, von Zürich, in Zürich, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift [bisher: in Frauenfeld, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--].

Tagebuch Nr. 3005 vom 29.01.2003
(00844956 / CH-020.4.025.759-5)

■ **SIS x-clear AG**, in Zürich, Erarbeitung eines Konzepts und Business Models, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 204 vom 22.10.2002, S. 16, Publ. 695730). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Sami, Peter, von Widen und Dietikon, in Dietikon, Vorsitzender der Geschäftsleitung, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 3006 vom 29.01.2003
(00844958 / CH-020.3.024.561-6)

■ **SMK GmbH**, in Zürich, Betrieb eines Taxiunternehmens, Handel sowie Import und Export von Waren aller Art, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 16 vom 27.01.2003, S. 25, Publ. 830944). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Kilinc, Mehmet, von Murten, in Murten, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 3007 vom 29.01.2003
(00844960 / CH-020.4.022.200-1)

■ **Solarus Genossenschaft für Sonnenenergie**, in Russikon, Errichtung von Photovoltaik-Anlagen zur Erzeugung von Elektrizität, Genossenschaft (SHAB Nr. 101 vom 28.05.1999, S. 3552). Domizil neu: c/o Bruno Bopp, Rehweid 9, 8322 Madetswil. Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Honegger, Ernst, von Dürnten, in Russikon, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 3008 vom 29.01.2003
(00844962 / CH-020.5.000.033-3)

■ **STG Schweizerische Treuhandgesellschaft, Zweigniederlassung Zürich**, in Zürich, Übernahme und Besorgung aller Aufträge, die zum Tätigkeitsbereich einer Treuhand- und Beratungsgesellschaft gehören, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 250 vom 30.12.2002, S. 35, Publ. 791484), mit Hauptsitz in: Basel. Eingetragene Personen neu oder mutierend: El Barkawi-Hauser, Kecia Mae, von Wädenswil, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Hauser, Kecia Mae]; Mettler, Peter, von Ingenbühl, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Ingenbühl, mit Kollektivunterschrift zu zweien aber nicht mit einem anderen Prokuristen]; West, Eric, von Nesselau, in Thalwil, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien aber nicht mit einem anderen Prokuristen].

Tagebuch Nr. 3009 vom 29.01.2003
(00845042 / CH-020.9.001.612-4)

■ **Stiftung ALG Neuthal**, in Dietikon, Stiftung (SHAB Nr. 225 vom 18.11.1999, S. 7848). Urkundenänderung: 12.06.2002. Zweck neu: Die Stiftung bietet Programme an, die Voraussetzungen für ein selbstverantwortliches, eigenständiges Leben schaffen und das Selbstwertgefühl steigern. Dies richtet sich in erster Linie an suchtmittelabhängige junge Erwachsene. Die Stiftungsleistungen stehen grundsätzlich allen Interessierten zur Verfügung, wobei Einwohner und Einwohnerinnen aus dem Bezirk Dietikon bei der Aufnahme vorgezogen werden. Organisation neu: Stiftungsrat von 10 oder mehr Mitgliedern, Ausschuss des Stiftungsrats, Geschäftsleitungen der Betriebe und Revisionsstelle. Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Bernhard, Ernst, von Zürich, in Geroldswil, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Brack, André Bernhard, von Zürich und Mönthal, in Hausen am Albis, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schnüriger, Peter, von Schlieren, in Schlieren, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Aschwanden, Erika, von Isenthal, in Buchs ZH, Vizepräsidentin, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 3010 vom 29.01.2003
(00845044 / CH-020.7.904.084-2)

■ **Sugarpub AG**, in Dietlikon, Vertrieb bedruckter Zuckersachets, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 100 vom 27.05.1999, S. 3514). Firma neu: **Sugarpub AG in Liquidation**. Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Generalversammlung vom 10.12.2002 aufgelöst. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Borle, Roland, von Renan BE, in Dietlikon, Präsident, ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: mit Einzelunterschrift]; Lutz, Elisabeth, von Zürich, in Dietlikon, Vizepräsident, ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Pölzler, Franz, von Wallisellen, in Wallisellen, Liquidator, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 3011 vom 29.01.2003
(00845046 / CH-020.3.925.414-0)

■ **Sulzer Medica Services AG**, in Zürich, Dienstleistungen zu Gunsten der Sulzer Medica Gruppe, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 160 vom 21.08.2002, S. 11, Publ. 609420). Statutenänderung: 23.12.2002. Firma neu: **Centerpulse Services AG**. Übersetzungen der Firma neu: **Centerpulse Services**

SA) (Centerpulse Services Ltd.). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Stadler Treuhand Beratungen, in Baar, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: PricewaterhouseCoopers AG, in Winterthur, Revisionsstelle. Tagebuch Nr. 3012 vom 29.01.2003
(00845048 / CH-170.3.025.504-8)

■ **Swiss Life Holding**, in Zürich, Versicherungs- und Finanzdienstleistungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 238 vom 09.12.2002, S. 20, Publ. 761452). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Strickler, Hans-Rudolf, von Stäfa, in Zürich, Generaldirektor, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Himmel, Reto Karl, von Baden, in Baden, Generaldirektor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Koller, Prof. Dr. Michael, von Zürich und Berikon, in Herrliberg, Generaldirektor, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Koller, Dr. Michael, stellvertretender Generaldirektor]; Müller, Paul Albert, von Walenstadt, in Füllinsdorf, Generaldirektor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Senn, Martin, von Bennwil, in Zumikon, Generaldirektor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; van der Smeede, René, niederländischer Staatsangehöriger, in Voorschoten (NL), Generaldirektor, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 3013 vom 29.01.2003
(00844964 / CH-020.3.026.160-0)

■ **Thermometerfabrik Hediger AG**, bisher in Basel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 183 vom 21.09.2001, S. 7354). Gründungsstatuten: 30.04.1953. Statutenänderung: 16.01.2003. Sitz neu: Meilen. Domizil neu: Feldgürtelweg 125, 8706 Feldmeilen. Zweck neu: Handel mit Waren aller Art, insbesondere mit Thermometern und anderen Messinstrumenten sowie Fabrikation und Prüfung von Thermometern und anderen Messinstrumenten; kann Immobilien erwerben, verwalten, vermieten und veräußern, kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie sämtliche Geschäfte tätigen, die direkt oder indirekt mit dem Geschäftszweck im Zusammenhang stehen oder diesen zu fördern geeignet sind; kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten. Aktienkapital: CHF 50'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 50'000.--. Aktien neu: 50 Namenaktien zu CHF 1'000.-- [bisher: 25 Inhaberaktien zu CHF 1'000.-- (Vorzugsaktien) und 25 Inhaberaktien zu CHF 1'000.--]. Qualifizierte Tatbestände: [Die Bestimmung über die Sacheinlage bei der Gründung ist aus den Statuten gestrichen worden.] [gestrichen: Sacheinlage: Aktiven und CHF 80 852.95 und Passiven von CHF 56 852.95 der erloschenen Einzelfirma 'H. Hediger', in Basel. Aktivüberschuss von CHF 24 000.-- gegen 24 Inhaberaktien zu CHF 1 000.--]. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen neu: Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief an die im Aktienbuch verzeichneten Adressen. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Statutarische Vorrechte: [Die statutarischen Vorrechte der 25 Inhaberaktien zu CHF 1'000.-- sind aufgehoben.] Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Buchinger, Lothar, von Basel, in Basel, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Buchinger, Rosa-Maria, von Basel, in Basel, mit Einzelunterschrift; DELOITTE & TOUCHE AG, in Basel, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Duvoisin, Patrik, von Bonvillars und Fontanzeier, in Meilen, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Gantner Treuhand & Revisions AG, in Kilchberg ZH, Revisionsstelle.

Tagebuch Nr. 3014 vom 29.01.2003
(00844966 / CH-270.3.005.215-7)

■ **TTV Service AG**, in Zürich, Erbringung von Dienstleistungen im Zusammenhang mit dem Abschluss und der Erfüllung von internationalen Verträgen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 203 vom 19.10.2001, S. 8201). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Wiebecke, Martin, von Zürich und Senwald, in Freienbach, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gauch, René, von Zürich, in Otelfingen, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Tagebuch Nr. 3015 vom 29.01.2003
(00844968 / CH-020.3.927.077-6)

■ **United Zurichfinance AG**, in Zürich, Anlageberatung und Vermögensverwaltung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 210 vom 30.10.2002, S. 19, Publ. 706320). Statutenänderung: 15.01.2003. Firma neu: **Flaba AG**. Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Angersbach, Ulrich, deutscher Staatsangehöriger, in Zürich, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Tagebuch Nr. 3016 vom 29.01.2003
(00844970 / CH-020.3.004.028-2)

■ **Vermögensverwaltungen Haus zum Weggen AG**, in Zürich, Vermögensverwaltung für eigene und fremde Rechnung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 180 vom 17.09.1996, S. 5620). Statutenänderung: 23.01.2003. Firma neu: **Vermögensverwaltung Haus zum Weggen AG**. Aktien neu: 300 Inhaberaktien zu CHF 5'000.-- [bisher: 300 Namenaktien zu CHF 5'000.--]. Qualifizierte Tatbestände: [Die Bestimmung über die Sacheinlage bei der Kapitalerhöhung vom 15.06.1992 ist aus den Statuten gestrichen worden.] [gestrichen: Übernimmt bei der Kapitalerhöhung vom 15.6.1992 die Vermögensverwaltungen Haus zum Weggen AG, in Zürich, durch Fusion. Aktiven von CHF 5 726 534.84 und Passiven von CHF 4 120 894.25 gehen gemäss Fusionsbilanz per 1.1.1992 im Sinne von Art. 748 OR auf die Gesellschaft über, der Erhöhungsbetrag wurde entsprechend dem Fusionsvertrag liberiert. Die Aktionäre der übernommenen Gesellschaft erhalten dafür 100 voll liberierte Namenaktien zu CHF 5'000.-- der übernehmenden Gesellschaft.] Mitteilungen neu: Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebene Briefe oder Zustellung gegen Empfangsbestätigung, soweit deren Adressen bekannt sind, andernfalls durch Publikation im SHAB. Eingetragene Personen

neu oder mutierend: Meier, Werner, von Würenlingen und Zürich, in Erlenbach ZH, Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: in Küssnacht].

Tagebuch Nr. 3017 vom 29.01.2003
(00845050 / CH-020.3.924.965-1)

■ **Villa-Fiori GmbH**, in Zürich, Dienstleistungen in den Bereichen Hotel, Freizeit, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 239 vom 10.12.2002, S. 17, Publ. 764190). Statutenänderung: 16.01.2003. Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Hoefter, Claudia, deutsche Staatsangehörige, in Wollerau, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 2'000.--; Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hoefter, Dr. Anton, von Wollerau, in Zürich, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 2'000.-- [bisher: mit einer Stammeinlage von CHF 18'000.--].

Tagebuch Nr. 3018 vom 29.01.2003
(00845052 / CH-020.4.026.058-8)

■ **Vorsorgestiftung der Stahlton AG**, in Zürich, Vorsorge des Arbeitnehmer der Firma 'Stahlton AG', in Zürich, sowie deren Hinterbliebenen gegen die wirtschaftlichen Folgen von Alter, Invalidität und Tod, Stiftung (SHAB Nr. 220 vom 14.11.1997, S. 8298). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Good, Walter, von Zürich, in Märstetten, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 3019 vom 29.01.2003
(00845054 / CH-020.7.903.974-4)

■ **Walroy SA**, in Zumikon, Halten und Verwalten von Beteiligungen, insbesondere an Gesellschaften aus der Kosmetikbranche, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 121 vom 26.06.2002, S. 18, Publ. 527956). Statutenänderung: 28.11.2002. [Die publikationspflichtigen Tatsachen haben keine Änderung erfahren.] Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Arthur Andersen AG, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ernst & Young AG, in Zürich, Revisionsstelle.

Tagebuch Nr. 3020 vom 29.01.2003
(00845056 / CH-020.3.915.578-8)

■ **Welti & Co AG**, in Winterthur, Handel mit Waren aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 19 vom 29.01.2002, S. 18, Publ. 315882). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: von Cramer-Klett, Theodor Rasso, deutscher Staatsangehöriger, in Aschau (D), Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung. Eingetragene Personen neu oder mutierend: von Cramer-Klett, Rosalie, deutsche Staatsangehörige, in Aschau (D), Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung.

Tagebuch Nr. 3021 vom 29.01.2003
(00844972 / CH-020.3.928.451-0)

■ **Wilma Liebhart-Krapfl**, in Affoltern am Albis, Sportgeschäft, Einzelfirma (SHAB Nr. 206 vom 05.09.1988, S. 3639). Firma neu: **Wilma Ski Sport, Wilma Liebhart-Krapfl**. Postadresse neu: Wilma Ski Sport, Wilma Liebhart-Krapfl, Postfach 464, 8910 Affoltern am Albis.

Tagebuch Nr. 3022 vom 29.01.2003
(00844974 / CH-020.1.911.036-2)

■ **Wohlfahrtsstiftung der Stahlton AG**, in Zürich, Vorsorge zugunsten der Arbeitnehmer der Firma 'Stahlton AG', in Zürich, Stiftung (SHAB Nr. 8 vom 14.01.2002, S. 26, Publ. 6961). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Good, Walter, von Zürich, in Märstetten, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 3023 vom 29.01.2003
(00844976 / CH-020.7.903.956-1)

■ **wse edv-lösungen AG**, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 211 vom 31.10.2002, S. 21, Publ. 708076). Firma neu: **wse edv-lösungen AG in Liquidation**. Mit Verfügung vom 21.01.2003 hat der Konkursrichter des Bezirksgerichts Zürich über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet; demnach ist die Gesellschaft aufgelöst.

Tagebuch Nr. 3024 vom 29.01.2003
(00844978 / CH-020.3.005.434-3)

■ **XIRIL AG**, in Hombrechtikon, Vertrieb von technischen Geräten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 17 vom 28.01.2003, S. 23, Publ. 833402). Statutenänderung: 19.12.2002. Aktienkapital neu: CHF 450'000.-- [bisher: CHF 400'000.--]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 450'000.--. Aktien neu: 4'500 Inhaberaktien zu CHF 100.-- [bisher: 4'000 Inhaberaktien zu CHF 100.--].

Tagebuch Nr. 3025 vom 29.01.2003
(00845058 / CH-020.3.907.001-6)

■ **Zehnder Holding Zürich AG**, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 194 vom 06.10.1999, S. 6835). Firma neu: **Zehnder Holding Zürich AG in Liquidation**. Mit Verfügung vom 22.01.2003 hat der Konkursrichter des Bezirksgerichts Zürich über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet; demnach ist die Gesellschaft aufgelöst.

Tagebuch Nr. 3026 vom 29.01.2003
(00845060 / CH-020.3.925.857-9)

■ **Zusatzkasse der Personalfürsorgestiftung der Stäubli AG**, in Horgen, Fürsorge für Arbeitnehmer der Stüberfirma 'Stäubli AG', in Horgen, Stiftung (SHAB Nr. 127 vom 06.07.1992, S. 3107). Aufsichtsbehörde neu: Amt für Gemeinden und berufliche Vorsorge des Kantons Zürich [Eintrag von Amtes wegen auf Grund Änderung der gesetzlichen Grundlage]. Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Stäubli, Gérard, von Horgen, in Horgen, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Küng, Ulrich, von Enswil, in St. Gallenkappel, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Stäubli, Anthony O., von Horgen, in Wollerau, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher:

Vizepräsident]; Schneider, Arthur, von Wahlern, in Stäfa, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Landolt, Jules, von Näfels, in Glarus, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 3027 vom 29.01.2003
(00845062 / CH-020.7.905.291-9)

Lösungen

Radiations

Cancellazioni

■ **Ampus AG in Liquidation**, in Zürich, Ausführung von Isolierarbeiten an Gebäuden aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 74 vom 18.04.2002, S. 18, Publ. 432520). Das Konkursverfahren wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Zürich vom 21.01.2003 als geschlossen erklärt. Die Gesellschaft wird von Amtes wegen gelöscht.

Tagebuch Nr. 3028 vom 29.01.2003
(00845064 / CH-020.3.901.222-8)

■ **CAR BEACH MOTORSPORT GmbH in Liquidation**, in Buchs ZH, Führung einer Garage, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 209 vom 29.10.2002, S. 17, Publ. 704608). Die Gesellschaft wird im Sinne von Art. 66 Abs. 2 Satz 2 HRGv von Amtes wegen gelöscht.

Tagebuch Nr. 3029 vom 29.01.2003
(00845066 / CH-020.4.021.631-4)

■ **DesignFunktion Landolt & Co**, in Weiningen ZH, Innenausbau- und Gesamteinrichtungen, Import von Möbeln und Trennwänden, Wiederverkauf von Handelsprodukten, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 95 vom 22.05.1997, S. 3418). Diese Gesellschaft hat sich infolge Ausscheidens des Gesellschafters Lang, Bruno, aufgelöst. Die Firma ist erloschen. Der Gesellschafter Landolt, Loris, führt im Sinne von Art. 579 OR das Geschäft als Einzelkaufmann unter der Firma designfunktion Landolt, in Weiningen ZH, fort.

Tagebuch Nr. 3030 vom 29.01.2003
(00844980 / CH-020.2.002.672-4)

■ **Eurodis Werkstoffe AG**, in Regensdorf, Handel mit und Erbringung von Dienstleistungen an technischen Produkten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 186 vom 29.09.1997, S. 7122). Die Vorschriften von Art. 748 OR sind eingehalten. Die Gesellschaft wird gelöscht.

Tagebuch Nr. 3031 vom 29.01.2003
(00844982 / CH-020.3.917.985-3)

■ **Giacomelli Reisen AG in Liquidation**, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 56 vom 21.03.2002, S. 22, Publ. 394284). Das Konkursverfahren wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Zürich vom 17.01.2003 als geschlossen erklärt. Die Gesellschaft wird von Amtes wegen gelöscht.

Tagebuch Nr. 3032 vom 29.01.2003
(00844984 / CH-020.3.007.615-8)

■ **Heinz Zobrist, Inh. W. Eichenberger, EMZ Elektromotorenbau**, in Zürich, Elektromotoren- und Apparatebau sowie Führung einer mechanischen Werkstätte und Wicklerei, Einzelfirma (SHAB Nr. 182 vom 10.08.1987, S. 3209). Diese Firma wird infolge Todes des Inhabers in Anwendung von Art. 68 Abs. 1 HRGv von Amtes wegen gelöscht.

Tagebuch Nr. 3033 vom 29.01.2003
(00844986 / CH-020.1.920.524-6)

■ **Melroese Tea, R. Weber**, in Zürich, Teehandlung, Einzelfirma (SHAB Nr. 157 vom 10.07.1986, S. 2689). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

Tagebuch Nr. 3034 vom 29.01.2003
(00845068 / CH-020.1.912.166-3)

■ **Rocad Informatik AG in Liquidation**, in Rümliang, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 209 vom 29.10.2002, S. 18, Publ. 704606). Die Gesellschaft wird im Sinne von Art. 66 Abs. 2 Satz 2 HRGv von Amtes wegen gelöscht.

Tagebuch Nr. 3035 vom 29.01.2003
(00845070 / CH-020.3.922.253-8)

■ **Scorpionix R. Viazzoli**, in Bassersdorf, Kauf und Verkauf von Soft- und Hardware, Entwicklung von Software, Multimedia Anwendungen sowie Schulungen in diesen Bereichen, Einzelfirma (SHAB Nr. 32 vom 18.02.1997, S. 1091). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

Tagebuch Nr. 3036 vom 29.01.2003
(00845072 / CH-020.1.012.315-3)

■ **Textour, R. Weber**, in Zürich, Erfassen, Bearbeiten und Verkauf von Texten und Adressen, Einzelfirma (SHAB Nr. 156 vom 09.07.1986, S. 2676). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

Tagebuch Nr. 3037 vom 29.01.2003
(00845074 / CH-020.1.918.159-3)

■ **Vendata AG für Verkauf und Vertrieb in Liquidation**, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 209 vom 29.10.2002, S. 19, Publ. 705334). Die Gesellschaft wird im Sinne von Art. 66 Abs. 2 Satz 2 HRGv von Amtes wegen gelöscht.

Tagebuch Nr. 3038 vom 29.01.2003
(00844988 / CH-020.3.001.266-1)

Schuldenrufe
Appel aux créanciers
 Scioglimento di società

Schuldenruf infolge Fusion
von Aktiengesellschaften
Appel aux créanciers à la suite de la fusion de sociétés
anonymes
 Diffida ai creditori in seguito a fusione di società anonime

 Art. 748 und Art. 749 OR
 Art. 748 et art. 749 CO
 Art. 748 e art. 749 CC

Erste Veröffentlichung

- Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Weber, Hodel, Schmid, Holding AG, 8038 Zürich**
- Name und Sitz der übernehmenden Aktiengesellschaft:** Weber, Hodel, Schmid, Werbeagentur AG, 8038 Zürich
- Beschluss durch:** Ausserordentliche Generalversammlung
- Datum des Beschlusses:** 10.12.2002
- Anmeldefrist für Forderungen:** 12.03.2003
- Anmeldestelle für Forderungen:** Weber, Hodel, Schmid, Werbeagentur AG, Seestrasse 513, 8038 Zürich
- Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
- Bemerkungen:** Die ausserordentliche Generalversammlung der Weber, Hodel, Schmid, Holding AG mit Sitz in 8038 Zürich, vom 10. Dezember 2002, hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft durch Fusion beschlossen. Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der 3. Veröffentlichung des Schuldenrufes schriftlich und begründet beim Verwaltungsrat der Weber, Hodel, Schmid, Werbeagentur AG, Seestrasse 513, 8038 Zürich, anzumelden. Die übernehmende Gesellschaft Weber, Hodel, Schmid, Werbeagentur AG, Balmer-Etienne AG Zürich 8002 Zürich

(00031365)

Dritte Veröffentlichung

- Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Generali Versicherungsberatung und Services AG, Adliswil**
- Name und Sitz der übernehmenden Aktiengesellschaft:** Generali Personenversicherungen AG, Adliswil
- Beschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
- Datum des Beschlusses:** 29.11.2002
- Anmeldefrist für Forderungen:** 07.03.2003
- Anmeldestelle für Forderungen:** Generali Personenversicherungen, Soodmattenstrasse 10, Postfach, 8134 Adliswil
- Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
- Bemerkungen:** Sämtliche Aktiven und Passiven der Generali Versicherungsberatung und Services AG, Adliswil, Kanton Zürich, sind gemäss Fusionsvertrag per 26. November 2002 durch Universalsukzession auf die Generali Personenversicherungen AG, Adliswil, Kanton Zürich, übergegangen. Die Generali Versicherungsberatung und Services AG ist damit ohne Liquidation aufgelöst.

 Generali Versicherungen
 8134 Adliswil 1

(00844624)

Zweite Veröffentlichung

- Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Generali Versicherungsberatung und Services AG, Adliswil**
- Name und Sitz der übernehmenden Aktiengesellschaft:** Generali Personenversicherungen AG, Adliswil
- Beschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
- Datum des Beschlusses:** 29.11.2002
- Anmeldefrist für Forderungen:** 07.03.2003
- Anmeldestelle für Forderungen:** Generali Personenversicherungen, Soodmattenstrasse 10, Postfach, 8134 Adliswil
- Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
- Bemerkungen:** Sämtliche Aktiven und Passiven der Generali Versicherungsberatung und Services AG, Adliswil, Kanton Zürich, sind gemäss Fusionsvertrag per 26. November 2002 durch Universalsukzession auf die Generali Personenversicherungen AG, Adliswil, Kanton Zürich, übergegangen. Die Generali Versicherungsberatung und Services AG ist damit ohne Liquidation aufgelöst.

 Generali Versicherungen
 8134 Adliswil 1

(00846578)

Dritte Veröffentlichung

- Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: EC Consult Holding AG, Baar**
- Name und Sitz der übernehmenden Aktiengesellschaft:** EC Consult Holding AG (ehemals Optimed AG), Naters
- Beschluss durch:** Generalversammlung

- Datum des Beschlusses:** 21.12.2002
- Anmeldefrist für Forderungen:** 04.03.2003
- Anmeldestelle für Forderungen:** EC Consult Holding AG (ehemals Optimed AG), c/o Treuhand und Revisions AG, Postfach 432, 3904 Naters
- Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
- Bemerkungen:** Alle Aktiven und Passiven gehen auf die übernehmende Gesellschaft über. Durch diese Fusion ist die EC Consult Holding AG, Baar, aufgelöst.

 Treuhand und Revisions AG
 3904 Naters

(00846496)

Erste Veröffentlichung

- Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Inter Immobilien & Beteiligungs-AG, Cham**
- Name und Sitz der übernehmenden Aktiengesellschaft:** M & A Beteiligungs- und Finanzierungs AG, Zug
- Beschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
- Datum des Beschlusses:** 26.07.2002
- Anmeldefrist für Forderungen:** 12.03.2003
- Anmeldestelle für Forderungen:** P. Grote Treuhand, Mühlheimerstrasse 55, 4057 Basel
- Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
- Bemerkungen:** Gemäss Fusionsvertrag vom 22. Juli 2002 sind sämtliche Aktiven und Passiven der Inter Immobilien & Beteiligungs-AG, Cham, durch Universalsukzession auf die M & A Beteiligungs- und Finanzierungs AG, Zug, übergegangen. Die Inter Immobilien und Beteiligungs-AG ist somit ohne Liquidation aufgelöst.

 P. Grote Treuhand
 4057 Basel

(00844576)

Dritte Veröffentlichung

- Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Givaudan Dübendorf AG, Dübendorf**
- Name und Sitz der übernehmenden Aktiengesellschaft:** Givaudan Schweiz AG (Givaudan Suisse SA, Givaudan Switzerland Ltd), Vernier
- Beschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
- Datum des Beschlusses:** 04.12.2002
- Anmeldefrist für Forderungen:** 06.03.2003
- Anmeldestelle für Forderungen:** Givaudan Schweiz AG, Überlandstrasse 138, 8600 Dübendorf
- Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
- Bemerkungen:** Aktiven und Passiven der Givaudan Dübendorf AG gehen durch Universalsukzession auf fir Givaudan Schweiz AG über.

 Givaudan Schweiz AG
 8600 Dübendorf

(00846522)

Première publication

- Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute: Babycare SA, Genève**
- Nom et siège de la société anonyme reprenneuse: ORCHESTRA (Switzerland) SA, Genève**
- Décision par:** l'assemblée générale extraordinaire
- Date de la décision:** 20.12.2002
- Echéance de préavis des créances:** 10.03.2003
- Adresse pour la déclaration des créances: ORCHESTRA (Switzerland) SA, chemin des Clochettes, 1206 Genève**
- Indication:** Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.
- Remarques:** Les actifs et les passifs de la société dissoute sont repris par voie de succession universelle par la société ORCHESTRA (Switzerland) SA, Genève. L'attention des créanciers est attirée sur le fait que la société se réserve la faculté de procéder à une répartition anticipée des actifs, conformément à l'article 745 al. 3 CO.

 Etude de Mes Ponceat & Buhler, Notaires
 1211 Genève 4

(00844542)

Première publication

- Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute: Digital Equipment Corporation International (Europe), Lancy**
- Nom et siège de la société anonyme reprenneuse: Compaq Computer Holding Limited, Fribourg**
- Décision par:** Assemblée générale extraordinaire des actionnaires
- Date de la décision:** 30.11.2001
- Echéance de préavis des créances:** 12.03.2003
- Adresse pour la déclaration des créances:** Etude BAKER & MCKENZIE, 4 Chemin des Vergers, 1208 Genève
- Indication:** Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.

- Remarques:** La société a décidé sa dissolution sans liquidation, conformément à l'art. 748 CO, en approuvant le contrat de fusion passé avec Compaq Computer Holding Limited à Fribourg, qui a repris l'actif et le passif rétroactivement au 1er janvier 2001.

 BAKER & MCKENZIE
 1208 Genève
 (00031511)

Erste Veröffentlichung

- Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: AMAG Vevey SA, Vevey**
- Name und Sitz der übernehmenden Aktiengesellschaft:** AMAG Automobil- und Motoren AG, Zürich
- Beschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
- Datum des Beschlusses:** 06.01.2003
- Anmeldefrist für Forderungen:** 10.03.2003
- Anmeldestelle für Forderungen:** AMAG Automobil- und Motoren AG, Utoquai 49, Postfach, 8022 Zürich
- Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.

 AMAG Automobil- und Motoren AG
 8022 Zürich

(00031443)

Erste Veröffentlichung

- Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Mofag Finanz AG, Volketswil**
- Name und Sitz der übernehmenden Aktiengesellschaft:** AMAG Automobil- und Motoren AG, Zürich
- Beschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
- Datum des Beschlusses:** 06.01.2003
- Anmeldefrist für Forderungen:** 10.03.2003
- Anmeldestelle für Forderungen:** AMAG Automobil- und Motoren AG, Utoquai 49, Postfach, 8022 Zürich
- Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.

 AMAG Automobil- und Motoren AG
 8022 Zürich

(00031467)

Schuldenruf infolge Fusion (Diverse)
Appel aux créanciers à la suite de fusions (diverses)
 Diffida ai creditori in seguito a fusioni (diverse)

Deuxième publication

- Raison sociale (nom) et siège de l'entité juridique dissoute: F.G. SECURITY Sàrl, Lausanne**
- Statut juridique de l'entité juridique dissoute:** Société à responsabilité limitée
- Nom et siège de l'entité juridique reprenneuse: INVESTSECUR SA (anciennement Agence Dupont Sàrl), Lausanne**
- Statut juridique de l'entité juridique reprenneuse:** Société anonyme
- Décision par:** l'assemblée générale extraordinaire
- Date de la décision:** 26.06.2002
- Echéance de préavis des créances:** 07.03.2003
- Adresse pour la déclaration des créances: INVESTSECUR SA (anciennement Agence Dupont Sàrl), rue Martery 5, Case postale 2585, 1003 Lausanne**
- Indication:** Il est instamment demandé aux créanciers de l'entité juridique dissoute d'annoncer leurs prétentions.

 Coveris Cerra Joanna, Docteur en droit, notaire
 1000 Lausanne 6 - Ouchy
 (00846468)

Liquidations-Schuldenruf einer Aktiengesellschaft
Appel aux créanciers à la liquidation d'une société anonyme

Diffida ai creditori in occasione della liquidazione di una società anonima

Art. 742 OR - Art. 742 CO - Art. 742 CC

Première publication

- Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute: Corthay SA en liquidation, Bagnes**
- Décision de dissolution par:** l'assemblée générale
- Date de la décision:** 22.01.2003
- Echéance de préavis des créances:** 10.03.2003
- Adresse pour la déclaration des créances:** Pierre-Marie Corthay, liquidateur, rue de la Piscine, 1936 Verbier
- Indication:** Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.

 Fiduciaire Alpina SA
 1936 Verbier
 (00846582)

Dritte Veröffentlichung

- Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Medxhead Ltd in liquidation, Basel**
- Auflösungsbeschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
- Datum des Beschlusses:** 08.01.2003
- Anmeldefrist für Forderungen:** 06.03.2003

- Anmeldestelle für Forderungen:** MANDATARIA Treuhand AG, Bahnhofstrasse 23, 6300 Zug
- Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.

 Dürr Poljivka Advokatur & Notariat
 4001 Basel
 (00846526)

Terza pubblicazione

- Ragione sociale / nome e sede della società anonima sciolta: David Immobiliare SA in liquidazione, Chiasso**
- Scioglimento deciso da:** l'assemblea
- Data della decisione:** 16.01.2003
- Termine per annunciare i crediti:** 06.03.2003
- Servizio a cui annunciare i crediti:** avv. Fabio Bemasoni, via Valdani 2, 6830 Chiasso
- Avvertenza:** I creditori della società anonima sciolta sono invitati a far valere i propri diritti.

 Avv. Fabio Bemasoni
 6830 Chiasso
 (00846508)

Terza pubblicazione

- Ragione sociale / nome e sede della società anonima sciolta: Maxor SA in liquidazione, Chiasso**
- Scioglimento deciso da:** l'assemblea
- Data della decisione:** 16.01.2003
- Termine per annunciare i crediti:** 04.03.2003
- Servizio a cui annunciare i crediti:** Studio Fiam SA, via Livio 14, 6830 Chiasso
- Avvertenza:** I creditori della società anonima sciolta sono invitati a far valere i propri diritti.

 Studio Legale e Notarile Vassalli-Verga
 6830 Chiasso
 (00846510)

Terza pubblicazione

- Ragione sociale / nome e sede della società anonima sciolta: Kraal SA in liquidazione, Chiasso**
- Scioglimento deciso da:** l'assemblea generale straordinaria
- Data della decisione:** 16.01.2003
- Termine per annunciare i crediti:** 04.03.2003
- Servizio a cui annunciare i crediti:** Kraal SA in liquidazione, c/o Fiduciaria Mega SA (Treuhand Mega AG) (Fiduciaria Mega SA), corso San Gottardo 32, 6830 Chiasso
- Avvertenza:** I creditori della società anonima sciolta sono invitati a far valere i propri diritti.

 Walter Richard, da Wynau/Berna in Colderio.
 Fiduciaria Mega SA
 6830 Chiasso
 (00846514)

Première publication

- Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute: S.I. Amafis S.A. en liquidation, Delémont**
- Décision de dissolution par:** l'assemblée générale extraordinaire
- Date de la décision:** 16.01.2003
- Echéance de préavis des créances:** 06.03.2003
- Adresse pour la déclaration des créances:** Collarin Françoise, liquidatrice, rue de la Doux 1, 2800 Delémont
- Indication:** Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.

 Me Dominique Amgwerd, Avocat - Notaire
 2800 Delémont 2
 (00844544)

Deuxième publication

- Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute: Tetra S.A. en liquidation, Epalinges**
- Décision de dissolution par:** l'assemblée générale
- Date de la décision:** 28.01.2003
- Echéance de préavis des créances:** 01.03.2003
- Adresse pour la déclaration des créances:** Tetra S.A. en liquidation c/o Me Lucien Gani, liquidateur, rue du Petit-Chêne 18, 1003 Lausanne
- Indication:** Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.
- Remarques:** Ils sont informés que le liquidateur se réserve le droit de procéder à une répartition anticipée (art. 745 al. 3 CO)

 Jean-François Rodondi, Notaire
 1002 Lausanne
 (00846418)

Deuxième publication

- Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute: Pacaya S.A. en liquidation, Epalinges**
- Décision de dissolution par:** l'assemblée générale

3. *Date de la décision:* 27.01.2003
4. *Echéance de préavis des créances:* **01.03.2003**
5. *Adresse pour la déclaration des créances:* Pacaya S.A., en liquidation, p.a. Bernard Rodieux, liquidateur, chemin du Bois-de-Menton 13, 1066 Epalinges
6. *Indication:* Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.
7. *Remarques:* Ils sont informés que le liquidateur se réserve le droit de procéder à une répartition anticipée (art. 745 al. 3 CO).

Jean-François Rodondi, Notaire
1002 Lausanne

(00846426)

Première publication

1. *Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute:* **Macotta SA en liquidation, Fribourg**
2. *Décision de dissolution par:* l'assemblée générale extraordinaire
3. *Date de la décision:* 20.12.2002
4. *Echéance de préavis des créances:* **06.03.2003**
5. *Adresse pour la déclaration des créances:* Micaela Raschle, liquidatrice, Ledweg 5, 8615 Wermatswil
6. *Indication:* Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.

Micaela Raschle
8615 Wermatswil

(00844646)

Deuxième publication

1. *Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute:* **Burocomp Leasing SA en liquidation, Fribourg**
2. *Décision de dissolution par:* l'assemblée générale extraordinaire
3. *Date de la décision:* 04.12.2002
4. *Echéance de préavis des créances:* **05.03.2003**
5. *Adresse pour la déclaration des créances:* Maurice Christie, liquidateur, p.a. société Ficogex SA, rue de Candolle 11, 1205 Genève
6. *Indication:* Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.
7. *Remarques:* Conformément à l'article 745 alinéa 3 CO, la société se réserve la faculté de procéder à une répartition anticipée des actifs.

FICOGEX SA
1205 Genève

(00846422)

Deuxième publication

1. *Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute:* **Yarmed Biotech SA en liquidation, Fribourg**
2. *Décision de dissolution par:* l'assemblée générale extraordinaire
3. *Date de la décision:* 14.01.2003
4. *Echéance de préavis des créances:* **05.03.2003**
5. *Adresse pour la déclaration des créances:* PROGRESSIA Société Fiduciaire et de Gestion SA, liquidatrice, rue St-Pierre 18, 1700 Fribourg
6. *Indication:* Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.

Maître Michel Torche
1701 Fribourg

(00846454)

Troisième publication

1. *Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute:* **Investgraph SA, en liquidation, Fribourg**
2. *Décision de dissolution par:* l'assemblée générale extraordinaire
3. *Date de la décision:* 22.01.2003
4. *Echéance de préavis des créances:* **06.03.2003**
5. *Adresse pour la déclaration des créances:* PRIVEXIA FRI-BOURG SA, rue St-Pierre 18, 1700 Fribourg
6. *Indication:* Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.

Etude de Me Chantal Binder-Raetz, notaire
1211 Genève 6

(00846502)

Première publication

1. *Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute:* **Finatex SA en liquidation, Genève**
2. *Décision de dissolution par:* l'assemblée générale extraordinaire
3. *Date de la décision:* 29.01.2003
4. *Echéance de préavis des créances:* **06.03.2003**
5. *Adresse pour la déclaration des créances:* Jean-Jacques Hodel, avocat au Barreau, liquidateur, rue du Mont-de-Sion 8, 1206 Genève

6. *Indication:* Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.
7. *Remarques:* L'attention des créanciers est attirée sur le fait que la société a l'intention de demander la procédure de radiation anticipée selon l'art. 745 al. 3 du CO.

Etude de Marc Pictet et Emmanuelle Eardley-Mossaz
1204 Genève

(00844550)

Erste Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:* **Van Ommeren (Genève) SA, en liquidation, Genève**
2. *Auflösungsbeschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 30.11.2001
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* **10.03.2003**
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* M. Werner Häfelfinger, Liquidator, c/o Vopak AG, Hafenstrasse 87-89, 4127 Birsfelden
6. *Hinweis:* Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.

VISCHER, Anwälte und Notare
4010 Basel

(00844568)

Troisième publication

1. *Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute:* **Gulf Equity Corporation SA en liquidation, Genève**
2. *Décision de dissolution par:* l'assemblée générale extraordinaire
3. *Date de la décision:* 06.12.2002
4. *Echéance de préavis des créances:* **04.03.2003**
5. *Adresse pour la déclaration des créances:* Maître David Lawson, liquidateur, p.a. Etude d'avocats Byrne-Sutton, Bonnard, Lawson, Meakin & Associés, rue Général-Dufour 11, 1204 Genève
6. *Indication:* Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.
7. *Remarques:* Conformément à l'article 745 alinéa 3 CO, la société se réserve la faculté de procéder à une répartition anticipée des actifs.

Ducet & Fontanet, Notaires
1205 Genève

(00846534)

Erste Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:* **Maline AG in Liquidation, Glarus**
2. *Auflösungsbeschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 28.01.2003
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* **10.03.2003**
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Fidusa AG, Liquidatorin, Landstrasse 44, 8750 Glarus
6. *Hinweis:* Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.

FIDUSA AG Rechts- und Treuhandureau
8750 Glarus

(00844572)

Troisième publication

1. *Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute:* **Planidec SA en liquidation, Grandvaux**
2. *Décision de dissolution par:* l'assemblée générale extraordinaire
3. *Date de la décision:* 09.01.2003
4. *Echéance de préavis des créances:* **04.03.2003**
5. *Adresse pour la déclaration des créances:* Jean-Michel Stotzer, liquidateur, route des Crêts Leyron, 1091 Grandvaux
6. *Indication:* Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.

Eric Châtelain, notaire
1009 Pully

(00846570)

Première publication

1. *Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute:* **FULGUREX S.A. en liquidation, Lausanne**
2. *Décision de dissolution par:* l'assemblée générale ordinaire
3. *Date de la décision:* 17.01.2003
4. *Echéance de préavis des créances:* **06.03.2003**
5. *Adresse pour la déclaration des créances:* Lambert von Roten, liquidateur, Obermattweg 1, Postfach 27, 6045 Meggen (Lucerne)
6. *Indication:* Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.

7. *Remarques:* Ils sont informés que le liquidateur se réserve le droit de procéder à une répartition anticipée (art. 745 al. 3 CO).

Patrick de Preux & Laurent Besso, Etude des Notaires
1002 Lausanne

(00846670)

Troisième publication

1. *Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute:* **PRETTY SMILE Dental Products SA en liquidation, Le Locle NE**
2. *Décision de dissolution par:* l'assemblée générale extraordinaire
3. *Date de la décision:* 21.01.2003
4. *Echéance de préavis des créances:* **04.03.2003**
5. *Adresse pour la déclaration des créances:* Etude Stahl Péquignot Lorenz Calame, CP 2232, 2001 Neuchâtel
6. *Indication:* Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.

STAHL PEQUIGNOT LORENZ CALAME Avocats&Notaire
2001 Neuchâtel

(00846532)

Première publication

1. *Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute:* **Precale SA en liquidation, Le Mont-sur-Lausanne**
2. *Décision de dissolution par:* l'assemblée générale extraordinaire
3. *Date de la décision:* 16.10.2002
4. *Echéance de préavis des créances:* **05.03.2003**
5. *Adresse pour la déclaration des créances:* Claude Tercier, route de la Crotaz 54A, 1802 Corseaux
6. *Indication:* Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.
7. *Remarques:* Ils sont informés que le liquidateur se réserve le droit de procéder à une répartition anticipée (art. 745 al. 3 CO).

Claude Tercier
1802 Corseaux

(00842190)

Terza pubblicazione

1. *Ragione sociale / nome e sede della società anonima sciolta:* **Marci Dietetica SA in liquidazione, Losone**
2. *Scioglimento deciso da:* l'assemblea
3. *Data della decisione:* 16.01.2003
4. *Termine per annunciare i crediti:* **04.03.2003**
5. *Servizio a cui annunciare i crediti:* Marci Dietetica SA, via Papogna 8, 6616 Losone
6. *Avvertenza:* I creditori della società anonima sciolta sono invitati a far valere i propri diritti.

Pietro Marci
6616 Losone

(00846524)

Prima pubblicazione

1. *Ragione sociale / nome e sede della società anonima sciolta:* **So Pa F Investments SA in liquidazione, Lugano**
2. *Scioglimento deciso da:* l'assemblea
3. *Data della decisione:* 27.01.2003
4. *Termine per annunciare i crediti:* **10.03.2003**
5. *Servizio a cui annunciare i crediti:* Dott. Pietro Santicoli, liquidatore, Riva Caccia 1a, 6900 Lugano
6. *Avvertenza:* I creditori della società anonima sciolta sono invitati a far valere i propri diritti.

Viscardi Studio
6900 Lugano

(00844556)

Prima pubblicazione

1. *Ragione sociale / nome e sede della società anonima sciolta:* **I.M.M. Investment and Money Management SA, in liquidazione, Lugano**
2. *Scioglimento deciso da:* l'assemblea
3. *Data della decisione:* 09.01.2003
4. *Termine per annunciare i crediti:* **06.03.2003**
5. *Servizio a cui annunciare i crediti:* Luigi Gianinazzi, liquidatore, c/o Alpha Portfolio Management SA, World Trade Center, CP 120, 6982 Agno
6. *Avvertenza:* I creditori della società anonima sciolta sono invitati a far valere i propri diritti.

Luigi Gianinazzi
6919 Carabietta

(00844564)

Seconda pubblicazione

1. *Ragione sociale / nome e sede della società anonima sciolta:* **Micrem Exports S.A. in liquidazione, Lugano**
2. *Scioglimento deciso da:* l'assemblea
3. *Data della decisione:* 23.12.2002
4. *Termine per annunciare i crediti:* **07.03.2003**

5. *Servizio a cui annunciare i crediti:* Micrem Exports S.A. in liquidazione, Edith Rezzonico, liquidatore, c/o Studio Commerciale Martinelli S.A., CP 4015, 6904 Lugano 4
6. *Avvertenza:* I creditori della società anonima sciolta sono invitati a far valere i propri diritti.

Studio Commerciale Martinelli S.A.
6904 Lugano 4

(00846424)

Seconda pubblicazione

1. *Ragione sociale / nome e sede della società anonima sciolta:* **Finisol SA in liquidazione, Lugano**
2. *Scioglimento deciso da:* l'assemblea generale straordinaria
3. *Data della decisione:* 18.12.2002
4. *Termine per annunciare i crediti:* **14.03.2003**
5. *Servizio a cui annunciare i crediti:* Dosbi Società Anonima di Gestione, Piazza Molino Nuovo 15, 6904 Lugano
6. *Avvertenza:* I creditori della società anonima sciolta sono invitati a far valere i propri diritti.

Florindo Moresi
6928 Manno

(00846432)

Terza pubblicazione

1. *Ragione sociale / nome e sede della società anonima sciolta:* **Selas SA in liquidazione, Murato**
2. *Scioglimento deciso da:* l'assemblea generale straordinaria
3. *Data della decisione:* 11.10.2001
4. *Termine per annunciare i crediti:* **04.03.2003**
5. *Servizio a cui annunciare i crediti:* Max Volkart, liquidatore, Buchenrain 36, 8184 Bachenbülach
6. *Avvertenza:* I creditori della società anonima sciolta sono invitati a far valere i propri diritti.

Max Volkart
8184 Bachenbülach

(00846516)

Dritte Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:* **Temacon AG in liquidation, Naters**
2. *Auflösungsbeschluss durch:* Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 02.09.1997
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* **06.03.2003**
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Temacon AG in Liquidation, c/o Lambrigger Marcel, Liquidator, Weingartenstrasse 12A, 3904 Naters
6. *Hinweis:* Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.

Marcel Lambrigger
3904 Naters

(00846506)

Deuxième publication

1. *Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute:* **Acropole Service S.A. en liquidation, Orbe**
2. *Décision de dissolution par:* l'assemblée générale extraordinaire
3. *Date de la décision:* 12.12.2002
4. *Echéance de préavis des créances:* **05.03.2003**
5. *Adresse pour la déclaration des créances:* Acropole Service S.A. en liquidation, rue des Terreaux 34, 1350 Orbe
6. *Indication:* Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.
7. *Remarques:* Les créanciers sont informés que le liquidateur se réserve le droit de procéder à une répartition anticipée (art. 745 al. 3 CO).

Jean-François Laurent, Notaire
1401 Yverdon-les-Bains

(00846444)

Dritte Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:* **Ha-Ver AG in Liquidation, Rudolfstetten-Friedlisberg**
2. *Auflösungsbeschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 07.01.2003
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* **28.02.2003**
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Max Ringger, Riedweg 7, 5452 Oberrohrdorf
6. *Hinweis:* Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.

Ringger Treuhander AG
5405 Baden-Dättwil

(00846504)

Erste Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:* **Hiwag AG in Liquidation, Rüte**
2. *Auflösungsbeschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 15.01.2003

4. Anmeldefrist für Forderungen: 07.03.2003

5. Anmeldestelle für Forderungen: Moser Treuhand AG, Weissbadstrasse 26, 9050 Appenzell

6. Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.

Moser Treuhand AG
9050 Appenzell
(00846354)

Erste Veröffentlichung

1. Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: **IKCP AG - Internationale Kinder-Cerebral-Parese in Liquidation, Salenstein**

2. Auflösungsbeschluss durch: ausserordentliche Generalversammlung

3. Datum des Beschlusses: 21.01.2003

4. Anmeldefrist für Forderungen: 31.03.2003

5. Anmeldestelle für Forderungen: Dr. Kurt Alig, Liquidator, Quaderstrasse 19, 7000 Chur

6. Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.

Dr. Kurt Alig
7000 Chur
(00844566)

Dritte Veröffentlichung

1. Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: **Flütsch Immobilien AG in Liquidation, Splügen**

2. Auflösungsbeschluss durch: ausserordentliche Generalversammlung

3. Datum des Beschlusses: 24.01.2003

4. Anmeldefrist für Forderungen: 04.03.2003

5. Anmeldestelle für Forderungen: Hans Flütsch-Trepp, Hauptstrasse, 7435 Splügen

6. Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.

ALLEMANN + GREDIG TREUHAND- UND REVISIONS AG
7000 Chur
(00846512)

Dritte Veröffentlichung

1. Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: **Werner Ulmer AG in Liquidation, Walchwil**

2. Auflösungsbeschluss durch: ausserordentliche Generalversammlung

3. Datum des Beschlusses: 19.11.2002

4. Anmeldefrist für Forderungen: 06.03.2003

5. Anmeldestelle für Forderungen: Olivo Sacchet, Liquidator, c/o Werner Ulmer AG in Liquidation, Zugerstrasse 18a, 6318 Walchwil

6. Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.

Olivo Sacchet c/o Werner Ulmer AG in Liq.
6318 Walchwil
(00846518)

Dritte Veröffentlichung

1. Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: **Ekato Rühr- und Mischtechnik AG in Liquidation, Zeiningen**

2. Auflösungsbeschluss durch: ausserordentliche Generalversammlung

3. Datum des Beschlusses: 17.12.2002

4. Anmeldefrist für Forderungen: 06.03.2003

5. Anmeldestelle für Forderungen: Kurt Schneider, Liquidator, c/o Ekato Rühr- und Mischtechnik AG in Liquidation, Römerstrasse 26, 4314 Zeiningen

6. Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.

Simon Basler, Notar
4310 Rheinfelden
(00846536)

Erste Veröffentlichung

1. Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: **Early Bird AG in Liquidation, Zug**

2. Auflösungsbeschluss durch: ausserordentliche Generalversammlung

3. Datum des Beschlusses: 18.12.2002

4. Anmeldefrist für Forderungen: 15.03.2003

5. Anmeldestelle für Forderungen: André Weber, Liquidator, Kappelerstrasse 11, Postfach 2782, 8022 Zürich

6. Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.

Acton Teuhand
6304 Zug
(00844560)

Dritte Veröffentlichung

1. Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: **CTR Congress und Travel Ltd in Liquidation, Zug**

2. Auflösungsbeschluss durch: ausserordentliche Generalversammlung

3. Datum des Beschlusses: 15.01.2003

4. Anmeldefrist für Forderungen: 15.03.2003

5. Anmeldestelle für Forderungen: Dr. Thomas Wartmann, Wartmann & Merker, Fraumünsterstrasse 29, 8022 Zürich

6. Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.

Wartmann & Merker Rechtsanwälte
8022 Zürich
(00846498)

Dritte Veröffentlichung

1. Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: **Rocoil AG in Liquidation (Rocoil SA en liquidation), Zug**

2. Auflösungsbeschluss durch: ausserordentliche Generalversammlung

3. Datum des Beschlusses: 27.01.2003

4. Anmeldefrist für Forderungen: 06.03.2003

5. Anmeldestelle für Forderungen: Orlist AG, Liquidatorin, Poststrasse 18, 6300 Zug

6. Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.

7. Bemerkungen: Im Übrigen ist beabsichtigt, das Vermögen der aufgelösten Gesellschaft in Anwendung von Art. 745 Abs. 3 OR nach Ablauf von drei Monaten zu verteilen.

Advokatur SURY BRUN HOOL
6002 Luzern
(00846520)

Dritte Veröffentlichung

1. Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: **Kran-Leasing und Miet AG in Liquidation, Zug**

2. Auflösungsbeschluss durch: ausserordentliche Generalversammlung

3. Datum des Beschlusses: 15.01.2003

4. Anmeldefrist für Forderungen: 06.03.2003

5. Anmeldestelle für Forderungen: Beatrice Dinger, Liquidatorin, c/o Conforma Beratungs- und Treuhand AG, Dorfplatz 3, 8126 Zumikon

6. Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.

7. Bemerkungen: Es wird darauf hingewiesen, dass eine vorzeitige Verteilung des Vermögens gemäss Art. 745 Abs. 3 OR i.V.m. Art. 823 OR beabsichtigt ist.

CONFIMA Beratungs- und Treuhand AG
8126 Zumikon
(00846558)

Erste Veröffentlichung

1. Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: **FiorGel AG in Liquidation, Zug**

2. Auflösungsbeschluss durch: Generalversammlung

3. Datum des Beschlusses: 14.01.2003

4. Anmeldefrist für Forderungen: 10.03.2003

5. Anmeldestelle für Forderungen: Livio Dallafor, Liquidator, Rebbergrasse 174, 8706 Feldmeilen

6. Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.

Livio Dallafor, Liquidator
8706 Feldmeilen
(00846604)

Erste Veröffentlichung

1. Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: **Iresco AG in Liquidation, Zug**

2. Auflösungsbeschluss durch: Generalversammlung

3. Datum des Beschlusses: 14.01.2003

4. Anmeldefrist für Forderungen: 06.03.2003

5. Anmeldestelle für Forderungen: Iresco AG, c/o Richard C. Ritter, Bahnhofstrasse 26, 8022 Zürich

6. Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.

Ritter Rechtsanwälte
8022 Zürich
(00846606)

Erste Veröffentlichung

1. Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: **MedNet AG in Liquidation, Zürich**

2. Auflösungsbeschluss durch: ausserordentliche Generalversammlung

3. Datum des Beschlusses: 23.12.2002

4. Anmeldefrist für Forderungen: 10.03.2003

5. Anmeldestelle für Forderungen: MedNet AG in Liquidation, c/o Hans Huber AG, z.Hd. Herrn Roman Ptak, PF, Länggass-Strasse 76, Postfach, 3000 Bern 9

6. Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.

7. Bemerkungen: Aus den Büchern ersichtliche Forderungen werden auch ohne Anmeldung berücksichtigt. Es ist beabsichtigt, die Gesellschaft gemäss Art. 745 Abs. 3 OR vorzeitig löschen zu lassen.

Thomas A. Hanke, Fürsprecher und Notar
3001 Bern
(00846352)

Zweite Veröffentlichung

1. Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: **FIFA Football Korea AG in Liquidation, Zürich**

2. Auflösungsbeschluss durch: ausserordentliche Generalversammlung

3. Datum des Beschlusses: 13.01.2001

4. Anmeldefrist für Forderungen: 07.03.2003

5. Anmeldestelle für Forderungen: FIFA Football Korea AG in Liquidation, z.Hd. Guido Tognoni, Hitzigweg 11, 8030 Zürich

6. Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.

7. Bemerkungen: Die Gläubiger werden ausdrücklich auf die Möglichkeit der vorzeitigen Verteilung des Vermögens an die Aktionäre gemäss Art. 745 Abs. 3 OR hingewiesen.

FIFA MARKETING
6304 Zug
(00846452)

Zweite Veröffentlichung

1. Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: **FIFA Football Japan AG in Liquidation, Zürich**

2. Auflösungsbeschluss durch: ausserordentliche Generalversammlung

3. Datum des Beschlusses: 13.01.2001

4. Anmeldefrist für Forderungen: 07.03.2003

5. Anmeldestelle für Forderungen: FIFA Football Japan AG in Liquidation, z.Hd. Guido Tognoni, Hitzigweg 11, 8030 Zürich

6. Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.

7. Bemerkungen: Die Gläubiger werden ausdrücklich auf die Möglichkeit der vorzeitigen Verteilung des Vermögens an die Aktionäre gemäss Art. 745 Abs. 3 OR hingewiesen.

FIFA MARKETING
6304 Zug
(00846456)

Dritte Veröffentlichung

1. Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: **Seidel AG in Liquidation, Zürich**

2. Auflösungsbeschluss durch: ausserordentliche Generalversammlung

3. Datum des Beschlusses: 09.01.2003

4. Anmeldefrist für Forderungen: 28.02.2003

5. Anmeldestelle für Forderungen: Andrey-Treuhand AG, Zimmergasse 16, Postfach 2066, 8032 Zürich

6. Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.

7. Bemerkungen: Es wird darauf hingewiesen, dass die Liquidation im beschleunigten Verfahren nach Art. 745 Abs. 3 OR erfolgt.

Andrey-Treuhand AG
8032 Zürich
(00846544)

Liquidations-Schuldenruf einer Gesellschaft mit beschränkter Haftung
Appel aux créanciers à la liquidation d'une société à responsabilité limitée

Diffida ai creditori in occasione della liquidazione di una società a garanzia limitata

Art. 823 i.V.m. Art. 742 OR
At. 823 en relation avec art. 742 CO
Art. 823 CO i.r.c. l'art. 742 CO

Erste Veröffentlichung

1. Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH: **Necada GmbH in Liq., Arlesheim**

2. Auflösungsbeschluss durch: ausserordentliche Generalversammlung

3. Datum des Beschlusses: 21.01.2003

4. Anmeldefrist für Forderungen: 17.03.2003

5. Anmeldestelle für Forderungen: Necada GmbH in Liq., Otto Peter Leonhard, Baselstrasse 99, 4144 Arlesheim

6. Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.

Advokatur und Notariat Dr. Iur. Claude Schönthal
4144 Arlesheim
(00846358)

Zweite Veröffentlichung

1. Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH: **Klontech Jungpflanzen GmbH in Liquidation, Baar**

2. Auflösungsbeschluss durch: Generalversammlung

3. Datum des Beschlusses: 05.03.2002

4. Anmeldefrist für Forderungen: 28.02.2003

5. Anmeldestelle für Forderungen: Meister + Rothenbühler, Notare, Karl-Neuhaus-Strasse 21, 2501 Biel/Bienne

6. Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.

Theo Meister, notaire
2501 Biel
(00846448)

Erste Veröffentlichung

1. Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH: **Ristoro GmbH in Liquidation, Baden**

2. Auflösungsbeschluss durch: Generalversammlung

3. Datum des Beschlusses: 27.01.2003

4. Anmeldefrist für Forderungen: 10.03.2003

5. Anmeldestelle für Forderungen: Maria Vona, Stadturnstrasse 14, 5400 Baden

6. Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.

Maria Vona
5400 Baden
(00844548)

Dritte Veröffentlichung

1. Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH: **Orthomedia Verlag GmbH in Liquidation, Bern**

2. Auflösungsbeschluss durch: Generalversammlung

3. Datum des Beschlusses: 13.01.2003

4. Anmeldefrist für Forderungen: 06.03.2003

5. Anmeldestelle für Forderungen: Orthomedia Verlag GmbH in Liquidation, Konsumstrasse 16, 3007 Bern

6. Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.

Decio Degiorgi, Notar
3065 Bolligen
(00846528)

Dritte Veröffentlichung

1. Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH: **Zeikon 21 GmbH in Liquidation, Fisibach**

2. Auflösungsbeschluss durch: ausserordentliche Generalversammlung

3. Datum des Beschlusses: 15.01.2003

4. Anmeldefrist für Forderungen: 04.03.2003

5. Anmeldestelle für Forderungen: Roger Meier, Liquidator, Dorfstrasse 221, 5467 Fisibach

6. Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.

Edlmann & Oswald, Advokatur- & Notariatsbüro
5330 Zurzach
(00846554)

Erste Veröffentlichung

1. Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH: **Vinzenz Fäh Engineering GmbH in Liquidation, Glarus**

2. Auflösungsbeschluss durch: ausserordentliche Generalversammlung

3. Datum des Beschlusses: 28.01.2003

4. Anmeldefrist für Forderungen: 10.03.2003

5. Anmeldestelle für Forderungen: Umberg Treuhand AG, Liquidatorin, Landstrasse 19, Postfach, 8750 Glarus

6. Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.

UMBERG TREUHAND AG
8750 Glarus
(00846552)

Zweite Veröffentlichung

1. Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH: **Henster + Leuzinger GmbH in Liquidation, Kaltbrunn**

2. Auflösungsbeschluss durch: Generalversammlung

3. Datum des Beschlusses: 02.05.2002

4. **Anmeldefrist für Forderungen: 07.03.2003**
5. **Anmeldestelle für Forderungen:** Hensler + Leuzinger GmbH in Liquidation, c/o Benno Hensler, Gallustrasse 10, 8730 Uznach
6. **Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
Benno Hensler
8730 Uznach
(00846442)

Première publication

1. **Raison sociale (nom) et siège de la sàrl dissoute: Tourexpo S.à r.l. en liquidation, Pully**
2. **Décision de dissolution par:** l'assemblée générale extraordinaire
3. **Date de la décision:** 23.01.2003
4. **Échéance de préavis des créances: 12.03.2003**
5. **Adresse pour la déclaration des créances:** Pierre Kundert, liquidateur, chemin du Montillier 18, 1009 Pully
6. **Indication:** Il est instamment demandé aux créanciers de la société à responsabilité limitée dissoute d'annoncer leurs prétentions.
7. **Remarques:** Faute de production dans ce délai, ils seront réputés avoir renoncé à recevoir des sûretés. Il est d'ores et déjà envisagé de procéder à une répartition anticipée après un délai de trois mois suivant la troisième publication de cet avis, conformément aux articles 823 et 745 al. 3 CO.
Rumpf J.-D. & B. Fahmi Chiusano, Notaires
1800 Vevey 1
(00842188)

Zweite Veröffentlichung

1. **Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH: Cervin Sport Adventure GmbH in Liquidation, Zermatt**
2. **Auflösungsbeschluss durch:** Gesellschafterversammlung
3. **Datum des Beschlusses:** 09.08.2002
4. **Anmeldefrist für Forderungen: 07.03.2003**
5. **Anmeldestelle für Forderungen:** Francis Perren, Liquidator, Haus Bieltli, 3920 Zermatt
6. **Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
Jodok Wyrer, Rechtsanwalt und Notar
3930 Visp
(00846428)

Dritte Veröffentlichung

1. **Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH: F+A Immobilien GmbH in Liquidation, Zug**
2. **Auflösungsbeschluss durch:** ausserordentliche Gesellschafterversammlung
3. **Datum des Beschlusses:** 03.01.2003
4. **Anmeldefrist für Forderungen: 18.02.2003**
5. **Anmeldestelle für Forderungen:** F+A Immobilien GmbH in Liquidation, Weinberstrasse 18, 6300 Zug
6. **Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
F+A Immobilien GmbH in Liquidation
6300 Zug
(00844400)

Zweite Veröffentlichung

1. **Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH: Nova Holding AG in Liquidation (Nova Holding SA, en liquidation), (Nova Holding Ltd., in liquidation), Zug**
2. **Auflösungsbeschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
3. **Datum des Beschlusses:** 19.12.2002
4. **Anmeldefrist für Forderungen: 15.02.2004**
5. **Anmeldestelle für Forderungen:** Dr. Bernhard Vischer, Liquidator, Talacker 50, 8001 Zürich
6. **Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
Dr. H.L. Bernhard Vischer, Advokaturbüro
8001 Zürich
(00846434)

Dritte Veröffentlichung

1. **Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH: Eurolight Illumination Technologies GmbH in Liquidation, Zug**
2. **Auflösungsbeschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
3. **Datum des Beschlusses:** 14.01.2003
4. **Anmeldefrist für Forderungen: 06.03.2003**
5. **Anmeldestelle für Forderungen:** Anaconda Ltd liab. Co, Liquidatorin, Alpenstrasse 2, 6304 Zug
6. **Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
ANACONDA L.L.C.
6304 Zug
(00846530)

Liquidations-Schuldenruf einer Genossenschaft
Appel aux créanciers à la liquidation d'une société coopérative
Diffida ai creditori in occasione della liquidazione di una società cooperativa
Art. 913 i.v.m. Art. 742 OR
Art. 913 en relation avec art. 742 CO
Art. 913 i.r.c. l. art. 742 CO

Zweite Veröffentlichung

1. **Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Genossenschaft: Viehzuchtgenossenschaft Haslen und Umgebung in Liquidation, Haslen**
2. **Auflösungsbeschluss durch:** Generalversammlung
3. **Datum des Beschlusses:** 12.04.2002
4. **Anmeldefrist für Forderungen: 01.04.2003**
5. **Anmeldestelle für Forderungen:** Eugen Streiff-Dürst, Liquidator, Marglen, 8782 Rüti GL
6. **Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Genossenschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
Eugen Streiff-Dürst
8782 Rüti/GL
(00846430)

Dritte Veröffentlichung

1. **Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Genossenschaft: Käsergenossenschaft Lurtigen in Liquidation, Lurtigen**
2. **Auflösungsbeschluss durch:** Generalversammlung
3. **Datum des Beschlusses:** 16.10.2002
4. **Anmeldefrist für Forderungen: 07.04.2003**
5. **Anmeldestelle für Forderungen:** Fritz Herren-Ringier, Landwirt, Liquidator, -, 3215 Lurtigen
6. **Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Genossenschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
7. **Bemerkungen:** Die Auflösung und Liquidation der Genossenschaft erfolgte per 31. Dezember 2002.
LOBAG Management AG
3072 Ostermündigen 1
(00846568)

Dritte Veröffentlichung

1. **Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Genossenschaft: Käsergenossenschaft Münchenwiler in Liquidation, Münchenwiler**
2. **Auflösungsbeschluss durch:** Generalversammlung
3. **Datum des Beschlusses:** 03.06.2002
4. **Anmeldefrist für Forderungen: 07.04.2003**
5. **Anmeldestelle für Forderungen:** Martin Schmid, Präsident, Bleike 2A, 1797 Münchenwiler
6. **Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Genossenschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
7. **Bemerkungen:** Die Auflösung und Liquidation der Genossenschaft erfolgte per 31. Dezember 2002.
LOBAG Management AG
3072 Ostermündigen 1
(00846566)

Erste Veröffentlichung

1. **Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Genossenschaft: Wohnbaugenossenschaft Volketswil in Liquidation, Volketswil**
2. **Auflösungsbeschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
3. **Datum des Beschlusses:** 08.06.1998
4. **Anmeldefrist für Forderungen: 10.03.2003**
5. **Anmeldestelle für Forderungen:** Bruno Braun, Liquidator, Hauflandweg 2, 8605 Gutenswil
6. **Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Genossenschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
Braun Bruno
8605 Gutenswil
(00844580)

Liquidations-Schuldenruf eines Vereins
Appel aux créanciers à la liquidation d'une association
Diffida ai creditori in occasione della liquidazione di una società
Art. 58 ZGB - Art. 58 CC - Art. 58 CC

Dritte Veröffentlichung

1. **Firma (Name) und Sitz des aufgelösten Vereins: Verein zur Förderung der medizinischen Forschung nach Dr. Clark in Liquidation, Buchrain**
2. **Auflösungsbeschluss durch:** Vereinsversammlung
3. **Datum des Beschlusses:** 09.11.2000
4. **Anmeldefrist für Forderungen: 06.03.2003**
5. **Anmeldestelle für Forderungen:** Verein zur Förderung der medizinischen Forschung nach Dr. Clark in Liquidation, c/o David P. Amrein, Sonnhaldenstrasse 30, 6052 Hergiswil
6. **Hinweis:** Die Gläubiger des aufgelösten Vereins werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
Sicher Treuhand
6482 Gurtellen
(00846500)

Herabsetzung des Aktien- oder Partizipationskapitals und Aufforderung an die Gläubiger (Aktiengesellschaft)
Riduzione del capitale azionario o del capitale di partecipazione e appello ai creditori (società anonima)
Riduzione del capitale azionario o del capitale di partecipazione e diffida ai creditori (società anonima)
Art. 733 OR - Art. 733 CO - Art. 733 CO

Zweite Veröffentlichung

1. **Firma (Name) und Sitz der Aktiengesellschaft: Lindeba AG, Basel**
2. **Bisheriger Nennwert des Aktienkapitals:** CHF 450'000
3. **Neuer Nennwert des Aktienkapitals:** CHF 100'000
4. **Herabsetzungsbeschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
5. **Datum des Beschlusses:** 28.01.2003
6. **Anmeldefrist für Forderungen: 07.04.2003**
7. **Anmeldestelle für Forderungen:** STG Schweizerische Treuhandgesellschaft, z.H.v. R. Leisinger, Lange Gasse 15, Postfach, 4002 Basel
8. **Hinweis:** Die Gläubiger können ihre Forderungen anmelden und Befriedigung oder Sicherstellung verlangen.
9. **Bemerkungen:** Die Herabsetzung des Aktienkapitals erfolgt durch Rückzahlung von CHF 350'000.- an die Aktionäre. Durch einen besonderen Revisionsbericht ist festgestellt, dass die Forderungen der Gläubiger trotz Herabsetzung des Aktienkapitals voll gedeckt sind.
STG Schweizerische Treuhandgesellschaft
4002 Basel
(00846446)

Zweite Veröffentlichung

1. **Firma (Name) und Sitz der Aktiengesellschaft: Clavel & Lindenmeyer AG, Basel**
2. **Bisheriger Nennwert des Aktienkapitals:** CHF 2'000'000
3. **Neuer Nennwert des Aktienkapitals:** CHF 120'000
4. **Herabsetzungsbeschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
5. **Datum des Beschlusses:** 28.01.2003
6. **Anmeldefrist für Forderungen: 07.04.2003**
7. **Anmeldestelle für Forderungen:** STG Schweizerische Treuhandgesellschaft, z.H.v. R. Leisinger, Lange Gasse 15, Postfach, 4002 Basel
8. **Hinweis:** Die Gläubiger können ihre Forderungen anmelden und Befriedigung oder Sicherstellung verlangen.
9. **Bemerkungen:** Die Herabsetzung des Aktienkapitals erfolgt durch Rückzahlung von CHF 1'880'000.- an die Aktionäre. Durch einen besonderen Revisionsbericht ist festgestellt, dass die Forderungen der Gläubiger trotz Herabsetzung des Aktienkapitals voll gedeckt sind.
STG Schweizerische Treuhandgesellschaft
4002 Basel
(00846450)

Erste Veröffentlichung

1. **Firma (Name) und Sitz der Aktiengesellschaft: Camleasing AG, Eglisau**
2. **Bisheriger Nennwert des Aktienkapitals:** CHF 140'000
3. **Neuer Nennwert des Aktienkapitals:** CHF 100'000
4. **Herabsetzungsbeschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
5. **Datum des Beschlusses:** 29.01.2003
6. **Anmeldefrist für Forderungen: 29.04.2003**
7. **Anmeldestelle für Forderungen:** STT Schoch Treuhand Team AG, General Wille-Strasse 309, 8706 Feldmeilen
8. **Hinweis:** Die Gläubiger können ihre Forderungen anmelden und Befriedigung oder Sicherstellung verlangen.
9. **Bemerkungen:** Die Herabsetzung erfolgt durch Vernichtung von 40 Namenaktien à nominell CHF 1'000. Der besondere Revisionsbericht der besonders befähigten Revisorin, STT Schoch Treuhand Team AG, Feldmeilen, vom 15.01.2003 stellt fest, dass die Forderungen der Gläubiger trotz der Herabsetzung des Aktienkapitals voll gedeckt sind.
STT Schoch Treuhand Team AG
8706 Feldmeilen
(00844558)

Seconda pubblicazione

1. **Ragione sociale / nome e sede della società anonima: Litcon SA (già Litexco Continental SA), Lugano**
2. **Valore nominale attuale del capitale azionario:** CHF 2'000'000
3. **Nuovo valore nominale del capitale azionario:** CHF 100'000
4. **Riduzione decisa da:** l'assemblea generale straordinaria
5. **Data della decisione:** 15.11.2002
6. **Termine per annunciare i crediti:** 07.04.2003
7. **Servizio a cui annunciare i crediti:** Litcon SA, Via Greina 2, 6900 Lugano
8. **Avvertenza:** I creditori sono invitati a far valere i propri diritti e pretendere la soddisfazione e garanzia.

9. **Osservazioni:** La riduzione avviene mediante annullamento di 38'000 azioni nominative di CHF 50.- ciascuna interamente liberate. La riduzione avverrà a cancellazione della perdita di bilancio e parziale compensazione con il credito degli azionisti.
Studio legale Barchi & Ravi
6900 Lugano
(00846464)

Zweite Veröffentlichung

1. **Firma (Name) und Sitz der Aktiengesellschaft: FREMO Interdrink AG, Muri**
2. **Bisheriger Nennwert des Aktienkapitals:** CHF 1'000'000
3. **Neuer Nennwert des Aktienkapitals:** CHF 800'000
4. **Herabsetzungsbeschluss durch:** Generalversammlung
5. **Datum des Beschlusses:** 19.12.2002
6. **Anmeldefrist für Forderungen: 07.04.2003**
7. **Anmeldestelle für Forderungen:** B & S Treuhand AG, Kirchenfeldstr. 6, 5630 Muri
8. **Hinweis:** Die Gläubiger können ihre Forderungen anmelden und Befriedigung oder Sicherstellung verlangen.
9. **Bemerkungen:** Es liegt ein Bericht der Revisionsstelle vor, der bestätigt, dass die Forderungen der Gläubiger auch nach durchgeführter Herabsetzung des Aktienkapitals voll gedeckt sind.
FREMO Interdrink AG
5630 Muri
(00846438)

Zweite Veröffentlichung

1. **Firma (Name) und Sitz der Aktiengesellschaft: Thurn und Taxis Vermögensverwaltungs AG, Zürich**
2. **Bisheriger Nennwert des Aktienkapitals:** CHF 800'000
3. **Neuer Nennwert des Aktienkapitals:** CHF 100'000
4. **Herabsetzungsbeschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
5. **Datum des Beschlusses:** 29.11.2002
6. **Anmeldefrist für Forderungen: 07.04.2003**
7. **Anmeldestelle für Forderungen:** W. Meier, Notar, Notariat Wallisellen, Zentralstr. 9, 8304 Wallisellen
8. **Hinweis:** Die Gläubiger können ihre Forderungen anmelden und Befriedigung oder Sicherstellung verlangen.
9. **Bemerkungen:** Die Herabsetzung erfolgt durch Reduktion des Nennwertes von bisher CHF 1'000 auf neu CHF 125 der bisher 800 Inhaberaktien, unter gleichzeitiger Neuaufteilung des Aktienkapitals in 200 Inhaberaktien zu je CHF 500, sowie durch Verwendung des Herabsetzungsbetrages zur Beseitigung einer durch Verluste entstandenen Unterbilanz von CHF 400'048.50 und Verwendung des Überschusses von CHF 299'951.50 zur Reduktion von Aktionärsdarlehen. Gemäss Revisionsbericht der Potesta AG, Wallisellen, vom 24.09.2002 wird festgestellt, dass die Forderungen der Gläubiger trotz der Herabsetzung des Aktienkapitals voll gedeckt sind.
INTERTAX TREUHAND AG
8304 Wallisellen
(00846436)

Abhanden gekommene Werttitel
Titres disparus
Titoli smarriti

Aufruf

Sommation

Diffida

Art. 983 und 984 OR

Art. 983 et 984 CO

Art. 983 e 984 CO

Troisième publication

Le titre mentionné ci-après a disparu. Le propriétaire inconnu a l'obligation de produire le titre mentionné dans les délais d'insertion impartis à la judicature soussignée sous peine d'être déclaré nul.

1. **Titre: obligation hypothécaire au porteur**
2. **Grevant:** la parcelle no 10812, folio no 4, PPE no 10573 15/1000, d'une surface totale de 2'013 m², avec droit exclusif sur le studio no 36, sis sur commune de Leytron, sous-crité devant Me Jacques-Louis Ribordy, notaire à Martigny, par Carl-Heinz Kreibitz, montant garanti par une hypothèque inscrite en 1er rang, propriété de Carl-Heinz Kreibitz (1/4), Inge Dirks (1/4), Kurt Lange (1/4), et Ursula Huls (1/4).
3. **N° du titre:** PJ 14878/1980
4. **Solde/Valeur:** CHF 15'000
5. **Délai:** le 21.05.1980
6. **Expiration de l'échéance:** 31.07.2003
7. **Remarques:** C2 03 14
Tribunal de Martigny et St-Maurice
1920 Martigny
(00846562)

Deuxième publication

Le titre mentionné ci-après a disparu. Le propriétaire inconnu a l'obligation de produire le titre mentionné dans les délais d'insertion impartis à la judicature soussignée sous peine d'être déclaré nul.

- Titre: obligation de caisse au porteur**
- Au nom de:** obligation de la Banque cantonale de Fribourg, intérêts 5,5%, échue le 30.12.2002, sans coupon attaché
- N° du titre:** 17.058402
- Solde/Valeur:** CHF 20'000
- Délivré le:** 30.12.1994
- Expiration de l'échéance:** 03.08.2003
- Remarques:** PBR
Tribunal civil de l'arrondissement de la Sarine
1701 Fribourg
(00846494)

Troisième publication

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannt Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

- Titel: Schuldbrief, Neue Aargauer Bank, Aarau**
- Lautend auf:** Schuldbrief vom 31.05.1918 / 22.01.1958
- Lastend auf:** GB Aarau Nr. 788, Plan 67, Parzelle 1229; im 1. Rang, Maximalzinsfuß 6 %
- Nr. des Titels:**
- Saldo/Valeur:** CHF 60'000
- Auskündungsfrist:** 27.01.2004
- Bemerkungen:** SU.2003.50052
Gerichtspräsidium Aarau
5001 Aarau
(00844398)

Einmalige Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannt Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

- Titel: Inhaberaktie**
- Lautend auf:** Inhaberaktie der Firma Stepsa AG, Fläsch
- Nr. des Titels:** 97
- Saldo/Wert:** CHF 1'000
- Auskündungsfrist:** 04.05.2003
Bezirksgericht Landquart
7302 Landquart
(00844640)

Einmalige Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannt Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

- Titel: Sparheft**
- Lautend auf:** Sparheft der Raiffeisenbank Bözberg West, 5079 Zeihen
- Nr. des Titels:** 15086.48
- Saldo/Wert:** CHF 47'517.15
- Auskündungsfrist:** 07.05.2003
- Bemerkungen:** Saldo per 20.9.2002. SU.2003.50025
Gerichtspräsidium Laufenburg
5080 Laufenburg
(00844648)

Erste Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannt Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

- Titel: 2 Inhaberschuldbriefe**
- Lastend auf:** GB Tägerig Nr. 454.6 und GB Tägerig 454.8, im 1. Rang:
a) Inhaberschuldbrief Nr. 454.6, CHF 50'000.-
b) Inhaberschuldbrief Nr. 454.8, CHF 50'000.-
- Auskündungsfrist:** 27.01.2004
- Bemerkungen:** SU.2002.51416
Gerichtspräsidium Bremgarten
5620 Bremgarten
(00844654)

Erste Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannt Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

- Titel: Eigentümerschuldbrief**
- Lastend auf:** Rapperswil-Gbbl. Nr. 3123, im 1. Rang
- Nr. des Titels:** Bel. V/3925

- Saldo/Wert:** CHF 31'000
- Ausgestellt am:** 27.09.1933
- Auskündungsfrist:** 04.02.2004
- Bemerkungen:** Z 03 74 ZIM
Gerichtskreis III Aarberg-Büren-Erlach
3270 Aarberg
(00844656)

Première publication

Le titre mentionné ci-après a disparu. Le propriétaire inconnu a l'obligation de produire le titre mentionné dans les délais d'insertion impartis à la judicature soussignée sous peine d'être déclaré nul.

- Titre: certificats d'actions**
- Au nom de:** la société Rhône Média SA, Sion:
a) no 11 pour 100 actions nominatives nos 138 à 237
b) no 12 pour 100 actions nominatives nos 238 à 337
c) no 100 pour 8 actions nominatives nos 92 à 99
d) no 111 pour 8 actions nominatives nos 4350 à 4357
- Expiration de l'échéance:** 04.08.2003
- Remarques:** C2 2003 18
Tribunal de Sion
1950 Sion 2
(00844660)

Erste Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannt Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

- Titel: Schuldbriefe**
- Lastend auf:** Thun-GbB Nr. 186:
a) CHF 2'000.- Eigentümerschuldbrief vom 15.08.1932, 6%, Beleg II/3645, im VI. Rang
b) CHF 15'000.- Inhaberschuldbrief vom 21.10.1936, 6%, Beleg II/6722 im VII. Rang
c) CHF 20'000.- Inhaberschuldbrief vom 21.04.1948, 6%, Beleg III/4391 im VIII. Rang
- Auskündungsfrist:** 04.02.2004
- Bemerkungen:** Z 03 61 GIS
Gerichtskreis X Thun
3601 Thun
(00844664)

Première publication

Le titre mentionné ci-après a disparu. Le propriétaire inconnu a l'obligation de produire le titre mentionné dans les délais d'insertion impartis à la judicature soussignée sous peine d'être déclaré nul.

- Titre: Livret d'épargne au porteur**
- Au nom de:** Livret d'épargne au porteur de la Caisse d'Epargne Cantonale Vaudoise, propriété de Berthe Kohler, à Lausanne
- N° du titre:** no E 0033.33.07
- Solde/Valeur:** CHF 8'228.10
- Délivré le:** 21.02.1983
- Expiration de l'échéance:** 18.08.2003
- Remarques:** JN02.018355
Tribunal d'Arrondissement de Lausanne
1014 Lausanne
(00846324)

Erste Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannt Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

- Titel: Namensschuldbrief**
- Lautend auf:** Schmutz Ernst sel, 3365 Burgistein
- Lastend auf:** Burgistein-Grundbuchblatt Nr. 1087, 1088, 1089 und 1090 im 2. Rang, auf Nr. 1091-1 bzw. 1091 im 1. Rang, max. 6%, des Schmutz Adrian
- Nr. des Titels:** Beleg II/537
- Saldo/Wert:** CHF 27'325
- Ausgestellt am:** 17.11.1937
- Auskündungsfrist:** 04.02.2004
- Bemerkungen:** Auf diesem Titel ist ein gerichtliches Zahlungsverbot erlassen. Z 03 2 LE 1
Gerichtskreis IX Schwarzenburg - Seltigen
3123 Belp
(00846326)

Einmalige Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannt Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

- Titel: Kassenobligation**
- Lautend auf:** Howald Michelin, Heuwinkelstrasse 8, 4123 Allschwil Kassenobligation der Raiffeisenbank Oberwil Bottmingen Biel-Benken (Laufzeit 12.12.2000 bis 12.12.2004 mit Coupons fällig am 12.12.2001 & ff.

- Nr. des Titels:** 5437
- Saldo/Wert:** CHF 30'000
- Auskündungsfrist:** 04.05.2003
- Bemerkungen:** Z 03/30 (D9)
Kantonsgericht Kanton Basel-Landschaft
4410 Liestal
(00846328)

Zweite Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannt Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

- Titel: Aktienzertifikat**
- Lautend auf:** Aktienzertifikat Nr. 2 (über die Aktien Nm. 126-175) der Bernerhus AG, Baden.
- Auskündungsfrist:** 03.08.2003
- Bemerkungen:** SU.2002.51961
Bezirksgericht Baden
5400 Baden
(00846460)

Zweite Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannt Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

- Titel: Inhabersparhefte der Berner Kantonalbank**
- Lautend auf:**
a) Nr. 42/1.658.342.73, Guthaben von CHF 77'111.25
b) Nr. 41/2.231.312.85, Guthaben von CHF 62'299.30
- Auskündungsfrist:** 03.08.2003
- Bemerkungen:** Z 02 6594 TRU
Gerichtskreis VIII Bern-Laupen
3011 Bern
(00846466)

Zweite Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannt Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

- Titel: Schuldbriefe**
- Lautend auf:** Grundbucheintrag zG des Eigentümers, Dällnbach Rolf:
a) CHF 30'000.-, 6,5% vom 6.5.1959, Beleg IV/7050, im 1. Rang;
b) CHF 22'500.-, 6,5% vom 6.5.1959, Beleg IV/7050, im 2. Rang.
- Lastend auf:** Wohlen b. Bern-Gbbl. Nr. 3584
- Auskündungsfrist:** 03.02.2004
- Bemerkungen:** Z 02 5882 TRU
Gerichtskreis VIII Bern-Laupen
3011 Bern
(00846470)

Zweite Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannt Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

- Titel: Versicherung usw.**
- Lastend auf:** GB Nr. 38 Grundbuch Einsiedeln/Dorf A, Eigentümer Hans-Peter Kälin, Fuchsstrasse 3, 8840 Einsiedeln:
a) Versicherung Lit. A vom 19.01.1829 über CHF 527.47
b) Versorgnis Lit. B vom 03.09.1854 über CHF 263.74
c) Versicherung Lit. C vom 17.10.1859 über CHF 300.-
d) Schuldbrief Lit. D vom 06.03.1878 über CHF 300.-
e) Versicherung Lit. E vom 09.05.1862 über CHF 350.-
f) Schuldbrief Lit. F vom 17.09.1863/1876 über CHF 250.-
g) Transfix Lit. G vom 17.09.1863 über CHF 388.79
h) Kaufschuldbrief Lit. H vom 26.02.1885 über CHF 5'000.-
i) Kaufschuldbrief Lit. I vom 02.03.1900 über CHF 5'000.-
- Auskündungsfrist:** 03.02.2004
- Bemerkungen:** B 004/03
Bezirksgerichtspräsidium
8840 Einsiedeln
(00846472)

Zweite Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannt Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

- Titel: Inhabersparhefte der Berner Kantonalbank**
- Nr. des Titels:** 42/1.522.673.04
- Saldo/Wert:** CHF 59'762.80
- Auskündungsfrist:** 03.08.2003
- Bemerkungen:** Z 02 5809 TRU
Gerichtskreis VIII Bern-Laupen
3011 Bern
(00846474)

Zweite Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannt Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

- Titel: Schuldbriefe**
- Lautend auf:** Grundbucheintrag zG Schweingruber Friedrich:
a) CHF 7'000.-, 6,5%, vom 6.5.1930, Beleg II/7866, im 2. Rang;
b) CHF 5'000.-, 6%, vom 22.8.1933, Beleg EII/8338, im 3. Rang
- Lastend auf:** Bern-Gbbl. Nr. 304, Kreis 6
- Auskündungsfrist:** 03.02.2004
- Bemerkungen:** Z 02 5770
Gerichtskreis VIII Bern-Laupen
3011 Bern
(00846476)

Zweite Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannt Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

- Titel: Kaufschuldbrief Ziff. 11 a**
- Lastend auf:** GB Nr. 166 Grundbuch Einsiedeln/Dorf A, Eigentümer Hans-Peter Kälin-Zuberbühler, Fuchsstrasse 3, 8840 Einsiedeln
- Saldo/Wert:** CHF 700
- Ausgestellt am:** 27.11.1896
- Auskündungsfrist:** 03.02.2004
- Bemerkungen:** B 004/03
Bezirksgerichtspräsidium
8840 Einsiedeln
(00846478)

Zweite Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannt Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

- Titel: Transfix und Gült**
- Lastend auf:**
a) Transfix Ziff. 11 vom 04.05.1894 über CHF 2'000.-, GB Nr. 34 A Grundbuch Einsiedeln/Dorf A
b) Gült Ziff. 9 vom 31.01.1877 über CHF 52.75, GB Nr. 34 B Grundbuch Einsiedeln/Dorf A, Eigentümer Roman Schindrig, Weismühlestrasse 11, 8840 Einsiedeln
- Auskündungsfrist:** 03.02.2004
- Bemerkungen:** B 004/03
Bezirksgerichtspräsidium
8840 Einsiedeln
(00846480)

Zweite Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannt Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

- Titel: Ausrichtbriefe und Transfix**
- Lastend auf:** GB Nr. 40 Grundbuch Einsiedeln/Dorf A:
a) Ausrichtbrief Ziff. 9 vom 14.04.1869 über CHF 1'000.-
b) Ausrichtbrief Ziff. 10 vom 30.09.1876 über CHF 1'000.-
c) Ausrichtbrief Ziff. 11 vom 30.09.1876 über CHF 1'000.-
GB Nr. 43 Grundbuch Einsiedeln/Dorf A, Transfix Ziff. 13 vom 20.12.1878 über CHF 500.-, Eigentümer Robert Wetzel-Bingisser, Schmiedenstrasse 1, 8840 Einsiedeln
- Auskündungsfrist:** 03.02.2004
- Bemerkungen:** B 004/03
Bezirksgerichtspräsidium
8840 Einsiedeln
(00846482)

Zweite Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannt Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

- Titel: Gült Ziff. 9**
- Lastend auf:** GB Nr. 117 Grundbuch Einsiedeln/Dorf C, Eigentümer Immobilien AG für Immobilienwirtschaft, 8840 Einsiedeln
- Saldo/Wert:** CHF 274.29
- Ausgestellt am:** 04.12.1837
- Auskündungsfrist:** 03.02.2004
- Bemerkungen:** B 004/03
Bezirksgerichtspräsidium
8840 Einsiedeln
(00846484)

Zweite Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. **Titel: Schuldbriefe**
2. **Lastend auf:** GB Nr. 110 Grundbuch Einsiedeln/Dorf C, Eigentümer Arthur Reichmuth, Hauptstrasse 5 A, 8840 Einsiedeln:
 - a) Kaufschuldbrief Ziff. 10 vom 11.12.1863 über CHF 1'081.86
 - b) Schuldbrief Ziff. 16a/19 vom 15.05.1929 über CHF 4'000.-
 - c) Schuldbrief Ziff. 20 vom 07.12.1931 über 5'000.-
 - d) Inhaberschuldbrief Ziff. 21 vom 16.03.1938 über CHF 10'491.14
3. **Auskündungsfrist:** 03.02.2004
4. **Bemerkungen:** B 004/03
Bezirksgerichtspräsidium
8840 Einsiedeln
(00846486)

Zweite Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. **Titel: Inhaberschuldbrief**
2. **Lastend auf:** der Liegenschaft GS 574, GB Baar, Vorgang CHF 13'000.-, 4. Rang, 5% Maximalzins (derzeitige Eigentümerinnen der Liegenschaft: Margrit Marbacher-Reber, Luzern, und Heidy Niederhauser-Reber, Baar).
3. **Nr. des Titels:** AA 332
4. **Saldo/Wert:** CHF 3'000
5. **Ausgestellt am:** 20.09.1939
6. **Auskündungsfrist:** 28.02.2004
7. **Bemerkungen:** 2003/esu
Kantonsgerichtspräsidium Zug
6301 Zug
(00846488)

Zweite Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. **Titel: Kaufschuldbrief Ziff. 9**
2. **Lastend auf:** GB Nr. 135 Grundbuch Einsiedeln/Dorf C, Eigentümer Walter Schnüriger-Schuler, Sagenplatz 15, 8840 Einsiedeln
3. **Saldo/Wert:** CHF 400
4. **Ausgestellt am:** 18.05.1877
5. **Auskündungsfrist:** 03.02.2004
6. **Bemerkungen:** B 004/03
Bezirksgerichtspräsidium
8840 Einsiedeln
(00846490)

Dritte Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. **Titel: Schuldbrief**
2. **Lastend auf:** Bern-GBbl. Nr. 2928, Kreis 6; 6,5%, im 2. Rang, zG Burkhard Walter, gemäss Grundbucheintrag
3. **Nr. des Titels:** IV/4657
4. **Saldo/Wert:** CHF 19'000
5. **Ausgestellt am:** 22.08.1951
6. **Auskündungsfrist:** 31.01.2004
7. **Bemerkungen:** Z 02 5078
Gerichtskreis VIII Bern-Laupen
3011 Bern
(00846542)

Dritte Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. **Titel: Inhabergülden**
2. **Lastend auf:** Kat. 87 A, "Rothüsi" in Eggerstanden (P.331), Bezirk Rüte:
 - a) Inhabergült Nr. 34, Kapital CHF 2'000.-, ohne Kapitalvorgang, ablösbar laut Gesetz, Zinstermin: 11. November, Zinsfuß 4 1/2%, Datum: 6. Juni 1914
 - b) Inhabergült Nr. 35, Kapital CHF 1'000.-, Kapitalvorgang CHF 2'000.-, ablösbar laut Gesetz, Zinstermin: 11. November, Zinsfuß 4 1/2%, Datum: 6. Juni 1914
3. **Auskündungsfrist:** 31.01.2004
Bezirksgericht Appenzell
9050 Appenzell
(00846546)

Troisième publication

Le titre mentionné ci-après a disparu. Le propriétaire inconnu a l'obligation de produire le titre mentionné dans les délais d'insertion impartis à la judicature soussignée sous peine d'être déclaré nul.

1. **Titre: obligation hypothécaire au porteur**
2. **Au nom de:** Sandra Cretz, domiciliée aux Epinettes, 1981 Vex.
3. **Grevant:** la parcelle no 6287, plan no 13, garantie par hypothèque, souscrite le 29 septembre 1993, en deuxième rang, nom local Châtelard, sur commune de Vex.
4. **N° du titre:** PJ 20225-93/Vex
5. **Solde/Valeur:** CHF 150'000
6. **Expiration de l'échéance:** 31.07.2003
7. **Remarques:** C2 02 206
Tribunal d'Hérens et Conthey
1950 Sion 2
(00846550)

Dritte Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. **Titel: Inhabersparheft**
2. **Lautend auf:** Inhabersparheft der Berner Kantonalbank
3. **Nr. des Titels:** 41/2.152.140.76
4. **Saldo/Wert:** CHF 92'000
5. **Auskündungsfrist:** 31.07.2003
6. **Bemerkungen:** Z 02 5426
Gerichtskreis VIII Bern-Laupen
3011 Bern
(00846552)

Dritte Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. **Titel: Kassenobligation**
2. **Lautend auf:** Kassenobligation der Aargauischen Kantonalbank, Aarau, Laufzeit 2000-2002, fällig am 29. September 2002
3. **Nr. des Titels:** 000 164.516.15
4. **Saldo/Wert:** CHF 10'000
5. **Auskündungsfrist:** 04.08.2003
6. **Bemerkungen:** SU.2002.50488
Gerichtspräsidium Laufenburg
5080 Laufenburg
(00846556)

Dritte Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. **Titel: Sparheft der Berner Land Bank**
2. **Lautend auf:** die Erbengemeinschaft Kramer Hektor, Säge, 3454 Sumiswald
3. **Nr. des Titels:** 42 0.104.947.10
4. **Auskündungsfrist:** 31.07.2003
5. **Bemerkungen:** Z 03 38 LE1
Gerichtskreis VI Signau - Trachselwald
3550 Langnau i. E.
(00846560)

Dritte Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. **Titel: Inhaberschuldbrief**
2. **Lastend auf:** GB Niederwil Nr. 711, Parz. 799, Maximalzinsfuß 9%
3. **Saldo/Wert:** CHF 70'000
4. **Ausgestellt am:** 30.07.1993
5. **Auskündungsfrist:** 22.01.2004
6. **Bemerkungen:** SU.2003.50021
Gerichtspräsidium Bremgarten
5620 Bremgarten
(00846564)

Erste Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. **Titel: Inhaberschuldbriefe**
2. **Lastend auf:** GB Aarau Nr. 2680, Plan 41, Parzelle 2867:
 - a) CHF 40'000.- vom 02.02.1937, Maximalzinsfuß 6 1/2 %, im 1. Rang.

- b) CHF 10'000.- vom 05.11.1937, Maximalzinsfuß 4 %, im 2. gleichberechtigten Rang mit Nachrückungsrecht;
- c) CHF 6'000.- vom 05.11.1937, Maximalzinsfuß 4 %, im 2. gleichberechtigten Rang mit Nachrückungsrecht.
3. **Auskündungsfrist:** 03.02.2004
4. **Bemerkungen:** SU.2003.50097
Gerichtspräsidium Aarau
5901 Aarau
(00846594)

Kraftloserklärung

Annulation
Amortamento
Art. 971, 977, 986 OR
Art. 971, 977, 986 CO
Art. 971, 977, 986 CO

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier ist dem unterzeichneten Richteramt innert der anberaumten Frist nicht vorgewiesen worden. Es wird hiermit kraftlos erklärt.

1. **Titel: Inhaberschuldbrief**
2. **Lastend auf:** In der Stadt Illnau-Effretikon gelegen, Grundregister Illnau Blatt 15, Plan 91, Kataster Nr. 2701, Wohnhaus (Versicherungs-Nr. 1375) mit 4,87 Aren Gebäudegrundfläche und Umgelände, Ober- Illnau, Sonnenbergstrasse 7 (5. Pfandstelle, Maximalzinsfuß 10 %, Hauptbeleg Illnau-Effretikon 1993/701, Nachrückungsrechtsvormerkung).
3. **Saldo/Wert:** CHF 60'000.00
4. **Ausgestellt am:** 03.09.1993
5. **Bemerkungen:** ES010013
Bezirksgericht Pfäffikon ZH
8330 Pfäffikon ZH
(00031499)

Il titolo annullato qui di seguito non è stato presentato al sottoscritto ufficio del giudice entro il termine fissato. Si dichiara pertanto l'inefficacia dello stesso.

1. **Titolo: cartella ipotecaria al portatore**
2. **gravante su:** IV° rango il fondo part. n. 209 RFD del Comune di Osogna di proprietà di Rosa Mattei, Osogna (DS 252/1987)
3. **Saldo / Valore:** CHF 30'000
4. **rilasciato il:** 11.03.1987
5. **Osservazioni:** DI.2001.00074 SP
Pretura di Biasca
6710 Biasca
(00844642)

Il titolo annullato qui di seguito non è stato presentato al sottoscritto ufficio del giudice entro il termine fissato. Si dichiara pertanto l'inefficacia dello stesso.

1. **Titolo: cartella ipotecaria al portatore**
2. **gravante su:** in II rango la particella N. 2229 RFD di Biasca (dg. 847)
3. **Saldo / Valore:** CHF 15'000
4. **Osservazioni:** DI.2001.00023
Pretura di Biasca
6710 Biasca
(00844644)

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier ist dem unterzeichneten Richteramt innert der anberaumten Frist nicht vorgewiesen worden. Es wird hiermit kraftlos erklärt.

1. **Titel: Migrosbank-Kassenobligation**
2. **Nr. des Titels:** 101.778.205
3. **Saldo/Wert:** CHF 30'000
4. **Ausgestellt am:** 31.01.1991
5. **Bemerkungen:** E0010004
Bezirksgericht Horgen
8810 Horgen
(00844650)

Le titre mentionné ci-après n'a pas été présenté à la judicature soussignée et dans le délai imparti. Il est donc déclaré nul.

1. **Titre: cédule hypothécaire au porteur**
2. **Grevant:** en premier rang, intérêt maximum 6%, inscrite du Registre foncier du district de Nyon, la parcelle 1332 de la commune de Nyon, dont Renée Bertolotti et Martine Bertolotti sont propriétaires
3. **N° du titre:** 94263
4. **Solde/Valeur:** CHF 28'000
5. **Délivré le:** 06.12.1957
6. **Remarques:** JN01.016183
Tribunal d'arrondissement de la côte
1260 Nyon
(00844652)

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier ist dem unterzeichneten Richteramt innert der anberaumten Frist nicht vorgewiesen worden. Es wird hiermit kraftlos erklärt.

1. **Titel: Inhaberschuldbrief**
2. **Lastend auf:** Biel-Grundbuchblatt Nr. 7085, im 2. Rang
3. **Nr. des Titels:** Beleg 11/2593
4. **Saldo/Wert:** CHF 5'000

5. **Ausgestellt am:** 16.05.1940
6. **Bemerkungen:** Erstmals als vermisst aufgerufen im Schweizerischen Handelsamtsblatt Nr. 14 vom 22.1.2002. Z 01 3429 NUJ
Gerichtskreis II Biel - Nidau
2501 Biel
(00844658)

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier ist dem unterzeichneten Richteramt innert der anberaumten Frist nicht vorgewiesen worden. Es wird hiermit kraftlos erklärt.

1. **Titel: Schuldbrief**
2. **Lautend auf:** zu Gunsten von Kurt Schindler, Gümliigen
3. **Lastend auf:** Worb-Grundbuchblatt Nr. 2841, im VI. Rang
4. **Nr. des Titels:** 3635
5. **Saldo/Wert:** CHF 400'000
6. **Ausgestellt am:** 28.12.1994
7. **Bemerkungen:** Z 01 756 FAE
Gerichtskreis VII Konolfingen
3082 Schlosswil
(00844662)

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier ist dem unterzeichneten Richteramt innert der anberaumten Frist nicht vorgewiesen worden. Es wird hiermit kraftlos erklärt.

1. **Titel: Namensschuldbrief**
2. **Lastend auf:** Grundstück GB Kriegstetten Nr. 218 im 2. Rang, Grundpfandgläubigerin: Generali Personensicherungen.
3. **Saldo/Wert:** CHF 170'000
4. **Ausgestellt am:** 09.06.1998
5. **Bemerkungen:** BWZPR.2001.1178
Richteramt Bucheggberg-Wasseramt Zivilabteilung
4502 Solothurn
(00846330)

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier ist dem unterzeichneten Richteramt innert der anberaumten Frist nicht vorgewiesen worden. Es wird hiermit kraftlos erklärt.

1. **Titel: Namensparheft**
2. **Lautend auf:** Namensparheft (Seniorenparheft) der Deposito-Cassa der Stadt Bern, Bern
3. **Nr. des Titels:** 42 0101284.03
4. **Saldo/Wert:** CHF 51'996
5. **Bemerkungen:** In Nr. 206 des Schweizerischen Handelsamtsblattes vom 24.10.2002 als vermisst aufgerufen. Z 02 2393
Gerichtskreis VIII Bern-Laupen
3011 Bern
(00846332)

Im Interesse des Liquidators

darf der Schuldenruf erst angeordnet werden, **nachdem** die Auflösung der Gesellschaft beim kantonalen Handelsregisteramt angemeldet und im SHAB publiziert worden ist.

Die Registerbehörden sind angewiesen, eine Löschung erst dann vorzunehmen, wenn der dreimalige Schuldenruf **nach** Publikation der Auflösung im SHAB erfolgt ist.

Öffentliches Beschaffungswesen
 Marchés publics
 Acquisti pubblici

Ausschreibungen nach WTO
 Appels d'offres conformément à l'OMC
 Bandi di concorso in donformità all'OMC

Baubauaufträge **Constructions** **Costruzioni**

Bund Confédération Confederazione

1. Auftraggeberin

1.1 Offizieller Name und Adresse des Auftraggebers:

ETH Zürich
 Abteilung Bauten
 Dieter Giger
 Clausiusstrasse 37
 8092 Zürich / CH
 Telefon +41 1 632 78 84

1.2 Unterlagen sind bei folgender Adresse erhältlich:

ETH Zürich
 Abteilung Bauten
 Dieter Giger
 Clausiusstrasse 37
 8092 Zürich / CH
 Telefon +41 1 632 78 84

1.3 Angebote sind an folgende Adresse zu schicken:

ETH Zürich
 Abteilung Bauten
 Dieter Giger
 Clausiusstrasse 37
 8092 Zürich / CH
 Telefon +41 1 632 78 84

1.4 Art des Auftraggebers: Bund

1.5 Verfahrensart: Offenes Verfahren

1.6 Auftragsart: Bauauftrag

2. Auftragsgegenstand

2.1 Art des Bauauftrages: Ausführung

2.2 Projekttitel der Beschaffung:

Chemie-Altbauten, Teilprojekt CAB/CNB

2.3 Aktzeichen / Projektnummer: 3015 CA

2.4 Nummer des Gemeinschaftsvokabular (CPV): 45214410

2.5 Detaillierter Projektbeschreibung:

271.0 Gipserarbeiten
 271.1 Leichtbauwände
 273.3 Allg. Schreinerarbeiten
 281.2 Kautschukbeläge
 283.1 Deckenbekleidungen in Metall
 283.2 Deckenbekleidungen aus Gips
 283.4 Deckenbekleidungen aus Holz
 285.1 Innere Malerarbeiten

2.6 Ort der Ausführung: ETH Zentrum, Zürich

2.7 Aufteilung des Auftrags in Lose: Nein

2.8 Varianten zugelassen: Nein

2.9 Teilangebote zugelassen: Nein

2.10 Ausführungsfrist: vom 01.07.2003 bis 31.12.2004

3. Bedingungen

3.1 Kautio / Sicherheiten: keine

3.2 Bietergemeinschaften: zugelassen

3.3 Zuschlagskriterien:

aufgrund der in den Unterlagen genannten Kriterien

3.4 Anmeldung zum Bezug der Ausschreibungsunterlagen

erwünscht bis: 28.02.2003

Zahlungsbedingungen: Der Versand ist gratis und erfolgt

am 24.03.2003

3.5 Schlusstermin für die Einreichung der Angebote:

05.05.2003

3.6 Sprachen für Angebote: Deutsch

3.7 Gültigkeit des Angebotes: 6 Monate ab Schlusstermin für

den Eingang der Angebote

4. Andere Informationen

4.1 Voraussetzung für nicht dem WTO-Abkommen angehö-

rige Länder: keine

4.2 Verhandlungen: bleiben vorbehalten

4.3 Verfahrensgrundsätze: Die Auftraggeberin vergibt öffent-

liche Aufträge für Leistungen in der Schweiz nur an Anbieter-

innen und Anbieter, welche die Einhaltung der Arbeit-

schutzbestimmungen und der Arbeitsbedingungen für Arbeit-

nehmerinnen und Arbeitnehmerinnen sowie die Lohn-

gleichheit für Mann und Frau, gewährleisten.

4.4 Rechtsmittelbelehrung: Gegen die vorliegende Publikation

kann innert 20 Tagen seit Eröffnung bei der Rekurs-

kommission für das öffentliche Beschaffungswesen

(Avenue Tissot 8, 1006 Lausanne) schriftlich Beschwerde

geführt werden. Die Beschwerde ist im Doppel einzu-

reichen und hat die Begehren, deren Begründung mit Angabe

der Beweismittel sowie die Unterschrift der beschwerdefüh-

renden Person oder ihrer Vertretung zu enthalten. Eine Kopie

der vorliegenden Publikation und vorhandene

Beweismittel sind beizulegen.

(00030635)

1. Pouvoir adjudicateur

1.1 Nom officiel et adresse du pouvoir adjudicateur:

ETH Zürich
 Abteilung Bauten
 Dieter Giger
 Clausiusstrasse 37
 8092 Zürich / CH
 Téléphone +41 1 632 78 84

1.2 Les documents sont disponibles à l'adresse suivante:

ETH Zürich
 Abteilung Bauten
 Dieter Giger
 Clausiusstrasse 37
 8092 Zürich / CH
 Téléphone +41 1 632 78 84

1.3 Genre de pouvoir adjudicateur: Confédération

1.4 Mode de procédure choisi: Procédure ouverte

1.5 Genre de marché: Marché de travaux de construction

2. Description détaillée du projet:

CFC 271.0 Crépiss et enduits intérieurs

CFC 271.1 Cloisons, revêtements et habillages

en plâtrerie

CFC 273.3 Menuiserie courante

CFC 281.2 Revêtements de sol, en matières synthétiques

CFC 283.1 Plafonds suspendus en panneaux métalliques

CFC 283.2 Plafonds en panneaux de plâtre

CFC 283.4 Plafonds en bois et dérivés du bois

CFC 285.1 Peinture intérieure

3. Délai de clôture pour le dépôt des offres: 05.05.2003

(00031013)

Ausschreibungen nicht der WTO unterstellt
 Appels d'offres non soumis à l'OMC
 Bandi di concorso non sottomessi alle regole dell'OMC

Dienstleistungsaufträge Services Servizi

Öffentlich-rechtliche Organisationen des Bundes
 Organisations de droit public de la Confédération
 Aziende federali di diritto pubblico

1. Auftraggeberin

1.1 Offizieller Name und Adresse des Auftraggebers:

SBB AG
 Division Personenverkehr
 Geschäftsbereich Rollmaterial, Service
 Willy Hofer
 Mittelstrasse 43
 3000 Bern 65 / CH
 Telefon 0512 20 29 89/Fax 0512 20 34 39
 e-mail: willy.hofer@sbb.ch

1.2 Unterlagen sind bei folgender Adresse erhältlich:

SBB AG
 Division Personenverkehr
 Geschäftsbereich Rollmaterial, Service
 Willy Hofer
 Mittelstrasse 43
 3000 Bern 65 / CH
 Telefon 0512 20 29 89/Fax 0512 20 34 39
 e-mail: willy.hofer@sbb.ch

1.3 Angebote sind an folgende Adresse zu schicken:

SBB AG
 P-RS-ML
 mit Vermerk Abbruch Reisezugwagen "nicht öffnen"
 Willy Hofer
 Mittelstrasse 43
 3000 Bern 65 / CH
 Telefon 0512 20 29 89/Fax 0512 20 34 39
 e-mail: willy.hofer@sbb.ch

1.4 Art des Auftraggebers: Andere

1.5 Verfahrensart: Offenes Verfahren

1.6 Auftragsart: Dienstleistungsauftrag

2. Auftragsgegenstand

2.1 Art des Dienstleistungsauftrages: Dienstleistungsvertrag

2.2 Dienstleistungskategorie (CPC): Sonstige Dienstleistungen

2.3 Projekttitel der Beschaffung:

Abbruch von zirka 310 Reisezugwagen mit Asbest

2.4 Nummer des Gemeinschaftsvokabular (CPV): 35222200

2.5 Detaillierter Aufgabenbeschreibung: Entasbestisierung und

Abbruch von zirka 310 Reisezugwagen

Der Auftragnehmer verpflichtet sich:

- die Fahrzeuge vor dem Abbruch gemäss den gesetzlichen

Bestimmungen zu entasbestisieren.

- Fahrzeugteile, welche durch die SBB AG bestimmt sind,

ihre Kosten zurückzusenden. Diese sind mit einem roten

Kreuz markiert und zusätzlich mit der Empfängeradresse

in den Begleitpapieren aufgelistet. Die Frachtkosten für die

Rücksendungen gehen zulasten der SBB AG.

Der Auftragnehmer führt die Arbeiten an den Fahrzeugen

auf eigene Verantwortung aus und verpflichtet sich, die Ab-

fälle gemäss den gesetzlichen Vorschriften zu entsorgen.

2.6 Ort der Dienstleistungserbringung: Der Ort ist durch den

Anbieter zu bestimmen

2.7 Aufteilung des Auftrags in Lose: Die SBB AG behält sich

das Recht vor, nach Erhalt der Angebote, auf Grund der

Preise und Abbruchkapazitäten der Anbieter, den Auftrag

in Losen aufzuteilen.

2.8 Varianten zugelassen: Nein

2.9 Teilangebote zugelassen: Ja

2.10 Ausführungsfrist: vom 01.05.2003 bis 31.12.2006

gemäss Ausschreibungsunterlagen

3. Bedingungen

3.1 Kautio / Sicherheiten: keine

3.2 Zahlungsbedingungen: gemäss Ausschreibungsunterla-

gen

3.3 Einzubeziehende Kosten: gemäss Ausschreibungsunterla-

gen

3.4 Bietergemeinschaften: nicht zugelassen

3.5 Eignungskriterien:

- Erwiesene technische Leistungsfähigkeit

- Terminliche Leistungsfähigkeiten und Organisation des

Anbieters

- Finanzielle Leistungsfähigkeit des Anbieters

Die SBB AG behält sich ausdrücklich das Recht vor, weitere

Nachweise zu verlangen sowie eigene Erfahrungen in die

Bewertung der Befähigung einzubringen.

3.6 Geforderte Nachweise:

Entasbestisierung in der Schweiz:

- Zulassung der SUVA gemäss Liste "Spezialfirmen für das

Sanieren von Spritzasbest und anderen schwachgebunden-

en asbesthaltigen Materialien".

Siehe EKAS-Richtlinie Nr. 6503.

Entasbestisierung im Ausland:

- Offizielle Zulassung der zuständigen Behörden des Lan-

des für Entasbestisierungsarbeiten an Fahrzeugen

- Ausführungserlaubnis des BUWAL

Arbeiten in der Schweiz und im Ausland:

- Zur Verfügung stehende Anlage in welcher die Entas-

bestisierungsarbeiten durchgeführt werden können

- Firmenprofil

- Beglaubigter Handelsregisterauszug

- Organigramm der Firma, auch der Mutter- oder Hol-

dingesellschaft

- Bankerklärung (Bonitätsauskunft), die garantiert, dass

dem Anbieter im Falle der Auftragserteilung entsprechende

Kredite gewährt werden.

3.7 Zuschlagskriterien:

aufgrund der in den Unterlagen genannten Kriterien

3.8 Anmeldung zum Bezug der Ausschreibungsunterlagen

erwünscht bis: 14.02.2003

3.9 Schlusstermin für die Einreichung der Angebote:

18.03.2003, 17.00 Uhr

3.10 Sprachen für Angebote: Deutsch, Französisch

3.11 Gültigkeit des Angebotes: bis 31.12.2003

4. Andere Informationen

4.1 Voraussetzung für nicht dem WTO-Abkommen angehö-

rige Länder: keine

4.2 Geschäftsbedingungen: gemäss Ausschreibungsunterla-

gen

4.3 Verhandlungen: bleiben vorbehalten

4.4 Verfahrensgrundsätze: Einhaltung der Arbeitsschutzbe-

stimmungen und der Arbeitsbedingungen für Arbeit-

nehmer und Arbeitnehmerinnen sowie Lohngleichheit für

Mann und Frau, sofern die Leistung in der Schweiz er-

bracht wird.

4.5 Sonstige Angaben: - Die Anbieter können für die Ausarbeit-

ung ihres Angebotes keine Entschädigung beanspruchen.

- Vorhalten bleiben die Kreditgenehmigung und die Zu-

stimmung der zuständigen Organe der SBB AG.

4.6 Rechtsmittelbelehrung: Soweit die vorliegende Beschaf-

fung den massgeblichen Schwellenwert erreicht (Art. 2a

Zs. Abs. 3 VoeB), eine Tätigkeit im Sinne von Art. 2a Abs. 2

lit. b sowie eine Leistung, die unter BoeB / VoeB fällt, be-

trifft, kann gegen diese Verfügung innert 20 Tagen seit Er-

öffnung bei der Rekurskommission für das öffentliche

Beschaffungswesen (Avenue Tissot 8, 1006 Lausanne)

schriftlich Beschwerde erhoben werden. Die Beschwerde ist

im Doppel einzureichen und hat die Begehren, deren Begründung

mit Angabe der Beweismittel sowie die Unterschrift der beschwerdefüh-

renden Person oder ihrer Vertretung zu enthalten. Eine Ausfertigung der vorlie-

genden Verfügung und vorhandene Beweismittel sind beizule-

gen.

(00031197)

1. Pouvoir adjudicateur

1.1 Nom officiel et adresse du pouvoir adjudicateur:

SA CFF
 Division Voyageurs
 Unité d'affaire Matériel roulant, Service
 Willy Hofer
 Mittelstrasse 43
 3000 Bern 65 / CH
 Téléphone 0512 20 29 89/Fax 0512 20 34 39
 e-mail: willy.hofer@sbb.ch

1.2 Les documents sont disponibles à l'adresse suivante:

SA CFF
 Division Voyageurs
 Unité d'affaire Matériel roulant, Service
 Willy Hofer
 Mittelstrasse 43
 3000 Bern 65 / CH
 Téléphone 0512 20 29 89/Fax 0512 20 34 39
 e-mail: willy.hofer@sbb.ch

1.3 Les offres sont à envoyer à l'adresse suivante:

SA CFF

P-RS-ML, avec la mention: Démolition de voitures, "ne pas

ouvrir"

Willy Hofer

Mittelstrasse 43

3000 Bern 65 / CH

Téléphone 0512 20 29 89/Fax 0512 20 34 39

e-mail: willy.hofer@sbb.ch

1.4 Genre de pouvoir adjudicateur: Autres

1.5 Mode de procédure choisi: Procédure ouverte

1.6 Genre de marché: Marché de services

2. Objet du marché

2.1 Genre du marché de services: Contrat de services

2.2 Catégorie de services (CPC): Autres prestations

2.3 Titre du projet du marché:

Démolition d'environ 310 voitures-voyageurs

avec de l'amiante

2.4 Vocabulaire commun des marchés publics (CPV):

35222200

2.5 Description détaillée des tâches: Désamiantage et démolition

on, auprès de la Commission de recours en matière de marchés publics (Avenue Tissot 8, 1006 Lausanne). Le mémoire de recours, à présenter en deux exemplaires, indique les conclusions, motifs et moyens de preuve et porte la signature de la partie recourante ou de son mandataire; y seront joints une copie de la présente publication et les pièces invoquées comme moyens de preuve, lorsqu'elles sont disponibles.

(00031201)

Vergebene Aufträge nach WTO
Ordres attribués conformément à l'OMC
Appalti aggiudicati in conformità all'OMC

Lieferaufträge Fournitures Forniture

Gemeinden Communes Comuni

Pouvoir adjudicateur:

- Commune de Lausanne
- Les Entreprises Electriques Fribourgeoises (EEF)
- Electricité Neuchâteloise SA (ENSA)
- Romande Energie SA (RESA)
- Les Services Industriels de Genève (SIG)

représentés par la Direction des Services Industriels, Service du Magasi.

Procédure:

Procédure ouverte, marché soumis à la LVMF du 24 juin 1996 et à l'accord OMC sur les marchés publics.

Objet du marché:

Compteurs électriques et périphériques

Date de l'adjudication:

23 janvier 2003

Adjudicataire:

ISKRAMECO

Lot n° 1

Montant de l'offre la plus basse: Fr. 172'000.-

Montant de l'offre la plus haute: Fr. 236'000.-

Montant de l'offre retenue: Fr. 172'000.-

Adjudicataire:

ISKRAMECO

Lot n° 2

Montant de l'offre la plus basse: Fr. 234'000.-

Montant de l'offre la plus haute: Fr. 381'000.-

Montant de l'offre retenue: Fr. 238'500.-

Adjudicataire:

ELMECA SA

Lot n° 3

Montant de l'offre la plus basse: Fr. 459'000.-

Montant de l'offre la plus haute: Fr. 685'800.-

Montant de l'offre retenue: Fr. 483'300.-

Adjudicataire:

Lot n° 4 - non adjugé

Lot n° 5a - non adjugé

Adjudicataire:

ISKRAMECO

Lot n° 5b

Montant de l'offre la plus basse: Fr. 129'500.-

Montant de l'offre la plus haute: Fr. 404'250.-

Montant de l'offre retenue: Fr. 129'500.-

Adjudicataire:

Lot n° 6 - non adjugé

Adjudicataire:

SOTERO Sàrl

Lot n° 7a

Montant de l'offre la plus basse: Fr. 5'445.-

Montant de l'offre la plus haute: Fr. 16'970.25

Montant de l'offre retenue: Fr. 5'445.-

Adjudicataire:

SOTERO Sàrl

Lot n° 7b

Montant de l'offre la plus basse: Fr. 651.-

Montant de l'offre la plus haute: Fr. 2'030.70

Montant de l'offre retenue: Fr. 651.-

Adjudicataire:

SOTERO Sàrl

Lot n° 7c

Montant de l'offre la plus basse: Fr. 369.-

Montant de l'offre la plus haute: Fr. 1'264.50

Montant de l'offre retenue: Fr. 369.-

Adjudicataire:

ENERMET AG

Lot n° 8

Montant de l'offre la plus basse: Fr. 843'150.-

Montant de l'offre la plus haute: Fr. 1'047'550.-

Montant de l'offre retenue: Fr. 843'150.-

Adjudicataire:

ISKRAMECO

Lot n° 9

Montant de l'offre la plus basse: Fr. 30'014.-

Montant de l'offre la plus haute: Fr. 45'570.-

Montant de l'offre retenue: Fr. 30'014.-

Cette décision peut faire l'objet d'un recours au Tribunal administratif vaudois dans les 10 jours qui suivent la parution de cette annonce.

Anzeigen- Annahmestelle

Annoncen-Agentur Biel AG

Längfeldweg 135, 2501 Biel

Telefon 032 344 82 98

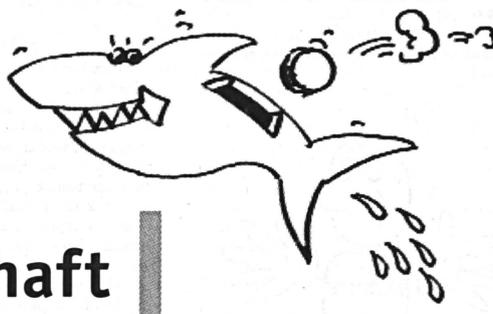
Telefax 032 344 83 53

E-Mail: anzeigen@gassmann.ch

Reservieren Sie jetzt Ihre Anzeige im SHAB, dem einzigen offiziellen Publikationsorgan der Eidgenossenschaft, welches regelmässig mit den neusten amtlichen Informationen und gesetzlich vorgeschriebenen Bekanntmachungen erscheint.

Stark in Wirtschaft.

Jeden Monat aktuelle
Fakten, Recherchen und
Berichte.



Das Magazin für Wirtschaftspolitik

Die Volkswirtschaft

- Wirtschaft interessiert mich!
- Gerne profitiere ich vom Angebot, die «Volkswirtschaft» 3x für nur CHF 30.- im Briefkasten zu haben.
- Ich bestelle gleich ein Jahresabo und erhalte die «Volkswirtschaft» 12 x im Jahr für CHF 149.- (Ausland 169.-, Studierende CHF 69.-).

Name Vorname

Firma

Strasse PLZ/Ort

Telefon Fax

Coupon faxen an: 071 272 75 86
Bestellung per E-Mail: dievolkswirtschaftabo@zollikofer.ch

V030026

Marken
Marches
Marchi

Eidgenössisches Institut für Geistiges Eigentum
 Institut Fédéral de la Propriété Intellectuelle
 Istituto Federale della Proprietà Intellettuale
 Swiss Federal Institute of Intellectual Property

Neueintragenen
Nouveaux enregistrements
Nuove registrazioni

(111) ■ **506590**
 (220) *Hinterlegungsdatum:* 17. September 2002
 (730) *Inhaber/in:* 2B AG, Neugutstrasse 66, 8600 Dübendorf
 (740) *Vertreter/in:* Schmauder & Partner AG, Patentanwälte VSP, Zwängiweg 7, 8038 Zürich
 (540)

2B GRASSPOWER

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
 1 Äthylalkohol (Ethanol), soweit in Klasse 1 enthalten; Biogas, soweit in Klasse 1 enthalten; elektrischer Strom.
 4 Brennstoffe; Treibstoffe; Äthylalkohol (Ethanol) soweit in Klasse 4 enthalten; Biogas soweit in Klasse 4 enthalten.

(111) ■ **506591**
 (220) *Hinterlegungsdatum:* 26. September 2002
 (730) *Inhaber/in:* XIRIUS AG, Böhrnirainstrasse 14, 8801 Thalwil
 (540)



(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
 37 Montage, Wartung und Reparatur von Computern (Hardware).
 38 Telekommunikation; ASP (Application Service Provision)-Dienstleistungen, welche einer oder mehreren Personen den Zugang zu einem nicht lokalen Server/Netzwerk über's Internet oder andere Verbindungen ermöglichen und sicherstellen sowie das Senden und Empfangen von akustischen und visuellen Übermittlungen gestatten.
 42 Dienstleistungen im Bereich der Technologie sowie diesbezügliche Forschungs- und Entwicklungsarbeiten; Entwurf und Entwicklung von Computer-Programmen.

(111) ■ **506592**
 (220) *Hinterlegungsdatum:* 11. Oktober 2002
 (730) *Inhaber/in:* Mystery Park AG, Hauptstrasse 43, 3800 Interlaken
 (540)



(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
 14 Juwelierwaren, Schmuckwaren, Edelsteine; Uhren und Zeitmessinstrumente.
 16 Druckereierzeugnisse; Buchbinderartikel; Fotografien, Schreibwaren.
 18 Leder und Lederimitationen sowie Waren daraus, soweit sie in dieser Klasse enthalten sind; Regenschirme, Sonnenschirme und Spazierstöcke.
 21 Glaswaren, Porzellan und Steingut.
 25 Bekleidungsstücke, Schuhwaren, Kopfbedeckungen.
 28 Spiele, Spielzeug; Turn- und Sportartikel, soweit sie in dieser Klasse enthalten sind; Spielkarten.
 32 Biere, Mineralwässer und kohlenäurehaltige Wässer und andere alkoholfreie Getränke; Fruchtgetränke und Fruchtsäfte, Sirupe und andere Präparate für die Zubereitung von Getränken.
 33 Alkoholische Getränke (ausgenommen Biere).
 34 Tabak; Raucherartikel; Streichhölzer.

(111) ■ **506593**
 (220) *Hinterlegungsdatum:* 4. Dezember 2002
 (730) *Inhaber/in:* Phonak Holding AG, Laubrisütstrasse 28, 8712 Stäfa
 (740) *Vertreter/in:* Patentanwaltsbüro Troesch Scheidegger Wemer AG, Schwänthenos 14, 8126 Zumikon

(540)
KeyPilot
 (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
 9 Fernsteuerungsgeräte.
 10 Hörgeräte und deren Bestandteile.

(111) ■ **506594**
 (220) *Hinterlegungsdatum:* 9. Januar 2003
 (730) *Inhaber/in:* Novartis AG, 4002 Basel
 (540)

ZAFIL
 (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
 5 Pharmazeutische Produkte für den Menschen.

(111) ■ **506595**
 (220) *Hinterlegungsdatum:* 9. Januar 2003
 (730) *Inhaber/in:* Novartis AG, 4002 Basel
 (540)

TORALUX
 (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
 5 Pharmazeutische Produkte für den Menschen.

(111) ■ **506596**
 (220) *Hinterlegungsdatum:* 9. Januar 2003
 (730) *Inhaber/in:* Novartis AG, 4002 Basel
 (540)

OZEPRAN
 (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
 5 Pharmazeutische Produkte für den Menschen.

(111) ■ **506597**
 (220) *Hinterlegungsdatum:* 9. Januar 2003
 (730) *Inhaber/in:* Novartis AG, 4002 Basel
 (540)

METOKIN
 (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
 5 Pharmazeutische Produkte für den Menschen.

(111) ■ **506598**
 (220) *Hinterlegungsdatum:* 11. September 2002
 (730) *Inhaber/in:* Siemens Building Technologies AG, Bellerivestrasse 36, 8034 Zürich
 (740) *Vertreter/in:* Siemens Building Technologies AG, Fire & Security Products, Alte Landstrasse 411, 8708 Männedorf
 (540)

SiPass
 (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
 9 Elektrische und elektronische Apparate und Instrumente; sicherheitstechnische Anlagen und Einrichtungen zum Schutz vor Intrusion und unerlaubtem Zutritt; Alarm- und Meldeanlagen, Warnanlagen und Zustandsfühler, Licht- und Infrarotschranken, Signalzentralen; Gefahrenmelder, insbesondere Einbruchmelder, Diebstahl-, Eindring- und Überfall-Schutzanlagen; Zutrittskontroll-, Zeiterfassungs-, Zeitregistrierungs- und Zeitmanagementanlagen; elektronisch gesteuerte Öffnungs- und Schliesseinrichtungen, Einrichtungen zur Überwachung und Steuerung von Türen; Signalübertragungs- und Signalanzeige-Einrichtungen; Einrichtungen für Not- und Alarmzentralen, insbesondere Kommunikationseinrichtungen und Anzeigen; integrale Gefahrenmeldeanlagen, übergeordnete Gefahrenmeldeanlagen, Einrichtungen zur Erfassung, Verarbeitung und Auswertung von Meldungen aus den Bereichen Intrusionsmeldung, Zutrittskontrolle, Zeiterfassung; Videoüberwachungs- und Videokontrollanlagen, Einrichtungen zur elektronischen Kontrolle, Überwachung, Fernüberwachung und Alarmverifikation mittels Audio- und Videotechnik und Übertragung von Audio- und Videosignalen; Kombinationen der vorerwähnten Anlagen zu Gesamtsystemen; Computer-Software; Teile der und Zubehör zu allen vorerwähnten Waren soweit in Klasse 9 enthalten.

38 Telekommunikation, Übertragung von Alarmen an Not- und Alarmzentralen und an Einsatzkräfte, Kommunikation mittels Computerterminals.

(111) ■ **506599**
 (220) *Hinterlegungsdatum:* 11. September 2002
 (730) *Inhaber/in:* Bühler AG, 9240 Uzwil
 (740) *Vertreter/in:* Bühler AG, Patentabteilung, 9240 Uzwil
 (540)

MillbankExtrusion
 (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
 7 Maschinen, insbesondere Extruder und Granulatoren, Einwellenextruder, Konditionierer, Vertikalkühler zur Kühlung und Trocknung von Extrudaten, Vertikaltrockner zur Trocknung von Extrudaten, Fett-Coatierer, Zyklonabscheider, Zellenradschleusen, Radialablässe.

(111) ■ **506600**
 (220) *Hinterlegungsdatum:* 17. September 2002
 (730) *Inhaber/in:* Fritz Landolt AG, Bahnhofstrasse 35, 8752 Näfels
 (740) *Vertreter/in:* Isler & Pedrazzini AG, Postfach 6940, 8023 Zürich
 (540)

OPTICOAT
 (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
 17 Vliese und Folien für Abdeckung von Böden, Wänden und anderen Gegenständen.
 27 Teppiche, Fussmatten, Matten und andere Bodenbeläge insbesondere für den Gleitschutz.

(111) ■ **506601**
 (220) *Date de dépôt:* 24 septembre 2002
 (730) *Titulaire:* HELVEDERM SA, Rue Hans Fries 1, 1700 Friebourg
 (540)

PROCTOSOFT
 (511) *Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:*
 3 Préparations de parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques.
 5 Produits pharmaceutiques et hygiéniques, désinfectants.

9 Wissenschaftliche, Vermessungs-, elektrische, photographische, optische, Wäge-, Mess-, Signal- und Kontrollapparate und Instrumente, elektrische und/oder elektronische Steuerungen und Automatisierungssysteme für die in Klasse 7 genannten Maschinen und Anlagen.
 37 Fabrik- und Anlagenbau, Leitung von Bauarbeiten; Montage, Installation, Wartung und Reparatur von Maschinen.
 41 Aus- und Weiterbildung von betriebsfremden Personen, Organisation und Durchführung von Seminaren, Computer-Workshops, Exkursionen und Besichtigungen.
 42 Dienstleistungen im Bereich der Wissenschaft und der Technologie, sowie diesbezügliche Forschungs- und Entwicklungsdienstleistungen; industrielle Analysen und Forschung, Entwurf und Entwicklung von Computern und Computerprogrammen; Rechtsberatung und -vertretung, Verwertung von gewerblichen Schutzrechten.

(111) ■ **506602**
 (220) *Hinterlegungsdatum:* 2. Oktober 2002
 (730) *Inhaber/in:* E. Zehentmayer AG, Brühl 8, 9305 Berg SG
 (540)

LANCER
 (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
 5 Veterinärmedizinische pharmazeutische Erzeugnisse.
 31 Landwirtschaftliche Erzeugnisse, Futtermittel.

(111) ■ **506603**
 (220) *Hinterlegungsdatum:* 21. Oktober 2002
 (730) *Inhaber/in:* Noventa Engineering AG, Sonnenstrasse 1, 9444 Diepoldsau
 (740) *Vertreter/in:* Isler & Pedrazzini AG, Postfach 6940, 8023 Zürich
 (540)

NOVENTA
 (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
 7 Maschinen und Maschinenteile zur Herstellung und Bearbeitung von Kunststoffprodukten, insbesondere Werkzeuge (Maschinenteile).
 17 Waren aus Kunststoff (Halbfabrikate).
 40 Materialbearbeitung und Fertigung von Produkten und Produktteilen aus Kunststoff und anderen Materialien im Auftrag und für Rechnung von Dritten.
 41 Ausbildung und Weiterbildung; Veranstaltung und Durchführung von Seminaren.
 42 Ingenieurarbeiten, einschliesslich Projekt-Engineering; industrielle Forschung und Entwicklung, insbesondere auf dem Gebiet der Kunststoffindustrie; technische Projektplanung, Konstruktionsplanung, technische Beratung; Erstellung von Computerprogrammen.

(111) ■ **506604**
 (220) *Data di deposito:* 28 ottobre 2002
 (730) *Titolare:* Società Anonima Luigi Ghioldi e Ci., Via Cantonale 1, 6855 Stabio
 (740) *Mandatario:* Fiammenghi-Fiammenghi, Via San Gottardo 15, 6900 Lugano
 (540)

NOSTRAVALLE
 (511) *Liste dei prodotti e/o servizi secondo classificazione internazionale:*
 29 Prodotti caseari e latticini, carni insaccate.

(111) ■ **506605**
 (220) *Hinterlegungsdatum:* 16. November 2002
 (730) *Inhaber/in:* Kurt Fitze Kaminventilatoren, Zürcherstrasse 289, 9014 St. Gallen
 (540)

Fitze
 (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
 11 Kaminventilatoren; Rauchgasventilatoren; Cheminéeventilatoren; Schornsteinventilatoren.

(111) ■ **506607**
 (220) *Hinterlegungsdatum:* 5. August 2002
 (730) *Inhaber/in:* Oliver Kastl, Blumenstrasse 8a, 82054 Sauerlach, DE-Deutschland
 (740) *Vertreter/in:* E. Blum & Co. Patentanwälte VSP, Vorderberg 11, 8044 Zürich
 (540)

elby
 (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
 9 Computer und Datenverarbeitungsgeräte, deren Teile und Zubehör (soweit in Klasse 9 enthalten); Software (ausgenommen für Aktenverwaltung und Aktenarchivierung); maschinenlesbare Datenträger aller Art, nämlich Festplatten, Wechselplatten, Magnetbänder, Magnetbandkassetten, magnetische Speicherstreifen, optische Speicherstreifen einschliesslich CD-ROM sowie mehrfach überschreibbare und löschbare CD-ROM, CD-R, CD-RW, DVD, mit Programmen versehene maschinelle Datenträger aller Art, nämlich mit Programmen zum Lesen, Schreiben, Brennen, Kopieren, Löschen, Verwalten, Komprimieren, Dekomprimieren und Instandsetzen von Daten und Dateien, mit Programmen zum Lesen, Schreiben, Brennen, Kopieren und Löschen von ein- oder mehrfach überschreibbaren maschinenlesbaren Datenträgern, mit Programmen zur Gestaltung von Labels, Covers und Booklets für maschinenlesbare Datenträger, nämlich CDs, CD-Rs, CD-RWs, DVDs, mit Programmen zur Ansteuerung von CD-Recordern, CD-R-Recordern, CD-RW-Recordern, DVD-Recordern, mit Programmen zum Vorbereiten der maschinellen Datenträger, insbesondere zum Formatieren der maschinellen Datenträger, für das nachfolgende Beschreiben mit Daten und Dateien; Software, insbesondere BIOS-, Betriebssystem- und Anwendungssoftware; Software für die Konfiguration, Überwachung, Verwaltung, Sicherung und den Betrieb von Datenübertragungs-Netzwerken; Software zur Datenübertragung zwischen Komponenten von Datenübertragungs-Netzwerken einschliesslich AD/DA-Umwandlung, Datenkompression, Fehlerüberwachung und -korrektur, Authentifizierung, Verschlüsselung und Entschlüsselung; Software zur Abwehr von Viren und Hacker-Angriffen (Firewall); Software zur Datenspeicherung und -archivierung, ausgenommen für Aktenverwaltung und -archivierung; gespeicherte Computerprogramme im Internet bereitgestellt.

(320/330) *Prioritätsanspruch:* 12. Februar 2002, EM - EG-Gemeinschaftsmarke, Teilpriorität (Details vgl. Aktenheft).

(111) ■ **506608**
 (220) *Hinterlegungsdatum:* 26. November 2002
 (730) *Inhaber/in:* Vision + Konzept GmbH, Waldstätterstr. 17, 6003 Luzern
 (540)

N-IS
 (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
 16 Büroartikel (ausgenommen Möbel); Lehr- und Unterrichtsmittel (ausgenommen Apparate); und Lehr- und Unterrichtskonzepte im Zusammenhang mit dem Aufbau eines Management Information Systems.
 42 Dienstleistungen im Bereich der Wissenschaft und der Technologie, sowie diesbezügliche Forschungs- und Entwicklungsdienstleistungen; industrielle Analysen und Forschung; Entwurf und Entwicklung von Computern und

(111) ■ **506609**
 (220) *Hinterlegungsdatum:* 13. Januar 2003
 (730) *Inhaber/in:* CD Holding AG, Ebnetstrasse 45, 9630 Wattwil
 (740) *Vertreter/in:* E. Blum & Co., Patentanwälte VSP Vorderberg 11, 8044 Zürich
 (540)

SENIOfcare
 (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
 3 Wasch- und Bleichmittel; Putz-, Polier-, Fettentfernungs- und Schleifmittel; Seifen; Parfümeriewaren, ätherische Öle, Mittel zur Körper- und Schönheitspflege, Haarwässer; Zahnputzmittel.
 5 Pharmazeutische und veterinärmedizinische Erzeugnisse sowie Präparate für die Gesundheitspflege; diätetische Erzeugnisse für medizinische Zwecke, Babykost; Pflaster, Verbandmaterial, Zahnfüllmittel und Abdruckmassen für zahnärztliche Zwecke; Desinfektionsmittel; Mittel zur Vertilgung von schädlichen Tieren; Fungizide, Herbizide.
 16 Papier, Pappe (Karton) und Waren aus diesen Materialien, soweit sie nicht in anderen Klassen enthalten sind; Druckereierzeugnisse; Buchbinderartikel; Fotografien, Schreibwaren; Klebstoffe für Papier- und Schreibwaren oder für Haushaltszwecke; Künstlerbedarfartikel; Pinsel; Schreibmaschinen und Büroartikel (ausgenommen Möbel); Lehr- und Unterrichtsmittel (ausgenommen Apparate); Verpackungsmaterial aus Kunststoff, soweit es nicht in anderen Klassen enthalten ist; Drucklettern; Druckstöcke.
 35 Werbung, Geschäftsführung, Unternehmensverwaltung; Büroarbeiten.
 44 Dienstleistungen eines Arztes; Dienstleistungen eines Tierarztes; Gesundheits- und Schönheitspflege für Menschen und Tiere; Dienstleistungen im Bereich der Land-, Garten- oder Forstwirtschaft.

(111) ■ **506610**
 (220) *Hinterlegungsdatum:* 17. September 2002
 (730) *Inhaber/in:* Fritz Landolt AG, Bahnhofstrasse 35, 8752 Näfels
 (740) *Vertreter/in:* Isler & Pedrazzini AG, Postfach 6940, 8023 Zürich
 (540)

KeyPilot
 (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
 9 Fernsteuerungsgeräte.
 10 Hörgeräte und deren Bestandteile.

(111) ■ **506611**
 (220) *Hinterlegungsdatum:* 9. Januar 2003
 (730) *Inhaber/in:* Novartis AG, 4002 Basel
 (540)

ZAFIL
 (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
 5 Pharmazeutische Produkte für den Menschen.

(111) ■ **506612**
 (220) *Hinterlegungsdatum:* 9. Januar 2003
 (730) *Inhaber/in:* Novartis AG, 4002 Basel
 (540)

Computerprogrammen; Rechtsberatung und -vertretung; Beratungsdienstleistungen im Zusammenhang mit diesen Tätigkeiten.

- (111) ■ **506609**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 27. November 2002
(730) *Inhaber/in:* Chong Yip (China) Limited, 504-505 Dominion Centre, 43-59 Queen's Road East, Hongkong, HK-Hongkong
- (740) *Vertreter/in:* Markus Baumann, c/o Gartenstrasse 4, 6304 Zug
- (540)

Ripper Zipper

- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
- 24 Webstoffe und Textilwaren, soweit sie in dieser Klassen enthalten sind; Bett- und Tischdecken.

- (111) ■ **506610**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 23. Dezember 2002
(730) *Inhaber/in:* ESA Einkaufsorganisation des Schweizerischen Auto- und Motorfahrzeuggewerbes, Maritzstrasse 47, 3400 Burgdorf
- (740) *Vertreter/in:* Bovard AG, Patentanwälte Optingenstrasse 16, 3000 Bern 25
- (540)

TDS

- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
- 7 Maschinen und Werkzeugmaschinen, nämlich Garageneinrichtungen und Hilfsmittel für das Auto-, Nutzfahrzeug- und Motorradgewerbe, die zur Diagnose an Fahrzeugen (insbesondere im Bereich des Fahrwerks und der Bremsleistung von Fahrzeugen) verwendet werden.
- 9 Diagnose- und Messgeräte, -apparate und -anlagen für das Auto-, Nutzfahrzeug- und Motorradgewerbe, nämlich Garageneinrichtungen und Hilfsmittel die zur Diagnose an Fahrzeugen (insbesondere im Bereich des Fahrwerks und der Bremsleistung von Fahrzeugen) verwendet werden.

- (111) ■ **506611**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 23. Dezember 2002
(730) *Inhaber/in:* ESA Einkaufsorganisation des Schweizerischen Auto- und Motorfahrzeuggewerbes, Maritzstrasse 47, 3400 Burgdorf
- (740) *Vertreter/in:* Bovard AG, Patentanwälte Optingenstrasse 16, 3000 Bern 25
- (540)

TWS

- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
- 7 Maschinen und Werkzeugmaschinen für Garagisten, Auto-, Nutzfahrzeug- und Motorradmechaniker, insbesondere elektrische Maschinen und mechanisch betriebliche Hilfsgeräte zur Montage, Demontage, Reinigung, Lagerung und zum Transport von Fahrzeugreifen und -rädern, sowie Auswuchtmaschinen für Fahrzeugreifen.
- 8 Handbetätigte Werkzeuge und Geräte für Garagisten, Auto-, Nutzfahrzeug- und Motorradmechaniker, insbesondere handbetriebene Hilfsgeräte zur Montage, Demontage, Reinigung, Lagerung und zum Transport von Fahrzeugreifen und -rädern, sowie Auswuchtwerkzeuge für Fahrzeugreifen.

- (111) ■ **506612**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 26. Juni 2000
(730) *Inhaber/in:* Jahreszeiten Verlag GmbH, Posmoorweg 5, 22301 Hamburg, DE-Deutschland
- (740) *Vertreter/in:* Nobel & Hug Rechtsanwälte, Dufourstrasse 29 Postfach 1372, 8032 Zürich
- (540)

I-PUBLISHING

- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
- 9 Datenverarbeitungsgeräte.
- 35 Geschäftsführung; Unternehmensverwaltung; Büroarbeiten.
- 38 Sendung von Rundfunk- und Fernsehprogrammen.
- 42 Erstellen von Programmen für die Datenverarbeitung.
- (320/330) *Prioritätsanspruch:* 26. Mai 2000, EM - EG-Gemeinschaftsmarke

- (111) ■ **506613**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 26. Juni 2000
(730) *Inhaber/in:* Jahreszeiten Verlag GmbH, Posmoorweg 5, 22301 Hamburg, DE-Deutschland
- (740) *Vertreter/in:* Nobel & Hug Rechtsanwälte, Dufourstrasse 29 Postfach 1372, 8032 Zürich
- (540)

PUBLISH

- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
- 9 Datenverarbeitungsgeräte.
- 35 Geschäftsführung; Unternehmensverwaltung; Büroarbeiten.
- 38 Sendung von Rundfunk- und Fernsehprogrammen.
- 42 Erstellen von Programmen für die Datenverarbeitung.
- (320/330) *Prioritätsanspruch:* 26. Mai 2000, EM - EG-Gemeinschaftsmarke

- (111) ■ **506614**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 11. August 2000
(730) *Inhaber/in:* Starbucks Corporation d/b/a Starbucks Coffee Company, 2401 Utah Avenue South, Seattle (WA 98134), US-Vereinigte Staaten v. Amerika
- (740) *Vertreter/in:* Braun & Partner, Reussstrasse 22, 4054 Basel
- (540)

YUKON BLEND

- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
- 30 Kaffee, Rohkaffee, Kaffee-Ersatz, Kaffeearomen, Kaffeegetränke, Tee, Kakao, Schokoladegetränke.

- (111) ■ **506615**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 9. Januar 2003
(730) *Inhaber/in:* Colorgems Brazil Ltd., Unit C, LG/F., Phase 3, Kaiser Estate, 9-11A Hok Yuen Street, Hung Hom Kowloon, HK-Hongkong
- (740) *Vertreter/in:* E. Blum & Co. Patentanwälte VSP, Vorderberg 11, 8044 Zürich
- (540)



- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
- 14 Juwelierwaren, insbesondere Juwelier- und Schmuckwaren mit Diamanten, Edelsteinen, Halbedelsteinen und synthetischen Steinen, welche in verschiedenen Metallen, Metalllegierungen und Mischmetallen eingesetzt oder daran befestigt sind; Edelsteine, Edelmetalle und deren Legierungen sowie daraus hergestellte oder damit plattierte Waren, soweit in dieser Klasse enthalten; Uhren und Zeiteinstruments.

- (111) ■ **506616**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 9. Januar 2003
(730) *Inhaber/in:* Novartis AG, 4002 Basel
- (540)

ENTEROSTAR

- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
- 5 Veterinärmedizinische Präparate.

- (111) ■ **506617**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 9. Januar 2003
(730) *Inhaber/in:* Novartis AG, 4002 Basel
- (540)

REPROSTAR

- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
- 5 Veterinärmedizinische Präparate.

- (111) ■ **506618**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 10. Januar 2003
(730) *Inhaber/in:* Fast Video Security AG, Bösch 45, 6331 Hünenberg
- (740) *Vertreter/in:* Wild Schnyder AG, Forchstrasse 30, Postfach 1077, 8032 Zürich
- (540)



- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
- 9 Ton-, Bildempfangsgeräte; Geräte zur Aufzeichnung, Übertragung und Wiedergabe von Ton und Bild, einschliesslich Digitale-Video-Recorder, netzwerkfähige Video-Harddisk-Recorder, Video-Management-Systeme, digitale Bildspeicherträger, Audio- und Videokassetten, digitale Audio- und Video-Disks, (unbespielte) DVDs, Compact Disks, Magnetdatenträger, optische Datenträger; Computerprogramme; Computer-Software; Computerbetriebsprogramme; Datenverarbeitungsgeräte; Bildfunkgeräte.
- 41 Dienstleistungen im Bereich der Ausbildung und Fortbildung von Personen.
- 42 Entwurf und Entwicklung von Computern und Computerprogrammen.
- 45 Beratung im Bereich Sicherheit und Überwachung.

- (111) ■ **506619**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 14. Januar 2003
(730) *Inhaber/in:* Novartis AG, 4002 Basel

- (540)
- PRESVIEW**
- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
- 10 Implantate und medizinische Apparate und Instrumente für die Chirurgie.

- (111) ■ **506620**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 11. Februar 2002
(730) *Inhaber/in:* Manager Seminare Gerhard May Verlags GmbH, Endericher Strasse 282, 53121 Bonn, DE-Deutschland
- (740) *Vertreter/in:* Isler & Pedrazzini AG, Postfach 6940, 8023 Zürich
- (540)



- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
- 9 Mit Programmen und Daten bespielte Datenträger aller Art.
- 16 Bücher, Zeitschriften, Druckereierzeugnisse.
- 38 Sammeln und Liefern von Nachrichten und Daten aller Art, insbesondere durch das Internet (World Wide Web).
- (591) *Farbanspruch:* Schwarz, rot.

- (111) ■ **506621**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 22. Mai 2002
(730) *Inhaber/in:* BSH Bosch und Siemens Hausgeräte GmbH, Hochstrasse 17, 81669 München, DE-Deutschland
- (740) *Vertreter/in:* Isler & Pedrazzini AG, Postfach 6940, 8023 Zürich
- (540)

kochSensor

- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
- 7 Elektrische und nicht elektrische Haushalts- und Küchenmaschinen und -geräte (soweit in Klasse 7 enthalten), nämlich Zerkleinerungsgeräte, Rühr- und Knetgeräte, Pressgeräte, Entsafter, Saftzentrifugen, Mahlgeräte, Schneidegeräte, elektromotorische Werkzeuge, Dosenöffner, Messerschleifgeräte; elektrische Müllentsorgungsgeräte einschliesslich Mülleerleerer und Müllverdichter; Geschirrspülmaschinen; elektrische Maschinen und Geräte zur Behandlung von Wäsche- und Kleidungsstücken einschliesslich Waschmaschinen, Wäscheschleudern, Bügelpressen, Bügelmaschinen; elektrische Schuhputzgeräte, Staubsauger; Teile aller vorgenannten Waren, soweit in Klasse 7 enthalten, insbesondere Schläuche, Rohre, Staubfilter und Staubfilterbeutel, alle für Staubsauger.
- 9 Elektrische Apparate und Instrumente soweit in Klasse 9 enthalten, nämlich elektrische Bügeleisen, elektrische Reinigungsgeräte für den Haushalt einschliesslich elektrische Fensterputzgeräte; Küchenwaagen, Personenwaagen; elektrische Folienschneidgeräte; Fernbedienungsgeräte für Haushalts- und Küchenmaschinen und -geräte; beispielhaft unbespielte maschinenlesbare Datenträger für Haushaltsgeräte; elektrische Ausgabegeräte für Getränke oder Speisen, Verkaufsautomaten; Datenverarbeitungsgeräte und Datenverarbeitungsprogramme für die Steuerung und Bedienung von Haushaltsgeräten; Teile aller vorgenannten Waren, soweit in Klasse 9 enthalten.
- 11 Heizungs-, Dampferzeugungs- und Kochgeräte nämlich Back-, Brat-, Grill-, Toast-, Auftau- und Warmhaltegerät, Mikrowellengeräte, Tee- und Kaffeemaschinen; Kühlgeräte, insbesondere Kühlschränke, Kühltruhen, Kühl-Gefrierkombinationsgeräte, Gefriergeräte, Geräte zur Eisbereitung, insbesondere von Speiseeis, Trockengeräte, insbesondere auch Wäschetrockner, Wäschetrocknenmaschinen, Händetrockner, Haartrockengeräte, Lüftungsgeräte, insbesondere Ventilatoren, Dunstfänger, Dunstabzugsgänge und Dunstabzugshauben, Klimaanlagen sowie Geräte zur Verbesserung der Luftgüte, Luftbefeuchter, Wasserleitungsgeräte sowie sanitäre Anlagen, insbesondere auch Armaturen für Dampf-, Luft- und Wasserleitungsanlagen, Warmwassererhitzer, Speicherwassererhitzer und Durchlaufwassererhitzer; Geschirrspülbecken; Wärmepumpen; Speiseeismaschinen; Teile aller vorgenannten Waren, soweit in Klasse 11 enthalten.

- (320/330) *Prioritätsanspruch:* 23. November 2001, DE-Deutschland

- (111) ■ **506622**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 6. Juni 2002
(730) *Inhaber/in:* Aero Explorer International, Weidstrasse 13, 5525 Fischbach-Gölsikon
- (740) *Vertreter/in:* Zimmerli, Wagner & Partner AG, Löwenstrasse 19, Postfach, 8021 Zürich
- (540)

Aero Explorer International

- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*

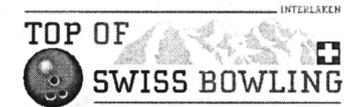
- 35 Geschäftsführung für Dritte, insbesondere Beschaffung von Informationen über Reisevoraussetzungen und Reisebedingungen sowie Büroarbeiten, nämlich Bearbeiten, Einholen und Vermitteln von behördlichen und privaten Bewilligungen aller Art.
- 39 Planung und Veranstaltung von Reisen für Dritte, Buchen und Vermitteln von Reisen, Beratung im Bereich Reisen.

- (111) ■ **506623**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 23. Oktober 2002
(730) *Inhaber/in:* Verein Wirtschaftsforum Freiamt, c/o Bruno Koch, Präsident, Bahnhofstrasse 15, 5623 Boswil
- (740) *Vertreter/in:* RA Dr. Simon Käch, CHKP Conrad Höchli Kink & Pilgrim, Sonnengut 4, 5620 Bremgarten AG
- (540)

WFF WIRTSCHAFTSFORUM FREIAMT

- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
- 35 Vermittlung von Handels- und Wirtschaftskontakten, insbesondere für Jungunternehmer, Unternehmensberatung im Zusammenhang mit Wirtschaftskontakten; Lobbydienstleistungen für Unternehmer zu gewerblichen Zwecken; Networking zu gewerblichen Zwecken; Betriebswirtschaftliche Förderung von Unternehmern, insbesondere Jungunternehmern, durch Verschaffen von Kontakten zwischen Unternehmern zu gesellschaftlichen und politischen Zwecken.
- 36 Finanzdienstleistungen für Unternehmer, insbesondere Jungunternehmer.
- 45 Lobbyingdienstleistungen für Unternehmer zu gesellschaftlichen und politischen Zwecken; Networking zu gesellschaftlichen und politischen Zwecken, insbesondere durch Aufbau, Pflege und Nutzung von persönlichen Kontakten zwischen Unternehmern und Politikern.

- (111) ■ **506624**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 24. Juli 2002
(730) *Inhaber/in:* Liliane Bapst, Gögerstrasse 11, 4655 Stüsslingen
- (730) *Inhaber/in:* Urs Läng, Dornackerstrasse 12, 3322 Schönbühl
- (740) *Vertreter/in:* Liliane Bapst, Gögerstrasse 11, 4655 Stüsslingen
- (540)



- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
- 14 Juwelierwaren, Schmuckwaren, Uhren.
- 16 Druckereierzeugnisse.
- 21 Glaswaren, Porzellan und Steingut, soweit sie in dieser Klasse enthalten sind.
- 25 Bekleidungsstücke, Schuhwaren und Kopfbedeckungen.
- 28 Sportartikel, soweit sie in dieser Klasse enthalten sind.
- Alle vorgenannten Waren schweizerischer Herkunft.
- 35 Werbung.
- 39 Veranstaltung von Reisen.
- 41 Sportliche und kulturelle Aktivitäten.
- 43 Verpflegung, Beherbergung von Gästen.
- (591) *Farbanspruch:* Das in der Marke enthaltene Kreuz wird weder in weiss auf rotem Grund noch in rot auf weissem Grund noch in einer anderen zu Verwechslung mit dem Schweizerkreuz oder dem Zeichen des Roten Kreuzes führenden Farbe wiedergegeben.

- (111) ■ **506625**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 14. August 2002
(730) *Inhaber/in:* Anthrops-Institut für Völkerkundliche Forschung v. Arnold-Janssen-Strasse 20, 53754 Sanft Augustin, DE-Deutschland
- (740) *Vertreter/in:* Troller Hitz Troller & Partner, Münsterergasse 38, 3011 Bern
- (540)

ANTHROPOS

- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
- 16 Druckereierzeugnisse, Zeitschriften.
- 41 Schulung und Ausbildung auf dem Gebiet der Völker- und Sprachkunde; Herausgabe von Zeitschriften.
- 42 Wissenschaftliche Forschung auf dem Gebiet der Völker- und Sprachkunde.

- (111) ■ **506626**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 14. August 2002
(730) *Inhaber/in:* Andermatt Biocontrol AG, 6146 Grossdietwil
- (540)

BIOCONTROL

- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
- 5 Desinfektionsmittel; Mittel zur Vertilgung von schädlichen Tieren; Fungizide, Herbizide.

- (111) ■ **506627**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 15. August 2002
(730) *Inhaber/in:* SenTec AG, Ringstrasse 39, 4106 Therwil
- (740) *Vertreter/in:* Dr. W. Graf, Patentanwalt, Postfach 518, 8201 Schaffhausen

(540)

SenTec(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*

- 9 Mess-, Signal- und Kontrollapparate und Instrumente, deren Teile sowie Mikrocomputer und Mikroprozessoren für diese Geräte, insbesondere elektrische und/oder elektronische Sensoren zur Messung der Vitalparameter-Werte und der Blutwerte; Sensoren und Messsonden zur Messung des Sauerstoffpartialdrucks, des Kohlendioxidpartialdrucks; elektrooptische Sensoren und Instrumente zur Simultanmessung verschiedener Parameter, insbesondere des Sauerstoffpartialdrucks und des Kohlendioxidpartialdrucks; Biosensoren und ionenselektive Sensoren; spektroskopische Analyseeinrichtungen; Sensoren und Instrumente für die Spurenanalyse im Gesundheitswesen, im Medizinischen und der Pharmaindustrie; Vorrichtungen zur Bestimmung der Konzentration eines in einer Substanz enthaltenen Stoffes, elektrooptische Messeinrichtungen, elektrochemische Elektroden, Mikroelektroden, optische Sensoren, mikrooptische und mikroelektrochemische Sensoren mit Auswertelektronik, Referenzelektroden, Elektroden-Prüfgeräte, Sensoren-Prüfgeräte, Kalibriervorrichtungen für Messgeräte; Prüfvorrichtungen und Versuchseinrichtungen für medizinische und biotechnische Geräte.

- 10 Medizinische Apparate und Geräte, medizinische Messgeräte, Instrumente und Sensoren sowie deren Teile, medizinische Diagnose- und Therapiegeräte; Sensoren für medizinische Zwecke, nichtinvasive und transdermale Messgeräte; Sensoren und Messsonden zur Messung des Sauerstoffpartialdrucks, des Kohlendioxidpartialdrucks, des Blutdrucks, der Pulsfrequenz und anderer Blutwerte wie Hämatokrit, Blutanalysevorrichtung sowie deren Teile, medizinische Vorrichtungen zur Bestimmung des Gehaltes an Sauerstoff oder Kohlendioxid, der Wasserstoffionenkonzentration, des Gehaltes an Metaboliten und des Partialdrucks gasförmiger Substanzen; medizinische Vorrichtungen zur Bestimmung der Konzentration eines in einer Substanz enthaltenen Stoffes, Lumineszenzphotometer und spektroskopische Analyseeinrichtungen, elektrooptische Messeinrichtungen, elektrochemische Elektroden, Mikroelektroden, optische Sensoren, Immunosensoren, mikrooptische und mikroelektrochemische Sensoren mit Auswertelektronik, Referenzelektroden, Elektroden-Prüfgeräte, Sensoren-Prüfgeräte, Kalibriervorrichtungen für Messgeräte, alle vorgenannten Waren zur medizinischen Anwendung; Geräte zur Kontrolle von medizinischen Therapiemassnahmen; Schlaf- und Narkoseüberwachungsgeräte.

- 37 Wartung von medizinischen und biotechnischen Geräten und Einrichtungen; Wiederherstellung und Kalibrierung von medizinischen Sensoren.

- 41 Kurse, Workshops und Schulungen zur Fortbildung, insbesondere auf dem Gebiet der Messtechnik und der nichtinvasiven Diagnostik.

- 42 Wissenschaftliche und industrielle Forschung und Entwicklung, insbesondere von Apparaturen, Geräten, Messsonden und Messgeräten, Entwicklung von Prüfvorrichtungen und Versuchseinrichtungen, Erstellung von Computer- und Steuerprogrammen, Durchführung von Analysen, alle auf den Gebieten der Medizin, des Umweltschutzes, der Gesundheitsvorsorge sowie der Ernährungsphysiologie; Vermietung von Sensoren, Geräten, Messsystemen und Einrichtungen, insbesondere für medizinische Anwendungen.

(111) ■ 506628

(220) *Hinterlegungsdatum:* 30. August 2002(730) *Inhaber/in:* check-up AG, Römerstrasse 176, 8404 Winterthur

(540)

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*

- 41 Veranstaltung und Durchführung von Schulungen und Seminaren, insbesondere Gesundheitsförderung in Betrieben.

(111) ■ 506629

(220) *Hinterlegungsdatum:* 17. Dezember 2002(730) *Inhaber/in:* Schweizerische Schälmmühle E. Zwicky AG, 8554 Müllheim-Wigoltingen(740) *Vertreter/in:* Hepp Wenger & Ryffel AG, Friedtalweg 5, 9500 Wil SG

(540)

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*

- 3 Seifen; Parfümewaren; ätherische Öle; Mittel zur Körper- und Schönheitspflege; Haarwässer; Zahnputzmittel; Kosmetikprodukte mit Getreidezusatz für Haar und Körperpflege.

- 5 Präparate für die Gesundheitspflege; diätetische Erzeugnisse für medizinische Zwecke; Babykost; pflanzliche Arznei- und Heilmittel auf der Basis von Getreideprodukten.
- 30 Kaffee, Tee, Kakao, Zucker, Reis, Tapioka, Sago, Kaffeesatzmittel; Mehle; Getreidepräparate, insbesondere Getreideflocken und Getreidegriess; Hülsenfrüchte; Müsli-Mischungen; Teigwaren; Brot, feine Backwaren und Konditorwaren, Speiseeis und andere Süßspeisen soweit in Klasse 30 enthalten; Saucen; Nahrungsmittel auf der Basis von Honig oder Melasse.

- 32 Mineralwässer und kohlenstoffhaltige Wässer und andere alkoholfreie Getränke; Fruchtgetränke und Fruchtsäfte; Säfte und andere Präparate für die Zubereitung von Getränken, Getränke auf der Basis von Getreidepräparaten.

(111) ■ 506630

(220) *Hinterlegungsdatum:* 10. September 2002(730) *Inhaber/in:* Japan Airlines Company, Ltd., 2-4-11, Higashi-Shinagawa, Shinagawa-ku, Tokyo, JP-Japan(740) *Vertreter/in:* Isler & Pedrazzini AG, Postfach 6940, 8023 Zürich

(540)

DREAM SKYWARD(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*

- 39 Lufttransporte von Passagieren und Frachten; zur Verfügung stellen von Ankunft- und Abfluginformationen; Möbeltransporte; Gepäckträgerdienste; Ein- und Ausladen von Fracht; Verpackung von Fracht vor dem Transport; Lagerung von Waren; Kühlschrankvermietung; Einlagerung von Waren; Vermietung von Lagercontainern; Ertelung von Auskünften über Lagerhaltung; Veranstaltung von Ausflugsfahrten und Reisen; Dienstleistungen eines Reisebüros, nämlich Reservationen und Buchungen für Transporte; Reiseinformationsdienste; Buchung von Reisen; Reisebegleitung; Frachtmakler; Dienstleistungen eines Transportmaklers; Auslieferung von Waren; Austragen (Verteilen) von Zeitungen; Nachrichtenüberbringung (Botendienst); Transport von Wertsachen; Vermietung von Fahrzeugen; Vermietung von Flugzeugen; Vermietung von Frachtcontainern.

(111) ■ 506631

(220) *Hinterlegungsdatum:* 10. September 2002(730) *Inhaber/in:* Kambly SA Spécialités de biscuits suisses, Mühlestrasse, 3555 Trubschachen(740) *Vertreter/in:* A.W. Metz & Co. AG, Hottingerstrasse 14, 8024 Zürich

(540)

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*

- 30 Back- und Konditorwaren, Biskuits und Kuchen schweizerischer Herkunft.

(591) *Farbanspruch:* Weiss, rot, gold, braun, gelb, blau, beige.

(111) ■ 506632

(220) *Hinterlegungsdatum:* 10. September 2002(730) *Inhaber/in:* Kambly SA Spécialités de biscuits suisses, Mühlestrasse, 3555 Trubschachen(740) *Vertreter/in:* A.W. Metz & Co. AG, Hottingerstrasse 14, 8024 Zürich

(540)

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*

- 30 Back- und Konditorwaren, Biskuits und Kuchen schweizerischer Herkunft.

(591) *Farbanspruch:* Weiss, rot, gold, braun, gelb, blau, beige.

(111) ■ 506633

(220) *Hinterlegungsdatum:* 10. September 2002(730) *Inhaber/in:* Kambly SA Spécialités de biscuits suisses, Mühlestrasse, 3555 Trubschachen(740) *Vertreter/in:* A.W. Metz & Co. AG, Hottingerstrasse 14, 8024 Zürich

(540)

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*

- 30 Back- und Konditorwaren, Biskuits und Kuchen schweizerischer Herkunft.

(591) *Farbanspruch:* Weiss, rot, gold, braun, gelb, beige, blau.

(111) ■ 506634

(220) *Hinterlegungsdatum:* 10. September 2002(730) *Inhaber/in:* Kambly SA Spécialités de biscuits suisses, Mühlestrasse, 3555 Trubschachen(740) *Vertreter/in:* A.W. Metz & Co. AG, Hottingerstrasse 14, 8024 Zürich

(540)

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*

- 30 Back- und Konditorwaren, Biskuits und Kuchen schweizerischer Herkunft.

(591) *Farbanspruch:* Weiss, rot, gold, braun, gelb, blau, beige.

(111) ■ 506635

(220) *Hinterlegungsdatum:* 10. September 2002(730) *Inhaber/in:* Kambly SA Spécialités de biscuits suisses, Mühlestrasse, 3555 Trubschachen(740) *Vertreter/in:* A.W. Metz & Co. AG, Hottingerstrasse 14, 8024 Zürich

(540)

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*

- 30 Back- und Konditorwaren, Biskuits und Kuchen schweizerischer Herkunft.

(591) *Farbanspruch:* Weiss, rot, gold, braun, gelb, beige.

(111) ■ 506636

(220) *Hinterlegungsdatum:* 10. September 2002(730) *Inhaber/in:* Kraft Foods Holdings, Inc., Three Lakes Drive, Northfield (IL 60093), US-Vereinigte Staaten v. Amerika(740) *Vertreter/in:* E. Blum & Co. Patentanwälte VSP, Vorderberg 11, 8044 Zürich

(540)

KRAFT PLUS(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*

- 35 Durchführung von Geschäftsnachforschungen; Geschäfts- und kommerzielle Informationsdienste; Unterstützung von Geschäftsführung; zur Verfügung stellen von Geschäfts-, Verbraucher-, Markt- und statistischen Informationen und Daten auf dem Gebiet der Nahrungsmittel.

(111) ■ 506637

(220) *Hinterlegungsdatum:* 11. September 2002(730) *Inhaber/in:* Hess-Dübendorf Inh. Peter Hässig, Im Schossacher 15, 8600 Dübendorf(740) *Vertreter/in:* Meyer Marks AG, Antonigasse 4, 5620 Bremgarten AG

(540)

MULTIPRO(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*

- 10 Behandlungsliegen für therapeutische Zwecke.

(111) ■ 506638

(220) *Hinterlegungsdatum:* 12. September 2002(730) *Inhaber/in:* Daniel Graf, Haselstrasse 17, 5400 Baden(740) *Vertreter/in:* Spierenburg Helmle-Kolb & Partner AG Patent- und Markenanwälte, Mellingergasse 12, 5445 Niederrohrdorf

(540)

ACHERE(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*

- 32 Biere; Mineralwässer und kohlenstoffhaltige Wässer und andere alkoholfreie Getränke, Fruchtgetränke und Fruchtsäfte.

- 43 Verpflegung von Gästen in Restaurants; Catering; Verpflegung und Unterhaltung von Gästen in einem Feld mit hochgewachsenen landwirtschaftlichen Gewächsen, insbesondere Korn-, Mais- oder Sonnenblumenfeld mit Strohhallen als Sitzgelegenheit.

(111) ■ 506639

(220) *Hinterlegungsdatum:* 25. September 2002(730) *Inhaber/in:* Harman International Industries, Incorporated, 8500 Balboa Boulevard, Northridge (CA 91329), US-Vereinigte Staaten v. Amerika(740) *Vertreter/in:* Dr. Renata Kündig, Hallenstrasse 15, 8008 Zürich

(540)

JBL SYNTHESIS(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*

- 9 Geräte zur Aufzeichnung, Übertragung und Wiedergabe von Ton und Bild; Apparate und Instrumente zur Aufzeichnung, Produktion, Übertragung, Aufbereitung oder Verarbeitung von Ton- und/oder Videosignalen; Audiogeräte; Lautsprecher; Lautsprechersysteme; Tuner, digitale Tuner, AM/FM-Tuner, Umformer; Lautsprechertrichter, Hochtonlautsprecher, Tieftonlautsprecher, Mitteltonlautsprecher; Tonweichen; Verstärker, Vorverstärker, digitale Signalprozessoren; Schallprozessoren; Datenverarbeitungsapparate; Umfeldprozessoren; Telematikapparate und -instrumente; Navigationsapparate und -instrumente für Fahrzeuge; Audio-Navigationshilfen für Fahrzeuge, insbesondere bestehend aus einer optischen Platte mit darauf gespeicherten digitalisierten Landkarten und Stadtplänen, komprimierten Tonaufzeichnungen und Computerprogrammen zusammen mit einem Abspielgerät für optische Platten, das einen Routen-Algorithmus mit künstlicher Intelligenz betätigt, welcher die Schnittstelle mit den Fahrzeugspracheingabe- und -ausgabesystemen des Fahrers bildet; Audiosysteme für Fahrzeuge bestehend aus Radios, Tonprozessoren, Lautsprecher, Verstärker, und Frequenzweichen für Autos; Zubehör, Bestandteile und Ersatzteile zu allen vorgenannten Erzeugnissen, soweit in Klasse 9 enthalten.

(111) ■ 506640

(220) *Hinterlegungsdatum:* 25. September 2002(730) *Inhaber/in:* Magazin Verlagsgesellschaft Süddeutsche Zeitung mbH, Hackenstrasse 7, 80331 München, DE-Deutschland(740) *Vertreter/in:* BBLP Meyer Lustenberger, Dr. Michael Ritscher, Postfach 832, 8029 Zürich

(540)

SÜDDEUTSCHE ZEITUNG MAGAZIN DESIGN EDITION(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*

- 9 Wissenschaftliche, Schiffsfahrts-, Vermessungs, photographische, Film-, optische, Wäge-, Mess-, Signal-, Kontroll-, Rettungs- und Unterrichtsapparate und -instrumente; Apparate und Instrumente zum Leiten, Schalten, Umwandeln, Speichern, Regeln und Kontrollieren von Elektrizität; Geräte zur Aufzeichnung, Übertragung und Wiedergabe von Ton und Bild; Magnetaufzeichnungsträger, Schallplatten; Verkaufsautomaten und Mechaniken für geldbetätigte Apparate; Registrierkassen, Rechenmaschinen, Datenverarbeitungsgeräte und Computer; Feuerlöschgeräte.

- 11 Beleuchtungs-, Heizungs-, Dampferzeugungs-, Koch-, Kühl-, Trocken-, Lüftungs- und Wasserleitungsgeräte sowie sanitäre Anlagen.

- 14 Edelmetalle und deren Legierungen sowie daraus hergestellte oder damit plattierte Waren, soweit in Klasse 14 enthalten; Juwelierwaren, Schmuckwaren, Edelsteine; Uhren und Zeitsmessinstrumente.

- 18 Leder und Lederimitationen sowie Waren daraus, soweit in Klasse 18 enthalten; Häute und Felle; Reise- und Handkoffer; Regenschirme, Sonnenschirme und Spazierstöcke; Peitschen, Pferdegeschirre und Sattlerwaren.

- 20 Möbel, Spiegel, Rahmen; Waren, soweit in Klasse 20 enthalten, aus Holz, Kork, Rohr, Binsen, Weide, Horn, Knochen, Elfenbein, Fischbein, Schildpatt, Bernstein, Perlmutter, Meerscham und deren Ersatzstoffe oder aus Kunststoffen.

- 21 Geräte und Behälter für Haushalt und Küche (nicht aus Edelmetall oder plattiert); Kämme und Schwämme; Bürsten (mit Ausnahme von Pinseln); Bürstenmachermaterial; Putzzeug; Stahlspäne, rohes oder teilweise bearbeitetes Glas (mit Ausnahme von Bauglas); Glaswaren, Porzellan und Steingut, soweit in Klasse 21 enthalten.

- 28 Spiele, Spielzeug Turn- und Sportartikel, soweit in Klasse 28 enthalten; Christbaumschmuck.

(320/330) *Prioritätsanspruch:* 27. Juni 2002, EM - EG-Gemeinschaftsmarken

(111) ■ 506641

(220) *Data di deposito:* 23. September 2002(730) *Titolare:* ENGMAR ESTABLISHMENT, Kirchstrasse 37, 9490 Vaduz, LI-Liechtenstein(740) *Mandatario:* Marco Zardi, M. ZARDI & Co. S.A., Via G.B. Pioda 6, 6900 Lugano

(540)

RELAX(511) *Lista dei prodotti e/o servizi secondo classificazione internazionale:*

- 14 Metalli preziosi e loro leghe e prodotti in tali materie o placati non compresi in altre classi; gioielleria, pietre preziose; orologeria e strumenti cronometrici.

- (111) ■ **506642**
 (220) *Hinterlegungsdatum:* 2. Oktober 2002
 (730) *Inhaber/in:* Jako AG, Amtstrasse 82, 74673 Mulfingen-Holtenbach, DE-Deutschland
 (740) *Vertreter/in:* BBLP Meyer Lustenberger, Forchstrasse 452, Postfach 832, 8029 Zürich
 (540)



- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
 25 Bekleidungsstücke, Schuhwaren, Kopfbedeckungen.
 28 Turn- und Sportartikel, soweit in dieser Klasse enthalten.

- (111) ■ **506643**
 (220) *Hinterlegungsdatum:* 2. Oktober 2002
 (730) *Inhaber/in:* StarMinen AG, Romanshornstrasse 110, Postbox 2123, 8280 Kreuzlingen
 (540)



- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
 16 Kugelschreibermine, schweizerischer Herkunft.

- (111) ■ **506644**
 (220) *Hinterlegungsdatum:* 2. Oktober 2002
 (730) *Inhaber/in:* OWG AG, Seestrasse 73, 8820 Wädenswil
 (540)

Stöcklisaf

- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
 32 Bier, Mineralwasser und kohlenstoffhaltige Getränke und andere alkoholfreie Getränke; Fruchtgetränke und Fruchtsäfte; Sirupe und andere Präparate für die Zubereitung von Getränken.
 33 Alkoholische Getränke (ausgenommen Biere).

- (111) ■ **506645**
 (220) *Hinterlegungsdatum:* 2. Oktober 2002
 (730) *Inhaber/in:* OWG AG, Seestrasse 73, 8820 Wädenswil
 (540)

Sunnehöfler

- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
 32 Bier, Mineralwasser und kohlenstoffhaltige Getränke und andere alkoholfreie Getränke; Fruchtgetränke und Fruchtsäfte; Sirupe und andere Präparate für die Zubereitung von Getränken.
 33 Alkoholische Getränke (ausgenommen Biere).

- (111) ■ **506646**
 (220) *Hinterlegungsdatum:* 2. Oktober 2002
 (730) *Inhaber/in:* OWG AG, Seestrasse 73, 8820 Wädenswil
 (540)



- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
 32 Bier, Mineralwasser und kohlenstoffhaltige Getränke und andere alkoholfreie Getränke; Fruchtgetränke und Fruchtsäfte; Sirupe und andere Präparate für die Zubereitung von Getränken.
 33 Alkoholische Getränke (ausgenommen Biere).

- (111) ■ **506647**
 (220) *Hinterlegungsdatum:* 3. Oktober 2002
 (730) *Inhaber/in:* IPCentury AG, Weissenfelder Strasse 46a, 06217 Merseburg, DE-Deutschland
 (740) *Vertreter/in:* Dr. Ralf Steiner, Unterstüdtlistrasse 10, 9470 Buchs SG
 (540)

DECOPA

- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*

- 9 Programme für Datenverarbeitungsanlagen, insbesondere Programme zur Verwaltung von technischem Wissen, zur Verwaltung von gewerblichen Schutzrechten und zur Analyse von technischen Schutzrechten, insbesondere über ein Computernetzwerk.
 42 Beratung über gewerbliche Schutzrechte; Erstellung von Gutachten über gewerbliche Schutzrechte und von Verletzungsgutachten; Durchführung von Recherchen über gewerbliche Schutzrechte; Erstellen von Programmen für die Datenverarbeitung.
 (320/330) *Prioritätsanspruch:* 22. April 2002, EM - EG-Gemeinschaftsmarke

- (111) ■ **506648**
 (220) *Data di deposito:* 4 ottobre 2002
 (730) *Titolare:* DIOCESI DI LUGANO Curia Vescovile, Via Borghetto 6, 6900 Lugano
 (740) *Mandatario:* Av. Dr. Jean-Pierre Baggi, Studio legale e notarile, Via Ferruccio Pelli 9, 6900 Lugano
 (540)



- (511) *Lista dei prodotti e/o servizi secondo classificazione internazionale:*
 16 Giornale, rivista, scritto e ogni pubblicazione (intesa come prodotto) sotto qualsiasi forma.
 39 Distribuzione sotto qualsiasi forma.
 41 Pubblicazione (intesa come servizio) sotto ogni e qualsiasi forma.

- (111) ■ **506649**
 (220) *Data di deposito:* 4 ottobre 2002
 (730) *Titolare:* DIOCESI DI LUGANO Curia Vescovile, Via Borghetto 6, 6900 Lugano
 (740) *Mandatario:* Av. Dr. Jean-Pierre Baggi, Studio legale e notarile, Via Ferruccio Pelli 9, 6900 Lugano
 (540)



- (511) *Lista dei prodotti e/o servizi secondo classificazione internazionale:*
 16 Giornale, rivista, scritto e ogni pubblicazione (intesa come prodotto) sotto qualsiasi forma.
 39 Distribuzione sotto qualsiasi forma.
 41 Pubblicazione (intesa come servizio) sotto ogni e qualsiasi forma.

- (111) ■ **506650**
 (220) *Hinterlegungsdatum:* 10. Oktober 2002
 (730) *Inhaber/in:* Treuhand- & Revisions-AG Bern, Monbijoustrasse 20, 3011 Bern
 (740) *Vertreter/in:* Grüniger Hunziker Roth Rechtsanwälte, Thunstrasse 73, Postfach 325, 3008 Bern
 (540)



- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
 35 Werbung; Geschäftsführung; Unternehmensverwaltung; Büroarbeiten.
 36 Versicherungswesen; Finanzwesen; Geldgeschäfte; Immobilienwesen.

- (111) ■ **506651**
 (220) *Hinterlegungsdatum:* 21. Oktober 2002
 (730) *Inhaber/in:* Sorin Biomedica Cardio S.p.A., Via Crescentino, 13040 Saluggia (VC), IT-Italien
 (740) *Vertreter/in:* Isler & Pedrazzini AG, Postfach 6940, 8023 Zürich
 (540)

CARBOSTENT JANUS

- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
 10 Vaskuläre Prothesen, Reparaturteile für Herz- und Blutgefässe.

- (111) ■ **506652**
 (220) *Date de dépôt:* 7 novembre 2002

- (730) *Titulaire:* Daniel Fleury, Chemin Des Gourgues, 66 690 Paul del Vidre, FR-France
 (740) *Mandatario:* Griffes Consulting S.A., 81, route de Florissant, 1206 Genève
 (540)



- (511) *Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:*

- 16 Papier, carton, produits d'imprimerie, articles pour reliures; photographies; papeterie; adhésifs (matières collantes) pour la papeterie ou le ménage; matériel pour les artistes; pinceaux; machines à écrire et articles de bureau (à l'exception des meubles); matériel d'instruction ou d'enseignement (à l'exception des appareils); matières plastiques pour l'emballage à savoir, sacs, sachets, films et feuilles; caractères d'imprimerie; clichés.

- 35 Publicité; gestion des affaires commerciales; administration commerciale; travaux de bureaux; distribution de prospectus, d'échantillons; services d'abonnement de journaux pour les tiers; conseils, informations ou renseignements d'affaires; compatibilité; reproduction de documents; bureaux de placement; gestion de fichiers informatiques; organisation d'expositions à buts commerciaux ou de publicité.

- 41 Education; formation; divertissement; activités sportives et culturelles; édition de livres et de revues, prêts de livres; dressage d'animaux; production de spectacles, de films; agences pour artistes; location de films, d'enregistrements phonographiques, d'appareils de projection de cinéma et accessoires de décors de théâtre; montage de bandes vidéo; organisation de concours en matière d'éducation ou de divertissement; organisation et conduite de colloques, conférences, congrès; organisation d'expositions à buts culturels ou éducatifs; organisation de loteries; réservation de places de spectacles.

- (111) ■ **506653**
 (220) *Hinterlegungsdatum:* 21. Oktober 2002
 (730) *Inhaber/in:* Gabriel Lorenz, Hauptstrasse 177, 63110 Rodgau, DE-Deutschland
 (740) *Vertreter/in:* Luchs & Partner Patentanwälte, Schulhausstrasse 12, 8002 Zürich
 (540)



- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
 12 Fahrräder; Fahrradrahmen, Fahrradteile und -komponenten soweit in Klasse 12 enthalten.

- (111) ■ **506654**
 (220) *Hinterlegungsdatum:* 21. Oktober 2002
 (730) *Inhaber/in:* Gabriel Lorenz, Hauptstrasse 177, 63110 Rodgau, DE-Deutschland
 (740) *Vertreter/in:* Luchs & Partner Patentanwälte, Schulhausstrasse 12, 8002 Zürich
 (540)



- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
 12 Fahrräder; Fahrradrahmen, Fahrradteile und -komponenten soweit in Klasse 12 enthalten.

- (111) ■ **506655**
 (220) *Hinterlegungsdatum:* 22. Oktober 2002
 (730) *Inhaber/in:* LALO, Eyal, 552 Palm Drive, Hallandale (FL 33009), US-Vereinigte Staaten v. Amerika
 (740) *Vertreter/in:* Patentanwaltsbüro Troesch Scheidegger Werner AG, Schwänzenos 14, 8126 Zumikon
 (540)

S. COIFMAN

- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
 14 Uhren, Taschenuhren, Armbanduhr, Uhrenarmbänder, Uhrengehäuse, Pendeluhr.
 (320/330) *Prioritätsanspruch:* 29. April 2002, US-Vereinigte Staaten v. Amerika

- (111) ■ **506656**
 (220) *Hinterlegungsdatum:* 22. Oktober 2002
 (730) *Inhaber/in:* Tyco International Services AG, Schwertstrasse 9, 8200 Schaffhausen

- (740) *Vertreter/in:* E. Blum & Co. Patentanwälte VSP, Vorderberg 11, 8044 Zürich
 (540)

TYCO

- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
 20 Kleiderbügel aus Kunststoff.

- (111) ■ **506657**
 (220) *Hinterlegungsdatum:* 4. November 2002
 (730) *Inhaber/in:* Méridien Suisse SA, c/o Elie L. Lindenfeld, rue de Candolle 8, 1205 Genève
 (740) *Vertreter/in:* Dr. Daniel Alder, Hess Dallafior Rechtsanwälte, Rämistrasse 5, Postfach, 8024 Zürich
 (540)

HOTEL DES BERGUES

- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*

- 41 Unterhaltung; sportliche und kulturelle Aktivitäten; Ausbildung; Organisation und Veranstaltung von Kongressen, Konferenzen, Symposien und Seminare; Betrieb von Clubs (Unterhaltung) und Discotheken; Veröffentlichung und Herausgabe von periodisch erscheinenden und anderen Druckereierzeugnissen.

- 43 Verpflegung und Beherbergung von Gästen; Hotelreservierung; Betrieb von Hotels, Restaurants, Cafés, Cafeterias, Bars und Catering; Vermietung von Räumlichkeiten für Kongresse, Konferenzen, Symposien und Seminare.
 44 Medizinische Dienstleistungen; Gesundheits- und Schönheitspflege.

- (111) ■ **506658**
 (220) *Hinterlegungsdatum:* 6. November 2002
 (730) *Inhaber/in:* AES Properties Corp., 76 St. Paul Street, Suite 500, Burlington (VT 05401-4477), US-Vereinigte Staaten v. Amerika
 (740) *Vertreter/in:* A. Braun Braun, Héritier, Eschmann AG, Holbeinstrasse 36-38, 4051 Basel
 (540)

HARDFACE

- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*

- 24 Webstoffe und Textilwaren, soweit nicht in anderen Klassen enthalten; Bett- und Tischdecken; Textilstoffe und -gewebe zur Herstellung von Kleidung, Hausausstattung, Polsterung, Polstermöbel, Polstermaterial und Hauswaren, nämlich Möbel und Möbelausstattung, Teppiche, Bodenbeläge, Wandverkleidungen, Stoffe, Gewebe und Textilien, Decken, Kissen sowie Bad- und Küchentücher.

- 25 Bekleidung, Schuhwaren, Kopfbedeckungen; Webstoffe und Textilwaren in Form von Kleidungsstücken oder Kleidern, nämlich Mäntel, Jacken, Parkas, Regenmäntel, Pullover, Hemden, Halstücher, Schals, Handschuhe und Fausthandschuhe, und Kopfbedeckungen, nämlich Hüte, Kappe, Mützen, Stülbänder, Schirmmützen und Augenschirme sowie Fussbekleidung, nämlich Sport- und Freizeitschuhe, Slippers und Pantoffeln, Socken, Strumpfhosen und Trikots, Strümpfe und Strumpfwaren.

- (111) ■ **506659**
 (220) *Hinterlegungsdatum:* 5. November 2002
 (730) *Inhaber/in:* J. L. de Ball GmbH, Niedereckstrasse 56, 41334 Nettetel, DE-Deutschland
 (740) *Vertreter/in:* IPTO SA., Optingenstrasse 16, 3000 Bern 25
 (540)

POLARSKIN

- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*

- 24 Webstoffe und Textilwaren, soweit in Klasse 24 enthalten; Bettwäsche und Tischdecken.

- 25 Bekleidungsstücke, Schuhwaren und Kopfbedeckungen.

- (111) ■ **506660**
 (220) *Hinterlegungsdatum:* 8. November 2002
 (730) *Inhaber/in:* SCA Graphic Laakirchen AG, Schillerstrasse 5, 4663 Laakirchen, AT-Osterreich
 (740) *Vertreter/in:* Wild Schnyder AG, Forchstrasse 30, Postfach 1077, 8032 Zürich
 (540)

GRAPHO STAR

- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*

- 1 Holz Zellstoff, einschliesslich chemisch-thermomechanische Zellstoffe (CIMP).

- 16 Papier, einschliesslich Toilettenpapier, Wischpapier, Hygienepapier, Papierservietten; Umschlagpapier und Einschlagpapier, Papp (Karton); Wegwerfservietten aus Papier und Zellulose.

- (111) ■ **506661**
 (220) *Hinterlegungsdatum:* 8. November 2002
 (730) *Inhaber/in:* SCA Graphic Laakirchen AG, Schillerstrasse 5, 4663 Laakirchen, AT-Osterreich
 (740) *Vertreter/in:* Wild Schnyder AG, Forchstrasse 30, Postfach 1077, 8032 Zürich
 (540)

GRAPHOSET

- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*

16 Papier, Feinpapier, Schreibpapier, Druckpapier, Zeitungsdrukpapier, Packpapier, Geschenkpapier, Pappe (Karton), gewellte Pappe, Verpackungsmaterialien aus Pappe (Karton) oder gewellte Pappe (Karton).

(111) ■ 506662
(220) *Hinterlegungsdatum:* 8. November 2002
(730) *Inhaber/in:* SCA Graphic Laakirchen AG, Schillerstrasse 5, 4663 Laakirchen, AT-Osterreich
(740) *Vertreter/in:* Wild Schnyder AG, Forchstrasse 30, Postfach 1077, 8032 Zürich
(540)

GRAPHOGRAVURE

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
16 Papier, Feinpapier, Schreibpapier, Druckpapier, Zeitungsdrukpapier, Packpapier, Geschenkpapier, Pappe (Karton), gewellte Pappe, Verpackungsmaterialien aus Pappe (Karton) oder gewellte Pappe (Karton).

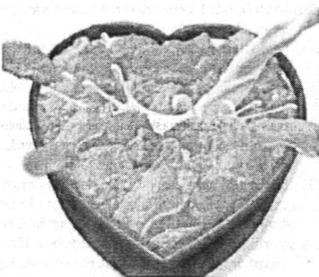
(111) ■ 506663
(220) *Date de dépôt:* 15 novembre 2002
(730) *Titulaire:* ASSOCIATION ROMANDE DE DESCENTE VTT, Case postale 15, 1350 Orbe
(540)

[X]trem

(511) *Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:*

41 Activités sportives et culturelles.
(591) *Couleurs revendiqués:* Orange, noir.

(111) ■ 506664
(220) *Date de dépôt:* 14 novembre 2002
(730) *Titulaire:* Société des Produits Nestlé S.A., 1800 Vevey
(740) *Mandataire:* Nestec Ltd., Avenue Nestlé 55, 1800 Vevey
(540)



(511) *Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:*

30 Céréales et préparations de céréales; céréales prêtes à consommer; céréales pour le petit-déjeuner; barres de céréales; produits alimentaires à base de riz ou de farine.

(111) ■ 506665
(220) *Date de dépôt:* 12 novembre 2002
(730) *Titulaire:* Maurice Dussex Vignerons à Saillon, 1913 Saillon
(730) *Titulaire:* Francine Dussex Vignerons à Saillon, 1913 Saillon
(740) *Mandataire:* Maurice Dussex de Joseph, Route des Devins, 1913 Saillon
(540)

Réserve des 3 Suisses

(511) *Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:*
33 Vins de provenance suisse.

(111) ■ 506666
(220) *Date de dépôt:* 12 novembre 2002
(730) *Titulaire:* Maurice Dussex Vignerons à Saillon, 1913 Saillon
(730) *Titulaire:* Francine Dussex Vignerons à Saillon, 1913 Saillon
(740) *Mandataire:* Maurice Dussex de Joseph, Route des Devins, 1913 Saillon
(540)

Cave du Châtillon

(511) *Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:*
33 Vins.

(111) ■ 506667
(220) *Date de dépôt:* 12 novembre 2002
(730) *Titulaire:* Maurice Dussex Vignerons à Saillon, 1913 Saillon
(730) *Titulaire:* Francine Dussex Vignerons à Saillon, 1913 Saillon
(740) *Mandataire:* Maurice Dussex de Joseph, Route des Devins, 1913 Saillon
(540)

Réserve de la Donzelle

(511) *Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:*
33 Vins.

(111) ■ 506668
(220) *Date de dépôt:* 12 novembre 2002
(730) *Titulaire:* Maurice Dussex Vignerons à Saillon, 1913 Saillon
(730) *Titulaire:* Francine Dussex Vignerons à Saillon, 1913 Saillon
(740) *Mandataire:* Maurice Dussex de Joseph, Route des Devins, 1913 Saillon
(540)

Réserve du Châtelain

(511) *Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:*
33 Vins.

(111) ■ 506669
(220) *Hinterlegungsdatum:* 18. November 2002
(730) *Inhaber/in:* Ulrich Humbaur, Sportallee 21, 86368 Gersthofen, DE-Deutschland
(740) *Vertreter/in:* Patentanwaltsbüro Troesch Scheidegger Werner AG, Schwäntenmos 14, 8126 Zumikon
(540)

Cleon

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
12 Landfahrzeuge, insbesondere Anhänger und deren Teile, wie Relings, Planen, Kasten- und Kühlaufbauten, Fahrzeugsicherungskeile, Anhängerkupplungen, Schmutzfänger und Schneeketten.
22 Zurrgurte zur Sicherung der Ladung im Fahrzeug, Planen.
(320/330) *Prioritätsanspruch:* 10. Juni 2002, DE-Deutschland

(111) ■ 506670
(220) *Hinterlegungsdatum:* 18. November 2002
(730) *Inhaber/in:* Ulrich Humbaur, Sportallee 21, 86368 Gersthofen, DE-Deutschland
(740) *Vertreter/in:* Patentanwaltsbüro Troesch Scheidegger Werner AG, Schwäntenmos 14, 8126 Zumikon
(540)

Pegasus

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
12 Landfahrzeuge, insbesondere Anhänger und deren Teile, wie Relings, Planen, Kasten- und Kühlaufbauten, Fahrzeugsicherungskeile, Anhängerkupplungen, Schmutzfänger und Schneeketten.
22 Zurrgurte zur Sicherung der Ladung im Fahrzeug, Planen.
(320/330) *Prioritätsanspruch:* 10. Juni 2002, DE-Deutschland

(111) ■ 506671
(220) *Hinterlegungsdatum:* 18. November 2002
(730) *Inhaber/in:* Ulrich Humbaur, Sportallee 21, 86368 Gersthofen, DE-Deutschland
(740) *Vertreter/in:* Patentanwaltsbüro Troesch Scheidegger Werner AG, Schwäntenmos 14, 8126 Zumikon
(540)

Carrus

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
12 Landfahrzeuge, insbesondere Anhänger und deren Teile, wie Relings, Planen, Kasten- und Kühlaufbauten, Fahrzeugsicherungskeile, Anhängerkupplungen, Schmutzfänger und Schneeketten.
22 Zurrgurte zur Sicherung der Ladung im Fahrzeug, Planen.
(320/330) *Prioritätsanspruch:* 10. Juni 2002, DE-Deutschland

(111) ■ 506672
(220) *Hinterlegungsdatum:* 18. November 2002
(730) *Inhaber/in:* Ulrich Humbaur, Sportallee 21, 86368 Gersthofen, DE-Deutschland
(740) *Vertreter/in:* Patentanwaltsbüro Troesch Scheidegger Werner AG, Schwäntenmos 14, 8126 Zumikon
(540)

CHAMP

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
12 Landfahrzeuge, insbesondere Anhänger und deren Teile, wie Relings, Planen, Kasten- und Kühlaufbauten, Fahrzeugsicherungskeile, Anhängerkupplungen, Schmutzfänger und Schneekette.
22 Zurrgurte zur Sicherung der Ladung im Fahrzeug, Planen.
(320/330) *Prioritätsanspruch:* 10. Juni 2002, DE-Deutschland

(111) ■ 506673
(220) *Hinterlegungsdatum:* 18. November 2002
(730) *Inhaber/in:* Ulrich Humbaur, Sportallee 21, 86368 Gersthofen, DE-Deutschland
(740) *Vertreter/in:* Patentanwaltsbüro Troesch Scheidegger Werner AG, Schwäntenmos 14, 8126 Zumikon

(540)



(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
12 Landfahrzeuge, insbesondere Anhänger und deren Teile, wie Relings, Planen, Kasten- und Kühlaufbauten, Fahrzeugsicherungskeile, Anhängerkupplungen, Schmutzfänger und Schneeketten.
22 Zurrgurte zur Sicherung der Ladung im Fahrzeug, Planen.
(320/330) *Prioritätsanspruch:* 10. Juni 2002, DE-Deutschland

(111) ■ 506674
(220) *Hinterlegungsdatum:* 18. November 2002
(730) *Inhaber/in:* Ulrich Humbaur, Sportallee 21, 86368 Gersthofen, DE-Deutschland
(740) *Vertreter/in:* Patentanwaltsbüro Troesch Scheidegger Werner AG, Schwäntenmos 14, 8126 Zumikon
(540)



(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
12 Landfahrzeuge, insbesondere Anhänger und deren Teile, wie Relings, Planen, Kasten- und Kühlaufbauten, Fahrzeugsicherungskeile, Anhängerkupplungen, Schmutzfänger und Schneeketten.
22 Zurrgurte zur Sicherung der Ladung im Fahrzeug, Planen.
(320/330) *Prioritätsanspruch:* 10. Juni 2002, DE-Deutschland

(111) ■ 506675
(220) *Hinterlegungsdatum:* 18. November 2002
(730) *Inhaber/in:* Ulrich Humbaur, Sportallee 21, 86368 Gersthofen, DE-Deutschland
(740) *Vertreter/in:* Patentanwaltsbüro Troesch Scheidegger Werner AG, Schwäntenmos 14, 8126 Zumikon
(540)



(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
12 Landfahrzeuge, insbesondere Anhänger und deren Teile, wie Relings, Planen, Kasten- und Kühlaufbauten, Fahrzeugsicherungskeile, Anhängerkupplungen, Schmutzfänger und Schneeketten.
22 Zurrgurte zur Sicherung der Ladung im Fahrzeug, Planen.
(320/330) *Prioritätsanspruch:* 10. Juni 2002, DE-Deutschland

(111) ■ 506676
(220) *Data di deposito:* 18 novembre 2002
(730) *Titolare:* Grisotech SA, Via Dufour 2, 6900 Lugano
(740) *Mandatario:* Fiammenghi-Fiammenghi, Via San Gottardo 15, 6900 Lugano
(540)

IMMUNOCEL

(511) *Lista dei prodotti e/o servizi secondo classificazione internazionale:*
5 Prodotti dietetici e integratori alimentari a scopo medico per uso umano e veterinario.
31 Alimenti per animali.

(111) ■ 506677
(220) *Hinterlegungsdatum:* 21. November 2002
(730) *Inhaber/in:* Tantum Communication AG, Zugerstrasse 69, 6340 Baar
(740) *Vertreter/in:* E. Blum & Co. Patentanwälte VSP, Vorderberg 11, 8044 Zürich
(540)



(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
12 Elektrisch getriebene Tretroller.
(591) *Farbanspruch:* Framboise, grün, weiss, gelb, hellblau, schwarz.

(111) ■ 506678
(220) *Hinterlegungsdatum:* 26. November 2002
(730) *Inhaber/in:* IC COMPANYS A/S, Raffinaderivej 10, 2300 Copenhagen S, DK-Dänemark
(740) *Vertreter/in:* Isler & Pedrazzini AG, Postfach 6940, 8023 Zürich
(540)

EDGING

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
25 Bekleidungsstücke, Schulwaren, Kopfbedeckungen.

(111) ■ 506679
(220) *Date de dépôt:* 29 novembre 2002
(730) *Titulaire:* KABUSHIKI KAISHA NAMCO, 8-5, Tamagawa 2-chome, Ota-ku, Tokyo, JP-Japan
(740) *Mandataire:* BUGNION S.A., 10, route de Florissant, 1206 GENEVE
(540)

DEAD TO RIGHTS

(511) *Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:*
9 Machines à jeux vidéo, boîtiers et carrosseries de machines à jeux vidéo, circuits imprimés pour machines à jeux vidéo, tous ces produits étant à usage commercial; machines à jeux vidéo à usage domestique; logiciels de divertissement; cartouches comportant des programmes de jeux vidéo encodés sous forme de bandes, de cartes, de disques et de mémoires mortes (ROM), magnétiques, optiques ou à laser; cartouches à mémoire ou cartes à mémoire pour jeux vidéo; cartouches à mémoire ou cartes à mémoire pour jeux électroniques tenus en main; disques, disques compacts préenregistrés, bandes vidéo et vidéodisques préenregistrés; contrôleurs pour ordinateurs personnels; contrôleurs pour machines à jeux vidéo à usage domestique, parties et accessoires pour tous les produits susmentionnés compris dans cette classe.
28 Appareils d'amusement déclenchés ou non déclenchés par des pièces ou des jetons; jeux; cartes de jeux et jeux de sociétés; jeux électroniques tenus en main; objets d'amusement compris dans cette classe; jouets et poupées; machines à sous (appelés bandits manchots ou machines à fruits).
41 Services de parcs d'attractions, services de centres d'attractions; mise à disposition d'installations sportives; location de disques, de disques compacts ou de bandes magnétiques préenregistrées; location de bandes vidéo préenregistrées, de vidéodisques, de films de cinéma; location d'appareils d'amusement et d'équipement pour les parcs d'attractions; location de jeux d'ordinateurs ou de jouets de divertissement; planification de films de cinéma, de performances, de spectacles, de pièces de théâtre, de concerts ou d'événements musicaux; production de films, distribution de films, présentations de spectacles en direct, mise en scène de pièces de théâtre et de spectacles, représentation de pièces de théâtre et de spectacles, présentation de performances musicales, production de programmes radiophoniques, production de programmes de télévision, mise à disposition de studios de traitement du son, mise à disposition de studios de traitement de l'image; fourniture d'informations concernant les jeux vidéo, les jeux d'ordinateurs, les appareils d'amusement, les centres d'attractions ou les parcs d'attractions via des réseaux de télécommunications ou des réseaux informatiques; mise à disposition de jeux vidéo, de jeux d'ordinateurs, de sons ou d'images, ou de films via des réseaux de télécommunication ou des réseaux informatiques.

(111) ■ 506680
(220) *Hinterlegungsdatum:* 3. Dezember 2002
(730) *Inhaber/in:* BATAILLARD & CIE AG, Hasenmoosstrasse 33, 6023 Rothenburg
(540)

RAYO DE SOL

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
33 Alkoholische Getränke (ausgenommen Bier).

(111) ■ 506681
(220) *Hinterlegungsdatum:* 3. Dezember 2002
(730) *Inhaber/in:* BATAILLARD & CIE AG, Hasenmoosstrasse 33, 6023 Rothenburg
(540)

JEFFREY'S PRIDE

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
33 Alkoholische Getränke (ausgenommen Bier).

(111) ■ 506682
(220) *Hinterlegungsdatum:* 3. Dezember 2002
(730) *Inhaber/in:* Eichhof Holding AG, Obergrundstrasse 110, 6005 Luzern
(740) *Vertreter/in:* Wild Schnyder AG, Forchstrasse 30, Postfach 1077, 8032 Zürich
(540)

BARBARA

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
32 Bier.

(111) ■ 506683
(220) *Hinterlegungsdatum:* 4. Dezember 2002

- (730) *Inhaber/in:* Kraft Foods Holdings, Inc., Three Lakes Drive, Northfield (IL 60093), US-Vereinigte Staaten v. Amerika
(740) *Vertreter/in:* E. Blum & Co. Patentanwälte VSP, Vorderberg 11, 8044 Zürich
(540)

TRAKINAS

- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
30 Kaffee, Tee, Kakao, Zucker, Reis, Tapioka, Sago, Kaffee-Ersetzmittel, Mehle und Getreidepräparate; Brot, feine Backwaren und Konditorwaren, Speiseeis, Honig, Melassesirup, Hefe, Backpulver, Salz, Senf, Essig, Saucen (Würzmittel), Gewürze, Kühlleis.
(111) ■ 506684
(220) *Hinterlegungsdatum:* 4. Dezember 2002
(730) *Inhaber/in:* Swiss Obar International Holding Limited, MGZ 2015 RM 1602 Omega Plaza, 32 Dundas Street, Mongkok, Kin., HK-Hongkong
(740) *Vertreter/in:* Riederer Hasler & Partner Patentanwälte AG, Eleastraße 8, 7310 Bad Ragaz
(540)

OPLAZ

- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
14 Edelmetalle und deren Legierungen sowie daraus hergestellte oder damit plattierte Waren, soweit sie nicht in weiteren Klassen enthalten sind; Uhren und Zeitmessinstrumente.
(111) ■ 506685
(220) *Date de dépôt:* 11 décembre 2002
(730) *Titulaire:* K.K. Sony Computer Entertainment (also trading as Sony Computer Entertainment, Inc.), 1-1, Akasaka 7 chome, Minato-ku, Tokyo 107-0052, JP-Japan
(740) *Mandatär:* Ammann Ingenieure-Conseils en Propriété Intellectuelle SA Berne, Schwarztorstrasse 31, 3001 Berne
(540)

PSX

- (511) *Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:*
9 Bouliers compteurs; machines comptables; accumulateurs électriques; pese-acide; pese-acide pour accumulateurs; conduits acoustiques; coupleurs acoustiques; actinomètres; machines à additionner; aéromètres; appareils pour l'analyse de l'air; timbres avertisseurs électriques; instruments d'alarme; alcoomètres; alidés à lunettes; altimètres; ampèremètres; amplificateurs; tubes amplificateurs; appareils pour le divertissement conçu pour être utilisés seulement avec un récepteur de télévision; anémomètres; dessins animés; anodes; répondeurs téléphoniques; antennes; visières antiéblouissantes; lunettes antiéblouissantes; dispositifs antiparasites [électricité]; avertisseurs contre le vol; anticathodes; aptomètres [optique]; appareils et instruments pour l'astronomie; appareils et instruments de physique; appareils de fermentation [appareils de laboratoire]; dispositif pour changer les aiguilles de tourne-disques; appareils pour jeux conçus pour être utilisés seulement avec récepteur de télévision; appareils à mesurer l'épaisseur des peaux; appareils de contrôle de l'affranchissage; appareils à mesurer l'épaisseur du cuir; induits [électricité]; vêtements en amiante pour la protection contre le feu; gants en amiante pour la protection contre les accidents; récepteurs [audio, vidéo]; appareils d'enseignement audiovisuel; avertisseurs automatiques de perte de pression dans les pneumatiques; instruments azimutaux; dispositifs d'équilibrage; lecteurs de codes à barres; baromètres; batteries d'allumage; batteries de lampes de poche; piles électriques; accumulateurs électriques pour véhicules; caisses d'accumulateurs; survoleurs; bacs d'accumulateurs; balises lumineuses; sonneries [appareils avertisseurs]; béatrons; jumelles [optique]; appareils pour photocalques; instruments de contrôle de chaudières; boîtes de dérivation [électricité]; appareils respiratoires pour la nage subaquatique; appareils pour la respiration, à l'exception de ceux pour la respiration artificielle; terminaux de transmission radio ou télévision par liaison satellite descendante; boîtes pare-balles; ronfleurs; bourdons électriques; gilets de haut-parleurs; câbles électriques; disques à calcul; machines à calculer; anneaux à calibrer; calibres; caméras vidéo; appareils photographiques; condensateurs électriques; mesures de capacité; tubes capillaires; réglés [règles à coulisse]; intermédiaires [photographie]; étuis spéciaux pour appareils et instruments photographiques; trousses de dissection [microscopie]; caisses enregistres; lecteurs de cassettes; cathodes; dispositifs cathodiques pour la protection contre la rouille; réducteurs [électricité]; appareils de cadrage pour diapositives; processeurs [unités centrales de traitement]; appareils pour la recharge des accumulateurs électriques; appareils et instruments de chimie; puces [circuits intégrés]; bords de self; appareils de chromatographie de laboratoire; chronographes [appareils enregistreurs de durées]; allume-cigares pour automobiles; caméras [appareils photographiques]; films cinématographiques impressionnés; disjoncteurs; conjoncteurs; dispositifs de nettoyage pour disques acoustiques; indicateurs de pente; vêtements de protection contre

les accidents, les irradiations et le feu; habillement pour la protection contre le feu; câbles coaxiaux; bobines électriques; portillons à préparation pour parcs à voitures; mécanismes à préparation pour appareils de télévision; collecteurs électriques; commutateurs; lecteurs de disques compacts; disques compacts [audio-vidéo]; disques optiques compacts; comparateurs; compas [instruments de mesure]; logiciels de jeu; claviers d'ordinateur; mémoires pour ordinateurs; programmes du système d'exploitation enregistrés [pour ordinateurs]; périphériques d'ordinateur; programmes d'ordinateur enregistrés; programmes d'ordinateurs [logiciels téléchargeables]; logiciels [programmes enregistrés]; ordinateurs; conducteurs électriques; raccords de lignes électriques; raccords électriques; connecteurs; lentilles de contact; contacts électriques; contacts électriques en métaux précieux; étuis pour verres de contact; coffrets pour lames de microscopes; tables de commande [électrique]; convertisseurs électriques; fils de cuivre isolés; verres correcteurs [optique]; instruments de cosmographie; compteurs; coupleurs [informatique]; cache-prise; creusets; redresseurs de courant; cyclotrons; lampes pour chambres noires [photographie]; chambres noires [photographie]; appareils pour le traitement de l'information; caissons de décompression; aimants décoratifs [magnets]; appareils démagnétiseurs de bandes magnétiques; densimètres; densitomètres; détecteurs; appareils pour le diagnostic non à usage médical; diaphragmes [acoustiques]; diaphragmes [photographie]; membranes pour appareils scientifiques; machines à dicter; appareils de diffraction [microscopie]; lecteurs CD-ROM DVD; graveurs DVD; graveurs vidéo DVD; lecteurs DVD; housses; tubes à décharges électriques autres que pour l'éclairage; mécanismes d'entraînement de disques [informatique]; appareils pour la mesure des distances; appareils pour l'enregistrement des distances; appareils pour la distillation à usage scientifique; tableaux de distribution [électrique]; armoires de distribution [électrique]; pupitres de distribution [électrique]; distributeurs automatiques; appareils pour scaphandriers; masques de plongée; combinaisons de plongée; sifflets pour appeler les chiens; ferme-porte électriques; dispositifs électriques pour l'ouverture des portes; doseurs; égouttoirs pour travaux photographiques; mères de couturières; appareils à sécher les épreuves photographiques; sècheuses pour la photographie; canalisations électriques; dynamomètres; bouchons [tampons] pour les oreilles; tampons d'oreilles pour la plongée; dispositifs pour le montage des films cinématographiques; sabliers; mire-oeufs; appareils électriques de commutation; appareils de coupe à l'arc électrique; appareils de soudure électrique à l'arc; dispositifs électriques pour l'attraction et destruction des insectes; sonnettes de portes; installations électriques pour la commande à distance d'opérations industrielles; indicateurs de perte électrique; appareils de soudure électrique; appareils électriques pour souder des emballages en matières plastiques; conduits d'électricité; clôtures électrifiées; rails électriques pour le montage de projecteurs; appareils électrodynamiques pour la commande à distance des aiguilles de chemins de fer; appareils électrodynamiques pour la commande à distance des signaux; électrolyseurs; bobines d'électro-aimants; valves solénoïdes [interrupteurs électromagnétiques]; agendas téléphoniques; tableaux d'affichage électroniques; crayons électroniques [pour unités d'affichage visuel]; traducteurs électroniques de poche; publications électroniques [téléchargeables]; étiquettes électroniques pour marchandises; appareils de galvanoplastie; cartes magnétiques; appareils pour agrandissements [photographie]; épiscopopes; ergomètres; exposimètres [posémètres]; étuis pour pince-nez; chaînes de pince-nez; cordons de pince-nez; montures de pince-nez; pince-nez; oculaires; garde-vue; télécopiers; détecteurs de fausse monnaie; câbles à fibres optiques; appareils à couper les films; films [pellicules] impressionnés; films pour la photographie; filtres pour masques respiratoires; filtres pour rayons ultraviolets pour la photographie; avertisseurs d'incendie; bates pour incendie; couvertes coupe-feu; bateaux-pompes à incendie; pompes à incendie; échelles de sauvetage; extincteurs; lances à incendie; flashes [photographie]; clignotants [signaux lumineux]; ampoules de flash; fers à repasser électriques; flotteurs pour la natation; disquettes souples; écrans fluorescents; signaux de brume non explosifs; appareils pour l'analyse des aliments; cadres pour diapositives; fréquencemètres; distributeurs de carburants pour stations-service; mobilier spécial de laboratoire; fils en alliages métalliques [fusibles]; fusibles; galénes (détecteurs); piles galvaniques; éléments galvaniques; appareils de galvanisation; galvanomètres; vêtements pour la protection contre le feu; appareils pour l'analyse des gaz; niveaux d'essence; distributeurs de essence pour stations-service; gazomètres; jauges; puces à ADN; verre revêtu d'un dépôt conducteur; appareils à glacer les épreuves photographiques; gants de plongée; gants de protection contre les rayons X à usage industriel; gants pour la protection contre les accidents; lunettes de sport; grilles pour accumulateurs électriques; bigoudis électrothermiques; magnétoscopes à disque dur intégré; magnétoscopes vidéo à disque dur intégré; bandes de nettoyage de têtes de lecture; casques à écouteurs; appareils de contrôle de chaleur; appareils héliographiques; arrondisseurs pour la couture; batteries d'anodes; appareils à haute fréquence; supports de bobines électriques; hologrammes; pavillons de haut-parleurs; hydromètres; hygromètres; gaines d'identification pour fils électriques; fils d'identification pour fils électriques; cartes magnétiques d'identification; dispositifs électriques d'alu-

mage à distance [mise à feu]; couveuses pour la culture bactérienne; indicateurs [électrique]; inducteurs [électrique]; instruments à lunettes; cartes à mémoire ou à microprocesseur; circuits intégrés; appareils d'intercommunication; interfaces [informatique]; inverseurs [électrique]; machines à facturer; appareils d'ionisation non pour le traitement de l'air; gabarits [instruments de mesure]; automates à musique à préparation; changeurs de disques [informatique]; boîtes de jonction [électrique]; manchons de jonction pour câbles électriques; enregistreurs kilométriques pour véhicules; genouillères pour ouvriers; plaques de laboratoire; lactodensimètres; lactomètres; laser non à usage médical; bonnettes [optique]; objectifs pour l'astrophotographie; pese-lettres; instruments de nivellement; jalons [instruments d'arpentage]; niveaux [instruments pour donner l'horizontale]; ceintures à sauvetage; bouées de sauvetage; gilets de sauvetage; filets de sauvetage; dispositifs de secours; radeaux de sauvetage; dispositifs de commande pour ascenseurs; fibres optiques [fils conducteurs de rayons lumineux]; variateurs [régulateurs] de lumière; pointeurs électroniques à émission de lumière; balasts pour appareils d'éclairage; paratonnerres; limiteurs [électrique]; serrures électriques; locks; haut-parleurs; lanternes magiques; supports de données magnétiques; disques magnétiques; encodeurs magnétiques; unités à bande magnétique [informatique]; bandes [rubans] magnétiques; fils magnétiques; aimants; loupes [optique]; appareils pour le démaquillage électriques; compas de marine; sondeurs de fonds marins; bouées de repérage; trusquins; pylônes de T.S.F.; matériel pour conduites d'électricité [fils, câbles]; instruments et machines pour essais de matériaux; instruments mathématiques; mesures; mesureurs; appareils électriques de mesure; verrerie graduée; instruments de mesure; cuillers doseuses; enseignes mécaniques; mécanismes pour appareils à préparation; mécanismes pour appareils déclenchés par introduction d'un jeton; mégaphones; niveaux à mercure; détecteurs d'objets métalliques à usage industriel ou militaire; ballons météorologiques; instruments météorologiques; métronomes; micromètres; vis micrométriques pour instruments d'optique; microphones; microprocesseurs; microscopes; microtomes; miroirs [optique]; miroirs d'inspection pour travaux; modems; machines à compter et trier l'argent; appareils électriques de surveillance; moniteurs [matériel]; moniteurs [programmes d'ordinateurs]; autopompes à incendie; souris [informatique]; tapis de souris; appareils et instruments nautiques; appareils de signalisation navale; appareils de navigation pour véhicules [ordinateurs de bord]; instruments pour la navigation; saphirs de tourne-disques; tubes lumineux pour la publicité; filets de protection contre les accidents; pinces nasales pour plongeurs et nageurs; ordinateurs bloc-notes; objectifs [optique]; instruments d'observation; octants; ohmmètres; appareils et instruments optiques; lecteurs optiques; condensateurs optiques; supports de données optiques; disques optiques; verre optique; articles de lunetterie; lampes optiques; lentilles optiques; oscillographes; fours pour expériences en laboratoire; appareils pour transvaser l'oxygène; ozoniseurs [ozonisateurs]; parcomètres [parcmètres]; accélérateurs de particules; podomètres [compte-pas]; judas optiques pour portes; périscope; baladeurs; disques acoustiques; photographes; photomètres; appareils pour la phototélégraphie; cellules photovoltaïques; chaînes de pince-nez; pipettes; planchettes [instruments d'arpentage]; planimètres; plaques pour accumulateurs électriques; tables traçantes [traçeurs]; prises de courant; plombs de fils à plomb; fils à plomb; calculatrices de poche; polarimètres; compteurs de timbres-poste; trébuchets [balances]; appareils de mesure de précision; manomètres; bouchons indicateurs de pression pour valves; enregistreurs de pression; mesureurs de pression; circuits imprimés; imprimants d'ordinateurs; prismes [optique]; sondes à usage scientifique; appareils de projection; écrans de projection; dispositifs de protection contre les rayons X non à usage médical; dispositifs de protection personnelle contre les accidents; casques de protection; casques de protection pour le sport; masques de protection; combinaisons spéciales de protection pour aviateurs; rapports [instruments de mesure]; machines de bureau à cartes perforées; boutons de sonnerie; pyromètres; indicateurs de quantité; radars; appareils de téléappel radio; appareils de radiologie à usage industriel; écrans radiologiques à usage industriel; appareils de radio; postes radiotélégraphiques; postes radiotéléphoniques; appareils pour la sûreté de trafic ferroviaire; lecteurs [informatique]; tourne-disques; disques réflecteurs individuels pour la prévention des accidents à la circulation; réfractomètres; réfracteurs; appareils électriques de contrôle; relais électriques; appareils de téléguidage; résistances électriques; respirateurs pour le filtrage de l'air; masques respiratoires [autres que pour la respiration artificielle]; mannequins pour exercices de secours [appareils d'instruction]; cornues; dessous de cornues; compte-tours; rhéostats; bornes routières lumineuses ou mécaniques; baguettes de sourciers; appareils Roentgen non à usage médical; règles [instruments de mesure]; mètres [instruments de mesure]; saccharimètres; harnais de sécurité [autres que pour sièges de véhicules ou équipement de sport]; bâches de sauvetage; pese-sels; appareils de navigation par satellite; satellites à usage scientifique; balances; explorateurs [scanneurs] [informatique]; écrans [photographie]; trames pour la photogravure; jauges de taraudage; pompes autogénéralisatrices à combustible; semi-conducteurs; sextants; gaines pour câbles électriques; chausseries de protection contre les acci-

dens, irradiations et le feu; déclencheurs [photographie]; obturateurs [photographie]; lunettes de visée pour armes à feu; cloches de signalisation; lanternes à signaux; bouées de signalisation; panneaux de signalisation lumineux ou mécaniques; sifflets de signalisation; signalisation lumineuse ou mécanique; enseignes lumineuses; simulateurs pour la conduite ou le contrôle de véhicules; sirènes; pieds à coulisse; règles à calcul; indicateurs de pente; détecteurs de fumée; chaussettes chauffées électriquement; piles solaires; masques de soudeurs; fers à souder électriques; sonars; avertisseurs acoustiques; sonomètres; appareils pour l'enregistrement de son; supports d'enregistrements sonores; films pour l'enregistrement des sons; appareils pour la reproduction du son; appareils pour la transmission du son; appareils et machines de sondage; plombs de sondes; lignes de sondes; pare-étincelles; porte-voix; étuis à lunettes; montures de pince-nez; verres de lunettes; lunettes [optique]; spectrographes; spectroscopes; contrôleurs de vitesse pour véhicules; indicateurs de vitesse; appareils pour le mesurage de la vitesse [photographie]; régulateurs de vitesse de tourne-disques; sphéromètres; niveaux à bulle; enrouleurs [photographie]; gicleurs d'incendie; régulateurs d'éclairage de scène; pieds d'appareils photographiques; câbles de démarrage pour moteurs; romaines [balances]; dispositifs de pilotage automatique pour véhicules; stéréoscopes; appareils stéréoscopiques; alambics pour expériences en laboratoire; sulfomètres; lunettes de soleil; appareils et instruments géodésiques; chaînes d'arpenteur; instruments d'arpentage; niveaux à lunettes; ceintures de natation; gilets de natation; tableaux de connexion; boîtes à clapets [électrique]; interrupteurs; tachomètres; enregistreurs à bande magnétique; taximètres; appareils d'enseignement; protégés-dents; fils télégraphiques; télégraphes [appareils]; télégrammes; appareils téléphoniques; écouteurs téléphoniques; transmetteurs téléphoniques; fils téléphoniques; téléprompteurs; télérupteurs; téléscopes; téléscripteurs; appareils de télévision; indicateurs de température; bornes [électrique]; éprouvettes; appareils pour l'analyse non à usage médical; installations électriques pour préserver du vol; théodolites; ampoules et lampes thermoluminescentes; audions [radio]; thermomètres; non à usage médical; thermostats; compte-fils; distributeurs de billets [tickets]; appareils pour l'enregistrement de temps; pointeurs [horloges pointeuses]; minuteries [à l'exception de celles pour l'horlogerie]; bas acoustiques pour tourne-disques; totalisateurs; transformateurs; transistors [électronique]; transmetteurs [télécommunication]; émetteurs de signaux électroniques; émetteurs [télécommunication]; diapositives; appareils de projection de diapositives; triépiés pour appareils photographiques; tourniquets [portillons tournants] automatiques; sélecteurs de canaux pour TV; uromètres; vacuomètres; tubes vacuum [T.S.F.]; variomètres; triangles de signalisation pour véhicules en panne; appareils de radio pour véhicules; verniers; cassettes vidéo; cartouches de jeux vidéo; magnétoscopes; écrans vidéo; viosiphones; bandes vidéo; viseurs photographiques; viscosimètres; régulateurs de voltage pour véhicules; régulateurs contre les surtensions; voltmètres; machines à voter; plaquettes de silicium [pour circuits intégrés]; talkies-walkies; bacs de rinçage [photographie]; indicateurs de niveau d'eau; ondemètres; bascules [appareils de pesage]; appareils et instruments de pesage; machines de pesage; poids; appareils à souder électriques; électrodes pour la soudure; avertisseurs à sifflet d'alarme; manches à air [indicateur de vent]; serre-fils [électrique]; fils électriques; machines de traitement de texte; écrans pour la protection du visage des ouvriers; rose-poignets pour matériel informatique; films Roentgen impressionnés; radiographies autres qu'à usage médical; appareils et installations pour la production de rayons X non à usage médical; tubes à rayons Roentgen non à usage médical; téléphones portables.
16 Plaques à adresser pour machines à adresser; clichés à adresser; machines à imprimer des adresses; bandes adhésives pour la papeterie ou le ménage; gommes [colles] pour la papeterie ou le ménage; distributeur de ruban adhésif [article de papeterie]; rubans adhésifs pour la papeterie ou le ménage; adhésifs [matières collantes] pour la papeterie ou le ménage; porte-affiches en papier ou en carton; almanachs; faire-part [papeterie]; appareils pour le collage des photographies; aquarelles; couvercles pour aquariums d'appartement; maquettes d'architecture; godets pour la peinture; atlas; couches en papier ou en cellulose [à jeter]; couches-culottes en papier ou en cellulose [à jeter]; tanges en papier ou en cellulose [à jeter]; sachets pour la cuisson par micro-onde; sachets [enveloppes, poches] pour l'emballage [en papier ou en matières plastiques]; billes pour stylos; bavoirs en papier; onglets [reliure]; couples biologiques pour la microscopie [matériel d'enseignement]; tableaux noirs; buvards; plans; appareils et machines pour la reliure [matériel de bureau]; toile pour reliures; fils pour reliures; articles pour reliures; reliures; serre-livres; livres; signets; livres; enveloppes pour bouteilles [en carton ou en papier]; emballages pour bouteilles [en carton ou en papier]; boîtes en carton ou en papier; coffrets pour la papeterie [articles de bureau]; tables arithmétiques; calendriers; toiles pour la peinture; papier carbone; carton; cartonnages; tubes en carton; coffrets à timbres [caches]; catalogues; craie pour la lithographie; porte-craie; chapelets; crayons-fusains; baguettes pour tableaux, non électroniques; cartes; chromatolithographies [chromos]; bagues [anneaux] de cigares; planchettes à pince [articles de bureau]; dessous de carafes [en papier]; journaux de bandes dessinées; compas de tracé; cadres à composer [imprimerie];

cornets de papier; papier à copier [articles de papeterie]; liquides correcteurs [articles de bureau]; encres à corriger [héliographie]; cache-pot en papier; crémiers [petits vases] en papier; presses à cartes de crédit, non électroniques; décalcomanie; diagrammes; dossiers [papeterie]; appareils pour plastifier des documents [articles de bureau]; papier d'armoire [parfumé ou non]; tés à dessin; planches à dessin; instruments de dessin; fournitures pour le dessin; bloc à dessin; tire-lignes; punaises [pointes]; règles à dessiner; tresses à dessin; équerres à dessin; duplicateurs; élastiques de bureau; papier pour électrocardiogrammes; galvanotypes; modèles de broderie; planches à graver; gravures; planches [gravures]; machines de bureau à fermer les enveloppes; enveloppes [papeterie]; produits pour effacer; gabarits à effacer; échoppes pour graver à l'eau-forte; eaux-fortes [gravures]; étoffes pour reliure; serviettes de toilette [en papier]; figurines [statuettes] en papier mâché; classeurs [articles de bureau]; papier-filtre; matières filtrantes [papier]; doigts [articles de bureau]; drapeaux [en papier]; plioirs [articles de bureau]; chemises pour documents; formulaires; stylographes; machines pour l'affranchissement [pour coller les timbres-poste ou imprimer l'affranchissement]; pistolets pour le tracé des courbes; galées [typographie]; sacs à ordurs [en papier ou en matières plastiques]; cartes géographiques; colles pour la papeterie ou le ménage; gluten [colle] pour la papeterie ou le ménage; peignes à marbrer; dessins; représentations graphiques; reproductions graphiques; cartes de souhaits; toiles gommées pour la papeterie; bandes gommées [papeterie]; appareils à main étiqueter; appuie-main pour peintres; mouchoirs de poche [en papier]; modèles d'écriture; cartons à chapeaux [carton]; hectographes; coupes histologiques [matériel d'enseignement]; porte-céquteurs; supports à timbres [cachets]; rouleaux de peintres en bâtiment; fiches [papeterie]; répertoires; encres de Chine; aquariums d'appartement; terrariums; appartement [vivariums]; encres; bâtons d'encre; tampons encres; rubans encres; rubans encres pour imprimantes d'ordinateur; écritures; enciers; ichtyocolle pour la papeterie ou le ménage; étiquettes non en tissu; registres [livres]; corbeilles à courrier; pierres lithographiques; objets d'art lithographiques; lithographies; biblorhaptes; papier lumineux; revues [périodiques]; manilofs; manuels; craie à marquer; dessous de chopes à bière; appareils et machines à polycopier; argile à modeler; matériaux pour le modelage; pâte à modeler; cires à modeler non à usage dentaire; mouillures de bureau; humecteurs [articles de bureau]; cartes de vœux musicales; serviettes à démaquiller en papier; circulaires; journaux; plumes à écrire; plumes à écrire en or; carnets; numéroteurs; chiffres [caractères d'imprimerie]; composeurs; perforateurs de bureau; articles de bureau [à l'exception des feuillets]; oléographes; matériaux d'emballage en amidon; blocs [papeterie]; boîtes de peinture [matériel scolaire]; pinceaux; brosses pour peintres; chevaux pour la peinture; tableaux [peintures] encadrés ou non; palettes pour peintres; brochures; pantographes [instruments de dessin]; papier; noues en papier [papeterie]; crochets de bureau; filtres à café en papier; coupe-papier [articles de bureau]; papier pour radiogrammes; papier pour appareils enregistreurs; rubans de papier; écussons [cachets en papier]; feuilles [papeterie]; déchettesques de papier [articles de bureau]; bandes en papier ou cartes pour l'enregistrement des programmes d'ordinateur; pince-notes; presse-papiers; papier mâché; papier-parchemin; pochettes pour passeports; pastels [crayons]; patrons pour la couture; patrons pour la confection de vêtements; plumiers; agrafes de porte-plume; essuie-plumes; porte-crayons; porte-mines; mines de crayons; taille-crayons; électriques ou non électriques; machines à tailler les crayons; électriques ou non électriques; crayons; porte-plume; plumes [articles de bureau]; cartons perforés pour métiers Jacquard; périodiques; photogravures; supports pour photographies; photographies; images; écritures en papier ou en carton; sets de table en papier; feuilles bulleées [en matières plastiques] [pour l'emballage ou le conditionnement]; pellicules en matières plastiques [adhérentes, extensibles] pour la palettisation; pellicules en matières plastiques pour l'emballage; matières plastiques pour le modelage; portraits; timbres-poste; cartes postales; affiches; produits de l'imprimerie; publications; horaires imprimés; blanchets pour l'imprimerie non en matières textiles; règles [composeurs]; clichés d'imprimerie; imprimeries portatives [articles de bureau]; caractères d'imprimerie; prospectus; emporte-pièce [articles de bureau]; cylindres de machines à écrire; gommes à effacer; fournitures scolaires; albums; grattoirs de bureau; matières à cacheter; machines à cacheter de bureau; timbres à cacheter; pains à cacheter; cire à cacheter; sceaux [cachets]; rubans auto-adhésifs pour la papeterie ou le ménage; feuille de cellulose régénérée pour l'emballage; enseignes en papier ou en carton; papier d'argent; crayons d'ardoise; chansonniers; bobines pour rubans encres; carrelés [règles]; tampons pour plumes et crayons; agrafes de bureau; brochures [papeterie]; colle d'amidon pour la papeterie ou le ménage; articles de papeterie; lettres d'acier; plumes d'acier; étuis pour patrons; pochoirs; stencils; gabarits [papeterie]; autocollants [articles de papeterie]; nappes en papier; linges de table [en papier]; ronds de table [en papier]; serviettes de table [en papier]; cavaliers pour fiches; stéatite [craie pour tailleurs]; craie pour tailleurs; matériel d'instructions [à l'exception des appareils]; éphémérides; globes terrestres; billets [tickets]; papier hygiénique; essuie-mains en papier; toile à calquer; papier à tracer pour le dessin; papier calque; cal-

ques; transparents [papeterie]; plateaux pour ranger et compier la monnaie; caractères [chiffres et lettres]; touches de machines à écrire; rubans pour machines à écrire; machines à écrire [électriques ou non électriques]; appareils à vigneter; feuilles de viscoso pour l'emballage; papier paraffiné; carton de pâte de bois [papeterie]; papier de bois; couvertures [papeterie]; papier d'emballage; bracelets pour instruments à écrire; effaceurs pour tableaux; brosses pour l'écriture; nécessaires pour écrire [écritures]; papeteries [nécessaires pour écrire]; craie à écrire; instruments d'écriture; fournitures pour l'écriture; cahiers; cahiers à lettres; ardoises pour écrire; sous-main; papier Xuan [pour peinture et calligraphie chinoises].

28 Pistolets à air; munitions pour pistolets à peinture [accessoires de sport]; jeux automatiques [machines] à préparation; appareils de jeux électroniques autres que ceux conçus pour être utilisés seulement avec récepteur de télévision; appareils de gymnastique; matériel pour le tir à l'arc; amorces artificielles pour la pêche; neige artificielle pour arbres de Noël; jeux automatiques autres que ceux conçus pour être utilisés seulement avec récepteur de télévision; tricracs; housses spécialement conçus pour skis et planches de surf; balles de jeu; gants de base-ball; raquettes; gants pour batteurs [accessoires de jeux]; clochettes pour arbres de Noël; billes de billard; procédés pour queues de billard; queues de billard; dispositif à marquer les points pour billards; bandes de billard; tables de billard; cartes de bingo; bouchons [flotteurs] [attirail de pêche]; détecteurs de touche [attirail de pêche]; chambres à air pour ballons de jeu; jeux de table; bobsleighs; body boards; appareils pour le culturisme; machinerie et appareils pour le jeu de quilles; arcs de tir; gants de boxe; blocs de construction [jouets]; jeux de construction; filets à papillons; porte-bougies pour arbres de Noël; amorces pour pistolets [jouets]; craie pour queues de billard; damiers; jeux de dames; jeux d'échecs; échiquiers; exercices [extenseurs]; supports pour arbres de Noël; arbres de Noël en matières synthétiques; tirs au pigeon; pigeons d'argile [cibles]; baudières d'escalade; tables de billard à préparation; confettis; appareils de prestidigitateurs; jetons pour jeux; nasses [engins de pêche]; sacs de cricket; gobelets pour jeux; fléchettes; dés [jouets]; disques pour le sport; outils de remise en place des moeux de terre [accessoires de golf]; poupées; lits de poupées; vêtements de poupées; biberons de poupées; maisons de poupées; chambres de poupées; jeux de dominos; halères; arêtes de ski; protège-coudes [articles de sport]; cibles électroniques pour le jeu; bonbons à pétard; manèges forains; gants d'escrime; masques d'escrime; armes d'escrime; hameçons; attirail de pêche; palmes pour nageurs; flotteurs pour la pêche; disques volants [jouets]; fleurets pour l'escrime; jeux; gants [accessoires de jeux]; sacs pour crosses de golf, avec ou sans roulettes; crosses de golf [clubs de golf]; gants de golf; racines pour la pêche; boules de jeu; ailes delta; harnais pour planches à voile; fusils lance-harpons [articles de sport]; crosses de hockey; fers à cheval pour jeux; appaux pour la chasse; patins à glace; patins à roulettes en ligne; puzzles; kaléidoscopes; tourettes pour cerfs-volants; cerfs-volants; protège-genoux [articles de sport]; épauettes pour la pêche; lignes pour la pêche; leures pour la chasse ou la pêche; engins pour exercices corporels; mah-jongs; billes pour jeux; marionnettes; mâts pour planches à vol; dispositifs pour l'athlétisme masculin notamment pour atténuer l'effort [articles de sport]; mobiles [jeux]; filets [articles de sport]; quilles [jeu]; objets de coillon; décorations pour arbres de Noël [excepté les articles d'éclairage et les sucreries]; pistolets à peinture [articles de sport]; parapentes; jeux de société; amorces fulminantes [jeux]; piñatas; ballons de jeu; boules de jeu; cartes à jouer; peluches [jouets]; farces [atrapes]; rembourrages de protection [partie d'habillement de sport]; punching-balls; palets; raquettes; véhicules télécommandés [jouets]; hochets; moulinets pour la pêche; jeux d'anneaux; chevaux à bascule [jouets]; cannes à pêche; patins à roulettes; roulettes pour bicyclettes fixes d'entraînement; résine utilisée par les athlètes; plateaux tournants de roulette; planche à voile; modèles réduits de véhicules; trotinettes; raclors pour skis; peaux de phoques [revêtements de skis]; protège-tibias [articles de sport]; volants [jeux]; planches à roulettes; bottines-patins [combinaison]; fixations de skis; skis; quilles de billard; traîneaux [articles de sport]; toboggan [jeu]; lance-pierres [articles de sport]; boules à neige; raquettes à neige; bulles de savon [jouets]; revêtements de skis; toupies [jeux]; tremplis [jeux]; blocs de départ [pour le sport]; bicyclettes fixes d'entraînement; cordes de raquettes; planches pour le surfing; skis pour le surfing; sangles pour planches de surf; piscines [articles de jeu]; balançoires; tables pour football de salon; tables de tennis de table; cibles; ours en peluche; appareil de jet de balles de tennis; filets de tennis; masques de théâtre; masques de carnaval; pistolets [jouets]; véhicules [jouets]; jouets pour animaux domestiques; cannes de majorettes; skis nautiques; fart; ceintures d'haltérophilie [articles de sport].

35 Traitement administratif d'ordres dans le domaine du commerce électronique; publicité; agences de publicité; publicité par correspondance; services de conseils pour la direction des affaires; services d'abonnement à des journaux [pour des tiers]; vente aux enchères; vérification des comptes; comptabilité; estimation en affaires commerciales; informations d'affaires; renseignements d'affaires; investigations pour affaires; conseils en organisation et direction des affaires; aide à la direction des affaires; consultation pour la direction des affaires; gestion administrative d'hôtels; direction professionnelle des affaires artistiques; conseils en

organisation des affaires; recherches pour affaires; agences d'informations commerciales; aide à la direction d'entreprises commerciales ou industrielles; recueil de données dans un fichier central; gestion de fichiers informatiques; analyse du prix revient; recherches d'informations dans des fichiers informatiques [pour des tiers]; démonstration de produits; distribution de matériel publicitaire [tracts, prospectus, imprimés, échantillons]; diffusion d'annonces publicitaires; diffusion [distribution] d'échantillons; reproduction de documents; établissement de relevés de comptes; prévisions économiques; expertises en affaires; bureaux de placement; estimation de bois sur pied; estimation en matière de laine; agences d'import-export; services de lobbying à but commercial; localisation de wagons de marchandises par ordinateur; recherche de marché; étude de marché; service de mannequins à des fins publicitaires ou de promotion des ventes; services de revues de presse; location de machines et appareils de bureau; publicité en ligne sur un réseau informatique; sondage d'opinion; organisation d'exposition à buts commerciaux ou de publicité; organisation de foires à buts commerciaux ou de publicité; affichage; préparation de feuilles de paye; consultation pour les questions de personnel; recrutement de personnel; reproduction par héliographie; présentation de produits au moyen de communications médias, pour le commerce de détail; services d'approvisionnement pour des tiers [achats de produits et de services pour d'autres entreprises]; consultation professionnelle d'affaires; sélection du personnel par procédés psychotechniques; relations publiques; publication de textes publicitaires; courrier publicitaire; location de matériel publicitaire; publicité radiophonique; services de relogement pour entreprises; location d'espaces publicitaires; location de temps publicitaire sur tout moyen de communication; location de photocopies; location de distributeurs automatiques; promotion des ventes [pour des tiers]; services de secrétariat; décoration de vitrines; services de sténographie; information statistique; systématisation de données dans un fichier central; établissement de déclarations fiscales; services de réponse téléphonique [pour abonnés absents]; publicité télévisée; transcription de communications; services de dactylographie; mise à jour de documentation publicitaire; traitement de texte.

36 Assurance contre les accidents; agences de logement [propriétés immobilières]; actuaire; estimation d'antiquités; gérance d'immeubles; estimation d'objets d'art; cautions [garanties]; affaires bancaires; courtage; services de liquidation d'entreprises [affaires financières]; placement de fonds; collectes de bienfaisance; vérification des chèques; opérations de compensation [change]; agences de crédit; services de cartes de crédit; agences de douane; services de cartes de débits; agences de recouvrement de créances; dépôt de valeurs; transfert électronique de fonds; opérations de change; affacturage; analyse financière; consultation en matière financière; estimations financières [assurances, banques, immobilier]; informations financières; gérance de fortunes; parrainage financier; services de financement; assurance contre l'incendie; expertises fiscales; assurance maladie; banque directe [home banking]; paiement par acomptes; courtage en assurances; consultation en matière d'assurances; informations en matière d'assurances; assurances; émission de cartes de crédit; émission de bons de valeur; émission de chèques de voyage; estimation de bijoux; crédit-bail; location d'exploitations agricoles; affermage de biens immobiliers; prêt sur gage; assurance sur la vie; prêt [finances]; assurance maritime; prêt surnantissement; constitution de fonds; estimation numismatique; collectes; agences immobilières; estimations immobilières; courtage en biens immobiliers; gérance de biens immobiliers; recouvrement de loyers; location de bureaux [immobilier]; location d'appartements; services de caisses de paiement de retraites; dépôt en coffres-forts; épargne; estimation de timbres; cote en Bourse; courtage en Bourse; services fiduciaires.

38 Télévision par câble; radiotéléphonie mobile; communications par terminaux d'ordinateurs; communication par réseau de fibres optiques; communication télégraphiques; communications téléphoniques; transmission de messages et d'images assistée par ordinateur; services d'affichage électronique [télécommunications]; messagerie électronique; transmission de télécopies; informations en matière de télécommunications; transmission de messages; agences de presse; services d'appel radioélectrique [radio, téléphone ou autres moyens de communications électroniques]; raccordement par télécommunications à un réseau informatique mondial; fourniture d'accès à un réseau informatique mondial; radiodiffusion; location de télécopieurs; location d'appareils pour la transmission de messages; location de modems; location d'appareils de télécommunication; location de téléphones; transmission par satellite; transmission de dépêches; services d'acheminement et de jonction pour télécommunications; services de téléconférences; services télégraphiques; services téléphoniques; diffusion de programmes de télévision; services téléx; transmission de télégrammes.

41 Académies [éducation]; parcs d'attractions; divertissement; dressage d'animaux; organisation et conduite de colloques; organisation et conduite de conférences; organisation et conduite de congrès; organisation et conduite de séminaires; organisation et conduite de symposiums; organisation et conduite d'ateliers de formation; organisation de concours de beauté; pensions; réservation de places de spectacles; services de bibliothèques itinérantes; cirques; services de clubs; enseignement par correspondance; ser-

vices d'imagerie numérique; services de discothèques; post-synchronisation; informations en matière d'éducation; spectacles pédagogiques; micro-édition; services d'artistes de spectacles; informations en matière de divertissement; production de films; services de jeu proposés ligne [à partir d'un réseau informatique]; jeux d'argent; enseignement de la gymnastique; clubs de santé [mise en forme physique]; services de camps de vacances [divertissement]; éducation; prêt de livres; microfilmage; agences de modèles pour artistes; studios de cinéma; services de composition musicale; music-hall; services de reporters; boîtes de nuit; écoles maternelles [éducation]; organisation de loteries; services d'orchestres; organisation de bals; organisation de concours [éducation ou divertissement]; organisation d'expositions à buts culturels ou éducatifs; organisation de spectacles [services d'imprésarios]; organisation de compétitions sportives; planification de réception [divertissement]; reportages photographiques; photographie; culture physique; formation pratique [démontage]; représentation de spectacles; montage de programmes radiophoniques et de télévision; production de spectacles; exploitation de salles de jeux; services de casino [jeux]; exploitation de salles de cinéma; exploitation de parcours de golf; mise à disposition [équipements de karaoké]; services de musées [présentation, expositions]; exploitation de publications électroniques en ligne [non téléchargeables]; services de loisirs; exploitation d'installations sportives; publication de livres; publication électronique de livres et de périodiques en ligne; publication de textes [autres que textes publicitaires]; divertissement radiophonique; services de studios d'enregistrement; informations en matière de récréation; éducation religieuse; location d'appareils audio; location d'appareils d'éclairage pour les décors de théâtre ou des studios de télévision; location de films cinématographiques; location d'appareils et accessoires cinématographiques; location de postes de radio et de télévision; location de décors de spectacles; location d'équipement pour les sports [à l'exception des véhicules]; location d'enregistrements sonores; location d'équipements de plongée sous-marine; location de stands; location de décors de théâtre; location de courts de tennis; location de caméras vidéo; location de magnétoscopes; location de bandes vidéo; rédaction de scénarios; interprétation du langage gestuel; camps [stages] de perfectionnement sportif; sous-titrage; divertissement télévisé; représentations théâtrales; services d'organisation de tickets [divertissement]; chronométrage des manifestations sportives; services de traduction; montage de bandes vidéo; production de films sur bandes vidéo; enregistrement [filimage] sur bandes vidéo; orientation professionnelle [conseils en matière d'éducation ou de formation]; exploitation de jardins zoologiques.

42 Analyse pour exploitation de gisements pétroliers; services d'arbitrage; conseils en construction; architecture; authentification d'œuvres d'art; recherches en bactériologie; recherches biologiques; étalonnage [mesurage]; analyse chimique; recherches en chimie; services de chimie; enseignement de nuages; programmation pour ordinateurs; location d'ordinateurs; élaboration [conception] de logiciels; conception de systèmes informatiques; analyse pour l'implantation de systèmes d'ordinateur; établissement de plans pour la construction; consultation en matière d'ordinateurs; consultation sur la protection de l'environnement; conversion de données ou de documents d'un support physique vers un support électronique; gérance de droits d'auteur; recherches en cosmétologie; création et entretien de sites web pour des tiers; conversion de données et de programmes informatiques [autre que conversion physique]; décoration intérieure; services de dessinateurs d'art; duplication de programmes informatiques; ingénierie; prospection géologique; recherches géologiques; expertises géologiques; services de dessinateurs de mode; hébergement de sites informatiques [sites web]; dessin industriel; installation de logiciels; conseils en propriété intellectuelle; service de surveillance en matière de propriété intellectuelle; levés de terrain; recherches légales; services de contentieux; recherches judiciaires; maintenance de logiciels d'ordinateurs; essai de matériaux; recherches en mécanique; services d'informations météorologiques; prospection de pétrole; expertises de gisements pétroliers; contrôle de puits de pétrole; services de dessinateurs pour emballages; recherches en physique; étude de projets techniques; reconstitution de bases de données; location de logiciels informatiques; recherche et développement de nouveaux produits [pour des tiers]; mise à jour de logiciels; stylisme [esthétique industrielle]; expertises [travaux d'ingénieurs]; recherches techniques; essai de textiles; exploration sous-marine; planification en matière d'urbanisme; contrôle technique de véhicules automobiles; consultation pour les logiciels d'ordinateur; location de serveurs web; services d'exploitation/balayage de documents par scanner; services de protection contre les virus informatiques.

43 Agences de logement [hôtels, pensions]; services de bars; pensions pour animaux; réservation de pensions; pensions; cafés-restaurants; cafétérias; cantines; crèches d'enfants; services de traiteurs; services de camps de vacances [hébergement]; réservation d'hôtels; services hôteliers; services de motels; exploitation de terrains de camping; location de chaises, tables, linges de table et verrerie; location de salles de réunions; location de logements temporaires; location de tentes; location de constructions transportables; restaurants à service rapide et permanent [snack-bars]; restaura-

tion [repas]; maisons de retraite pour personnes âgées; restaurants libre-service; réservation de logements temporaires; maisons de vacances.

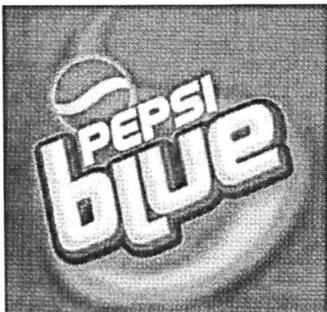
- (111) ■ 506686
(220) *Date de dépôt:* 6 novembre 2001
(730) *Titulaire:* Nikken International Inc., 52 Discovery Road, Irvine (CA 92618), US-Stati Uniti d'America
(740) *Mandatario:* Fiammenghi-Fiammenghi, Via San Gottardo 15, 6900 Lugano
(540)



(511) *Lista dei prodotti e/o servizi secondo classificazione internazionale:*

- 3 Profumi; oli essenziali, cosmetici; lozioni per capelli; pel-parati per capelli; preparati non medicali per bagno e doccia; saponi, shampoos; preparati per il condizionamento dei capelli; preparati non medicali da toiletta e lozioni per il corpo, creme, detergenti, pigmenti coloranti (toners), preparati fluidi per la pelle, preparati idratanti, preparati abrasivi e per maschere facciali; trattamenti e preparati per capelli, viso, corpo, unghie e piedi; deodoranti e dentifrici. Preparati farmaceutici, medicinali e sanitari; sostanze dietetiche per uso medico; braccialetti per uso medico; braccialetti di rame magnetici o a raggi infrarossi per uso medico; alimenti per bebè, disinfettanti, impiastri, materiali per fasciatura; vitamine, minerali ed integratori alimentari; additivi nutrizionali per uso medico; capsule per uso farmaceutico; bevande dietetiche, alimenti e sostanze per uso medicinale, pozioni medicinali, erbe medicinali, infusioni medicinali, tè medicinali, oli e radici medicinali.
5 Apparecchiature e strumenti per massaggi, apparecchi, macchine e strumenti per massaggi azionati manualmente ed elettronicamente; apparecchiature e strumenti terapeutici; elementi statici generanti un campo magnetico per uso medico; materassi, cuscini e coperte per uso medico, terapeutico ed ortopedico; lenzuola sterili per l'impiego in operazioni chirurgiche; teli magnetici terapeutici; materiali per sutura; bendaggi per giunture, bendaggi di sostegno; bendaggi elastici, bendaggi ortopedici; materiali per sutura; articoli ortopedici; calzature ed indumenti ortopedici; solette per calzature per uso medico ed ortopedico; solette ortopediche, cinghie ortopediche, palline anti-stresslenzuola e cuscini a riscaldamento elettrico per uso medico; cuscini ad uso medico per evitare pressioni dolorose, parti componenti ed accessori per i suddetti prodotti compresi in questa classe.
11 Apparecchiature, strumenti, impianti e macchine per la refrigerazione, per il congelamento; apparecchiature, strumenti, impianti e macchine per la fornitura di acqua; filtri per acqua potabile; apparecchiature, macchine ed impianti per la purificazione dell'acqua; apparecchiature per la filtrazione dell'acqua; apparecchiature ed impianti per la riduzione della durezza dell'acqua; apparecchi sterilizzatori per l'acqua; parti componenti ed accessori per tutti i suddetti prodotti.
20 Materassi, guanciali, cuscini, cuscini da sedia.
24 Biancheria da letto, trapunte e coperte.
25 Articoli di abbigliamento, scarpe, cappelleria, solette per calzature, solette magnetiche, solette per scarpe.

- (111) ■ 506687
(220) *Hinterlegungsdatum:* 19. Dezember 2002
(730) *Inhaber/in:* PepsiCo, Inc. A North Carolina Corporation, 700 Anderson Hill Road, Purchase (NY 10577), US-Vereinigte Staaten v. Amerika
(740) *Vertreter/in:* A.W. Metz & Co. AG, Höttingerstrasse 14, 8024 Zürich
(540)



- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
32 Mineralwässer und kohlenstoffhaltige Wässer und andere alkoholfreie Getränke; Fruchtsäfte und Fruchtsäfte; Sirupe, Konzentrate und andere Präparate für die Zubereitung von Getränken.
(591) *Farbanspruch:* Blau, weiss, rot, schwarz.

- (111) ■ 506688
(220) *Hinterlegungsdatum:* 23. Dezember 2002
(730) *Inhaber/in:* MOS - Mail Order Systems GmbH, Wohlerstrasse 2, 5623 Boswil
(740) *Vertreter/in:* Walder Wyss & Partner, Münsterergasse 2, Postfach 4081, 8022 Zürich
(540)



- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
9 Computersoftware.
35 Geschäftsführung, Unternehmensverwaltung, Büroarbeiten.
42 Design, Aktualisierung, Vermietung und Wartung von Computersoftware.

- (111) ■ 506689
(220) *Hinterlegungsdatum:* 23. Dezember 2002
(730) *Inhaber/in:* MOS - Mail Order Systems GmbH, Wohlerstrasse 2, 5623 Boswil
(740) *Vertreter/in:* Walder Wyss & Partner, Münsterergasse 2, Postfach 4081, 8022 Zürich
(540)



- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
9 Computersoftware.
35 Geschäftsführung, Unternehmensverwaltung, Büroarbeiten.
42 Design, Aktualisierung, Vermietung und Wartung von Computersoftware.

- (111) ■ 506690
(220) *Hinterlegungsdatum:* 23. Dezember 2002
(730) *Inhaber/in:* MOS - Mail Order Systems GmbH, Wohlerstrasse 2, 5623 Boswil
(740) *Vertreter/in:* Walder Wyss & Partner, Münsterergasse 2, Postfach 4081, 8022 Zürich
(540)



- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
9 Computersoftware.
35 Geschäftsführung, Unternehmensverwaltung, Büroarbeiten.
42 Design, Aktualisierung, Vermietung und Wartung von Computersoftware.

- (111) ■ 506691
(220) *Hinterlegungsdatum:* 23. Dezember 2002
(730) *Inhaber/in:* Nosler, Inc., 107 S.W. Columbia Street, Bend (OR 97702), US-Vereinigte Staaten v. Amerika
(740) *Vertreter/in:* Braun & Partner, Reussstrasse 22, 4054 Basel
(540)

ACCUBOND

- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
13 Schusswaffen; Munition und Geschosse; Sprengstoffe; Feuerwerkskörper.
(320/330) *Prioritätsanspruch:* 14. August 2002, US-Vereinigte Staaten v. Amerika

- (111) ■ 506692
(220) *Hinterlegungsdatum:* 24. Dezember 2002
(730) *Inhaber/in:* Grieder AG, Dünnerstrasse 31, 4702 Ohnningen
(740) *Vertreter/in:* A. Braun Braun, Héritier, Eschmann AG, Holbeinstrasse 36-38, 4051 Basel
(540)



- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
29 Fleisch, Fisch, Geflügel und Wild; Fleischextrakte; konserviertes, getrocknetes und gekochtes Obst und Gemüse; Gallerten (Gelees), Konfitüren, Fruchtmus; Eier, Milch, Milchprodukte; Speiseöle und -fette.

- 30 Kaffee, Tee, Kakao, Zucker, Reis, Tapioka, Sago, Kaffee-Ersatzmittel, Mehle und Getreidepräparate; Brot, feine Backwaren und Konditorwaren, Speiseeis; Honig, Melassesirup; Hefe, Backpulver; Salz, Senf, Essig, Saucen (Würzmittel); Gewürze; Kühleis.
31 Land-, garten- und forstwirtschaftliche Erzeugnisse sowie Samenkörner, soweit sie in dieser Klasse enthalten sind; lebende Tiere; frisches Obst und Gemüse; Sämereien, lebende Pflanzen und natürliche Blumen; Futtermittel, Malz.
32 Biere, Mineralwässer und kohlenstoffhaltige Wässer und andere alkoholfreie Getränke; Fruchtsäfte; Sirupe und andere Präparate für die Zubereitung von Getränken.
33 Alkoholisches Getränke (ausgenommen Biere).
43 Verpflegung; Beherbergung von Gästen.

- (111) ■ 506693
(220) *Hinterlegungsdatum:* 24. Dezember 2002
(730) *Inhaber/in:* Top Toque SA Seafood Import, Neudorfstrasse 60, 4056 Basel
(740) *Vertreter/in:* A. Braun Braun, Héritier, Eschmann AG, Holbeinstrasse 36-38, 4051 Basel
(540)



TOP TOQUE

- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
29 Fleisch, Fisch, Geflügel und Wild; Fleischextrakte; konserviertes, getrocknetes und gekochtes Obst und Gemüse; Gallerten (Gelees), Konfitüren, Fruchtmus; Eier, Milch, Milchprodukte; Speiseöle und -fette.
30 Kaffee, Tee, Kakao, Zucker, Reis, Tapioka, Sago, Kaffee-Ersatzmittel, Mehle und Getreidepräparate; Brot, feine Backwaren und Konditorwaren, Speiseeis; Honig, Melassesirup; Hefe, Backpulver; Salz, Senf, Essig, Saucen (Würzmittel); Gewürze; Kühleis.
31 Land-, garten- und forstwirtschaftliche Erzeugnisse sowie Samenkörner, soweit sie in dieser Klasse enthalten sind; lebende Tiere; frisches Obst und Gemüse; Sämereien, lebende Pflanzen und natürliche Blumen; Futtermittel, Malz.
43 Verpflegung; Beherbergung von Gästen.

- (111) ■ 506694
(220) *Hinterlegungsdatum:* 24. Dezember 2002
(730) *Inhaber/in:* Cool Food AG, Ruppenswilerstrasse 5, 5503 Schafisheim
(740) *Vertreter/in:* A. Braun Braun, Héritier, Eschmann AG, Holbeinstrasse 36-38, 4051 Basel
(540)



- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
29 Fleisch, Fisch, Geflügel und Wild; Fleischextrakte; konserviertes, getrocknetes und gekochtes Obst und Gemüse; Gallerten (Gelees), Konfitüren, Fruchtmus; Eier, Milch, Milchprodukte; Speiseöle und -fette.
30 Kaffee, Tee, Kakao, Zucker, Reis, Tapioka, Sago, Kaffee-Ersatzmittel, Mehle und Getreidepräparate; Brot, feine Backwaren und Konditorwaren, Speiseeis; Honig, Melassesirup; Hefe, Backpulver; Salz, Senf, Essig, Saucen (Würzmittel); Gewürze; Kühleis.
31 Land-, garten- und forstwirtschaftliche Erzeugnisse sowie Samenkörner, soweit sie in dieser Klasse enthalten sind; lebende Tiere; frisches Obst und Gemüse; Sämereien, lebende Pflanzen und natürliche Blumen; Futtermittel, Malz.
32 Biere; Mineralwässer und kohlenstoffhaltige Wässer und andere alkoholfreie Getränke; Fruchtsäfte; Sirupe und andere Präparate für die Zubereitung von Getränken.
33 Alkoholisches Getränke (ausgenommen Biere).
43 Verpflegung; Beherbergung von Gästen.

- (111) ■ 506695
(220) *Hinterlegungsdatum:* 24. Dezember 2002
(730) *Inhaber/in:* Risi Events und Kulturmanagement GmbH, Eichwaldstrasse 5, 6005 Luzern
(540)



- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
41 Erziehung; Ausbildung; Unterhaltung; sportliche und kulturelle Aktivitäten.

- (111) ■ 506696
(220) *Hinterlegungsdatum:* 27. August 2002
(730) *Inhaber/in:* Risi Events und Kulturmanagement GmbH, Eichwaldstrasse 5, 6005 Luzern
(540)



- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
41 Erziehung; Ausbildung; Unterhaltung; sportliche und kulturelle Aktivitäten.
(591) *Farbanspruch:* Pantone rot 192 CV, Pantone grün 354 CV, Pantone blau 072 CV.

- (111) ■ 506697
(220) *Date de dépôt:* 18 septembre 2002
(730) *Titulaire:* TECHOVER SARL, 8, avenue de la Grenade, 1207 Genève
(740) *Mandatario:* Schellenberg Wittmer, 10, cours de Rive, 1204 Genève
(540)



- (511) *Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:*
9 Equipement pour le traitement de l'information et les ordinateurs; logiciels; programmes d'ordinateur enregistrés; programmes du système d'exploitation enregistrés.
36 Courtage; courtage en biens immobiliers; gérance de biens immobiliers; gérance d'immeubles; évaluation de biens immobiliers; affaires immobilières.
42 Conception et développement d'ordinateurs et de logiciels; analyse pour l'implantation de systèmes d'ordinateur; conception de systèmes informatiques; consultation en matière d'ordinateurs; création et entretien de sites web pour des tiers; hébergement de sites informatiques; élaboration, conception, installation, mise à jour et maintenance de logiciels informatiques; location de logiciels informatiques, programmation pour ordinateurs.

- (111) ■ 506698
(220) *Date de dépôt:* 27 septembre 2002
(730) *Titulaire:* Domaine du Mont d'Or SA Sion, 1950 Sion
(740) *Mandatario:* Michel Logoz, 1025 St-Sulpice VD
(540)



- (511) *Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:*
33 Vins bénéficiant de la dénomination protégée Sion - Mont d'Or provenant de l'exploitation exactement dénommée Domaine du Mont d'Or.

- (111) ■ 506699
(220) *Hinterlegungsdatum:* 17. Oktober 2002
(730) *Inhaber/in:* Jura Elektroapparate AG, 4626 Niederbuchsiten
(740) *Vertreter/in:* R.A. Egli & Co, Patentanwälte, Horneggstrasse 4, 8008 Zürich
(540)



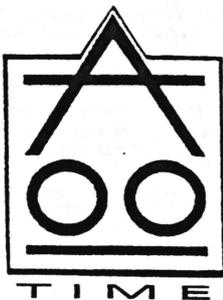
- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
9 Elektrische Bügeleisen schweizerischer Herkunft.
11 Elektrische Kaffeemaschinen, Espresso-Kaffeemaschinen, Kaffee- und Espresso-Kaffee-Vollautomaten; elektrische Friteusen; Toaster; Brezelleisen; alle vorgenannten Waren schweizerischer Herkunft.
(591) *Farbanspruch:* Rot, weiss, schwarz.

- (111) ■ 506700
(220) *Date de dépôt:* 18 octobre 2002
(730) *Titulaire:* RSTCSA, 47 bis, route des Jeunes, 1211 Genève 26
(740) *Mandataire:* William Blanc & Cie, 25, avenue du Pailly, 1220 Les Avanchets
(540)



- (511) *Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale.*
16 Boîtes en carton ou en papier, matières plastiques pour l'emballage comprises dans cette classe; pellicules en matières plastiques adhésives ou extensibles pour la palettisation, rubans adhésifs pour la papeterie ou le ménage.
37 Nettoyage intérieur de bâtiments, remise en état d'intérieurs de bâtiments, notamment pose de papiers peints, travaux de plâtrerie, de peinture et de plomberie.
39 Transport de marchandises par voie terrestre; emballage et entreposage de marchandises; location d'entrepôts.
(591) *Couleurs revendiquées:* Noir, blanc, bleu (Pantone 7461 M).

- (111) ■ 506701
(220) *Date de dépôt:* 21 octobre 2002
(730) *Titulaire:* PRG Watch Manufactory Limited, Unit C, 2/F China Insurance Bldg, N° 48 Cameron Road, Tsinghsai, Kowloon, HK-Hong-Kong
(740) *Mandataire:* KIRKER & Cie, Conseils en Marques SA, 122, rue de Genève Case Postale 153, 1226 Thônex
(540)



- (511) *Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale.*
14 Horlogerie et instruments chronométriques; horloges, montres; bijouterie; et leurs accessoires.

- (111) ■ 506702
(220) *Date de dépôt:* 21 octobre 2002
(730) *Titulaire:* The Yokohama Rubber Co., Ltd., 36-11, 5-chome Shinbashi, Minato-ku, Tokyo, JP-Japon
(740) *Mandataire:* ABREMA Agence Brevets et Marques Ganguillet & Humphrey, Avenue du Théâtre 16 C.P. 2065, 1002 Lausanne
(540)



- (511) *Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale.*
12 Pneumatiques et jantes pour automobiles, pour véhicules à moteur à deux roues, pour bicyclettes et pour avions, tous les produits précités en classe 12.

- (111) ■ 506703
(220) *Hinterlegungsdatum:* 19. Dezember 2002
(730) *Inhaber/in:* Excalit AG, Fabrikstrasse 27, 9472 Grabs
(740) *Vertreter/in:* TEAG Advisors AG, Fabrikstrasse 27, 9472 Grabs
(540)



LORD SPENCER

since
1947

- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
25 Schuhe.

- (111) ■ 506704
(220) *Hinterlegungsdatum:* 23. Dezember 2002

- (730) *Inhaber/in:* All Wireless AG, Seftigenstrasse 57, 3000 Bern 17
(740) *Vertreter/in:* Fuhrer Marbach & Partner, Konsumstrasse 16A, 3007 Bern
(540)



- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*

9 Datenverarbeitungsgeräte, Nachrichtengeräte, insbesondere Pager, Computer, Computerprogramme; Software für Computer; Kommunikationssoftware; Daten-Managementsoftware; Computerbetriebsprogramme; Computerperipheriegeräte; elektronische Überwachungs-, Informations- und Fernwirkrichtungen, soweit in Klasse 9 enthalten; herunterladbare elektronische Publikationen.

16 Papier und Papierwaren, soweit in Klasse 16 enthalten; Zeitschriften, Druckereierzeugnisse; Publikationen auf dem Gebiet der Computersoftware und Telekommunikation.

38 Telekommunikation; Übermittlung (inklusive online-Übermittlung) von Daten und Informationen, Sprachübermittlung; Datenübertragung über Funk, elektronische Übermittlung von Alarmsignalen; Telefon- und Bildschirmtextdienste, einschliesslich Übermittlung von elektronischen Mitteilungen via Mobiltelefonie (SMS, Paging); Telekommunikationsdienste mittels email und Videotext; Verschaffen und Vermittlung des Zugangs zu globalen Computernetzwerken (Internet), Datenbanken und Websites; Verschaffen des Zugangs zu globalen Computernetzwerken und anderen Telekommunikationsleitungen; interaktive Telekommunikationsdienstleistungen; generelle Telekommunikationsberatung betreffend den Zugang zu privaten und öffentlichen Telekommunikations- und Datenetzwerken, namentlich in Bezug auf Schnittstellen, Server und Endgeräte; Telekommunikationsberatung auf dem Gebiet der Datenverarbeitung und der Alarmierung via Telekommunikationsmittel; Verschaffen und Übermitteln von Informationen aus einer Informationsdatenbank; Vermietung von Nachrichtengeräten.

42 Entwicklung und Erstellen von Konzepten und Programmen für die Datenverarbeitung und -übermittlung; Vermieten von Zugriffszeit zu Computernetzwerken, Datenbanken, Websites und Übertragungssystemen; Programmieren von Websites; Design von Datenbanken und Websites; Vermieten von Speicherplatz zur Benutzung als Websites (Hosting); gewerbsmässige und/oder technische Beratung (ausgenommen Unternehmensberatung) in den Bereichen der Computersoftware; Installation, Wartung und Aktualisierung von Computersoftware; Design von Computersoftware; Vermietung von Software für Datenverarbeitungsgeräte, Computern und Nachrichtengeräte; Computerberatungsdienste; Wiederherstellung von Computerdaten; Computersystemanalysen; Vermietung von Datenverarbeitungsgeräten und Computern.

- (111) ■ 506705
(220) *Hinterlegungsdatum:* 17. Mai 2000
(730) *Inhaber/in:* David S. Smith (Holdings) PLC, 4-16 Artillery Row, London SW1P 1RZ, GB-Grossbritannien
(740) *Vertreter/in:* A. Braun, Braun, Héritier, Eschmann AG Patentanwälte, Holbeinstrasse 36-38, 4051 Basel
(540)

AVANTUS

- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*

1 Bei Druck und Reprographie verwendete Chemikalien; Entwickler und Dispergiemittel; Dispergiemittellösungen; lichtempfindliches Papier, lichtempfindliche Platten; Ätzlösungen zur Verwendung beim Drucken; chemische Präparate zur Verwendung beim Drucken, Kopieren und Vielfältigen, insbesondere Aktivierungsmittel, Flüssigkeiten, Sensibilisatoren und Konzentrate; chemische Präparate zur Verwendung bei der Lithographie; Tapetenkleister.

2 Toner, Tonerlösungen, Druckfarbe, Kleister, Firnisse, Lacke, Druckemulsionen und Druckemalles, Farbe, Gravierfarbe, Druckfarbe, Druckertinte.

3 Reinigungslösungen.

7 Druckplatten zum Drucken; Offsetdruckplatten; Maschinen und Werkzeugmaschinen, insbesondere Einwickelmaschinen; Füllmaschinen; Verschlussmaschinen; Stanzmachines; Elektrohandbohrer; Schlagbohrer; Maschinenteile; Verpackungsmaschinen; Packmaschinen; Papiermaschinen; Papierherstellungsmaschinen; Druckmaschinen, Papierpressmaschinen, Papierzerkleinerungsmaschinen (Schredder); Pulversiermühlen; Papiersortiermaschinen; Maschinen zum Einbinden von Karton und Papier, Maschinen zum Heften von Papier und Karton, Plastikbindemaschinen; Maschinen mit Tintenbehältern für Druckmaschinen.

16 Lichtpapiere, chemisch behandeltes Papier; Diazopapier, selbsttonendes Papier zur Verwendung in der Photographie, Lithographie, beim Vielfältigen und Kopieren; Verpackung aus Papier und Papp, Papier, Papp und aus diesen Materialien hergestellte Waren, die nicht in anderen Klassen enthalten sind; Verpackungstaschen (Umschläge und Beutel) aus Papier und Papp sowie aus Kunststoffmaterial (soweit nicht in anderen Klassen enthalten); Ordner

(für lose Blätter); Löschblätter; Papp- oder Papierschachteln; Blisterpackungen (Kunststoff) zum Einwickeln und Verpacken; Kalender; Kohlepapier; Hüllen (Papier- und Schreibwaren); Hefter für Papiere; Papier; Holzpappe und Zellstoffpapier; Druckschriften, nicht in Verbindung mit Finanzdienstleistungen; Druckschriften; Kataloge; Broschüren; Handbücher; Buchbindematerial; Alben; Photographien; Papier- und Schreibwaren; Schachteln; Kartons, Hüllen, Verpackungsmaterial aus Kunststoff (soweit es nicht in anderen Klassen enthalten ist); Behälter aus Papier und Pappkarton; Verpackungsbehälter aus Karton und Papier; Klebstoffe für Papier- und Schreibwaren- oder Haushaltzwecke; Kleister für Papier- und Schreibwaren oder für Haushaltzwecke; Künstlerbedarfsartikel; Pinsel; Papier- und Schreibwaren; Schreibmaschinen und Büroartikel (ausser Möbel); Lehr- und Unterrichtsmittel (ausgenommen Apparate); Kunststoffmaterial zur Verpackung (das nicht in anderen Klassen enthalten ist); Drucklettern; Drucksätze; Adressmaschinenrollen; Klebebänder; Buchbindematerial, nämlich Heftbuchbindungen und Blockbindungen; Bücher; Schreibunterlagen; Notizbücher; Notizblöcke; Notizbücher mit Spiralbindung; Notizblöcke mit Spiralbindung; Umschläge; wiederverwendbare Umschläge; Flachordner; Karteikarten; Karteikästen; Klammern; Stifte; Büroklammern; Klemmbretter; Computerausdrucker; Korrekturfälligkeit; Utensilienbox, nämlich Schreibzeugbehälter aus Karton; Terminkalender; Computer-Disketten; Diskettenhalter; Spender (Klebeband); Weisswandtafeln und Markierstifte; Akten und Tablare und Kisten; Faxrollen; gebundene Papierbögen in Grossformat mit Ständer für Präsentationen (Flipcharts); Textmarker, Klebeetiketten aus Karton und Papier, Endlospapier; Stifte; Marker; Bleistifte; Radiergummis; Spitzer; Haftnotizen; Ring- und Angebotsmappen; Papier- und Kartonbögen zum Abtrennen und Ordnen; Lochverstärker in Form von kleinen Plastikringen- und Aufsätzen; Gummibänder; Lineale; Stempelpressen; Tinte; Hefegeräte; Heftklammern; Kistchen aus Papier oder Karton; Ablagekörbe und Mehrfachablage aus Papier und Karton; Buchbinderartikel, nämlich, Bänder und Schnüre; Jahresplaner; Farbbänder für Schreibmaschinen, Farbbänder für automatische Schreibmaschinen, Farbbänder für Computerdrucker, Farbbänder für Taschenrechner; Textverarbeitungsmaschinen und für Registrierkassen; Kassetten für Drucker; Bildermappen aus Karton; CD-Aufbewahrungsbox aus Papier und Karton, Klemmtafeln, Photorahmen mit Klemmverschluss, Halterung für Schreibvorlagen; Ständer für Schreibvorlagen; kundenspezifische Datums- und Nachrichtenstempel; kundenspezifische, selbstfärbende Stempel; Computerdiskettenschachteln aus Papier und Karton, Computerdiskettenordner, Computerdiskettenablage-schubladen aus Papier und Karton; Gummistempel; Minidiskettenordner, mit Tinte vorgefüllte kundenspezifische Stempel.

17 Kunststoff in extrudierter Form zur Verwendung bei Verpackung; Kunststoffe in Form von Folien (nicht textil); Kunststofftafeln; geriffeltes Kunststoffmaterial in Form von Platten; extrudiertes, geriffeltes Kunststoffmaterial in Form von Platten; Schaumstoffe aus Kunststoff, Isolierpapier.

19 Baumaterialien (nicht aus Metall); Rohre (nicht aus Metall) für Bauzwecke, transportable Bauten (nicht aus Metall), insbesondere Kunststoffplatten- und Folien.

(111) ■ 506706
(220) *Date de dépôt:* 13 janvier 2003
(730) *Titulaire:* KBA-GIORI S.A., 4, rue de la Paix, 1003 Lausanne
(740) *Mandataire:* BUGNION S.A., 10, route de Florissant, 1206 GENEVE
(540)

KBA-GIORI ColorCode

- (511) *Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:*

16 Etiquettes incorporant des codes barres.

- (111) ■ 506707
(220) *Hinterlegungsdatum:* 1. Mai 2002
(730) *Inhaber/in:* Andreas Ninnck, Tannenmatli, 3703 Aeschi-ried
(730) *Inhaber/in:* Maurus Büsser, Nordweg 7, 5603 Staufen
(740) *Vertreter/in:* Andreas Ninnck, Tannenmatli, 3703 Aeschi-ried
(540)

BrainSpace

- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*

9 Elektronische Publikationen auf dem Gebiet der synchronen und asynchronen Kommunikation und der Moderation von Gruppenaktivitäten.

16 Druckereierzeugnisse auf dem Gebiet der synchronen und asynchronen Kommunikation und der Moderation von Gruppenaktivitäten.

38 Verschaffen des Zugriffs auf Web-Sites für die Ablage und den Austausch von Informationen; Verschaffen des Zugriffs über ein globales Computernetzwerk auf Technologien zur synchronen und asynchronen Kommunikation und auf Methoden zur Moderation von Gruppenaktivitäten.

41 Organisation und Durchführung von Seminaren und Symposien auf dem Gebiet der synchronen und asynchronen Kommunikation und der Moderation von Gruppenaktivitäten; Herausgabe von Texten auf dem Gebiet der synchronen und asynchronen Kommunikation und der Moderati-

on von Gruppenaktivitäten; Ausbildung im Bereich der synchronen und asynchronen Kommunikation und der Moderation von Gruppenaktivitäten.

- 42 Entwickeln von Informatikverfahren zur Zusammenarbeit in Gruppen.

- (111) ■ 506708
(220) *Hinterlegungsdatum:* 23. Juli 2002
(730) *Inhaber/in:* aXS Capital AG, Breitingenstrasse 21, 8002 Zürich
(740) *Vertreter/in:* Bär & Karrer, Seefeldstrasse 19, 8024 Zürich
(540)

DORNIER

- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*

44 Dienstleistungen einer Klinik, Dienstleistungen einer Klinik für Psychotherapie unter Anwendung wissenschaftlicher Methoden der Klinischen Psychologie, der Psychotherapie und der Psychiatrie in der Krankenbehandlung, zur stationären und ambulanten Krankenversorgung, insbesondere bei Angststörungen, Zwangserkrankungen, Essstörungen, Rückfall bei Suchtmittelabhängigkeiten, posttraumatischen Belastungen, Partnerschafts- und Sexualproblemen, psychosomatischen Störungen und Depressionen.

(320/330) *Prioritätsanspruch:* 8. April 2002, DE-Deutschland

- (111) ■ 506709
(220) *Hinterlegungsdatum:* 14. August 2002
(730) *Inhaber/in:* Spigri Pharma AG, Postfach 111, 4622 Egerkingen
(740) *Vertreter/in:* Braun & Partner, Reussstrasse 22, 4054 Basel
(540)

SIMVASTIN

- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
5 Pharmazeutische Präparate.

- (111) ■ 506710
(220) *Hinterlegungsdatum:* 27. August 2002
(730) *Inhaber/in:* Schweizerische Bundesbahnen SBB, Hochstrasse 6, 3000 Bern 65
(740) *Vertreter/in:* Peter Köfer, SBB-Generalsekretariat, Konzerntrecht, Hochschulstrasse 6, 3000 Bern 65
(540)

TILO

- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*

9 Photographische, Film-, optische, Wäge-, Mess-, Signal-, Kontroll- und Unterrichtsmittel und -instrumente; Apparate und Instrumente für die Leitung, die Verteilung, die Umwandlung, die Speicherung, die Regulierung oder die Steuerung von elektrischem Strom; Geräte zur Aufzeichnung, Übertragung und Wiedergabe von Daten, Ton und Bild, elektronische, optische und magnetische Aufzeichnungsträger, einschliesslich Kassetten, Disketten, CD-ROM, optische Platten, magnetische und IC-Karten, Schallplatten; Verkaufsautomaten und Mechanismen für geldbetätigte Apparate, Registrierkassen, Rechenmaschinen, Datenverarbeitungsgeräte, Computer Hard- und Software sowie Peripheriegeräte und -instrumente; Feuerlöschgeräte; Bestandteile, Ersatzteile für alle vorgenannten Waren.

16 Papier, Papp (Karton) und Waren aus diesen Materialien, soweit sie in der Klasse 16 enthalten sind; Druckereierzeugnisse; Buchbinderartikel; Photographien; Schreibwaren; Lehr- und Unterrichtsmittel (ausgenommen Apparate).

28 Spiele, Spielzeug, einschliesslich Modelleisenbahnanlagen, insbesondere Modelleisenbahnen und -fahrzeuge sowie Bauten und Anlagen in Miniaturgrösse; Turn- und Sportartikel, soweit sie nicht in anderen Klassen enthalten sind.

38 Telekommunikation.

39 Transportwesen, Beförderung von Personen und Gütern; Lagerung von Waren, Veranstaltung und Vermittlung von Reisen (ausgenommen Reservierungen von Hotels und Pensionsunterkünften), Vermittlung von Verkehrsleistungen, Reisebegleitung.

- (111) ■ 506711
(220) *Hinterlegungsdatum:* 2. September 2002
(730) *Inhaber/in:* Masterfoods AG, Baarermattstrasse 6, 6340 Baar
(740) *Vertreter/in:* A.W. Metz & Co. AG, Hottingerstrasse 14, 8024 Zürich
(540)

GAME ON

- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*

29 Früchte und Gemüse, alle konserviert, getrocknet, gekocht oder verarbeitet; Fleisch, Fisch, Geflügel, Wild, Meeresfrüchte (nicht lebend); Milch- und Milchprodukte, Getränke auf Milchbasis mit Aromen, Getränke auf Milchbasis mit Schokoladenaroma (vorwiegend Milch enthaltend), Suppen, proteinhaltige Substanzen als Nahrungsmittel, Fertigmahlzeiten und Mahlzeitenbestandteile auf der Basis von Fleisch, Fisch, Geflügel, Wild, Meeresfrüchten, Käse, Früchten und Gemüse hergestellt; Brotlaibchen auf der Basis von Gemüse, Fleisch, Fisch, Käse und Geflügel hergestellt; Füllungen für Sandwiches auf der Basis von Gemüse, Fleisch, Fisch, Käse, Geflügel und Meeresfrüchten hergestellt; gekühlte Desserts auf der Basis von Milch und Früch-

ten hergestellt; Mousses auf der Basis von Früchten, Milch oder Fisch hergestellt; Salate, Gemüsesalate; Präparate (Lebensmittel) hergestellt aus Fleisch, Fisch, Geflügel, Wild, Meeresfrüchten, Früchten und Gemüse.

30 Tee, Kaffee, Kaffee-Extrakte, Kaffee-Essenzen, Mischungen aus Kaffee und Chicorée; Chicorée und Chicorée-Mischungen zur Verwendung als Kaffee-Ersatz; Kakao; Tee-, Kaffee- und Kakao-Getränke, Trinkschokolade, Mehl, Biskuits; Getreide und Getreidepräparate, Reis, Teigwaren; Saucen; Gewürze; Zucker, Honig, Melassesirup; Speiseeis, Eiscreme, Eiscremeprodukte, tiefgekühlte Konditorwaren; Brot, Kuchen, feine Backwaren, Konditorwaren; Schokolade, Schokoladeprodukte; gekühlte Desserts auf der Basis von Schokolade hergestellt; Mousses auf der Basis von Schokolade hergestellt; süsse Füllungen für Kuchen und Biskuits auf der Basis von Schokolade hergestellt; Zwischenverpflegungen auf der Basis von Reis, Teigwaren, Getreide, Brot, feinen Backwaren und Schokolade hergestellt; Fertigmahlzeiten und Bestandteile zur Herstellung von Mahlzeiten auf der Basis von Reis, Teigwaren, Getreide, Brot und feinen Backwaren hergestellt; Saucen auf der Basis von Früchten, Gemüse, Käse, Fleisch, Fisch, Geflügel, Wild, Meeresfrüchten hergestellt; Saucen für Pizzas auf der Basis von Fleisch, Fisch, Meeresfrüchten, Gemüse hergestellt; Saucen auf der Basis von Schokolade- und Konditorwaren hergestellt; süsse Brotaufstriche auf der Basis von Schokolade hergestellt.

32 Biere; Mineralwässer und kohlenstoffhaltige Wässer und andere alkoholfreie Getränke; Fruchtgetränke und Fruchtsäfte; Sirupe und andere Präparate für die Zubereitung von Getränken.

(111) ■ 506712
(220) *Hinterlegungsdatum:* 2. September 2002
(730) *Inhaber/in:* Allergan, Inc. A Delaware Corporation, 2525 Dupont Drive, Irvine (CA 92612), US-Vereinigte Staaten v. Amerika
(740) *Vertreter/in:* A.W. Metz & Co. AG, Hottingerstrasse 14, 8024 Zürich
(540)

PURITE

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
5 Pharmazeutisches Schutzmittel, das einen Bestandteil von ophthalmologischen Präparaten bildet.

(111) ■ 506713
(220) *Hinterlegungsdatum:* 3. Oktober 2002
(730) *Inhaber/in:* Fisher Controls International LLC, K-Annex, 8100 West Florissant Avenue, St. Louis (MO 63136), US-Vereinigte Staaten v. Amerika
(740) *Vertreter/in:* E. Blum & Co. Patentanwälte VSP, Vorderberg 11, 8044 Zürich
(540)

FIELDQ

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
7 Betätigungsverrichtungen für pneumatische Ventile und Vorrichtungen für den automatischen Betrieb von Ventilen, einschliesslich Ventilstellungsabstimmungen, Betätigungsverrichtungen und elektronische Steuerungen.
(320/330) *Prioritätsanspruch:* 26. August 2002, US-Vereinigte Staaten v. Amerika

(111) ■ 506714
(220) *Date de dépôt:* 3 octobre 2002
(730) *Titulaire:* FIRMENICH SA, 1, route des Jeunes, Case postale 239, 1211 Genève 8
(540)

COOLBOOST

(511) *Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:*
30 Arômes d'origine naturelle ou artificielle (autres que les huiles essentielles).

(111) ■ 506715
(220) *Date de dépôt:* 18 octobre 2002
(730) *Titulaire:* Vanceur SARL c/o Intertrust, 16, rue de la Pelisserie, 1204 Genève
(740) *Mandataire:* William Blanc & Cie, Conseils en propriété industrielle S.A., 25, avenue du Pailly, 1220 Les Avanchets
(540)

VANCEUR

(511) *Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:*
14 Articles de bijouterie, horlogerie et instruments chronométriques.

(111) ■ 506716
(220) *Date de dépôt:* 22 octobre 2002
(730) *Titulaire:* FUJIKIN INCORPORATED, 3-2, Itachibori 2-chome, Nishi-ku, Osaka, JP-Japon
(740) *Mandataire:* KIRKER & Cie, Conseils en Marques SA, 122, rue de Genève Case Postale 153, 1226 Thônex
(540)

FC5

(511) *Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:*
9 Appareils et instruments de mesure.

(111) ■ 506717
(220) *Date de dépôt:* 22 octobre 2002
(730) *Titulaire:* A. COIFFURE, 2, rue Molière, 74100 Annemasse, FR-France
(740) *Mandataire:* Ammann Ingénieurs-Conseils en Propriété Intellectuelle SA Berne, Schwarzwörstrasse 31, 3001 Berne
(540)

ARTISTIQ' COIFFURE

(511) *Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:*
22 Peignes et éponges, brosses (à l'exception des pinceaux).
44 Soins d'hygiène et de beauté pour les êtres humains ou pour les animaux, salons de beauté, salons de soins esthétiques.
(320/330) *Revendication de priorité:* 24 avril 2002, FR-France

(111) ■ 506718
(220) *Hinterlegungsdatum:* 22. Oktober 2002
(730) *Inhaber/in:* Hobarama LLC a Florida limited liability company, 311 Lincoln Road, Suite 304, Miami Beach (FL 33139), US-Vereinigte Staaten v. Amerika
(740) *Vertreter/in:* Blum & Partner, Chamerstrasse 2, 6304 Zug
(540)

BAWLS

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
25 Bekleidungsstücke, Kopfbedeckungen; Hemden, Kappchen (Kopfbedeckungen), Mützen, Mützenschirme, Pullover, Sweater, T-Shirts.
32 Mineralwässer und kohlenstoffhaltige Wässer und andere alkoholfreie Getränke; Fruchtsaftgetränke und Fruchtsäfte; Sirupe und andere Präparate für die Zubereitung von Getränken; Aperitifs (alkoholfrei), Brausepulver für Getränke, Brausetabletten für Getränke, Cocktails (alkoholfrei), Essenzen für die Zubereitung von Getränken, alkoholfreie Fruchtextrakte, alkoholfreie Fruchtextrakte, alkoholfreie Fruchtgetränke, alkoholfreie Fruchtnektare, Fruchtsäfte, alkoholfreie Getränke, Präparate für die Zubereitung von Getränken, isotonische Getränke, kohlenstoffhaltige Wasser, Limonaden, Limonadensirupe, Fruchtnektare (alkoholfrei), Präparate für die Zubereitung von Getränken, Fruchtsäfte, Sodawasser, Tafelwässer, Wässer (Getränke), Erzeugnisse für die Herstellung von Mineralwässern, Erzeugnisse zur Herstellung kohlenstoffhaltiger Wässer.
33 Alkoholisches Getränke (ausgenommen Biere), Aperitifs, Cocktails, Fruchtsaftgetränke, alkoholische.

(111) ■ 506719
(220) *Hinterlegungsdatum:* 4. November 2002
(730) *Inhaber/in:* Scheco Entwässerungstechnik AG, Industriestrasse 7, 8355 Aadorf
(740) *Vertreter/in:* Isler & Pedrazzini AG, Postfach 6940, 8023 Zürich
(540)

SCHECO

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
6 Baumaterialien aus Metall sowie Metallrohre, einschliesslich Abflussrohre, Ansatzrohre, Abzieghrohre, Drainagerohre, Stahlrohre, Rohr- und Wasserleitungen, Rohrschellen und Rohrverbindungsstücke, Leitungsmarmierungen, Schachtauskleidungen, Befestigungslaschen aus Metall für Kabel und Rohre, Kehlrippen, Dachrippen, Schachtverkleidungen, Schachteldeckel, Gitterroste, Bodeneinläufe, Bodenabläufe, Siphons für Entwässerung.
11 Sanitäre Anlagen, einschliesslich Wannern, Rinnen und Siphons, Wasserleitungs- und Entwässerungsgeräte.
40 Materialbearbeitung, insbesondere von Rohren, Rinnen und anderen Entwässerungseinrichtungen.

(111) ■ 506720
(220) *Hinterlegungsdatum:* 8. November 2002
(730) *Inhaber/in:* Erwal Wein AG, Blegistrasse 1, 6343 Rotkreuz
(540)

La Bussola

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
33 Wein.

(111) ■ 506721
(220) *Date de dépôt:* 20 novembre 2002
(730) *Titulaire:* Kabushiki Kaisha Square (also trading as Square Co., Ltd.), Arco Tower, 1-8-1 Shimomoguro, Meguro-ku, Tokyo 153-8688, JP-Japan
(740) *Mandataire:* William Blanc & Cie, Conseils en propriété industrielle S.A., 25, avenue du Pailly, 1220 Les Avanchets
(540)

FRONT MISSION

(511) *Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:*
9 Logiciels de jeux d'ordinateurs, logiciels de jeux vidéo; supports d'enregistrement de son sous forme de disques optiques, de disques magnétiques et/ou de cartes à mémoire; enregistrements audiovisuels sous forme de disques optiques, de disques magnétiques et/ou de cartes à mémoire; disques compacts préenregistrés comportant de la musique; disques vidéo numériques préenregistrés comportant de la musique et/ou de l'animation; cassettes vidéo préenregist-

rées avec de la musique, de l'action et des histoires d'aventure et d'action et/ou des histoires en dessins animés; disques vidéo optiques préenregistrés avec des histoires d'aventure et d'action et/ou des histoires en dessins animés; consoles de jeux vidéo conçues pour être utilisées uniquement avec récepteur de télévision; manettes et contrôleurs de jeux d'ordinateurs; claviers d'ordinateurs; tapis de souris d'ordinateurs; attaches et courroies de téléphones cellulaires compris dans cette classe.
16 Guides de stratégie de jeux d'ordinateurs; guides de stratégie de jeux vidéo, livres avec des histoires de fiction; bandes dessinées; revues; journaux, brochures; posters; affiches; autocollants; bannières en papier et/ou en carton; calendriers; photographies.
28 Cartes de jeu (cartes à collectionner), cartes à jouer.
41 Information en matière de divertissement; mise à disposition de jeux vidéo et de jeux d'ordinateurs via un réseau global de télécommunications; information en matière de stratégie de jeux vidéo et de jeux d'ordinateurs via un réseau global de télécommunications.

(111) ■ 506722
(220) *Hinterlegungsdatum:* 30. Dezember 2002
(730) *Inhaber/in:* Franz AG, Badenerstrasse 329, 8003 Zürich

(740) *Vertreter/in:* A.W. Metz & Co. AG, Hottingerstrasse 14, 8024 Zürich
(540)

Mobil Markt

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
35 Zusammenstellen verschiedener Waren (ausgenommen deren Transport) für Dritte, um den Verbrauchern Ansicht und Erwerb dieser Waren zu erleichtern, insbesondere Detailhandel mit Motorfahrzeugen, Wohnmobilen, Motorrädern und Fahrrädern sowie Bestandteilen davon und Zubehör dazu.
36 Dienstleistungen eines Maklers; Leasing von Motorfahrzeugen, Wohnmobilen, Motorrädern und Fahrrädern sowie Bestandteilen davon und Zubehör dazu.
37 Reparatur von Motorfahrzeugen, Wohnmobilen, Motorrädern und Fahrrädern sowie Bestandteilen davon und Zubehör dazu.
39 Vermietung von Motorfahrzeugen, Wohnmobilen, Motorrädern und Fahrrädern sowie Bestandteilen davon und Zubehör dazu; Transport von und mit Motorfahrzeugen, Wohnmobilen, Motorrädern und Fahrrädern sowie Bestandteilen davon und Zubehör dazu.



Andere gesetzliche Publikationen

Autres publications légales
Altre pubblicazioni legali

Bundesgesetz über die Anlagefonds

Loi fédérale sur les fonds de placement
Legge federale sui fondi d'investimento

Deuxième publication

■ Modification du règlement

Solvalor 61. Fonds de placement immobilier de droit suisse Solvalor fund management S.A., à Lausanne, en tant que direction du fonds et UBS AG, à Bâle et à Zurich, en tant que banque dépositaire, prévoient d'effectuer une modification du règlement du fonds de placement immobilier Solvalor 61, conformément à l'article 8 LFP. Les frais de publication sont à la charge de la Direction du fonds.

La Direction du fonds reprend en grande partie l'étude et la surveillance des travaux de constructions, de rénovations ou de transformations des bâtiments du fonds, tâches qui étaient déléguées à des tiers ou mandataires jusqu'à ce jour, ce qui implique la modification ci-après.

Article 15: Rémunérations

a) Rémunération de la direction

Chiffre 7 (nouveau):

Pour les travaux occasionnés lors de la construction, la rénovation ou la transformation (étude de faisabilité économique, établissement de plans, direction ou surveillance des travaux), lorsque ceux-ci ne sont pas exécutés par des tiers ou mandataires, la Direction débite le fonds d'une commission usuelle du tarif pratiqué par la Société Suisse des Architectes (SIA).

Tous les autres points du règlement restent inchangés.

Les investisseurs sont rendus attentifs sur le fait qu'il peuvent faire opposition dans les 30 jours après la seconde et dernière publication de ces modifications de règlement, qui aura lieu le 4.2.2003, auprès de la Commission Fédérale des Banques, Schwanengasse 12, case postale, 3001 Berne ou demander le paiement et espèces de leurs parts (art. 8, alinéa 2 LFP).

1001 Lausanne, le 14 janvier 2003

La Direction:

Solvalor fund management S.A.

La Banque dépositaire:

UBS AG

Bundesamt für Privatversicherungen

Office fédérale des assurances privées
Ufficio federale delle assicurazioni

Einmalige Veröffentlichung

■ Entlassung aus der Aufsicht

Das Eidgenössische Justiz- und Polizeidepartement hat am 23. Januar 2003 die Krankenkasse Supra, in Lausanne, aufgrund ihres Verzehrs vom 25. Juni 2001 auf die Bewilligung zum Betrieb der Unfallversicherung (Versicherungszweig Nr. 1) und der Krankenversicherung (Versicherungszweig Nr. 2) in bezug auf diesen Versicherungszweigen aus der Aufsicht entlassen (Art. 40 Abs. 2 des Bundesgesetzes vom 23. Juni 1978 betreffend die Aufsicht über die privaten Versicherungseinrichtungen, SR 961.01).

Unique publication

■ Libération de la surveillance

En date du 23 janvier 2003, le Département fédéral de justice et police a libéré la caisse-maladie Supra, à Lausanne, sur la base de sa renonciation du 25 juin 2001 à l'agrément pour l'exploitation de l'assurance accident (branche no 1) et de l'assurance maladie (branche no 2), de la surveillance pour ces branches d'assurance (article 40, 2e alinéa de la loi fédérale du 23 juin 1978 sur la surveillance des institutions d'assurance privées, RS 961.01).

Unica pubblicazione

■ Esonerazione dalla sorveglianza

In data del 23 gennaio 2003 il Dipartimento federale di giustizia e polizia ha esonerato la cassa malati Supra, a Losanna, sulla base della sua rinuncia del 25 giugno 2001 all'autorizzazione d'esercizio dell'assicurazione infortuni (ramo assicurativo no 1) e malattia (ramo assicurativo no 2) dalla sorveglianza in merito a questi rami d'assicurazione (articolo 40 cpv 2 della legge federale del 23 giugno 1978 sulla sorveglianza degli istituti d'assicurazione privati, RS 961.01).

Verschiedenes

Divers

Diversi

Unica pubblicazione

■ Diffida secondo l'art. 60 ORC

Considerato che la succursale sotto elencata ha cessato ogni attività, la sede principale è diffidata a richiedere la cancellazione della ragione sociale al competente ufficio del registro di commercio entro 30 giorni dalla presente pubblicazione. In caso contrario la cancellazione sarà eseguita d'ufficio.

Ufficio del registro di commercio di Mendrisio,

6850 Mendrisio

New Gregory Metals Leagues LLC, Houston, Texas,

succursale di Chiasso, Chiasso

Mendrisio, 28 gennaio 2003

Ufficio del Registro di commercio di Mendrisio

L'Ufficiale dei Registri

Roberto Vassalli

Unica pubblicazione

■ Diffida secondo l'art. 60 ORC

L'associazione sotto elencata è diffidata, in applicazione dell'art. 60 cpv 1 ORC, a chiedere la sua cancellazione o ad inoltrare opposizione motivata, entro il termine di 30 giorni. In caso contrario la cancellazione avverrà d'ufficio in ossequio ai disposti dell'art. 60 cpv 2 ORC.

Ufficio del registro di commercio di Mendrisio,

6850 Mendrisio

Centro d'arte IL TARLO, Chiasso

Mendrisio, 28 gennaio 2003

Ufficio del Registro di commercio di Mendrisio

L'Ufficiale dei Registri

Roberto Vassalli

Adressen der kantonalen Amtsblätter

Aargau:	Amtsblatt des Kantons Aargau Administration Henzmannstrasse 18, Postfach, 4800 Zofingen Tel. 062 745 93 55 / Fax 062 745 93 59
Appenzell A.Rh.:	Amtsblatt des Kantons Appenzell A.Rh. Regierungsgebäude, 9102 Herisau Tel. 071 354 64 64 / Fax 071 354 64 65
Appenzell I.Rh.:	Amtsblatt des Kantons Appenzell I.Rh. Engelgasse 3, Postfach, 9050 Appenzell Tel. 071 787 52 74 / Fax 071 787 37 53
Basel-Landschaft:	Amtsblatt des Kantons Basel-Landschaft Postfach, 4410 Liestal Tel. 061 925 50 26 / Fax 061 925 69 65
Basel-Stadt:	Kantonsblatt Basel-Stadt Schwabe + Co. AG, Steinentorstr. 13, Postfach, 4010 Basel Tel. 061 278 95 65 / Fax 061 278 95 66
Bern:	Amtsblatt des Kantons Bern W. Gassmann AG, Längfeldweg 135, 2501 Biel Tel. 032 344 81 46 / Fax 032 344 81 47
Fribourg / Freiburg:	Feuille officielle du canton de Fribourg Amtsblatt des Kantons Freiburg Rue des Chanoines/Chorherrengasse 17, 1701 Fribourg/Freiburg Tél. 026 305 10 45 / Fax 026 305 10 48
Genève:	Feuille d'avis officielle de la République et Canton de Genève Rue de l'Hôtel de Ville 2, 1204 Genève Tél. 022 319 21 18 / Fax 022 319 21 19
Glarus:	Amtsblatt des Kantons Glarus (in: Glarner Nachrichten) Rathaus, Postfach 366, 8750 Glarus Tel. 055 646 69 64 / Fax 055 646 69 91
Graubünden:	Amtsblatt des Kantons Graubünden Regierungsplatz 30, 7002 Chur Tel. 081 258 33 33 / Fax 081 258 33 34
Jura:	Journal officiel de la République et Canton du Jura Case postale 135, 2900 Porrentruy Tél. 032 465 89 39 / Fax 032 466 51 04
Luzern:	Luzerner Kantonsblatt Staatskanzlei, Bahnhofstrasse 15, 6002 Luzern Tel. 041 228 50 25 / Fax 041 228 67 83
Neuchâtel:	Feuille officielle de la République et Canton de Neuchâtel Imprimerie H. Messelier SA Rue St-Nicolas 11, 2006 Neuchâtel Tél. 032 725 12 96 / Fax 032 724 19 36
Nidwalden:	Amtsblatt Kanton Nidwalden Engelberger Druck AG, Oberstmühle 3, 6370 Stans Tel. 041 619 15 55 / Fax 041 619 15 50
Obwalden:	Amtsblatt des Kantons Obwalden Postfach, 6061 Sarnen Tel. 041 660 59 70 / Fax 041 660 59 54
Solothurn:	Amtsblatt des Kantons Solothurn Rathaus, 4509 Solothurn Tel. 032 627 20 26 / Fax 032 627 29 94
Schaffhausen:	Amtsblatt für den Kanton Schaffhausen Beckenstube 7, 8201 Schaffhausen Tel. 052 632 73 64 / Fax 052 632 72 00
Schwyz:	Amtsblatt des Kantons Schwyz Staatskanzlei, Bahnhofstr. 9, Postfach 1260, 6431 Schwyz Tel. 041 819 11 24 / Fax 041 819 26 19
St. Gallen:	Amtsblatt des Kantons St. Gallen Staatskanzlei, 9001 St. Gallen Tel. 071 229 32 59 / Fax 071 229 35 45
Thurgau:	Amtsblatt des Kantons Thurgau Huber & Co. AG, Promenadenstr. 16, 8501 Frauenfeld Tel. 052 723 56 21 / Fax 052 721 54 04
Ticino / Tessin:	Foglio Ufficiale della Repubblica e Cantone del Ticino Palazzo governativo, 6500 Bellinzona Tel. 091 814 43 49 / Fax 091 814 44 01
Uri:	Amtsblatt des Kantons Uri Gitschenstrasse 9, 6460 Altdorf Tel. 041 874 16 16 / Fax 041 874 16 32
Valais / Wallis:	Bulletin officiel du Canton du Valais Amtsblatt des Kantons Wallis Case postale / Postfach 799, 1950 Sion 1 Tel. 027 329 76 43 / Fax 027 329 76 79 Abo: Tel. 027 329 75 93
Vaud:	Feuille des avis officiels du Canton de Vaud Publicitas Léman, Rue Etraz 4, case postale 3540, 1002 Lausanne Tél. 021 317 84 01 / Fax 021 317 84 00
Zug:	Amtsblatt des Kantons Zug Speck Medien AG, Poststr. 18, Postfach 1249, 6301 Zug Tel. 041 729 77 77 / Fax 041 729 77 45
Zürich:	Amtsblatt des Kantons Zürich Postfach 311, 8157 Dielsdorf Tel. 01 854 82 82 / Fax 01 854 82 62

**Abonnementsdienst
Service d'abonnement
Servizio d'abbonenti**

**Unser Abonnementsdienst
ist unter folgenden Nummern erreichbar:**

Tel. 031 385 13 88 Fax 031 385 14 45

oder per E-mail: shab.abo@derbund.ch

**Notre service d'abonnement est atteignable
dès maintenant aux numéros suivants:**

Tél. 031 385 13 88 Fax 031 385 14 45

ou par e-mail: shab.abo@derbund.ch

**Il nostro servizio d'abbonenti può essere
raggiunto da oggi sotto i seguenti numeri:**

Tel. 031 385 13 88 Fax 031 385 14 45

oppure via e-mail: shab.abo@derbund.ch

TSM Compagnie d'Assurances Transports, La Chaux-de-Fonds

Bilan au 31 décembre 2001

Actif	31.12.2001	31.12.2000	Passif	31.12.2001	31.12.2000
	CHF	CHF		CHF	CHF
A. Liquidités	2'522'332	1'252'248	Capital propre et dettes		
B. Créances	714'199	1'896'691	A. Capitaux propres	16'041'493	16'388'219
I. Créances nées d'opérations d'assurance	714'199	1'896'691	I. Capital actions appelé / capital social	-	-
1. sur des preneurs d'assurance	591'200	684'211	II. Capital-participation	-	-
2. sur des agents et des intermédiaires	-	-	III. Réserves de capital	-	-
3. auprès des institutions d'assurance	122'999	1'212'480	IV. Réserves de bénéfice	15'465'000	15'785'000
II. Autres créances sur des entreprises liées, participations, actionnaires	-	-	1. Réserve légale générale	8'365'000	8'065'000
III. Autres créances auprès d'autres débiteurs	-	-	2. Réserve pour actions propres	-	-
C. Placements	32'042'881	30'460'987	3. Réserve de réévaluation	-	-
I. Terrains et constructions	1'937'000	2'003'000	4. Réserves statutaires	7'100'000	7'720'000
II. Placements dans des entreprises liées, participations, placements auprès d'actionnaires	-	-	5. Réserves libres	-	-
III. Autres placements financiers	30'105'881	28'457'987	V. Bénéfice / perte	576'493	603'219
1. Actions, autres titres à revenus variables et parts dans des fonds communs de placements	7'330'888	5'140'878	B. Passifs subordonnés	-	-
2. Actions propres	-	-	C. Fonds pour dotations futures	-	-
3. Papiers-valeurs à intérêt fixe	18'988'145	20'301'783	D. Autres dettes	3'129'256	2'960'638
4. Prêts représentés par un titre, avec les créances inscrites dans un livre de dettes publiques	-	-	I. Dettes nées d'opérations d'assurance	2'459'457	2'364'342
5. Prêts hypothécaires	2'600'448	3'015'326	1. envers des preneurs d'assurance	1'689'020	1'958'651
6. Prêts sur polices et prestations d'assurance payées d'avance	-	-	2. dépôts de primes et primes payées d'avance	-	-
7. Dépôts à terme et placements similaires	1'186'400	-	3. envers des agents et des intermédiaires	76'593	-
8. Autres placements financiers	-	-	4. envers les institutions d'assurance	693'844	405'691
IV. Dépôt auprès des institutions d'assurance cédantes	-	-	II. Emprunts obligataires	-	-
D. Placements de capitaux pour les assurances vie liées à des participations	-	-	III. Autres dettes auprès d'entreprises liées, participations, actionnaires	-	-
E. Actifs corporels (autres que les terrains et constructions) et stocks actifs	-	-	IV. Autres dettes envers les banques	-	-
F. Valeurs incorporelles	-	-	V. Autres dettes envers d'autres créanciers	669'799	596'296
I. Frais d'établissement et d'extension d'activité	-	-	Provisions techniques et autres		
II. Fonds de commerce	-	-	E. Provisions techniques, nettes de réassurance	15'200'000	11'655'000
III. Autres actifs incorporels	-	-	I. Report de primes	5'905'000	5'905'000
G. Autres actifs	382'893	249'399	II. Provisions mathématiques	-	-
H. Capital souscrit, appelé, mais non versé	-	-	III. Parts d'excédents crédités aux assurés (assurance vie)	-	-
I. Comptes de régularisation	8'444	8'503	IV. Provision pour sinistres à régler	5'750'000	5'750'000
			V. Provision pour participation aux excédents et ristournes	-	-
			VI. Provision de fluctuation prescrite par la législation de surveillance	-	-
			VII. Autres provisions techniques	3'545'000	-
			F. Provisions techniques des assurances vie liées à des participations	-	-
			G. Autres provisions	1'300'000	2'863'971
			H. Dépôts reçus des réassureurs	-	-
			I. Compte de régularisation	-	-
J. Somme du bilan	35'670'749	33'867'828	J. Somme du bilan	35'670'749	33'867'828

La Chaux-de-Fonds, 17 juin 2002

TSM Compagnie d'Assurances Transports :
Lucien Tissot Edouard Fragniere

Unfallversicherung schweiz. Schützenvereine, Spiez

Bilanz per 31. Dezember 2001

Aktiven	31.12.2001	31.12.2000	Passiven	31.12.2001	31.12.2000
	CHF	CHF		CHF	CHF
A. Flüssige Mittel	-	196'034	Eigenkapital und Verbindlichkeiten		
B. Forderungen	-	-	A. Eigenkapital	4'720'695	4'628'280
I. Forderungen aus dem Versicherungsgeschäft	-	-	I. Eingefordertes Aktienkapital/Genossenschaftskapital	200'000	200'000
1. an Versicherungsnehmer	-	-	II. Partizipationskapital	-	-
2. an Agenten und Vermittler	-	-	III. Kapitalreserven	-	-
3. an Versicherungsgesellschaften	-	-	IV. Gewinnreserven	4'425'000	4'315'000
II. Sonstige Forderungen an verbundene Unternehmen, Beteiligungen, Aktionäre	-	-	1. Gesetzliche Gewinnreserve	-	-
III. Sonstige Forderungen an andere Schuldner	-	-	2. Reserve für eigene Aktien	-	-
C. Kapitalanlagen	5'019'482	4'774'761	3. Aufwertungsreserve	-	-
I. Grundstücke und Bauten	1'034'250	-	4. Statutarische Reserven	460'000	460'000
II. Kapitalanlagen in verbundenen Unternehmen, Beteiligungen, bei Aktionären	-	-	5. Freiwillige Reserven	3'965'000	3'855'000
III. Andere Kapitalanlagen	3'985'232	4'774'761	V. Bilanzgewinn/Bilanzverlust	95'695	113'280
1. Aktien, andere nicht festverzinsliche Wertpapiere und Anteile an Anlagfonds	1'380'598	1'339'358	B. Nachrangige Verbindlichkeiten	-	-
2. Eigene Aktien	-	-	C. Fonds für spätere Zuweisungen	-	-
3. Festverzinsliche Wertpapiere	2'578'817	2'771'047	D. Andere Verbindlichkeiten	32'992	56'188
4. Schuldscheindarlehen und Schuldbuchforderungen	-	35'000	I. Verbindlichkeiten aus dem Versicherungsgeschäft	-	-
5. Hypothekendarlehen	-	-	1. gegenüber Versicherungsnehmern	-	-
6. Policendarlehen und vorausbezahlte Versicherungsleistungen	-	-	2. Prämiedepots und vorausbezahlte Prämien	-	-
7. Festgelder und ähnliche Kapitalanlagen	-	500'000	3. gegenüber Agenten und Vermittlern	-	-
8. Sonstige Kapitalanlagen	25'817	129'356	4. gegenüber Versicherungsgesellschaften	-	-
IV. Depotforderungen aus in Rückdeckung übernommenem Versicherungsgeschäft	-	-	II. Anleiheverbindlichkeiten	-	-
D. Kapitalanlagen für anteilgebundene Lebensversicherungen	-	-	III. Sonstige Verbindlichkeiten gegenüber verb. Unternehmen, Beteiligungen, Aktionären	-	-
E. Sachanlagen (ohne Grundstücke und Bauten), aktivierte Vorräte	-	-	IV. Sonstige Verbindlichkeiten gegenüber Banken	-	-
F. Immaterielle Werte	-	-	V. Sonstige Verbindlichkeiten gegenüber andern Gläubigern	32'992	56'188
I. Aufwendungen für die Errichtung, Erweiterung oder Umstellung des Unternehmens	-	-	Versicherungstechnische Rückstellungen und übrige		
II. Geschäfts- oder Firmenwert	-	-	E. Versicherungstechnische Rückstellungen für eigene Rechnung	243'000	240'000
III. Sonstige immaterielle Aktiven	-	-	I. Prämienüberträge	-	-
G. Sonstige Vermögensgegenstände	1	1	II. Deckungskapital	-	-
H. Eingefordertes, aber nicht einbezahltes Kapital	-	-	III. Gutgeschriebene Überschussanteile der Versicherten (Lebensversicherung)	-	-
I. Rechnungsabgrenzungsposten	11'126	5'672	IV. Schadenrückstellung	243'000	240'000
			V. Rückstellung für erfolgsabhängige und erfolgsunabhängige Überschussbeteiligung	-	-
			VI. Aufsichtsrätlich vorgeschriebene Schwankungsrückstellung	-	-
			VII. Sonstige versicherungstechnische Rückstellungen	-	-
			F. Versicherungstechnische Rückstellungen für anteilgebundene Lebensversicherungen	-	-
			G. Andere Rückstellungen	-	-
			H. Depotverbindlichkeiten aus in Rückdeckung gegebenem Versicherungsgeschäft	-	-
			I. Rechnungsabgrenzungsposten	33'922	52'000
J. Bilanzsumme	5'030'609	4'976'468	J. Bilanzsumme	5'030'609	4'976'468

Spiez, 27. Juni 2002

Unfallversicherung schweiz. Schützenvereine:
Dr. P. Hess H.R. Liechti

Intras Assurances S.A., Carouge
Bilan au 31 décembre 2001

Actif	31.12.2001	31.12.2000	Passif	31.12.2001	31.12.2000
	CHF	CHF		CHF	CHF
A. Liquidités	6'384'207	-	Capital propre et dettes		
B. Créances	38'366'584	-	A. Capitaux propres	55'158'159	-
I. Créances nées d'opérations d'assurance	-	-	I. Capital actions appelé / capital social	9'600'000	-
1. sur des preneurs d'assurance	-	-	II. Capital-participation	-	-
2. sur des agents et des intermédiaires	-	-	III. Réserves de capital	-	-
3. auprès des institutions d'assurance	-	-	IV. Réserves de bénéfice	45'370'354	-
II. Autres créances sur des entreprises liées, participations, actionnaires	34'731'595	-	1. Réserve légale générale	34'670'354	-
III. Autres créances auprès d'autres débiteurs	3'634'989	-	2. Réserve pour actions propres	-	-
C. Placements	219'160'440	-	3. Réserve de réévaluation	10'700'000	-
I. Terrains et constructions	-	-	4. Réserves statutaires	-	-
II. Placement dans des entreprises liées, participations, placements auprès d'actionnaires	-	-	5. Réserves libres	-	-
III. Autres placements financiers	219'160'440	-	V. Bénéfice / perte	187'805	-
1. Actions, autres titres à revenus variables et parts dans des fonds communs de placements	43'692'905	-	B. Passifs subordonnés	-	-
2. Actions propres	-	-	C. Fonds pour dotations futures	-	-
3. Papiers-valeurs à intérêt fixe	175'467'535	-	D. Autres dettes	400'000	-
4. Prêts représentés par un titre, avec les créances inscrites dans un livre de dettes publiques	-	-	I. Dettes nées d'opérations d'assurance	400'000	-
5. Prêts hypothécaires	-	-	1. envers des preneurs d'assurance	-	-
6. Prêts sur polices et prestations d'assurance payées d'avance	-	-	2. dépôts de primes et primes payées d'avance	-	-
7. Dépôts à terme et placements similaires	-	-	3. envers des agents et des intermédiaires	-	-
8. Autres placements financiers	-	-	4. envers les institutions d'assurance	400'000	-
IV. Dépôt auprès des institutions d'assurance cédantes	-	-	II. Emprunts obligataires	-	-
D. Placements de capitaux pour les assurances vie liées à des participations	-	-	III. Autres dettes auprès d'entreprises liées, participations, actionnaires	-	-
E. Actifs corporels (autres que les terrains et constructions) et stocks activés	-	-	IV. Autres dettes envers les banques	-	-
F. Valeurs incorporelles	-	-	V. Autres dettes envers d'autres créanciers	-	-
I. Frais d'établissement et d'extension d'activité	-	-	Provisions techniques et autres		
II. Fonds de commerce	-	-	E. Provisions techniques, nettes de réassurance	207'565'880	-
III. Autres actifs incorporels	-	-	I. Report de primes	-	-
G. Autres actifs	-	-	II. Provisions mathématiques	155'000'000	-
H. Capital souscrit, appelé, mais non versé	-	-	III. Parts d'excédents crédités aux assurés (assurance vie)	-	-
I. Comptes de régularisation	-	-	IV. Provision pour sinistres à régler	52'565'880	-
			V. Provision pour participation aux excédents et ristournes	-	-
			VI. Provision de fluctuation prescrite par la législation de surveillance	-	-
			VII. Autres provisions techniques	-	-
			F. Provisions techniques des assurances vie liées à des participations	-	-
			G. Autres provisions	787'192	-
			H. Dépôts reçus des réassureurs	-	-
			I. Compte de régularisation	-	-
J. Somme du bilan	263'911'231	-	J. Somme du bilan	263'911'231	-

Carouge, 24 juin 2002

Intras Assurances S.A. :
Daniel Pantel Sonia Preisig
Alea Europe AG, Basel
Bilanz per 31. Dezember 2001

Aktiven	31.12.2001	31.12.2000	Passiven	31.12.2001	31.12.2000
	CHF	CHF		CHF	CHF
A. Flüssige Mittel	48'842'020	45'351'911	Eigenkapital und Verbindlichkeiten		
B. Forderungen	107'513'107	159'748'613	A. Eigenkapital	73'516'956	78'067'550
I. Forderungen aus dem Versicherungsgeschäft	70'614'630	117'365'592	I. Eingefordertes Aktienkapital/Genossenschaftskapital	95'000'000	130'000'000
1. an Versicherungsnehmer	-	-	II. Partizipationskapital	-	-
2. an Agenten und Vermittler	-	-	III. Kapitalreserven	-	5'000'000
3. an Versicherungsgesellschaften	70'614'630	117'365'592	IV. Gewinnreserven	-	36'420'000
II. Sonstige Forderungen an verbundene Unternehmen, Beteiligungen, Aktionäre	13'688'449	29'113'423	1. Gesetzliche Gewinnreserve	-	19'420'000
III. Sonstige Forderungen an andere Schuldner	23'210'028	13'269'598	2. Reserve für eigene Aktien	-	-
C. Kapitalanlagen	506'673'640	663'283'494	3. Aufwertungsreserve	-	-
I. Grundstücke und Bauten	-	18'532'768	4. Statutarische Reserven	-	-
II. Kapitalanlagen in verbundenen Unternehmen, Beteiligungen, bei Aktionären	4'485'525	4'471'284	5. Freiwillige Reserven	-	17'000'000
III. Andere Kapitalanlagen	358'743'505	501'956'981	V. Bilanzgewinn/Bilanzverlust	-21'483'044	-93'352'450
1. Aktien, andere nicht festverzinsliche Wertpapiere und Anteile an Anlagefonds	888'956	-	B. Nachrangige Verbindlichkeiten	-	-
2. Eigene Aktien	-	-	C. Fonds für spätere Zuweisungen	-	-
3. Festverzinsliche Wertpapiere	309'182'170	404'990'907	D. Andere Verbindlichkeiten	336'208'763	503'974'678
4. Schuldscheindarlehen und Schuldbuchforderungen	-	-	I. Verbindlichkeiten aus dem Versicherungsgeschäft	271'519'758	175'421'178
5. Hypothekendarlehen	-	-	1. gegenüber Versicherungsnehmern	-	-
6. Policendarlehen und vorausbezahlte Versicherungsleistungen	-	-	2. Prämiendepots und vorausbezahlte Prämien	-	-
7. Festgelder und ähnliche Kapitalanlagen	48'672'379	96'966'074	3. gegenüber Agenten und Vermittlern	-	-
8. Sonstige Kapitalanlagen	-	-	4. gegenüber Versicherungsgesellschaften	271'519'758	175'421'178
IV. Depotforderungen aus in Rückdeckung übernommenem Versicherungsgeschäft	143'444'610	138'322'461	II. Anleiheverbindlichkeiten	-	-
D. Kapitalanlagen für antiegebundene Lebensversicherungen	-	-	III. Sonstige Verbindlichkeiten gegenüber verb. Unternehmen, Beteiligungen, Aktionären	51'540'897	322'244'671
E. Sachanlagen (ohne Grundstücke und Bauten), aktivierte Vorräte	1'825'278	730'140	IV. Sonstige Verbindlichkeiten gegenüber Banken	-	-
F. Immaterielle Werte	-	-	V. Sonstige Verbindlichkeiten gegenüber andern Gläubigern	13'148'108	6'308'829
I. Aufwendungen für die Errichtung, Erweiterung oder Umstellung des Unternehmens	-	-	Versicherungstechnische Rückstellungen und übrige		
II. Geschäfts- oder Firmenwert	-	-	E. Versicherungstechnische Rückstellungen für eigene Rechnung	255'723'427	315'988'310
III. Sonstige immaterielle Aktiven	-	-	I. Prämienüberträge	71'397'240	105'373'415
G. Sonstige Vermögensgegenstände	-	-	II. Deckungskapital	-	-
H. Eingefordertes, aber nicht einbezahltes Kapital	-	-	III. Gutgeschriebene Überschussanteile der Versicherten (Lebensversicherung)	-	-
I. Rechnungsabgrenzungsposten	10'565'098	42'573'970	IV. Schadenrückstellung	184'326'187	210'614'895
			V. Rückstellung für erfolgsabhängige und erfolgsunabhängige Überschussbeteiligung	-	-
			VI. Aufsichtsrechtlich vorgeschriebene Schwankungsrückstellung	-	-
			VII. Sonstige versicherungstechnische Rückstellungen	-	-
			F. Versicherungstechnische Rückstellungen für antiegebundene Lebensversicherungen	-	-
			G. Andere Rückstellungen	7'479'502	8'678'886
			H. Depotverbindlichkeiten aus in Rückdeckung gegebenem Versicherungsgeschäft	1'872'648	3'511'499
			I. Rechnungsabgrenzungsposten	618'647	1'467'205
J. Bilanzsumme	675'419'943	911'688'128	J. Bilanzsumme	675'419'943	911'688'128

Basel, 26. Juli 2002

Alea Europe AG:
Gilles Meyer Peter G.D. Hill

Eidgenössische Versicherungs-Aktien-Gesellschaft, Zürich

Bilanz per 31. Dezember 2001

Aktiven	31.12.2001	31.12.2000	Passiven	31.12.2001	31.12.2000
	CHF	CHF		CHF	CHF
A. Flüssige Mittel	1'436'807	1'770'448	A. Eigenkapital	24'160'305	24'439'070
B. Forderungen	14'120'250	5'669'991	I. Eingefordertes Aktienkapital/Genossenschaftskapital	10'000'000	10'000'000
I. Forderungen aus dem Versicherungsgeschäft	1'834'134	1'124'012	II. Partizipationskapital	-	-
1. an Versicherungsnehmer	970'174	712'138	III. Kapitalreserven	-	-
2. an Agenten und Vermittler	863'960	-	IV. Gewinnreserven	7'500'000	7'500'000
3. an Versicherungsgesellschaften	-	411'874	1. Gesetzliche Gewinnreserve	5'000'000	5'000'000
II. Sonstige Forderungen an verbundene Unternehmen, Beteiligungen, Aktionäre	10'044'534	2'516'075	2. Reserve für eigene Aktien	-	-
III. Sonstige Forderungen an andere Schuldner	2'241'582	2'029'904	3. Aufwertungsreserve	-	-
C. Kapitalanlagen	43'344'397	52'254'639	4. Statutarische Reserven	-	-
I. Grundstücke und Bauten	2'520'030	2'520'030	5. Freiwillige Reserven	2'500'000	2'500'000
II. Kapitalanlagen in verbundenen Unternehmen, Beteiligungen, bei Aktionären	-	-	B. Bilanzgewinn/Bilanzverlust	6'660'305	6'939'070
III. Andere Kapitalanlagen	40'824'367	49'734'609	C. Fonds für spätere Zuweisungen	-	-
1. Aktien, andere nicht festverzinsliche Wertpapiere und Anteile an Anlagefonds	22'720'165	31'010'486	D. Andere Verbindlichkeiten	3'371'889	2'988'102
2. Eigene Aktien	-	-	I. Verbindlichkeiten aus dem Versicherungsgeschäft	297'953	18'571
3. Festverzinsliche Wertpapiere	7'955'602	7'888'723	1. gegenüber Versicherungsnehmern	30'421	13'534
4. Schuldscheindarlehen und Schuldbuchforderungen	-	-	2. Prämieendpots und vorausbezahlte Prämien	-	-
5. Hypothekendarlehen	10'148'600	10'835'400	3. gegenüber Agenten und Vermittlern	-	1'036
6. Policendarlehen und vorausbezahlte Versicherungsleistungen	-	-	4. gegenüber Versicherungsgesellschaften	267'532	4'001
7. Festgelder und ähnliche Kapitalanlagen	-	-	II. Anleiheverbindlichkeiten	-	-
8. Sonstige Kapitalanlagen	-	-	III. Sonstige Verbindlichkeiten gegenüber verb. Unternehmen, Beteiligungen, Aktionären	152'842	323'132
IV. Depotforderungen aus in Rückdeckung übernommenem Versicherungsgeschäft	-	-	IV. Sonstige Verbindlichkeiten gegenüber Banken	1'172'089	1'172'089
D. Kapitalanlagen für anteilgebundene Lebensversicherungen	-	-	V. Sonstige Verbindlichkeiten gegenüber andern Gläubigern	1'749'005	1'474'310
E. Sachanlagen (ohne Grundstücke und Bauten), aktivierte Vorräte	-	-	Versicherungstechnische Rückstellungen und übrige		
F. Immaterielle Werte	-	-	E. Versicherungstechnische Rückstellungen für eigene Rechnung	30'609'371	28'818'098
I. Aufwendungen für die Errichtung, Erweiterung oder Umstellung des Unternehmens	-	-	I. Prämienüberträge	343'349	217'000
II. Geschäfts- oder Firmenwert	-	-	II. Deckungskapital	-	-
III. Sonstige immaterielle Aktiven	-	-	III. Gutgeschriebene Überschussanteile der Versicherten (Lebensversicherung)	-	-
G. Sonstige Vermögensgegenstände	-	-	IV. Schadenrückstellung	15'476'022	13'836'098
H. Eingefordertes, aber nicht einbezahltes Kapital	-	-	V. Rückstellung für erfolgsabhängige und erfolgsunabhängige Überschussbeteiligung	1'290'000	1'265'000
I. Rechnungsabgrenzungsposten	2'551'676	1'200'399	VI. Aufsichtsrichtlich vorgeschriebene Schwankungsrückstellung	13'500'000	13'500'000
J. Bilanzsumme	61'453'130	60'895'477	VII. Sonstige versicherungstechnische Rückstellungen	-	-
			F. Versicherungstechnische Rückstellungen für anteilgebundene Lebensversicherungen	-	-
			G. Andere Rückstellungen	2'458'119	4'582'819
			H. Depotverbindlichkeiten aus in Rückdeckung gegebenem Versicherungsgeschäft	-	-
			I. Rechnungsabgrenzungsposten	853'446	67'388
			J. Bilanzsumme	61'453'130	60'895'477

Zürich, 21. Juni 2002

Eidgenössische Versicherungs-Aktien-Gesellschaft:
E. Graf P. Lodigiani

Société d'assurance dommages FRV, Montreux

Bilan au 31 décembre 2001

Actif	31.12.2001	31.12.2000	Passif	31.12.2001	31.12.2000
	CHF	CHF		CHF	CHF
A. Liquidités	1'567'978	1'580'667	A. Capital propre et dettes	9'558'491	9'555'058
B. Créances	-	-	I. Capitaux propres	8'000'000	8'000'000
I. Créances nées d'opérations d'assurance	-	-	1. Capital actions appelé / capital social	-	-
1. sur des preneurs d'assurance	-	-	II. Capital-participation	-	-
2. sur des agents et des intermédiaires	-	-	III. Réserves de capital	1'200'000	1'200'000
3. auprès des institutions d'assurance	-	-	IV. Réserves de bénéfice	355'000	255'000
II. Autres créances sur des entreprises liées, participations, actionnaires	-	-	1. Réserve légale générale	355'000	255'000
III. Autres créances auprès d'autres débiteurs	-	-	2. Réserve pour actions propres	-	-
C. Placements	16'833'224	16'465'238	3. Réserve de réévaluation	-	-
I. Terrains et constructions	-	-	4. Réserves statutaires	-	-
II. Placement dans des entreprises liées, participations, placements auprès d'actionnaires	-	-	5. Réserves libres	-	-
III. Autres placements financiers	16'833'224	16'465'238	V. Bénéfice / perte	3'491	100'058
1. Actions, autres titres à revenus variables et parts dans des fonds communs de placements	8'068'320	7'556'293	B. Passifs subordonnés	-	-
2. Actions propres	-	-	C. Fonds pour dotations futures	-	-
3. Papiers-valeurs à intérêt fixe	8'614'904	8'908'945	D. Autres dettes	402'268	231'982
4. Prêts représentés par un titre, avec les créances inscrites dans un livre de dettes publiques	-	-	I. Dettes nées d'opérations d'assurance	-	-
5. Prêts hypothécaires	-	-	1. envers des preneurs d'assurance	-	-
6. Prêts sur polices et prestations d'assurance payées d'avance	-	-	2. dépôts de primes et primes payées d'avance	-	-
7. Dépôts à terme et placements similaires	150'000	-	3. envers des agents et des intermédiaires	-	-
8. Autres placements financiers	-	-	4. envers les institutions d'assurance	-	-
IV. Dépôt auprès des institutions d'assurance cédantes	-	-	II. Emprunts obligataires	-	-
D. Placements de capitaux pour les assurances vie liées à des participations	-	-	III. Autres dettes auprès d'entreprises liées, participations, actionnaires	-	-
E. Actifs corporels (autres que les terrains et constructions) et stocks activés	1'389'030	-	IV. Autres dettes envers les banques	-	-
F. Valeurs incorporelles	-	-	V. Autres dettes envers d'autres créanciers	402'268	231'982
I. Frais d'établissement et d'extension d'activité	-	-	Provisions techniques et autres		
II. Fonds de commerce	-	-	E. Provisions techniques, nettes de réassurance	13'073'000	12'326'000
III. Autres actifs incorporels	-	-	I. Report de primes	-	-
G. Autres actifs	3'243'527	3'023'035	II. Provisions mathématiques	3'243'000	2'915'000
H. Capital souscrit, appelé, mais non versé	-	-	III. Parts d'excédents crédités aux assurés (assurance vie)	-	-
I. Comptes de régularisation	-	1'051'800	IV. Provision pour sinistres à régler	8'718'000	8'168'000
			V. Provision pour participation aux excédents et ristournes	1'112'000	1'243'000
			VI. Provision de fluctuation prescrite par la législation de surveillance	-	-
			VII. Autres provisions techniques	-	-
			F. Provisions techniques des assurances vie liées à des participations	-	-
			G. Autres provisions	-	7'700
			H. Dépôts reçus des réassureurs	-	-
			I. Compte de régularisation	-	-
J. Somme du bilan	23'033'759	22'120'740	J. Somme du bilan	23'033'759	22'120'740

Montreux, 04 juillet 2002

Société d'assurance dommages FRV :
M. Laurent Bersier

Appenzeller Versicherungen, Appenzell

Bilanz per 31. Dezember 2001

Aktiven	31.12.2001	31.12.2000	Passiven	31.12.2001	31.12.2000
	CHF	CHF		CHF	CHF
A. Flüssige Mittel	1'952'669	2'757'921	Eigenkapital und Verbindlichkeiten		
B. Forderungen	295'245	15'500	A. Eigenkapital	9'543'420	9'226'577
I. Forderungen aus dem Versicherungsgeschäft	-	-	I. Eingefordertes Aktienkapital/Genossenschaftskapital	2'000'000	2'000'000
1. an Versicherungsnehmer	-	-	II. Partizipationskapital	-	-
2. an Agenten und Vermittler	-	-	III. Kapitalreserven	7'200'000	6'900'000
3. an Versicherungsgesellschaften	-	-	IV. Gewinnreserven	-	-
II. Sonstige Forderungen an verbundene Unternehmen, Beteiligungen, Aktionäre	-	-	1. Gesetzliche Gewinnreserve	-	-
III. Sonstige Forderungen an andere Schuldner	295'245	15'500	2. Reserve für eigene Aktien	-	-
C. Kapitalanlagen	9'716'913	9'292'115	3. Aufwertungsreserve	-	-
I. Grundstücke und Bauten	690'000	690'000	4. Statutarische Reserven	-	-
II. Kapitalanlagen in verbundenen Unternehmen, Beteiligungen, bei Aktionären	-	-	5. Freiwillige Reserven	-	-
III. Andere Kapitalanlagen	9'026'913	8'602'115	V. Bilanzgewinn/Bilanzverlust	343'420	326'577
1. Aktien, andere nicht festverzinsliche Wertpapiere und Anteile an Anlagefonds	1'962'884	1'652'697	B. Nachrangige Verbindlichkeiten	-	-
2. Eigene Aktien	-	-	C. Fonds für spätere Zuweisungen	-	-
3. Festverzinsliche Wertpapiere	6'311'332	6'180'311	D. Andere Verbindlichkeiten	1'208'999	1'490'210
4. Schuldscheindarlehen und Schuldbuchforderungen	-	-	I. Verbindlichkeiten aus dem Versicherungsgeschäft	1'208'999	1'490'210
5. Hypothekendarlehen	752'697	769'107	1. gegenüber Versicherungsnehmern	-	-
6. Policendarlehen und vorausbezahlte Versicherungsleistungen	-	-	2. Prämienpots und vorausbezahlte Prämien	920'935	925'143
7. Festgelder und ähnliche Kapitalanlagen	-	-	3. gegenüber Agenten und Vermittlern	-	-
8. Sonstige Kapitalanlagen	-	-	4. gegenüber Versicherungsgesellschaften	288'064	565'067
IV. Depotforderungen aus in Rückdeckung übernommenem Versicherungsgeschäft	-	-	II. Anleiheverbindlichkeiten	-	-
D. Kapitalanlagen für anteilgebundene Lebensversicherungen	-	-	III. Sonstige Verbindlichkeiten gegenüber verb. Unternehmen, Beteiligungen, Aktionären	-	-
E. Sachanlagen (ohne Grundstücke und Bauten), aktivierte Vorräte	-	-	IV. Sonstige Verbindlichkeiten gegenüber Banken	-	-
F. Immaterielle Werte	-	-	V. Sonstige Verbindlichkeiten gegenüber andern Gläubigern	-	-
I. Aufwendungen für die Errichtung, Erweiterung oder Umstellung des Unternehmens	-	-	Versicherungstechnische Rückstellungen und übrige		
II. Geschäfts- oder Firmenwert	-	-	E. Versicherungstechnische Rückstellungen für eigene Rechnung	939'177	1'009'022
III. Sonstige immaterielle Aktiven	-	-	I. Prämienüberträge	2'180	2'025
G. Sonstige Vermögensgegenstände	-	-	II. Deckungskapital	-	-
H. Eingefordertes, aber nicht einbezahltes Kapital	-	-	III. Gutgeschriebene Überschussanteile der Versicherten (Lebensversicherung)	-	-
I. Rechnungsabgrenzungsposten	228'731	240'598	IV. Schadenrückstellung	600'000	700'000
J. Bilanzsumme	12'193'558	12'306'134	V. Rückstellung für erfolgsabhängige und erfolgsunabhängige Überschussbeteiligung	226'997	226'997
			VI. Aufsichtsrichtlich vorgeschriebene Schwankungsrückstellung	-	-
			VII. Sonstige versicherungstechnische Rückstellungen	110'000	80'000
			F. Versicherungstechnische Rückstellungen für anteilgebundene Lebensversicherungen	-	-
			G. Andere Rückstellungen	500'000	500'000
			H. Depotverbindlichkeiten aus in Rückdeckung gegebenem Versicherungsgeschäft	-	-
			I. Rechnungsabgrenzungsposten	1'962	80'325
			J. Bilanzsumme	12'193'558	12'306'134

Appenzell, 10. Juni 2002

Appenzeller Versicherungen:
Ernst Ruesch

Genossenschaft SLKK Versicherungen, Zürich

Bilanz per 31. Dezember 2001

Aktiven	31.12.2001	31.12.2000	Passiven	31.12.2001	31.12.2000
	CHF	CHF		CHF	CHF
A. Flüssige Mittel	480'628	-	Eigenkapital und Verbindlichkeiten		
B. Forderungen	1'766'018	-	A. Eigenkapital	6'197'886	-
I. Forderungen aus dem Versicherungsgeschäft	-	-	I. Eingefordertes Aktienkapital/Genossenschaftskapital	-	-
1. an Versicherungsnehmer	-	-	II. Partizipationskapital	-	-
2. an Agenten und Vermittler	-	-	III. Kapitalreserven	-	-
3. an Versicherungsgesellschaften	-	-	IV. Gewinnreserven	6'178'356	-
II. Sonstige Forderungen an verbundene Unternehmen, Beteiligungen, Aktionäre	-	-	1. Gesetzliche Gewinnreserve	-	-
III. Sonstige Forderungen an andere Schuldner	1'766'018	-	2. Reserve für eigene Aktien	-	-
C. Kapitalanlagen	15'666'019	-	3. Aufwertungsreserve	-	-
I. Grundstücke und Bauten	33'560	-	4. Statutarische Reserven	6'178'356	-
II. Kapitalanlagen in verbundenen Unternehmen, Beteiligungen, bei Aktionären	-	-	5. Freiwillige Reserven	-	-
III. Andere Kapitalanlagen	15'632'459	-	V. Bilanzgewinn/Bilanzverlust	19'530	-
1. Aktien, andere nicht festverzinsliche Wertpapiere und Anteile an Anlagefonds	5'718'996	-	B. Nachrangige Verbindlichkeiten	-	-
2. Eigene Aktien	-	-	C. Fonds für spätere Zuweisungen	-	-
3. Festverzinsliche Wertpapiere	9'913'463	-	D. Andere Verbindlichkeiten	775'832	-
4. Schuldscheindarlehen und Schuldbuchforderungen	-	-	I. Verbindlichkeiten aus dem Versicherungsgeschäft	337'905	-
5. Hypothekendarlehen	-	-	1. gegenüber Versicherungsnehmern	-	-
6. Policendarlehen und vorausbezahlte Versicherungsleistungen	-	-	2. Prämienpots und vorausbezahlte Prämien	-	-
7. Festgelder und ähnliche Kapitalanlagen	-	-	3. gegenüber Agenten und Vermittlern	-	-
8. Sonstige Kapitalanlagen	-	-	4. gegenüber Versicherungsgesellschaften	337'905	-
IV. Depotforderungen aus in Rückdeckung übernommenem Versicherungsgeschäft	-	-	II. Anleiheverbindlichkeiten	-	-
D. Kapitalanlagen für anteilgebundene Lebensversicherungen	-	-	III. Sonstige Verbindlichkeiten gegenüber verb. Unternehmen, Beteiligungen, Aktionären	-	-
E. Sachanlagen (ohne Grundstücke und Bauten), aktivierte Vorräte	639'000	-	IV. Sonstige Verbindlichkeiten gegenüber Banken	-	-
F. Immaterielle Werte	-	-	V. Sonstige Verbindlichkeiten gegenüber andern Gläubigern	437'927	-
I. Aufwendungen für die Errichtung, Erweiterung oder Umstellung des Unternehmens	-	-	Versicherungstechnische Rückstellungen und übrige		
II. Geschäfts- oder Firmenwert	-	-	E. Versicherungstechnische Rückstellungen für eigene Rechnung	11'531'947	-
III. Sonstige immaterielle Aktiven	-	-	I. Prämienüberträge	-	-
G. Sonstige Vermögensgegenstände	-	-	II. Deckungskapital	-	-
H. Eingefordertes, aber nicht einbezahltes Kapital	-	-	III. Gutgeschriebene Überschussanteile der Versicherten (Lebensversicherung)	-	-
I. Rechnungsabgrenzungsposten	-	-	IV. Schadenrückstellung	2'450'000	-
J. Bilanzsumme	18'551'665	-	V. Rückstellung für erfolgsabhängige und erfolgsunabhängige Überschussbeteiligung	-	-
			VI. Aufsichtsrichtlich vorgeschriebene Schwankungsrückstellung	-	-
			VII. Sonstige versicherungstechnische Rückstellungen	9'081'947	-
			F. Versicherungstechnische Rückstellungen für anteilgebundene Lebensversicherungen	-	-
			G. Andere Rückstellungen	3'381'947	-
			H. Depotverbindlichkeiten aus in Rückdeckung gegebenem Versicherungsgeschäft	-	-
			I. Rechnungsabgrenzungsposten	46'000	-
			J. Bilanzsumme	21'933'612	-

Zürich, 30. Juli 2002

Genossenschaft SLKK Versicherungen:
P. Rähmi, Direktor P. Treichler

Unternehmenspublikationen
Publications d'entreprises
Pubblicazioni d'imprese

Prealpe S.A., Lugano

Gli azionisti della **Prealpe S.A., Lugano**, sono convocati in

assemblea straordinaria

presso la sede sociale di Lugano, Vicolo Nassetta / via Nassa, per il giorno di

lunedì 24 febbraio 2003, alle ore 8.45.

Per discutere e deliberare sul seguente ordine del giorno:

1. Approvazione di verbale di consiglio di amministrazione del 14.1.2003 di Manifattura di Valle Brembana SpA, Zogno (deliberazione a sensi di art. 2386 C.C.)
2. Eventuali

Con la massima stima.

Lugano, 29 gennaio 2003

Prealpe S.A.
Il consiglio di amministrazione

216960

La Communauté de travail de l'industrie suisse des boissons (ASG) communique:

Réduction du dépôt des palettes à Fr. 12.– au 1^{er} avril 2003

A partir du 1^{er} avril 2003 le secteur des boissons facturera un dépôt de Fr. 12.– (jusqu'à ce jour Fr. 25.–) pour la remise et la reprise de palettes CFF/EPAL.

216966

Cinéma Les Grottes, Genève

EUROPLEX CINÉMAS S.à r.l. a l'avantage de vous informer qu'elle a acquis de la société ÉDITIONS SIDEM S.A., en sursis concordataire provisoire, certains actifs liés à l'exploitation du cinéma *Les Grottes* à Genève. EUROPLEX CINÉMAS S.à r.l. a également conclu un contrat de bail de longue durée, ce qui lui permet d'exploiter le cinéma *Les Grottes* depuis le 18 décembre 2002.

EUROPLEX CINÉMAS S.à r.l. ne reprend pas les éventuels passifs de la société ÉDITIONS SIDEM S.A. liés à l'exploitation du cinéma *Les Grottes*. En d'autres termes, cette transaction ne constitue pas une reprise d'actifs et de passifs au sens de l'article 181 du code des obligations. L'article 181 CO n'est pas applicable.

Pour les éventuelles créances que vous pourriez avoir en relation avec l'exploitation du cinéma *Les Grottes* antérieures au 18 décembre 2002, vous êtes invités à effectuer vos productions en temps utile dans le cadre du sursis concordataire d'ÉDITIONS SIDEM S.A.

Nous vous remercions de prendre bonne note de ce qui précède.

Lausanne, janvier 2003

EUROPLEX CINÉMAS S.à r.l.

216904

Die Arbeitsgemeinschaft der Schweizerischen Getränkebranche (ASG) teilt mit:

Senkung des Palettenpfandes auf Fr. 12.– per 1. April 2003

Ab Stichtag 1. April 2003 wird von der Getränkewirtschaft für die Ausgabe und Rücknahme von SBB/EPAL-Paletten ein Pfand von neu Fr. 12.– (bisher Fr. 25.–) verrechnet.

216964



HOLDING SA

Modification de l'actionariat de Norwood Technologies S.A.

Norwood Technologies S.A. détient 1 282 490 actions nominatives de HPI Holding S.A., soit 27,88% du capital-actions. Au 20 janvier 2003, il y a eu un changement dans l'actionariat de Norwood Technologies S.A. dont la composition est à ce jour la suivante (par ordre alphabétique):

- Markus Fellmann, 4153 Reinach
- Daniel Heine, 8536 Hüttwilien
- Christian Köpe, 8006 Zürich
- Théodore Pascalovici, 4002 Basel
- Christoph Syz, 1008 Jouxten

L'adresse exacte de Norwood Technologies S.A. est: Norwood Technologies S.A., Trident Trust Company (B.V.I) Limited, Trident Chambers, P.O. Box 146, Road Town, Tortola, British Virgin Islands.

Pour toute question supplémentaire, vous pouvez contacter M. Christian Köpe (tél. +41 1 365 15 15).

216976

Cinéma Le Capitole, Nyon

Grazia RICCIARDI a l'avantage de vous informer qu'elle a cédé une partie des actifs liés à l'exploitation du cinéma *Le Capitole* à EUROPLEX CINÉMAS S.à r.l., dont le siège se trouve à Lausanne. EUROPLEX CINÉMAS S.à r.l. a également conclu un contrat de bail de longue durée, ce qui va lui permettre d'exploiter le cinéma *Le Capitole* à partir du 1^{er} janvier 2003.

EUROPLEX CINÉMAS S.à r.l. ne reprend pas les éventuels passifs liés à l'exploitation du Capitole antérieurs au 1^{er} janvier 2003. En d'autres termes, cette transaction ne constitue pas une reprise d'actifs et de passifs au sens de l'article 181 du code des obligations. L'article 181 CO n'est pas applicable.

Pour les éventuelles créances que vous pourriez avoir en relation avec l'exploitation du cinéma *Le Capitole* antérieures au 1^{er} janvier 2003 ainsi que les paiements effectués pour la même période, vous êtes invités à effectuer vos productions et vos versements directement à Madame Grazia RICCIARDI à l'adresse suivante:

Madame Grazia RICCIARDI, route du Cordon 7, 1260 Nyon.

Nous vous remercions de prendre bonne note de ce qui précède.

Lausanne, janvier 2003

EUROPLEX CINÉMAS S.à r.l.
Grazia RICCIARDI

216905

KB LUX BOND FUND

SICAV
LUXEMBOURG

11, rue Aldringen, L-1118 LUXEMBOURG
R.C. Luxembourg n° B 27.666

Le conseil d'administration a décidé le 28 janvier 2003 de payer les dividendes suivants:

Pour les actions A (distribution) de:

EURO	: EUR	13.40	par action	coupon N° 5
DANSKE KRONER	: DKK	145.00	par action	coupon N° 9
POUND STERLING	: GBP	8.20	par action	coupon N° 14
CZECH KORUNA	: CZK	750.00	par action	coupon N° 5
ZLOTY	: PLN	100.00	par action	coupon N° 3
FORINT	: HUF	9 500.00	par action	coupon N° 1
AUSTRIA	: EUR	20.00	par action	coupon N° 14
US DOLLAR	: USD	14.00	par action	coupon N° 14
CANADIAN DOLLAR	: CAD	19.00	par action	coupon N° 14
AUSTRALIAN DOLLAR	: AUD	29.00	par action	coupon N° 8
EMERGING MARKET USD	: USD	32.00	par action	coupon N° 4
INTERBOND	: EUR	13.00	par action	coupon N° 9
SHORT INVEST EURO	: EUR	12.50	par action	coupon N° 5
SHORT INVEST DKK	: DKK	115.00	par action	coupon N° 6
SHORT INVEST GBP	: GBP	9.20	par action	coupon N° 6
SHORT INVEST USD	: USD	20.00	par action	coupon N° 7

La date de mise en paiement des dividendes est fixée au 17 février 2003. La valeur nette d'inventaire datée du 3 février 2003 sera la première VNI ex-dividende.

Les dividendes sont payables aux guichets de la KREDIETBANK S.A. Luxembourgeoise, 43, boulevard Royal à Luxembourg et de ses agences, qui se chargeront également du réinvestissement des dividendes.

Pour les actions B (capitalisation): un montant correspondant aux dividendes susmentionnés est capitalisé dans les compartiments respectifs au profit des actions B (capitalisation).

Réinvestissement du dividende

Les actionnaires ont la possibilité de réinvestir les montants des dividendes dans les actions des divers compartiments de la SICAV selon les modalités suivantes:

- * la période du réinvestissement commence le 17 février 2003 et finit le 16 mai 2003;
- * sans commission d'entrée;
- * le réinvestissement se fera sur base de la valeur nette d'inventaire calculée au jour d'évaluation qui suit la réception de la demande de réinvestissement. Ces demandes devront parvenir aux guichets de la KREDIETBANK S.A. Luxembourgeoise à Luxembourg, au plus tard à 17 heures (heure de Luxembourg) le jour ouvrable précédant le jour d'évaluation.

Le conseil d'administration

216994

Tecan Group AG

Offenlegung von Beteiligungen

Getüstzt auf Art. 9 in Verbindung mit Art. 17 der Börsenverordnung-EBK erhält die Tecan Group Ltd. folgende Meldung über die Höhe einer Beteiligung:

Wirtschaftlich Berechtigter und direkter Erwerber: The Capital Group Companies Inc.
333 South Hope Street
Los Angeles, California 90071-1406

Stimmrechtsanteil: 5,10%

Art und Anzahl der gehaltenen Titel: Namenaktien, 664 759

28. Januar 2003

Tecan Group Ltd.
Männedorf

216769

Pfandbrief Bank International S.A.

Luxembourg

(Valoren-Nummer 1.544.540)

**CHF 300 Millionen-Anleihe 31.1.2003-31.1.2005
mit variablem Zinssatz**

Mitteilung an die Obligationäre:

Bezugnehmend auf § 2 der Anleihebedingungen obiger Emission teilen wir Ihnen mit, dass der Zinssatz für die Zinsperiode vom 31. Januar 2003 (einschliesslich) bis zum 30. April 2003 (ausschliesslich) bei 0,60% liegt.

Deutsche Bank Aktiengesellschaft
Frankfurt am Main, Zurich Branch

216996

Wer nicht inseriert... wird vergessen!

**INDIAN OCEAN DEVELOPMENT
HOLDING S.A. (IODE)****Convocation****à l'assemblée générale ordinaire des actionnaires**

qui se tiendra le vendredi 24 février 2003, à 11 h 30
9, route des Jeunes, à Genève (1211) 26

Ordre du jour:

1. Présentation du rapport de gestion de l'administrateur sur les exercices 1999, 2000, 2001 et 2002
2. Lecture des rapports de révision
3. Délibération et vote (rapport et comptes annuels)
4. Décharge à l'administration
5. Elections statutaires (administrateur et organe de révision)
6. Décision sur l'avenir de la société
7. Questions diverses

Genève, le 30 janvier 2003

218978

TIKIDA S.A., Plan-Les-Ouates

Les actionnaires sont invités à participer à

l'assemblée générale extraordinaire

qui aura lieu le 27 février 2003, à 16 heures, dans les bureaux de la société, chemin des Aulx 10, à Plan-Les-Ouates (Genève).

Ordre du jour:

1. **Dissolution et mise en liquidation de la société**
Le conseil d'administration propose de dissoudre et de mettre en liquidation la société.
2. **Nomination d'un liquidateur**
Le conseil d'administration propose de nommer comme liquidateur, Monsieur Mohamed Fani.

Les détenteurs d'actions présenteront leurs actions ou une attestation d'une banque suisse certifiant que les actions sont déposées en ses mains jusqu'au lendemain de l'assemblée générale.

Plan-Les-Ouates, le 28 janvier 2003

217013

Le conseil d'administration

Publications officielles:

**Merci d'envoyer vos manuscrits
à notre rédaction dans la mesure
du possible par voie électronique.**

E-mail:

shab@seco.admin.ch

Merci de votre collaboration

Stark in Wirtschaft.

Jeden Monat
aktuelle Fakten,
Recherchen
und Berichte.



Das Magazin für Wirtschaftspolitik

Die Volkswirtschaft



Wirtschaft interessiert mich!



Gerne profitiere ich vom Angebot, die Volkswirtschaft 3x für nur CHF 30.– im Briefkasten zu haben.



Ich bestelle gleich ein Jahresabo und erhalte die Volkswirtschaft 12 x im Jahr für CHF 149.– (Ausland 169.–, Studierende CHF 69.–).

Name

Vorname

Firma

Strasse

PLZ/Ort

Telefon

Fax

Coupon faxen an: 071 272 75 86

Bestellung per E-Mail: dievolkswirtschaftabo@zollikofer.ch

V030026